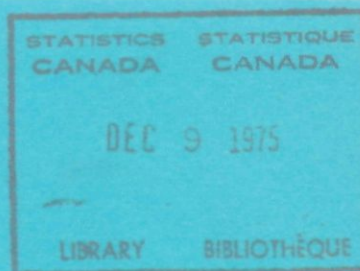


# Travel between Canada and other countries

AUGUST 1975

# Voyages entre le Canada et les autres pays

AOÛT 1975





STATISTICS CANADA — STATISTIQUE CANADA

Financial Flows and Multinational Enterprises Division — Division des flux financiers et des entreprises multinationales

# TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

---

## VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

AUGUST - 1975 - AOÛT

*Published by Authority of*  
The Minister of Industry, Trade and Commerce

---

*Publication autorisée par*  
le ministre de l'Industrie et du Commerce

December - 1975 - Décembre  
3-1401-502

Price—Prix: 70 cents  
\$7.00 a year—par année

Vol. 31—No. 8

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document  
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Information Canada  
Ottawa



## TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of International Travel . . . . .	5
Method of Collection . . . . .	166
Definition of Terms . . . . .	167

### Chart

1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1974 and 1975 . . . . .	8
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1974 and 1975 . . . . .	8
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the United States, 1974 and 1975 . . . . .	9
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1974 and 1975 . . . . .	9

### Section 1. Canada Totals

#### Table

1. Receipts and Payments on Travel Account . . . . .	12
2. Summary – Number of International Travellers Entering or Returning to Canada . . . . .	14
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation . . . . .	16
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence . . . . .	18
3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation . . . . .	22
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States . . . . .	24

### Section 2. Provincial Detail

(See Tables 3A-3D for Canada Totals)

4A - 4D. Newfoundland . . . . .	28
5A - 5D. Prince Edward Island . . . . .	38
6A - 6D. Nova Scotia . . . . .	48
7A - 7D. New Brunswick . . . . .	58
8A - 8D. Québec . . . . .	68
9A - 9D. Ontario . . . . .	78
10A - 10D. Manitoba . . . . .	88
11A - 11D. Saskatchewan . . . . .	98
12A - 12D. Alberta . . . . .	108
13A - 13D. British Columbia . . . . .	118
14A - 14D. Yukon . . . . .	128

## TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue des voyages internationaux . . . . .	5
Méthode de collecte . . . . .	166
Définition des termes . . . . .	167

### Graphique

1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1974 et 1975 . . . . .	8
2. Voyageurs non-résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975 . . . . .	8
3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1974 et 1975 . . . . .	9
4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1974 et 1975 . . . . .	9

### Section 1. Totaux pour le Canada

#### Tableau

1. Recettes et paiements au compte des voyages . . . . .	12
2. Sommaire – Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada . . . . .	14
3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport . . . . .	16
3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence . . . . .	18
3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport . . . . .	22
3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis . . . . .	24

### Section 2. Détails par province

(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)

4A - 4D. Terre-Neuve . . . . .	28
5A - 5D. Île-du-Prince-Édouard . . . . .	38
6A - 6D. Nouvelle-Écosse . . . . .	48
7A - 7D. Nouveau-Brunswick . . . . .	58
8A - 8D. Québec . . . . .	68
9A - 9D. Ontario . . . . .	78
10A - 10D. Manitoba . . . . .	88
11A - 11D. Saskatchewan . . . . .	98
12A - 12D. Alberta . . . . .	108
13A - 13D. Colombie-Britannique . . . . .	118
14A - 14D. Yukon . . . . .	128

**TABLE OF CONTENTS – Concluded**

**TABLE DES MATIÈRES – fin**

<b>Section 3. Port of Entry Detail</b>	
Table	Page
15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry . . . . .	140
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry . .	146
17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada by Country of Residence and Port of Entry . . .	160
18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry . . . . .	164

<b>Section 3. Bureau d'entrée</b>	
Tableau	Page
15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée . . . . .	140
16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport . . . . .	146
17. Résidents de pays autres que les États-Unis, entrant au Canada, par pays de résidence et bureau d'entrée . . . . .	160
18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis, par bureau de rentrée . . . . .	164

**SYMBOLS**

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

**SIGNES CONVENTIONNELS**

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

In August 1975, international travel increased by 1.9% over the same month last year to 11.5 million travellers. This aggregate was made up of 4.6 million resident travellers re-entering Canada from visits outside the country, up 9.4% from last year; 6.6 million visitors to Canada from other countries, a decrease of 2.6% and 313,200 "other travellers" which includes immigrants, carrier crews and military personnel, a decrease of .8%.

A further disaggregation shows that in August 1975, 6.4 million residents of the United States visited Canada, down 3.1% from August 1974, while Canadian residents returning from the United States numbered 4.4 million, up 9.5%. Visitors from countries other than the United States increased by 13.4% to 229,000 and Canadian residents returning from countries other than the United States numbered 204,000, up 7.3% from last year.

These figures reflect a number of trends that have been evident throughout most of 1975. The number of residents of the United States visiting Canada continues to be below both the 1974 and 1973 levels. This decrease is probably the result of the severe economic recession experienced in the early part of 1975 and the increased attraction to remain at home to take part in the bicentennial celebrations which have already begun. On the other hand, increasing numbers of Canadians have continued to travel to both the United States and other countries.

Specific reasons for this are hard to determine but perhaps because of the limited severity of the recession which occurred in Canada, compared to the United States, and the faster pace of wage and salary increases Canadians may have increased their travel plans. Finally, visitors to Canada from countries other than the United States have also increased dramatically over the figures for 1974.

#### Non-resident Travellers Entering Canada

For the month of August 1975, international travel to Canada by residents of the United States decreased by 3.1% to 6.4 million. This decrease was reflected in all modes of travel except bus traffic which increased by 13.2% but represents only 4.0% of the total traffic.

Automobile traffic which accounts for 86.0% of the total traffic, decreased by 2.9% over August 1974, a decrease which was reflected in all categories, 1.4% for same day, 4.4% for one night and 4.8% for two or more nights.

Residents of the United States travelling to Canada by plane have decreased in every month in 1975 over 1974 and August was no exception. Commercial plane traffic decreased by 8.2% while private plane traffic dropped by 2.3%. Total plane travellers numbered 204,000, down 7.5% from August 1974.

Only bus travel by United States' residents increased, with gain of 20.5% and 8.8% in same day and one or more nights traffic respectively.

Non-resident travel from countries other than the United States increased by 13.4% to 229,000. The majority of these travellers came from the United Kingdom accounting for 63,400, up 7.8% from last year. The largest increase occurred in travellers from Japan where a gain of 41.9% was recorded. Arrivals from France increased by 7.1%, from the Netherlands, 8.5% and from West Germany, 2.1%.

En août 1975, les voyages internationaux ont augmenté de 1.9 % par rapport à août 1974 pour atteindre 11.5 millions de voyageurs. Ce chiffre comprend 4.6 millions de résidents revenant de voyages à l'étranger, ce qui représente une augmentation de 9.4 %, 6.6 millions de non résidents visitant le Canada, ce qui représente une baisse de 2.6 %, et 313,200 "autres voyageurs" qui comprend les immigrants, les équipages et le personnel militaire, ce qui représente une diminution de .8 %.

Une étude plus détaillée révèle qu'en août 1975, 6.4 millions d'Américains ont visité le Canada, ce qui représente une baisse de 3.1 % par rapport à août 1974 alors que 4.4 millions de Canadiens sont revenus de voyages aux États-Unis, une augmentation de 9.5 % par rapport à l'an dernier. Le nombre de voyageurs venant de pays autres que les États-Unis a augmenté de 13.4 % pour se chiffrer à 229,000 et le nombre de résidents canadiens revenant de ces pays a atteint 204,000, soit une augmentation de 7.3 % par rapport à août 1974.

Ces chiffres reflètent certaines tendances qui se sont manifestées tout au cours de 1975. Le nombre de résidents des États-Unis visitant le Canada continue à être inférieur aux niveaux atteints en 1974 et 1973. Cette baisse peut être probablement attribuée à la récession économique qui a sévi aux États-Unis durant les premiers mois de 1975 et aussi à la volonté des Américains de demeurer dans leur pays pour participer aux célébrations du Bicentenaire qui ont déjà commencé. D'autre part, le nombre de Canadiens voyageant aux États-Unis et dans d'autres pays a continué à s'accroître.

Il est difficile de déterminer les raisons précises d'un tel comportement, mais le fait que la récession qui a touché le Canada a été moins dure qu'aux États-Unis et que les salaires et traitements se sont élevés plus vite au Canada qu'aux États-Unis a pu inciter les Canadiens à voyager plus. Finalement, le nombre de visiteurs de pays autres que les États-Unis a augmenté de façon substantielle par rapport à 1974.

#### Voyageurs non résidents entrant au Canada

En août 1975, le nombre de résidents des États-Unis en visite au Canada s'est élevé à 6.4 millions, soit une baisse de 3.1 % par rapport à août 1974. Cette diminution s'est reflétée dans tous les moyens de transport, sauf pour le trafic par autobus qui a augmenté de 13.2 %. Toutefois, celui-ci ne représente que 4.0 % du trafic total.

Le trafic automobile, qui totalise 86.0 % de tout le trafic, a baissé de 2.9 % par rapport à août 1974, une baisse qui s'est exprimée dans toutes les catégories, 1.4 % pour les voyageurs du même jour, 4.4 % pour ceux d'une nuit et 4.8 % pour ceux de deux nuits ou plus.

Au mois d'août, comme pour chacun des mois de 1975, le nombre de résidents des États-Unis qui sont entrés par avion a diminué par rapport à l'an dernier. Le secteur commercial a accusé une baisse de 8.2 % alors que le secteur privé a diminué de 2.3 %. Le nombre total de voyageurs par avion s'est établi à 204,000, soit une baisse de 7.5 % par rapport à août 1974.

Le nombre d'Américains utilisant l'autobus a été le seul à augmenter, enregistrant des gains de 20.5 % et de 8.8 % respectivement pour les voyageurs du même jour et ceux ayant séjourné une nuit ou plus.

En août 1975, le nombre de voyageurs non résidents provenant de pays autres que les États-Unis s'est accru de 13.4 %, passant à 229,000. La majorité de ces voyageurs sont venus du Royaume-Uni, leur nombre a été de 63,000, soit une augmentation de 7.8 % par rapport à août 1974. Le nombre de citoyens japonais qui a visité le Canada en août a été de 41.9 % supérieur à celui de l'an dernier, enregistrant ainsi la plus forte hausse au cours du mois. Les arrivées en provenance de France ont augmenté de 7.1 %, celles des Pays-Bas se sont accrues de 8.5 % et celles de la République fédérale d'Allemagne se sont élevées de 2.1 %.

Resident Travellers Returning to Canada

Canadian residents returning from both the United States and other countries continued to increase in August as they have throughout 1975.

Residents of Canada returning from the United States by automobile increased by 10.2% over August 1974 to 3.9 million. Significant increases occurred in all automobile categories, 7.6% for same day, 5.4% for one night and 16.7% for two or more nights traffic. (Same day traffic by Canadian residents in August represents approximately 65% of the total automobile traffic).

Canadians re-entering by plane have continually increased on a month-to-month basis throughout 1975 and in August a 10.8% rise was recorded. Only resident travellers returning by bus declined in August with decreases occurring in both same day and one or more nights traffic by 8.4% and .6% respectively.

In August, Canadian resident travellers re-entering from countries other than the United States increased by 7.3% from last year to 204,000. Residents returning directly by plane accounted for more than 90% of this aggregate and increased by 10.0% over August 1974.

Voyageurs résidents revenant au Canada

Le nombre de Canadiens revenant des États-Unis et d'autres pays a augmenté en août 1975, continuant ainsi la tendance observée depuis le début de l'année.

En août, 3.9 millions de résidents canadiens sont revenus des États-Unis en automobile, soit une augmentation de 10.2 % par rapport à l'année précédente. Des hausses importantes ont été réalisées dans toutes les catégories de trafic par automobile, 7.6 % pour les voyageurs du même jour, 5.4 % pour ceux ayant séjourné une nuit et 16.7 % pour ceux qui ont séjourné deux nuits ou plus. (En août, le trafic du même jour a représenté environ 65 % de tout le trafic automobile.)

En août 1975, le nombre de Canadiens rentrant au pays par avion a augmenté de 10.8 % par rapport à l'an dernier, continuant un mouvement remarqué pour chacun des mois de 1975. En août, seul le nombre de résidents revenant au pays par autobus a diminué. En effet, des baisses de 8.4 % et de .6 % respectivement ont été enregistrées pour les voyageurs du même jour et pour ceux qui ont séjourné une nuit ou plus.

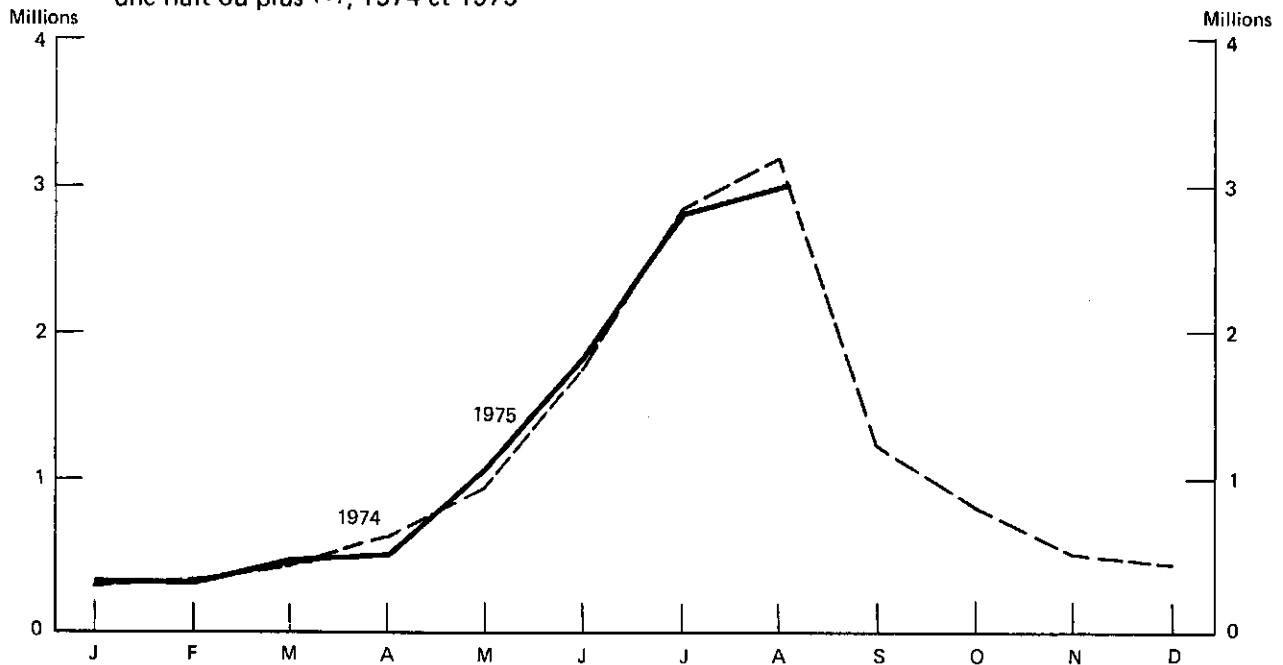
Le nombre de résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis s'est accru de 7.3 % en août 1975 par rapport à l'an dernier pour atteindre 204,000. Les résidents qui sont rentrés directement par avion représentent 90 % du trafic aérien et ont augmenté de 10.0 % par rapport à août 1974.





**United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights (1), 1974 and 1975**

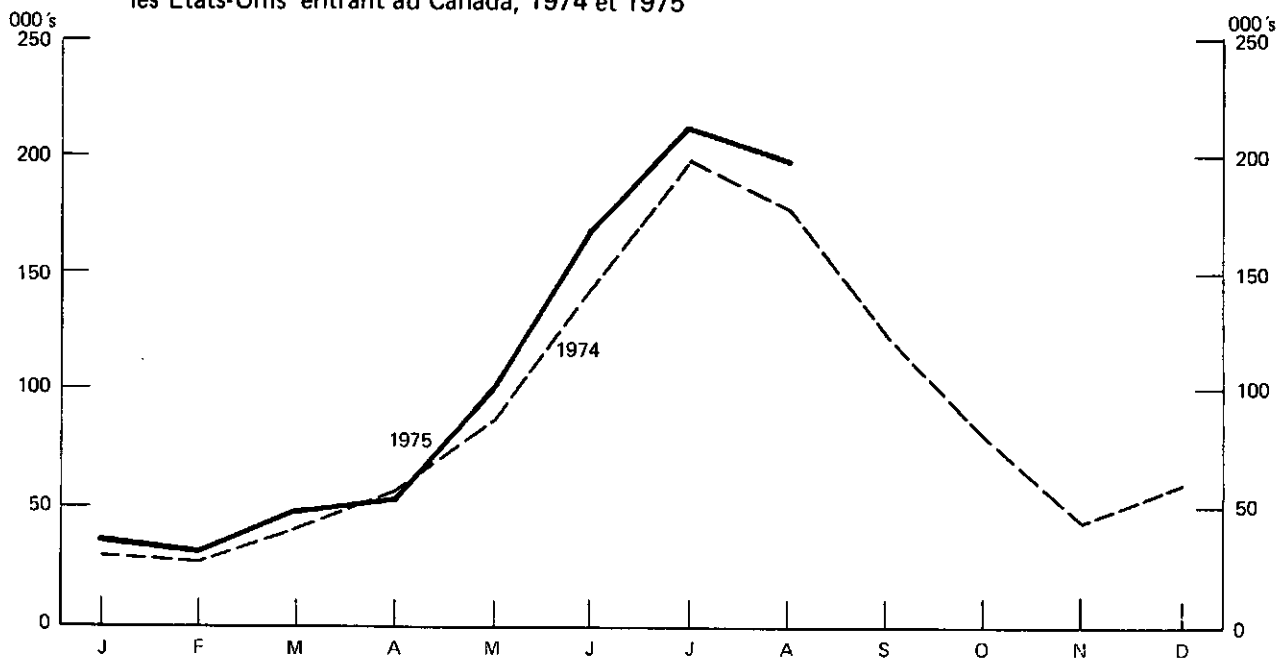
**Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus (1), 1974 et 1975**



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

**Non-Resident Travellers (1) from Countries Other than the United States Entering Canada, 1974 and 1975**

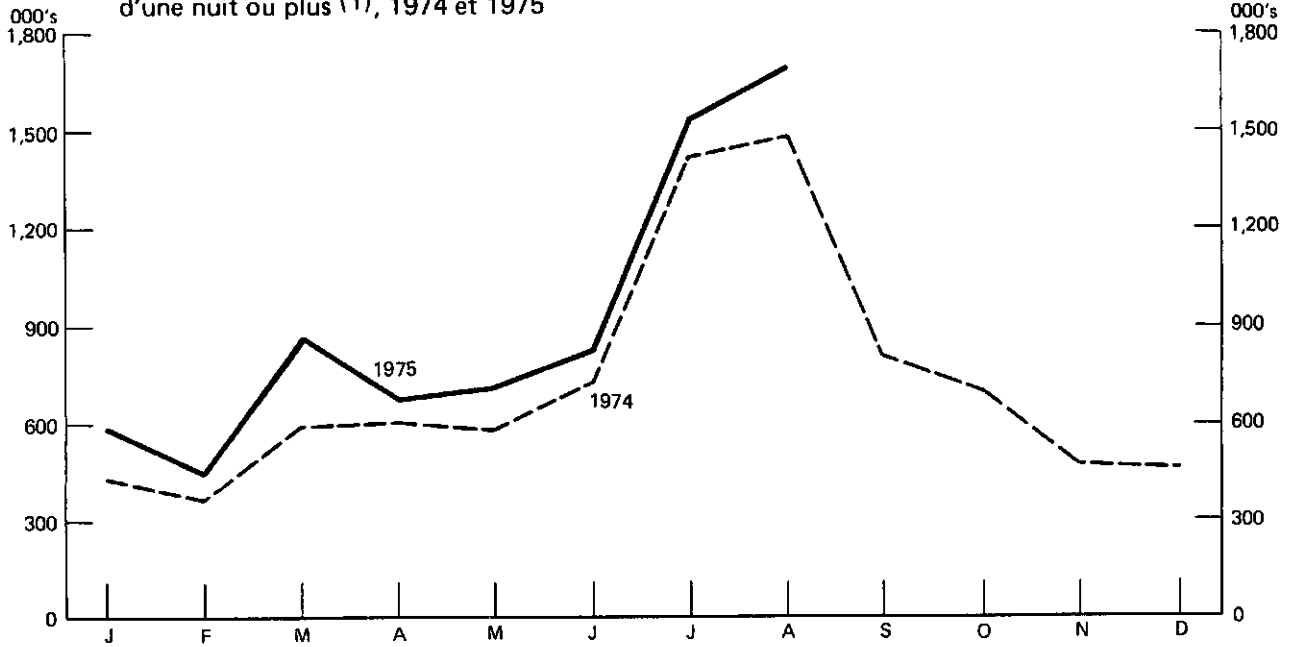
**Voyageurs (1) non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1974 et 1975**



(1) Excludes same day land, via the United States. — Sans les voyages du même jour par moyens terrestres, via les États-Unis.

**Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights (1),  
Re-entering from the United States 1974 and 1975**

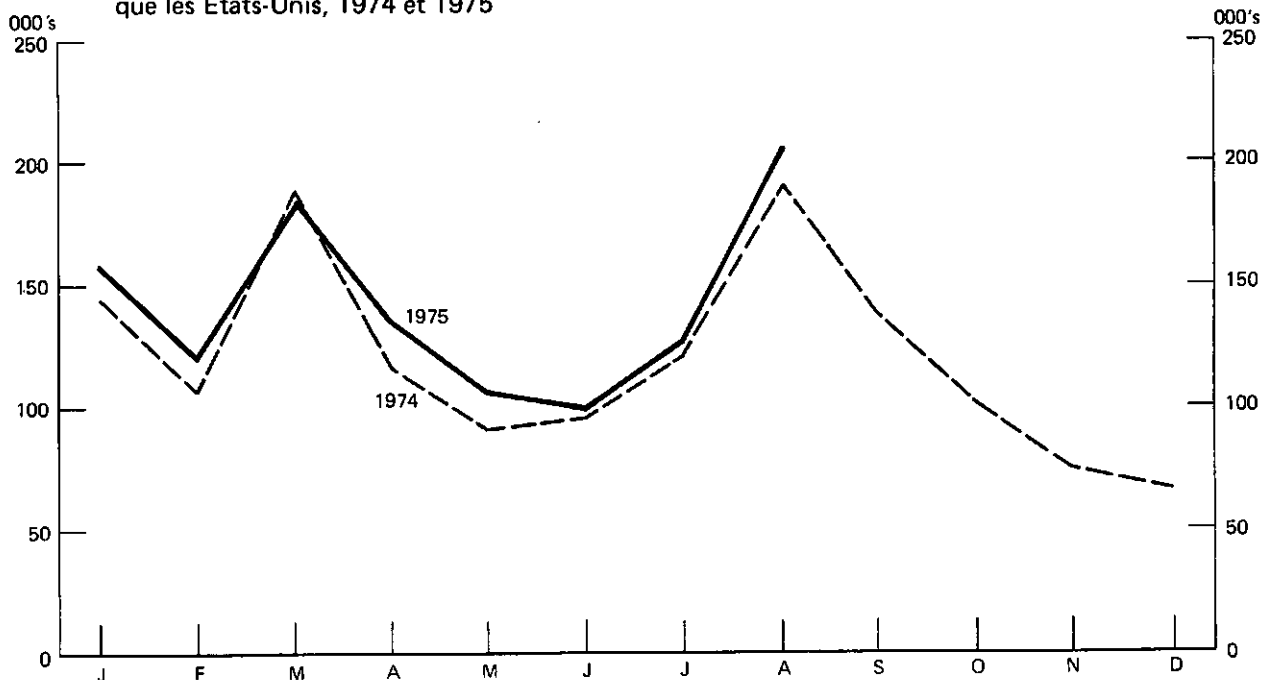
**Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour  
d'une nuit ou plus (1), 1974 et 1975**



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

**Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries  
Other than the United States, 1974 and 1975**

**Résidents canadiens revenant de pays autres  
que les États-Unis, 1974 et 1975**





**SECTION 1**

**CANADA TOTALS**



**TOTAUX POUR LE CANADA**

CANADA

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1968-1975

No.		1968					1969				
		I	II	III	IV	Year	I	II	III	IV	Year
		millions of dollars									
	<u>Receipts:</u>										
1	United States .....	69	203	485	109	866	72	217	510	135	934
2	Other countries .....	9	24	38	16	87	12	30	51	20	113
3	Total .....	78	227	523	125	953	84	247	561	155	1,047
	<u>Payments:</u>										
4	United States .....	159	177	233	115	684	205	243	290	124	862
5	Other countries .....	52	65	127	54	298	61	94	153	81	399
6	Total .....	211	242	360	169	982	266	337	453	205	1,261
	<u>Balance:</u>										
7	United States .....	- 90	+ 26	+ 252	- 6	+ 182	- 133	- 26	+ 220	+ 11	+ 72
8	Other countries .....	- 43	- 41	- 89	- 38	- 211	- 49	- 54	- 112	- 61	- 286
9	Total .....	- 133	- 15	+ 163	- 44	- 29	- 182	- 90	+ 108	- 50	- 214
		1972					1973				
		millions of dollars									
	<u>Receipts:</u>										
1	United States .....	87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160
2	Other countries .....	18	57	88	44	207	29	79	126	52	286
3	Total .....	105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446
	<u>Payments:</u>										
4	United States .....	229	235	300	155	919	291	274	321	187	1,073
5	Other countries .....	104	131	209	101	545	150	153	232	134	669
6	Total .....	333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742
	<u>Balance:</u>										
7	United States .....	- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87
8	Other countries .....	- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383
9	Total .....	- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1968-1975

CANADA

1970					1971					N <sup>o</sup>	
I	II	III	IV	Année	I	II	III	IV	Année		
millions de dollars											
										<u>Recettes:</u>	
91	249	552	162	1,054	103	253	576	160	1,092	États-Unis .....	1
17	45	65	25	152	15	44	68	27	154	Autres pays .....	2
108	294	617	187	1,206	118	297	644	187	1,246	Total .....	3
										<u>Dépenses:</u>	
214	247	295	142	898	216	234	291	157	898	États-Unis .....	4
96	132	220	76	524	95	127	228	100	550	Autres pays .....	5
310	379	515	218	1,422	311	361	519	257	1,448	Total .....	6
										<u>Solde:</u>	
- 123	+ 2	+ 257	+ 20	+ 156	- 113	+ 19	+ 285	+ 3	+ 194	États-Unis .....	7
- 79	- 87	- 155	- 51	- 372	- 80	- 83	- 160	- 73	- 396	Autres pays .....	8
- 202	- 85	+ 102	- 31	- 216	- 193	- 64	+ 125	- 70	- 202	Total .....	9
1974(1)					1975(1)						
millions de dollars											
										<u>Recettes:</u>	
126	338	673	191	1,328	130	346				États-Unis .....	1
34	95	164	73	366	44	123				Autres pays .....	2
160	433	837	264	1,694	174	469				Total .....	3
										<u>Dépenses:</u>	
328	296	347	225	1,196	480	380				États-Unis .....	4
194	176	267	145	782	223	203				Autres pays .....	5
522	472	614	370	1,978	703	583				Total .....	6
										<u>Solde:</u>	
- 202	+ 42	+ 326	- 34	+ 132	- 350	- 34				États-Unis .....	7
- 160	- 81	- 103	- 72	- 416	- 179	- 80				Autres pays .....	8
- 362	- 39	+ 223	- 106	- 284	- 529	- 114				Total .....	9

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

CANADA

TABLE 2. SUMMARY - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada

No.	Traveller category		J	F	M	A	M	J	6 months — mois
<u>Non-resident travellers:</u>									
1	United States .....	1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
2		1975	1,416,672	1,419,970	1,786,705	1,798,941	3,009,207	4,158,632	13,590,127
3	Countries other than the U.S.A. ....	1974	33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
4		1975	38,558	34,985	56,185	62,220	117,958	185,232	495,138
5	Entering direct .....	1974	16,062	15,739	24,286	28,674	54,343	95,805	234,909
6		1975	19,070	16,999	28,449	29,646	60,174	116,466	270,804
7	Entering via the U.S.A. ....	1974	17,171	14,331	21,053	39,962	47,270	62,217	202,004
8		1975	19,488	17,986	27,736	32,574	57,784	68,766	224,334
9	Total non-residents .....	1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
10		1975	1,455,230	1,454,955	1,842,890	1,861,161	3,127,165	4,343,864	14,085,265
<u>Residents of Canada:</u>									
11	United States .....	1974	1,725,477	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
12		1975	1,949,192	1,747,797	2,616,364	2,291,319	2,756,843	3,049,046	14,410,561
13	Countries other than the U.S.A. ....	1974	144,350	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
14		1975	159,457	122,936	185,163	135,196	106,722	100,675	810,149
15	Returning direct .....	1974	122,301	90,036	160,979	90,465	81,904	86,723	632,408
16		1975	140,759	107,220	161,492	119,180	96,361	93,587	718,599
17	Returning via the U.S.A. ....	1974	22,049	17,054	28,859	25,656	9,508	8,530	111,656
18		1975	18,698	15,716	23,671	16,016	10,361	7,088	91,550
19	Total residents .....	1974	1,869,827	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
20		1975	2,108,649	1,870,733	2,801,527	2,426,515	2,863,565	3,149,721	15,220,710
<u>Other travellers:</u>									
21	1974 .....		271,964	257,579	296,138	280,396	301,718	312,699	1,720,494
22	1975 .....		256,920	243,420	262,286	275,520	294,425	319,542	1,652,113
<u>Grand total:</u>									
23	1974 .....		3,570,617	3,448,780	4,388,109	4,896,280	5,765,100	7,561,776	29,630,662
24	1975 .....		3,820,799	3,569,108	4,906,703	4,563,196	6,285,155	7,813,127	30,958,088



TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Catégorie de voyageurs	NC
							<u>Voyageurs non-résidents:</u>	
6,096,206 6,046,891	6,562,947 6,359,611	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	États-Unis ..... 1974 1975	1 2
224,225 239,274	202,349 229,423	143,677	96,773	52,812	62,507	1,219,256	Pays autres que les États-Unis ..... 1974 1975	3 4
133,973 135,775	98,233 100,543	70,644	42,617	24,307	39,218	643,901	Entrée directe ..... 1974 1975	5 6
90,252 103,499	104,116 128,880	73,033	54,156	28,505	23,289	575,355	Entrée via les États-Unis ..... 1974 1975	7 8
6,320,431 6,286,165	6,765,296 6,589,034	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total, non-résidents ..... 1974 1975	9 10
							<u>Résidents du Canada:</u>	
3,894,551 4,174,757	3,979,830 4,358,071	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	États-Unis ..... 1974 1975	11 12
119,552 128,161	190,225 206,393	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Pays autres que les États-Unis ..... 1974 1975	13 14
111,040 119,823	175,218 191,838	127,564	93,988	65,312	58,065	1,263,595	Rentrée directe ..... 1974 1975	15 16
8,512 8,338	15,007 14,555	10,068	7,178	9,634	8,688	170,743	Rentrée via les États-Unis ..... 1974 1975	17 18
4,014,103 4,302,918	4,170,055 4,564,464	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total, résidents ..... 1974 1975	19 20
							<u>Autres voyageurs:</u>	
313,809 315,957	315,559 313,176	288,774	308,129	266,979	249,917	3,463,661	1974 ..... 1975 .....	21 22
							<u>Total global:</u>	
10,648,343 10,905,040	11,250,910 11,466,734	6,329,357	5,283,913	4,232,677	4,010,844	71,386,706	1974 ..... 1975 .....	23 24

CANADA

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	1,241,186	1,277,351	1,523,928	1,869,344	2,419,899	3,411,996	11,743,704
2		1975	1,258,475	1,257,280	1,604,837	1,580,981	2,590,871	3,495,649	11,788,093
3	Same day .....	1974	1,036,504	1,034,026	1,220,373	1,428,788	1,703,173	2,099,888	8,522,752
4		1975	1,036,275	1,013,190	1,257,159	1,244,571	1,784,163	2,135,740	8,471,098
5	One night .....	1974	52,877	54,646	72,881	95,864	137,516	224,534	638,298
6		1975	53,781	57,039	73,366	76,227	142,061	225,817	628,291
7	Two or more nights .....	1974	151,805	188,679	230,674	344,692	579,210	1,087,594	2,582,654
8		1975	168,419	187,051	274,312	260,183	664,647	1,134,092	2,688,704
9	Bus .....	1974	53,901	68,140	74,591	108,193	204,193	210,133	719,151
10		1975	55,372	67,845	68,392	87,236	188,773	200,286	667,904
11	Same day .....	1974	28,254	32,829	36,407	48,070	111,671	118,166	375,397
12		1975	28,263	34,299	32,369	49,436	106,358	116,092	366,817
13	One or more nights .....	1974	25,647	35,311	38,184	60,123	92,522	91,967	343,754
14		1975	27,109	33,546	36,023	37,800	82,415	84,194	301,087
15	Rail .....	1974	3,161	3,511	3,453	3,716	5,663	12,417	31,921
16		1975	2,961	3,411	2,998	3,027	5,540	10,267	28,204
17	Other Methods .....	1974	13,029	13,185	17,157	29,755	51,865	81,270	206,261
18		1975	12,274	12,135	17,253	21,276	52,261	81,982	197,181
19	Total land .....	1974	1,311,277	1,362,187	1,619,129	2,011,008	2,681,620	3,715,816	12,701,037
20		1975	1,329,082	1,340,671	1,693,480	1,692,520	2,837,445	3,788,184	12,681,382
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	78,855	80,931	102,091	96,722	120,301	161,819	640,719
22		1975	82,369	74,163	87,278	97,556	116,759	157,401	615,526
23	Private .....	1974	5,348	5,936	6,682	8,864	15,308	22,270	64,408
24		1975	5,152	5,021	5,593	7,736	14,178	21,171	58,851
25	Total air .....	1974	84,203	86,867	108,773	105,586	135,609	184,089	705,127
26		1975	87,521	79,184	92,871	105,292	130,937	178,572	674,377
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	61	47	371	372	17,979	139,657	158,487
28		1975	3	38	24	647	22,291	147,016	170,019
29	Private .....	1974	52	90	272	912	14,897	38,506	54,729
30		1975	66	77	330	482	18,534	44,860	64,349
31	Total marine .....	1974	113	137	643	1,284	32,876	178,163	213,216
32		1975	69	115	354	1,129	40,825	191,876	234,368
33	Total .....	1974	1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
34		1975	1,416,672	1,419,970	1,786,705	1,798,941	3,009,207	4,158,632	13,590,127
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	3,393	2,805	4,619	11,766	13,746	17,484	53,813
36		1975	3,281	3,518	7,649	8,716	17,953	18,065	59,182
37	One or more nights .....	1974	4,448	3,530	5,845	13,199	14,602	21,549	63,173
38		1975	5,148	3,969	8,146	9,124	18,940	23,747	69,074
39	Total land .....	1974	7,841	6,335	10,464	24,965	28,348	39,033	116,986
40		1975	8,429	7,487	15,795	17,840	36,893	41,812	128,256
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	16,033	15,702	24,209	28,217	53,712	93,907	231,780
42		1975	19,015	16,943	28,348	28,838	59,707	115,899	268,750
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	9,330	7,994	10,464	14,991	18,838	22,924	84,541
44		1975	11,059	9,000	11,937	14,702	20,864	26,186	93,748
45	Total air .....	1974	25,363	23,696	34,673	43,208	72,550	116,831	316,321
46		1975	30,074	25,943	40,285	43,540	80,571	142,085	362,498
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	29	37	77	457	631	1,898	3,129
48		1975	55	56	101	808	467	567	2,054
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	2	125	6	84	260	477
50		1975	-	1,499	4	32	27	768	2,330
51	Total marine .....	1974	29	39	202	463	715	2,158	3,606
52		1975	55	1,555	105	840	494	1,335	4,384
53	Total .....	1974	33,233	30,070	45,339	68,636	101,613	158,022	436,913
54		1975	38,558	34,985	56,185	62,220	117,958	185,232	495,138
55	Grand total .....	1974	1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
56		1975	1,455,230	1,454,955	1,842,890	1,861,161	3,127,165	4,343,864	14,085,265



CANADA

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Europe:</b>									
1	Austria .....	1974	169	237	258	756	827	1,205	3,452
2		1975	201	236	358	327	713	978	2,813
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	1	-	-	3	-	4
5	Belgium .....	1974	409	353	506	1,065	1,051	2,066	5,450
6		1975	365	341	710	670	1,358	2,162	5,606
7	Bulgaria .....	1974	5	8	7	11	8	74	113
8		1975	-	9	9	3	23	71	115
9	Czechoslovakia .....	1974	71	66	160	122	402	480	1,301
10		1975	119	80	170	181	530	781	1,861
11	Denmark .....	1974	305	287	398	729	842	2,437	4,998
12		1975	340	358	423	690	817	2,265	4,893
13	Finland .....	1974	132	157	177	474	252	1,889	3,081
14		1975	262	267	274	325	316	2,395	3,839
15	France .....	1974	2,379	2,359	3,842	3,746	5,588	8,551	26,465
16		1975	2,638	2,504	4,463	3,735	6,526	10,453	30,219
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	2,704	2,452	5,035	6,948	10,381	17,265	44,785
18		1975	2,464	2,635	5,824	5,111	12,520	21,251	49,805
19	Greece .....	1974	611	606	786	867	1,210	1,356	3,436
20		1975	691	706	796	1,006	1,181	1,509	5,889
21	Hungary .....	1974	106	65	142	126	239	1,271	1,949
22		1975	66	51	142	84	366	1,077	1,786
23	Ireland (Republic) .....	1974	226	195	270	362	629	1,291	2,973
24		1975	253	151	357	337	659	1,302	3,059
25	Italy .....	1974	1,382	1,229	2,181	3,566	4,244	5,530	18,132
26		1975	1,591	1,481	2,709	2,664	3,862	5,929	18,236
27	Malta .....	1974	7	11	9	13	36	23	99
28		1975	32	10	26	17	29	63	177
29	Netherlands, The .....	1974	1,053	867	1,226	1,998	5,016	10,423	20,583
30		1975	1,079	939	1,563	1,973	6,861	10,225	22,640
31	Norway .....	1974	205	244	359	395	583	1,569	3,355
32		1975	289	287	293	446	660	1,594	3,569
33	Poland .....	1974	129	158	228	654	724	913	2,806
34		1975	169	276	187	470	674	784	2,560
35	Portugal .....	1974	250	309	512	541	745	996	3,353
36		1975	576	618	861	914	897	1,221	5,087
37	Rumania .....	1974	24	25	22	27	54	70	222
38		1975	16	24	15	22	30	32	139
39	Spain .....	1974	914	397	732	2,333	692	1,613	6,681
40		1975	511	452	1,057	783	1,111	1,150	5,064
41	Sweden .....	1974	752	596	912	1,262	1,422	2,950	7,894
42		1975	905	696	1,245	1,287	1,725	3,386	9,244
43	Switzerland .....	1974	718	644	1,222	1,798	2,151	3,450	9,983
44		1975	782	985	1,792	1,782	3,052	3,429	11,822
45	Turkey .....	1974	59	58	90	104	193	266	770
46		1975	54	54	103	120	142	224	697
47	United Kingdom .....	1974	7,117	6,981	9,918	17,887	31,250	47,648	120,801
48		1975	9,114	9,054	13,201	15,437	34,045	63,060	143,911
49	U.S.S.R. ....	1974	99	126	90	110	207	260	892
50		1975	199	199	196	135	222	183	1,037
51	Yugoslavia .....	1974	354	162	390	427	526	1,105	2,964
52		1975	575	264	624	269	657	817	3,206
53	Other .....	1974	90	30	62	82	112	239	615
54		1975	29	30	45	69	122	229	524
55	Total .....	1974	20,270	18,622	29,534	46,403	69,384	114,940	299,153
56		1975	23,320	22,611	37,443	38,857	79,101	136,570	337,902
<b>Africa:</b>									
57	Algeria .....	1974	30	27	25	43	60	91	276
58		1975	41	30	22	37	70	93	293
59	Egypt .....	1974	36	26	53	74	133	236	558
60		1975	78	48	58	68	125	281	658
61	Rhodesia .....	1974	6	3	6	10	28	30	83
62		1975	11	16	14	20	51	44	156
63	South Africa .....	1974	327	231	327	510	888	1,265	3,548
64		1975	358	292	377	629	976	1,126	3,758
65	Other .....	1974	425	389	458	686	974	1,584	4,516
66		1975	472	345	620	1,220	1,021	1,639	5,317
67	Total .....	1974	824	676	869	1,323	2,083	3,206	8,981
68		1975	960	731	1,091	1,974	2,243	3,183	10,182
<b>Asia - Continued:</b>									
69	Bangladesh .....	1974	10	5	7	16	31	36	105
70		1975	22	6	27	17	25	39	136
71	China .....	1974	-	10	4	-	19	123	156
72		1975	3	6	6	15	23	56	109
73	Hong Kong .....	1974	711	466	677	707	1,148	1,553	5,262
74		1975	904	516	876	823	1,293	1,809	6,221
75	India .....	1974	420	381	633	1,097	1,878	2,635	7,044
76		1975	587	553	698	958	2,745	2,872	8,413

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 38. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
2,265	1,415	824	1,086	336	333	9,711	Autriche .....	1974 1
1,833	1,448						.....	1975 2
-	3	46	3	-	1	53	Açores .....	1974 3
21	6						.....	1975 4
4,376	3,323	1,220	956	556	667	16,548	Belgique .....	1974 5
4,616	2,019						.....	1975 6
23	59	10	29	13	11	258	Bulgarie .....	1974 7
47	40						.....	1975 8
361	401	259	370	158	269	3,119	Tchécoslovaquie .....	1974 9
521	551						.....	1975 10
2,235	1,364	923	1,326	432	433	11,711	Danemark .....	1974 11
2,782	1,217						.....	1975 12
1,606	522	465	473	268	404	6,819	Finlande .....	1974 13
1,500	986						.....	1975 14
12,814	16,340	9,054	5,732	3,689	3,764	77,858	France .....	1974 15
13,415	17,485						.....	1975 16
28,970	21,920	16,087	9,990	4,708	4,273	130,733	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
31,662	22,356						.....	1975 18
1,283	1,574	1,370	1,242	809	1,032	12,746	Grèce .....	1974 19
1,493	1,590						.....	1975 20
1,408	548	288	220	154	206	4,773	Hongrie .....	1974 21
1,296	632						.....	1975 22
1,415	1,321	1,377	874	350	376	8,686	Irlande (République) .....	1974 23
1,489	1,609						.....	1975 24
6,566	7,481	5,192	3,563	2,202	2,476	45,612	Italie .....	1974 25
6,639	7,500						.....	1975 26
286	193	68	29	23	47	745	Malte .....	1974 27
530	167						.....	1975 28
21,337	7,666	5,738	3,094	1,309	2,716	62,443	Pays-Bas .....	1974 29
19,443	8,321						.....	1975 30
1,384	946	679	639	379	348	7,730	Norvège .....	1974 31
1,593	882						.....	1975 32
951	949	855	841	523	390	7,315	Pologne .....	1974 33
1,022	915						.....	1975 34
1,059	1,013	1,072	1,084	768	987	9,336	Portugal .....	1974 35
1,555	1,720						.....	1975 36
62	103	54	66	38	34	579	Roumanie .....	1974 37
68	95						.....	1975 38
1,428	1,679	1,030	984	1,274	654	13,730	Espagne .....	1974 39
1,325	2,042						.....	1975 40
2,595	1,879	1,391	2,059	974	1,037	17,829	Suède .....	1974 41
3,004	1,842						.....	1975 42
4,230	3,249	3,226	3,025	1,185	1,136	26,034	Suisse .....	1974 43
5,049	3,402						.....	1975 44
211	290	229	207	108	113	1,928	Turquie .....	1974 45
277	243						.....	1975 46
68,638	58,806	44,841	24,278	11,612	17,992	346,968	Royaume-Uni .....	1974 47
66,622	63,352						.....	1975 48
196	440	313	229	170	207	2,447	U.R.S.S. ....	1974 49
349	530						.....	1975 50
1,927	790	495	483	539	906	8,104	Yougoslavie .....	1974 51
2,052	1,028						.....	1975 52
202	269	177	185	67	49	1,564	Autres .....	1974 53
1,561	604						.....	1975 54
167,828	134,543	97,283	63,067	32,644	40,861	835,379	Total .....	1974 55
171,764	142,582						.....	1975 56
							<u>Afrique:</u>	
84	132	98	26	37	87	740	Algérie .....	1974 57
105	118						.....	1975 58
552	424	204	261	109	100	2,208	Égypte .....	1974 59
739	483						.....	1975 60
29	35	18	13	12	35	225	Rhodésie .....	1974 61
40	46						.....	1975 62
1,160	1,017	1,260	741	378	715	8,819	Afrique du Sud .....	1974 63
1,075	1,367						.....	1975 64
1,777	2,850	1,836	1,085	515	777	13,356	Autres .....	1974 65
1,954	2,168						.....	1975 66
3,602	4,458	3,416	2,126	1,051	1,714	25,348	Total .....	1974 67
3,913	4,182						.....	1975 68
							<u>Asie - suite:</u>	
32	31	52	34	14	21	289	Bangladesh .....	1974 69
56	61						.....	1975 70
119	112	47	45	34	9	522	Chine .....	1974 71
20	38						.....	1975 72
2,233	4,695	1,980	819	723	1,659	17,371	Hong-Kong .....	1974 73
3,041	5,753						.....	1975 74
2,568	2,362	2,310	1,912	1,059	836	18,091	Inde .....	1974 75
3,113	4,067						.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

CANADA

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel .....	1974 398	439	767	1,030	1,333	2,626	6,593
2	1975	749	635	1,187	867	1,458	2,399	7,295
3	Japan .....	1974 2,374	2,377	3,293	4,872	6,083	7,927	26,926
4	1975	2,234	2,260	4,014	5,352	7,636	10,603	32,099
5	Korea, South .....	1974 106	84	184	169	270	331	1,144
6	1975	169	144	210	210	360	470	1,565
7	Lebanon .....	1974 79	56	88	120	162	269	774
8	1975	104	91	144	151	225	271	986
9	Pakistan .....	1974 149	107	154	165	271	364	1,210
10	1975	157	161	238	161	550	422	1,689
11	Philippines .....	1974 145	154	171	306	385	532	1,693
12	1975	215	236	278	331	718	709	2,487
13	Sri Lanka .....	1974 16	13	44	40	45	65	223
14	1975	19	23	16	27	70	59	214
15	Syria .....	1974 5	24	8	20	33	38	128
16	1975	7	7	16	23	14	26	93
17	Taiwan .....	1974 164	71	194	173	353	544	1,499
18	1975	151	186	250	248	456	504	1,795
19	Other .....	1974 463	368	553	726	1,308	1,812	5,230
20	1975	558	316	814	782	1,399	1,988	5,857
21	Total .....	1974 5,040	4,555	6,777	9,441	13,319	18,855	57,987
22	1975	5,879	5,140	8,776	9,965	16,972	22,227	68,959
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua .....	1974 24	16	24	47	60	87	258
24	1975	33	37	32	50	141	110	403
25	Bahamas .....	1974 164	177	169	344	367	575	1,796
26	1975	180	164	195	196	315	508	1,558
27	Barbados .....	1974 124	70	215	233	404	408	1,454
28	1975	156	87	151	256	377	448	1,475
29	Bermuda .....	1974 313	293	303	281	463	550	2,203
30	1975	311	260	263	259	410	556	2,059
31	Cuba .....	1974 17	20	33	46	36	41	193
32	1975	24	28	30	36	112	36	266
33	Haiti .....	1974 110	108	184	154	236	292	1,084
34	1975	189	114	159	193	193	284	1,132
35	Jamaica .....	1974 708	565	926	919	1,519	1,765	6,402
36	1975	907	571	920	1,214	1,830	2,383	7,825
37	Mexico .....	1974 676	658	1,070	1,719	3,030	2,775	9,928
38	1975	854	728	1,681	1,422	4,049	3,286	12,020
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974 102	90	110	57	175	227	761
40	1975	67	127	152	124	209	242	921
41	Trinidad and Tobago .....	1974 347	307	547	611	979	1,355	4,146
42	1975	438	305	518	693	1,165	1,357	4,476
43	United States .....	1974 1,395,593	1,449,191	1,728,545	2,117,878	2,850,105	4,078,068	13,619,380
44	1975	1,416,672	1,419,970	1,786,705	1,798,961	3,009,207	4,158,632	13,590,127
45	Other .....	1974 458	462	522	686	1,025	1,216	4,359
46	1975	429	372	534	581	894	1,235	4,045
47	Total .....	1974 1,398,636	1,451,957	1,732,648	2,122,975	2,858,399	4,087,359	13,651,974
48	1975	1,420,260	1,422,763	1,791,340	1,803,965	3,018,902	4,169,077	13,626,307
<b>South America:</b>								
49	Argentina .....	1974 308	264	281	389	561	601	2,404
50	1975	589	560	369	531	806	1,076	3,931
51	Brazil .....	1974 590	476	397	571	919	971	3,924
52	1975	667	480	456	604	1,122	1,511	4,840
53	Colombia .....	1974 183	123	268	281	375	588	1,818
54	1975	183	125	166	167	321	387	1,349
55	Guyana .....	1974 216	189	251	278	348	499	1,781
56	1975	301	198	274	269	368	578	1,988
57	Venezuela .....	1974 185	140	166	310	330	500	1,631
58	1975	185	169	256	320	480	586	1,996
59	Other .....	1974 536	548	681	773	925	1,101	4,564
60	1975	561	525	618	727	1,098	1,130	4,659
61	Total .....	1974 2,018	1,740	2,044	2,602	3,458	4,260	16,122
62	1975	2,486	2,057	2,139	2,618	4,195	5,268	18,763
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia .....	1974 1,632	1,257	1,581	2,738	3,876	5,763	16,847
64	1975	1,836	1,242	1,587	2,667	4,298	5,447	17,077
65	New Zealand .....	1974 339	408	338	903	1,060	1,409	4,457
66	1975	372	320	405	969	1,252	1,787	5,105
67	Other .....	1974 67	46	93	129	139	298	772
68	1975	117	91	109	146	202	305	970
69	Total .....	1974 2,038	1,711	2,012	3,770	5,075	7,470	22,076
70	1975	2,325	1,653	2,101	3,782	5,752	7,539	23,152
71	Grand total .....	1974 1,428,826	1,479,261	1,773,884	2,186,514	2,951,718	4,236,090	14,056,293
72	1975	1,455,230	1,454,955	1,842,890	1,861,161	3,127,165	4,343,864	14,085,265

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	n°
							<u>Asie - fin:</u>	
3,292	3,328	2,532	2,074	1,193	811	19,823	Israël .....	1974 1
3,309	4,385						Israël .....	1975 2
9,775	15,211	9,798	8,686	4,412	2,735	77,543	Japon .....	1974 3
13,491	21,574						Japon .....	1975 4
391	367	371	312	290	175	3,050	Corée du Sud .....	1974 5
431	581						Corée du Sud .....	1975 6
363	548	410	252	165	177	2,689	Liban .....	1974 7
411	491						Liban .....	1975 8
353	408	408	273	183	240	3,075	Pakistan .....	1974 9
613	977						Pakistan .....	1975 10
517	527	577	427	377	291	4,409	Philippines .....	1974 11
693	1,099						Philippines .....	1975 12
53	102	47	40	67	52	584	Sri Lanka .....	1974 13
72	83						Sri Lanka .....	1975 14
52	63	54	35	18	32	382	Syrie .....	1974 15
87	108						Syrie .....	1975 16
508	679	495	471	346	267	4,265	Taiwan .....	1974 17
676	1,112						Taiwan .....	1975 18
1,930	2,882	1,965	955	636	939	14,537	Autres .....	1974 19
2,765	4,076						Autres .....	1975 20
22,186	31,315	21,046	16,335	9,517	8,244	166,630	Total .....	1974 21
28,778	44,405						Total .....	1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
							<u>Antilles:</u>	
99	146	124	80	56	57	820	Antigua .....	1974 23
143	129						Antigua .....	1975 24
557	672	523	363	227	311	4,449	Bahamas .....	1974 25
560	699						Bahamas .....	1975 26
1,239	1,148	533	283	148	249	5,054	Barbade .....	1974 27
1,305	935						Barbade .....	1975 28
1,020	1,441	758	509	411	747	7,089	Bermudes .....	1974 29
944	1,353						Bermudes .....	1975 30
74	101	146	91	48	21	674	Cuba .....	1974 31
108	52						Cuba .....	1975 32
565	754	504	260	165	115	3,447	Haïti .....	1974 33
597	722						Haïti .....	1975 34
3,671	4,877	2,815	1,529	1,086	1,308	21,688	Jamaïque .....	1974 35
4,324	5,979						Jamaïque .....	1975 36
4,821	4,661	2,687	2,035	1,286	1,552	26,970	Mexique .....	1974 37
6,918	6,839						Mexique .....	1975 38
269	196	286	169	157	130	1,968	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
326	392						St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
3,289	3,210	1,831	813	466	879	14,634	Trinité et Tobago .....	1974 41
4,184	3,924						Trinité et Tobago .....	1975 42
6,096,206	6,562,947	3,068,105	2,342,943	1,837,326	1,651,247	35,178,154	États-Unis .....	1974 43
6,046,891	6,359,611						États-Unis .....	1975 44
1,476	1,715	1,110	774	540	636	10,620	Autres .....	1974 45
1,566	1,727						Autres .....	1975 46
6,113,286	6,581,868	3,079,422	2,349,849	1,841,916	1,657,252	35,275,567	Total .....	1974 47
6,067,866	6,382,362						Total .....	1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
880	647	763	665	383	372	6,114	Argentine .....	1974 49
949	814						Argentine .....	1975 50
2,310	841	988	1,012	612	496	10,183	Brésil .....	1974 51
2,182	926						Brésil .....	1975 52
755	602	399	318	277	214	4,383	Colombie .....	1974 53
628	741						Colombie .....	1975 54
708	994	764	462	457	427	5,593	Guyane .....	1974 55
898	1,276						Guyane .....	1975 56
575	973	625	390	222	484	4,900	Venezuela .....	1974 57
837	1,960						Venezuela .....	1975 58
1,102	1,196	1,233	1,045	696	661	10,497	Autres .....	1974 59
1,252	1,415						Autres .....	1975 60
6,330	5,253	4,772	3,892	2,647	2,654	41,670	Total .....	1974 61
6,746	7,132						Total .....	1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
5,321	5,925	4,447	3,405	1,816	2,390	40,151	Australie .....	1974 63
5,290	5,975						Australie .....	1975 64
1,708	1,558	1,149	900	429	493	10,694	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
1,552	1,947						Nouvelle-Zélande .....	1975 66
170	376	247	142	118	146	1,971	Autres .....	1974 67
256	449						Autres .....	1975 68
7,199	7,859	5,843	4,447	2,363	3,029	52,816	Total .....	1974 69
7,098	8,371						Total .....	1975 70
6,320,431	6,765,296	3,211,782	2,439,716	1,890,138	1,713,754	36,397,410	Total global .....	1974 71
6,286,165	6,589,034						Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

CANADA

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	1,436,670	1,350,197	1,755,106	1,977,292	2,104,804	2,545,583	11,169,652
2		1975	1,629,333	1,464,706	2,227,325	1,957,032	2,418,622	2,687,274	12,384,292
3	Same day .....	1974	1,210,769	1,161,109	1,444,785	1,600,000	1,698,486	2,004,570	9,119,719
4		1975	1,287,517	1,208,567	1,661,536	1,521,687	1,896,258	2,054,550	9,630,115
5	One night .....	1974	48,290	45,662	57,167	68,152	80,157	111,592	411,020
6		1975	54,835	48,520	72,612	62,253	90,660	119,024	447,904
7	Two or more nights .....	1974	177,611	143,426	253,154	309,140	326,161	429,421	1,638,913
8		1975	286,981	207,619	493,177	373,092	431,704	513,700	2,306,273
9	Bus .....	1974	98,385	95,732	122,834	137,322	146,632	169,686	770,591
10		1975	99,132	102,480	125,372	109,705	139,465	145,795	721,949
11	Same day .....	1974	60,370	63,159	66,620	73,479	95,784	122,851	482,263
12		1975	61,524	65,850	67,052	60,995	91,824	109,437	456,682
13	One or more nights .....	1974	38,015	32,573	56,214	63,843	50,848	46,835	288,328
14		1975	37,608	36,630	58,320	48,710	47,641	36,358	265,267
15	Rail .....	1974	2,166	2,225	2,948	3,713	2,994	2,496	16,542
16		1975	2,504	1,743	2,787	2,868	3,199	2,723	15,824
17	Other methods .....	1974	23,657	18,029	27,737	37,241	43,776	58,533	208,973
18		1975	18,605	17,600	24,430	28,982	52,151	63,416	205,184
19	Total land .....	1974	1,560,878	1,466,183	1,908,625	2,155,568	2,298,206	2,776,298	12,165,758
20		1975	1,749,574	1,586,529	2,379,914	2,098,587	2,613,437	2,899,208	13,327,249
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	160,640	134,632	214,635	150,791	113,932	95,960	870,590
22		1975	195,451	157,371	230,944	186,572	127,052	100,053	997,443
23	Private .....	1974	3,850	3,947	4,830	6,447	5,982	6,078	31,134
24		1975	4,111	3,847	5,238	5,724	6,428	6,005	31,353
25	Total air .....	1974	164,490	138,579	219,465	157,238	119,914	102,038	901,724
26		1975	199,562	161,218	236,182	192,296	133,480	106,058	1,028,796
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	2	-	3	679	35,432	36,116
28		1975	-	2	3	-	7,333	36,992	44,330
29	Private .....	1974	109	86	159	440	1,453	3,966	6,213
30		1975	56	48	265	436	2,593	10,609	14,007
31	Total marine .....	1974	109	88	159	443	2,132	39,398	42,329
32		1975	56	50	268	436	9,926	47,601	58,337
33	Total .....	1974	1,725,477	1,604,850	2,128,249	2,313,249	2,420,252	2,917,734	13,109,811
34		1975	1,949,192	1,747,797	2,616,364	2,291,319	2,756,843	3,052,867	14,414,382
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		2,096	1,473	4,131	5,221	1,051	1,851	15,823
36	1975 .....		1,607	1,508	2,162	1,592	1,489	870	9,228
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	122,247	90,016	160,882	89,925	80,800	85,247	629,117
38		1975	140,721	106,985	161,371	118,318	94,959	92,015	714,369
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	19,477	14,839	24,371	20,432	7,576	5,759	92,454
40		1975	17,091	14,208	21,508	14,424	8,872	6,215	82,318
41	Total air .....	1974	141,724	104,855	185,253	110,357	88,376	91,006	721,571
42		1975	157,812	121,193	182,879	132,742	103,831	98,230	796,687
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	54	20	97	540	1,104	1,476	3,291
44		1975	38	235	121	862	1,402	1,572	4,230
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	476	742	357	3	881	920	3,379
46		1975	-	-	1	-	-	3	4
47	Total marine .....	1974	530	762	454	543	1,985	2,396	6,670
48		1975	38	235	122	862	1,402	1,575	4,234
49	Total .....	1974	144,350	107,090	189,838	116,121	91,412	95,253	744,064
50		1975	159,457	122,936	185,163	135,196	106,722	100,675	810,149
51	Grand total .....	1974	1,869,827	1,711,940	2,318,087	2,429,370	2,511,664	3,012,987	13,853,875
52		1975	2,108,649	1,870,733	2,801,527	2,426,515	2,863,565	3,153,542	15,224,531

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.



TABEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Rentrée des États-Unis(1)								
3,516,047	3,564,293	2,413,862	2,151,069	1,758,854	1,755,227	26,329,004	<u>Par terre:</u>	
3,758,597	3,926,934						Automobile .....	1974 1
2,332,860	2,341,356	1,759,585	1,629,611	1,431,931	1,438,600	20,053,662	Même jour .....	1975 2
2,470,630	2,518,774						.....	1974 3
162,595	168,668	108,407	81,099	67,061	54,532	1,053,382	Une nuit .....	1975 4
164,590	177,694						.....	1974 5
1,020,592	1,054,269	545,870	440,359	259,862	262,095	5,221,960	Deux nuits ou plus .....	1975 6
1,123,377	1,230,466						.....	1974 7
							.....	1975 8
133,252	145,445	110,408	126,186	97,137	84,741	1,467,760	Autocar .....	1974 9
136,973	138,174						.....	1975 10
72,909	82,180	69,431	73,616	67,581	55,085	903,065	Même jour .....	1974 11
81,380	75,296						.....	1975 12
60,343	63,265	40,977	52,570	29,556	29,656	564,695	Une nuit ou plus .....	1974 13
55,593	62,878						.....	1975 14
4,046	4,993	2,680	2,635	2,439	2,758	36,093	Chemin de fer .....	1974 15
4,179	4,909						.....	1975 16
68,936	72,046	43,047	31,776	23,929	21,038	469,745	Autres moyens .....	1974 17
84,593	81,303						.....	1975 18
3,722,281	3,786,777	2,569,997	2,311,666	1,882,359	1,863,764	28,302,602	Total, par terre .....	1974 19
3,984,342	4,151,320						.....	1975 20
95,872	110,203	97,921	115,862	113,957	112,830	1,517,235	<u>Par air:</u>	
102,673	123,013						Commercial .....	1974 21
6,294	6,460	5,639	5,405	4,085	3,676	62,693	Privé .....	1975 22
5,901	6,273						.....	1974 23
							.....	1975 24
102,166	116,663	103,560	121,267	118,042	116,506	1,579,928	Total, par air .....	1974 25
108,574	129,286						.....	1975 26
59,932	65,742	13,967	1,027	-	-	176,784	<u>Par mer:</u>	
70,232	65,412						Commercial .....	1974 27
10,172	10,648	3,645	942	213	150	31,983	Privé .....	1975 28
11,609	12,053						.....	1974 29
							.....	1975 30
70,104	76,390	17,612	1,969	213	150	208,767	Total, par mer .....	1974 31
81,841	77,465						.....	1975 32
3,894,551	3,979,830	2,691,169	2,434,902	2,000,614	1,980,420	30,091,297	Total .....	1974 33
4,174,757	4,358,071	2,691,169					.....	1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,906	2,418	1,774	1,195	1,147	744	25,007	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
1,930	2,449						1974 .....	35
							1975 .....	36
106,868	169,677	125,785	93,498	64,966	57,928	1,247,839	<u>Par air:</u>	
116,886	186,689						Rentrée directe .....	1974 37
6,577	12,588	8,294	5,983	8,487	7,944	142,327	Rentrée via les É.-U. ....	1975 38
6,408	12,004						.....	1974 39
							.....	1975 40
113,445	182,265	134,079	99,481	73,453	65,872	1,390,166	Total, par air .....	1974 41
123,294	198,693						.....	1975 42
4,172	5,541	1,779	490	346	137	15,756	<u>Par mer:</u>	
2,937	5,149						Rentrée directe .....	1974 43
29	1	-	-	-	-	3,409	.....	1975 44
-	102						Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
							.....	1975 46
4,201	5,542	1,779	490	346	137	19,165	Total, par mer .....	1974 47
2,937	5,251						.....	1975 48
119,552	190,225	137,632	101,166	74,946	66,753	1,434,338	Total .....	1974 49
128,161	206,393						.....	1975 50
4,014,103	4,170,055	2,828,801	2,536,068	2,075,560	2,047,173	31,525,635	Total global .....	1974 51
4,302,918	4,564,464						.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

CANADA

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	469,853	461,927	541,028	598,137	713,706	831,138	3,615,789
2		1975	476,506	458,966	540,607	541,664	737,261	836,804	3,591,808
3	One night .....	1974	23,553	24,189	31,637	39,465	58,236	93,153	270,233
4		1975	24,782	25,312	31,906	32,800	59,636	94,142	268,578
5	Two or more nights .....	1974	61,510	73,849	92,888	130,018	217,438	378,811	954,514
6		1975	69,662	74,243	106,131	104,245	248,979	399,478	1,002,738
7	Total .....	1974	554,916	559,965	665,553	767,620	989,380	1,303,102	4,840,536
8		1975	570,950	558,521	678,644	678,709	1,045,876	1,330,424	4,863,124
9	Trucks used commercially .....	1974	73,443	70,230	80,505	78,093	79,802	78,830	460,903
10		1975	72,042	66,691	70,535	73,168	78,344	80,675	441,455
11	Other vehicles .....	1974	264	609	1,057	4,360	8,076	15,330	29,696
12		1975	251	528	987	2,719	11,409	15,581	31,475
13	Total .....	1974	628,623	630,804	747,115	850,073	1,077,258	1,397,262	5,331,135
14		1975	643,243	625,740	750,166	754,596	1,135,629	1,426,680	5,336,054
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	593,900	563,035	676,622	736,557	781,480	869,616	4,221,210
16		1975	619,096	579,406	745,686	707,321	838,811	885,011	4,375,331
17	One night .....	1974	23,055	21,649	27,225	31,811	36,769	49,658	190,167
18		1975	25,701	23,242	32,991	29,933	41,886	51,435	205,188
19	Two or more nights .....	1974	65,783	56,895	92,252	117,410	124,267	157,095	613,702
20		1975	101,326	79,780	172,163	138,324	162,085	188,961	842,639
21	Total .....	1974	682,738	641,579	796,099	885,778	942,516	1,076,369	5,025,079
22		1975	746,123	682,428	950,840	875,578	1,042,782	1,125,407	5,423,158
23	Trucks used commercially .....	1974	101,713	93,968	99,731	91,699	93,540	90,894	571,545
24		1975	83,499	78,138	81,961	81,939	82,042	87,761	495,340
25	Other vehicles .....	1974	589	981	1,688	6,304	10,552	17,693	37,807
26		1975	647	835	1,833	5,039	15,843	17,642	41,839
27	Total .....	1974	785,040	736,528	897,518	983,781	1,046,608	1,184,956	5,634,431
28		1975	830,269	761,401	1,034,634	962,556	1,140,667	1,230,810	5,960,337
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	1,063,753	1,024,962	1,217,650	1,334,694	1,495,186	1,700,754	7,836,999
30		1975	1,095,602	1,038,372	1,286,293	1,248,985	1,576,072	1,721,815	7,967,139
31	One night .....	1974	46,608	45,838	58,862	71,276	95,005	142,811	460,400
32		1975	50,483	48,554	64,897	62,733	101,522	145,577	473,766
33	Two or more nights .....	1974	127,293	130,744	185,140	247,428	341,705	535,906	1,568,216
34		1975	170,988	156,023	278,294	242,569	411,064	588,439	1,845,377
35	Total .....	1974	1,237,654	1,201,544	1,461,652	1,653,398	1,931,896	2,379,471	9,865,615
36		1975	1,317,073	1,240,949	1,629,484	1,554,287	2,088,658	2,455,831	10,286,282
37	Trucks used commercially .....	1974	175,156	164,198	180,236	169,792	173,342	169,724	1,032,448
38		1975	155,541	144,829	152,496	155,107	160,386	168,436	936,795
39	Other vehicles .....	1974	853	1,590	2,745	10,664	18,628	33,023	67,503
40		1975	898	1,363	2,820	7,758	27,252	33,223	73,314
41	Total .....	1974	1,413,663	1,367,332	1,644,633	1,833,854	2,123,866	2,582,218	10,965,566
42		1975	1,473,512	1,387,141	1,786,800	1,717,152	2,276,296	2,657,490	11,296,391

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

CANADA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>	
Véhicules des États-Unis									
1,093,364 1,072,222	1,110,119 1,113,425	708,961	615,905	554,889	512,774	8,211,801	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	1 2
148,872 139,551	157,167 150,864	81,835	56,578	38,643	28,218	781,546	Une nuit .....	1974 1975	3 4
605,925 617,910	691,038 672,428	294,820	195,596	117,410	97,685	2,956,988	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	5 6
1,848,161 1,829,683	1,958,324 1,936,717	1,085,616	868,079	710,942	638,677	11,950,335	Total .....	1974 1975	7 8
75,134 80,946	74,051 77,755	75,029	82,409	70,666	63,479	901,671	Camions commerciaux .....	1974 1975	9 10
23,983 26,757	20,604 21,471	7,439	2,148	763	158	84,791	Autres véhicules .....	1974 1975	11 12
1,947,278 1,937,386	2,052,979 2,035,943	1,168,084	952,636	782,371	702,314	12,936,797	Total .....	1974 1975	13 14
Véhicules du Canada									
944,908 988,436	943,712 1,000,201	782,981	753,316	668,934	659,935	8,974,996	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	15 16
68,256 68,846	70,212 73,173	46,465	37,340	30,655	25,279	468,374	Une nuit .....	1974 1975	17 18
331,645 364,478	342,518 399,788	200,341	162,709	101,282	99,819	1,852,016	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	19 20
1,344,809 1,421,760	1,356,442 1,473,162	1,029,787	953,365	800,871	785,033	11,295,386	Total .....	1974 1975	21 22
87,871 80,151	92,489 83,658	89,568	102,735	89,939	74,921	1,109,068	Camions commerciaux .....	1974 1975	23 24
20,070 22,980	18,550 20,169	9,263	3,967	1,487	448	91,592	Autres véhicules .....	1974 1975	25 26
1,452,750 1,524,891	1,467,481 1,576,989	1,128,618	1,060,067	892,297	860,402	12,496,046	Total .....	1974 1975	27 28
Total, véhicules									
2,038,272 2,060,658	2,053,831 2,113,626	1,491,942	1,369,221	1,223,823	1,172,709	17,186,797	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	29 30
217,128 208,397	227,379 224,037	128,300	93,918	69,298	53,497	1,249,920	Une nuit .....	1974 1975	31 32
937,570 982,388	1,033,556 1,072,216	495,161	358,305	218,692	197,504	4,809,004	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	33 34
3,192,970 3,251,443	3,314,766 3,409,879	2,115,403	1,821,444	1,511,813	1,423,710	23,245,721	Total .....	1974 1975	35 36
163,005 161,097	166,540 161,413	164,597	185,144	160,605	138,400	2,010,739	Camions commerciaux .....	1974 1975	37 38
44,053 49,737	39,154 41,640	16,702	6,115	2,250	606	176,383	Autres véhicules .....	1974 1975	39 40
3,400,028 3,462,277	3,520,460 3,612,932	2,296,702	2,012,703	1,674,668	1,562,716	25,432,843	Total .....	1974 1975	41 42



## **SECTION 2**

**PROVINCIAL DETAIL**

---

**DÉTAILS PAR PROVINCE**

NEWFOUNDLAND

TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other Methods ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	486	441	618	775	487	921	3,728
22	..... 1975	477	820	434	240	2	110	2,083
23	Private ..... 1974	105	189	33	128	64	125	644
24	..... 1975	35	20	29	37	90	95	306
25	Total air ..... 1974	591	630	651	903	551	1,046	4,372
26	..... 1975	512	840	463	277	92	205	2,389
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	5	-	12	31	48
28	..... 1975	-	-	1	2	5	39	47
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
30	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
31	Total marine ..... 1974	-	-	5	-	12	35	52
32	..... 1975	-	-	1	2	5	40	48
33	Total ..... 1974	591	630	656	903	563	1,081	4,424
34	..... 1975	512	840	464	279	97	245	2,437
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
41	Entering direct ..... 1974	873	325	362	358	690	1,244	3,852
42	..... 1975	342	371	554	576	715	1,232	3,790
43	Entering via the U.S.A. .... 1974	45	23	2	23	13	29	135
44	..... 1975	3	-	-	13	26	6	48
45	Total air ..... 1974	918	348	364	381	703	1,273	3,987
46	..... 1975	345	371	554	589	741	1,238	3,838
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct ..... 1974	13	35	57	65	86	188	444
48	..... 1975	48	54	89	138	21	260	610
49	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine ..... 1974	13	35	57	65	86	188	444
52	..... 1975	48	54	89	138	21	260	610
53	Total ..... 1974	931	383	421	446	789	1,461	4,431
54	..... 1975	393	425	643	727	762	1,498	4,448
55	Grand total ..... 1974	1,522	1,013	1,077	1,349	1,352	2,542	8,855
56	..... 1975	905	1,265	1,107	1,006	859	1,743	6,885

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>	
Résidents des États-Unis									
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1	
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	2	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 3	3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 5	5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6	
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 7	7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8	
-	-	-	-	-	-	-	Autocar .....	1974 9	9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 11	11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 13	13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15	15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16	
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens .....	1974 17	17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 19	19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20	
717	864	630	563	594	645	7,741	Commercial .....	1974 21	21
76	85						1975 22	22	
145	102	61	66	31	29	1,078	Privé .....	1974 23	23
162	232						1975 24	24	
862	966	691	629	625	674	8,819	Total, par air .....	1974 25	25
238	317						1975 26	26	
115	155	46	10	1	-	375	Commercial .....	1974 27	27
-	169						1975 28	28	
19	6	-	-	-	-	29	Privé .....	1974 29	29
16	22						1975 30	30	
134	161	46	10	1	-	404	Total, par mer .....	1974 31	31
16	191						1975 32	32	
996	1,127	737	639	626	674	9,223	Total .....	1974 33	33
254	508						1975 34	34	
Résidents des pays autres que les États-Unis									
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 35	
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	36	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 37	
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 39	
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40	
1,003	1,100	792	715	367	454	8,283	<u>Par air:</u>		
1,834	1,202						Entrée directe .....	1974 41	
64	19	6	-	-	-	224	1975 42	42	
26	27						Entrée via les É.U. ....	1974 43	
							1975 44	44	
1,067	1,119	798	715	367	454	8,507	Total, par air .....	1974 45	
1,880	1,229						1975 46	46	
371	764	574	71	62	107	2,393	<u>Par mer:</u>		
416	547						Entrée directe .....	1974 47	
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	48	
-	3						Entrée via les É.-U. ....	1974 49	
							1975 50	50	
371	764	574	71	62	107	2,393	Total, par mer .....	1974 51	
396	550						1975 52	52	
1,438	1,883	1,372	786	429	561	10,900	Total .....	1974 53	
2,276	1,779						1975 54	54	
2,434	3,010	2,109	1,425	1,055	1,235	20,123	<u>Total global</u> .....		
2,530	2,287						1974 55	55	
							1975 56	56	

NEWFOUNDLAND

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - moIs
<u>Europe:</u>								
1	Austria .....	3	2	1	-	-	-	6
2	1975	-	-	-	-	1	5	6
3	Azores .....	-	-	-	-	-	-	-
4	1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	3	-	1	10	5	4	23
6	1975	-	-	-	1	2	6	9
7	Bulgaria .....	-	-	-	-	-	-	-
8	1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia .....	1	-	-	-	2	-	3
10	1975	1	-	-	1	2	-	4
11	Denmark .....	8	2	1	16	17	13	57
12	1975	-	1	1	6	2	20	30
13	Finland .....	2	5	2	-	1	-	10
14	1975	1	4	-	-	11	8	24
15	France .....	49	32	87	85	105	224	582
16	1975	48	91	91	149	53	313	745
17	Germany (Federal Republic) .....	19	25	8	7	27	47	133
18	1975	2	8	185	38	34	66	333
19	Greece .....	7	1	-	-	5	7	20
20	1975	-	-	5	1	9	7	22
21	Hungary .....	-	-	-	-	1	-	1
22	1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) .....	3	-	-	4	2	15	24
24	1975	7	4	2	10	9	43	75
25	Italy .....	26	17	2	18	4	15	82
26	1975	7	3	1	1	2	2	16
27	Malta .....	-	-	-	-	-	-	-
28	1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The .....	4	5	11	7	14	176	217
30	1975	3	12	3	7	33	53	111
31	Norway .....	1	8	7	7	11	29	63
32	1975	9	13	3	5	15	78	123
33	Poland .....	-	-	-	-	-	-	-
34	1975	-	-	3	-	-	-	3
35	Portugal .....	8	1	4	1	1	-	15
36	1975	2	3	4	9	5	8	31
37	Rumania .....	13	-	-	-	-	1	14
38	1975	1	-	-	-	-	-	1
39	Spain .....	213	4	3	8	13	7	248
40	1975	44	47	56	8	20	10	185
41	Sweden .....	3	-	2	5	7	13	30
42	1975	9	-	4	13	12	15	53
43	Switzerland .....	-	-	3	1	3	5	12
44	1975	1	-	-	-	2	1	4
45	Turkey .....	-	-	-	1	-	1	2
46	1975	-	-	-	2	-	-	2
47	United Kingdom .....	418	226	268	236	504	803	2,455
48	1975	230	176	255	398	458	810	2,327
49	U.S.S.R. ....	27	-	-	-	-	-	27
50	1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia .....	1	-	1	-	-	-	2
52	1975	3	2	-	-	-	-	5
53	Other .....	67	-	-	-	-	-	67
54	1975	-	-	-	-	2	-	2
55	Total .....	876	328	401	406	722	1,360	4,093
56	1975	368	364	613	649	672	1,445	4,111
<u>Africa:</u>								
57	Algeria .....	-	-	-	-	2	-	2
58	1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt .....	-	-	-	-	-	-	-
60	1975	-	-	-	1	-	1	2
61	Rhodesia .....	-	-	-	-	-	-	-
62	1975	-	-	-	-	-	1	1
63	South Africa .....	2	2	2	2	3	-	11
64	1975	3	-	-	5	3	3	14
65	Other .....	8	24	6	11	24	15	88
66	1975	3	3	1	2	12	18	39
67	Total .....	10	26	8	13	29	15	101
68	1975	6	3	1	8	15	23	56
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh .....	1	-	-	5	1	-	7
70	1975	-	-	-	-	1	-	1
71	China .....	-	-	-	-	-	-	-
72	1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong .....	-	-	-	-	2	-	2
74	1975	-	-	-	3	1	2	6
75	India .....	3	8	3	12	10	18	54
76	1975	8	37	7	7	4	3	66

See footnote(s) at end of table.



TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
							<b>Europe:</b>	
2	2	-	1	-	3	14	Autriche .....	1974 1
3	5	-	-	-	-	-	1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
3	2	1	2	1	1	33	Belgique .....	1974 5
18	3	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8
1	1	-	-	-	-	5	Tchécoslovaquie .....	1974 9
2	-	-	-	-	-	-	1975 10	10
6	10	4	12	2	2	93	Danemark .....	1974 11
9	16	-	-	-	-	-	1975 12	12
3	1	-	1	-	1	16	Finlande .....	1974 13
-	1	-	-	-	-	-	1975 14	14
505	889	686	164	65	109	3,000	France .....	1974 15
682	703	-	-	-	-	-	1975 16	16
58	46	29	21	20	13	320	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
91	97	-	-	-	-	-	1975 18	18
1	3	4	1	6	-	35	Grèce .....	1974 19
10	3	-	-	-	-	-	1975 20	20
1	-	-	2	-	-	4	Hongrie .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	22
6	13	9	3	20	8	83	Irlande (République) .....	1974 23
10	7	-	-	-	-	-	1975 24	24
7	5	2	-	1	4	101	Italie .....	1974 25
11	10	-	-	-	-	-	1975 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Malte .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28
34	29	13	8	18	22	341	Pays-Bas .....	1974 29
375	148	-	-	-	-	-	1975 30	30
115	91	100	26	3	9	407	Norvège .....	1974 31
99	124	-	-	-	-	-	1975 32	32
-	3	-	-	-	-	-	Pologne .....	1974 33
1	2	5	4	2	9	38	Portugal .....	1974 35
3	4	-	-	-	-	-	1975 36	36
-	1	-	-	-	-	15	Roumanie .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38
6	8	44	7	3	18	334	Espagne .....	1974 39
11	15	-	-	-	-	-	1975 40	40
9	12	5	11	-	2	69	Suède .....	1974 41
9	10	-	-	-	-	-	1975 42	42
12	11	3	32	-	2	72	Suisse .....	1974 43
10	7	-	-	-	-	-	1975 44	44
1	-	-	1	-	-	4	Turquie .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46
607	669	353	396	240	328	5,048	Royaume-Uni .....	1974 47
821	542	-	-	-	-	-	1975 48	48
-	-	-	-	-	-	27	U.R.S.S. .....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	50
-	-	2	-	-	-	4	Yougoslavie .....	1974 51
1	-	-	-	-	-	-	1975 52	52
1	-	1	-	1	-	70	Autres .....	1974 53
-	5	-	-	-	-	-	1975 54	54
1,379	1,795	1,261	692	382	531	10,133	Total .....	1974 55
2,165	1,703	-	-	-	-	-	1975 56	56
							<b>Afrique:</b>	
-	-	-	-	-	-	2	Algérie .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	58
1	2	3	-	-	-	6	Égypte .....	1974 59
-	1	-	-	-	-	-	1975 60	60
-	-	-	1	-	3	4	Rhodésie .....	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	1975 62	62
1	6	12	1	1	4	36	Afrique du Sud .....	1974 63
7	3	-	-	-	-	-	1975 64	64
3	14	12	7	1	10	135	Autres .....	1974 65
22	8	-	-	-	-	-	1975 66	66
5	22	27	9	2	17	183	Total .....	1974 67
29	12	-	-	-	-	-	1975 68	68
							<b>Asie - suite:</b>	
-	-	-	-	-	-	7	Bangladesh .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	1975 70	70
-	-	-	-	-	-	-	Chine .....	1974 71
-	-	-	-	-	-	-	1975 72	72
1	-	1	-	-	1	5	Hong-Kong .....	1974 73
1	1	-	-	-	-	-	1975 74	74
9	10	21	10	4	4	112	Inde .....	1974 75
14	7	-	-	-	-	-	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

NEWFOUNDLAND

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Asia - Concluded:</u>								
1	Israel ..... 1974	-	-	-	-	-	2	4
2	..... 1975	-	3	-	4	-	1	8
3	Japan ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
4	..... 1975	-	-	1	29	1	1	32
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
6	..... 1975	-	-	-	2	-	-	2
7	Lebanon ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
8	..... 1975	1	-	-	4	-	1	6
9	Pakistan ..... 1974	-	5	4	2	3	5	19
10	..... 1975	-	2	4	6	2	1	15
11	Philippines ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	4	-	4
14	..... 1975	-	5	-	-	-	-	5
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	2	-	-	2
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Other ..... 1974	8	2	3	3	3	41	60
20	..... 1975	4	1	9	3	2	3	22
21	Total ..... 1974	12	15	10	23	25	68	153
22	..... 1975	13	48	21	60	11	12	165
<u>North America, Central America and Caribbean:</u>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	2	-	-	-	-	2
26	..... 1975	-	-	-	-	-	5	5
27	Barbados ..... 1974	4	-	-	-	-	-	4
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	49	-	49
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	1	-	-	1	-	1	3
37	Mexico ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	15	-	-	-	-	-	15
40	..... 1975	1	-	-	-	2	-	3
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	-	6	-	1	-	-	7
42	..... 1975	-	-	-	-	1	2	3
43	United States ..... 1974	591	630	656	903	563	1,081	4,424
44	..... 1975	512	840	464	279	97	245	2,437
45	Other ..... 1974	-	-	-	-	2	-	2
46	..... 1975	-	-	-	2	1	-	3
47	Total ..... 1974	610	638	656	904	565	1,081	4,454
48	..... 1975	514	840	464	282	150	255	2,505
<u>South America:</u>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Brazil ..... 1974	-	-	1	-	-	-	1
52	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
53	Colombia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
56	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
61	Total ..... 1974	-	-	1	-	-	2	3
62	..... 1975	1	1	-	-	-	2	4
<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>								
63	Australia ..... 1974	10	6	1	2	10	14	43
64	..... 1975	-	4	6	7	10	2	29
65	New Zealand ..... 1974	3	-	-	1	1	1	6
66	..... 1975	-	5	1	-	1	3	10
67	Other ..... 1974	1	-	-	-	-	1	2
68	..... 1975	3	-	1	-	-	1	5
69	Total ..... 1974	14	6	1	3	11	16	51
70	..... 1975	3	9	8	7	11	6	44
71	Grand total ..... 1974	1,522	1,013	1,077	1,349	1,352	2,542	8,855
72	..... 1975	905	1,265	1,107	1,006	859	1,743	6,885

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<u>Asie - fin:</u>	
-	1	-	-	1	-	6	Israël .....	1974 1
-	1	-	-	-	-	-	Israël .....	1975 2
-	3	-	-	-	1	5	Japon .....	1974 3
4	4	-	-	-	-	-	Japon .....	1975 4
-	-	2	-	-	-	3	Corée du Sud .....	1974 5
8	4	7	4	-	1	25	Liban .....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
9	7	3	-	-	-	38	Pakistan .....	1975 8
-	1	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1974 9
-	9	1	-	-	2	12	Philippines .....	1975 10
1	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	1	1	-	2	-	8	Sri Lanka .....	1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
1	-	-	-	-	-	1	Taiwan .....	1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
3	7	2	2	6	2	82	Autres .....	1975 18
6	13	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 19
							Autres .....	1975 20
31	42	38	16	13	11	304	Total .....	1974 21
26	27	-	-	-	-	-	Total .....	1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
							<u>Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1975 24
2	-	-	-	-	-	2	Bahamas .....	1974 25
-	1	-	-	-	-	5	Bahamas .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	1	-	-	-	1	Barbade .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1975 30
1	-	-	47	12	-	59	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1975 32
-	-	-	-	-	-	-	Hauti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	Hauti .....	1975 34
1	3	-	1	-	-	4	Jamaïque .....	1974 35
1	1	-	1	-	-	3	Jamaïque .....	1975 36
1	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1974 37
8	4	17	-	2	-	46	Mexique .....	1975 38
29	17	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-	-	2	-	-	9	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1975 42
996	1,127	737	639	626	674	9,223	États-Unis .....	1974 43
254	508	-	-	-	-	-	États-Unis .....	1975 44
-	3	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 45
-	1	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 46
1,005	1,139	755	690	640	674	9,357	Total .....	1974 47
288	526	-	-	-	-	-	Total .....	1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
-	1	-	-	2	-	4	Argentine .....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	Argentine .....	1975 50
-	1	-	-	4	-	6	Brésil .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	Brésil .....	1975 52
1	-	-	-	1	-	2	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1975 54
-	-	3	-	-	-	4	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1975 56
-	-	1	-	-	-	1	Venezuela .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1975 58
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 60
1	2	4	-	7	-	17	Total .....	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
8	5	20	12	10	-	98	Australie .....	1974 63
12	14	-	-	-	-	-	Australie .....	1975 64
4	4	4	5	1	2	26	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
10	5	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1975 66
1	1	-	1	-	-	5	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 68
13	10	24	18	11	2	129	Total .....	1974 69
22	19	-	-	-	-	-	Total .....	1975 70
2,434	3,010	2,109	1,425	1,055	1,235	20,123	Total global .....	1974 71
2,530	2,287	-	-	-	-	-	Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

NEWFOUNDLAND

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	-	-	-	241	377	1	619
22	..... 1975	-	-	-	208	397	-	605
23	Private ..... 1974	-	16	18	12	9	1	56
24	..... 1975	12	-	7	9	11	1	40
25	Total air ..... 1974	-	16	18	253	386	2	675
26	..... 1975	12	-	7	217	408	1	645
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	2	-	-	-	-	2
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	2	-	-	-	-	2
33	Total ..... 1974	-	16	18	253	386	2	675
34	..... 1975	12	2	7	217	408	1	647
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
37	Returning direct ..... 1974	1,082	265	768	1,021	1,384	962	5,482
38	..... 1975	700	262	539	1,734	1,178	933	5,347
39	Returning via the U.S.A. .... 1974	11	5	-	-	-	-	16
40	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
41	Total air ..... 1974	1,093	270	768	1,021	1,384	962	5,498
42	..... 1975	700	263	539	1,734	1,180	933	5,349
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct ..... 1974	47	7	64	321	992	1,093	2,524
44	..... 1975	37	57	103	260	1,196	1,460	3,113
45	Returning via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine ..... 1974	47	7	64	321	992	1,093	2,524
48	..... 1975	37	57	103	260	1,196	1,460	3,113
49	Total ..... 1974	1,140	277	832	1,342	2,376	2,055	8,022
50	..... 1975	737	320	642	1,994	2,376	2,393	8,462
51	Grand total ..... 1974	1,140	293	850	1,595	2,762	2,057	8,697
52	..... 1975	749	322	649	2,211	2,784	2,394	9,109

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Rentrée des États-Unis(1)								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Autocar .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 16
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 18
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 20
9	3	-	-	-	-	631	<u>Par air:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 22
14	4	9	12	14	3	112	Privé .....	1974 23
6	10	-	-	-	-	-	.....	1975 24
23	7	9	12	14	3	743	Total, par air .....	1974 25
6	10	-	-	-	-	-	.....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par mer:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 28
-	8	-	-	-	-	8	Privé .....	1974 29
-	4	-	-	-	-	-	.....	1975 30
-	8	-	-	-	-	8	Total, par mer .....	1974 31
-	4	-	-	-	-	-	.....	1975 32
23	15	9	12	14	3	751	Total .....	1974 33
6	14	-	-	-	-	-	.....	1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
-	-	-	-	-	-	-	1974 .....	35
-	-	-	-	-	-	-	1975 .....	36
1,156	1,523	1,133	977	557	406	11,234	<u>Par air:</u>	
1,137	1,446	-	-	-	-	18	Rentrée directe .....	1974 37
2	-	-	-	-	-	-	.....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 40
1,158	1,523	1,133	977	557	406	11,252	Total, par air .....	1974 41
1,137	1,446	-	-	-	-	-	.....	1975 42
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	<u>Par mer:</u>	
2,544	2,378	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 44
-	94	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 46
2,817	3,054	1,125	214	215	53	10,002	Total, par mer .....	1974 47
2,544	2,472	-	-	-	-	-	.....	1975 48
3,975	4,577	2,258	1,191	772	459	21,254	Total .....	1974 49
3,681	3,918	-	-	-	-	-	.....	1975 50
3,998	4,592	2,267	1,203	786	462	22,005	Total global .....	1974 51
3,687	3,932	-	-	-	-	-	.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

NEWFOUNDLAND

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
22		1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
34		1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
36		1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

TERRE-NEUVE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 1
							1975 2	2
							Une nuit .....	1974 3
							1975 4	4
							Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	6
							Total .....	1974 7
							1975 8	8
							Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	10
							Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	12
							Total .....	1974 13
							1975 14	14
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 15
							1975 16	16
							Une nuit .....	1974 17
							1975 18	18
							Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	20
							Total .....	1974 21
							1975 22	22
							Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	24
							Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	26
							Total .....	1974 27
							1975 28	28
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 29
							1975 30	30
							Une nuit .....	1974 31
							1975 32	32
							Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	34
							Total .....	1974 35
							1975 36	36
							Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	38
							Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	40
							Total .....	1974 41
							1975 42	42

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mole
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other Methods ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Private ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
24	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47
25	Total air ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
26	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
34	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
41	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Grand total ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
56	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47



TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N°	
Résidents des États-Unis									
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1	
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	2	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 3	3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 5	5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6	
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 7	7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8	
-	-	-	-	-	-	-	Autocar .....	1974 9	9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 11	11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 13	13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15	15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16	
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens .....	1974 17	17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 19	19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par air:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 21	21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	22	
62	65	15	2	7	-	185	Privé .....	1974 23	23
61	59	-	-	-	-	-	1975 24	24	
62	65	15	2	7	-	185	Total, par air .....	1974 25	25
61	59	-	-	-	-	-	1975 26	26	
495	520	779	-	-	-	1,794	<u>Par mer:</u>		
404	1,013	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27	27
8	-	-	-	-	-	8	1975 28	28	
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29	29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	30	
503	520	779	-	-	-	1,802	Total, par mer .....	1974 31	31
404	1,013	-	-	-	-	-	1975 32	32	
565	585	794	2	7	-	1,987	Total .....	1974 33	33
465	1,072	-	-	-	-	-	1975 34	34	
Résidents des pays autres que les États-Unis									
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 35	35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	36	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 37	37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 39	39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40	
-	-	1	-	-	-	1	<u>Par air:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 41	41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	42	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.U. ....	1974 43	43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	44	
-	-	1	-	-	-	1	Total, par air .....	1974 45	45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par mer:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 47	47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.-U. ....	1974 49	49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	50	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 51	51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	52	
-	-	1	-	-	-	1	Total .....	1974 53	53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	54	
565	585	795	2	7	-	1,988	Total global .....	1974 55	55
465	1,072	-	-	-	-	-	1975 56	56	

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 58. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Finland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	France ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Greece ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Italy ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Malta ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Norway ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Poland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Switzerland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Turkey ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	U.S.S.R. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Africa:</u>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
65	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
75	India ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
76	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
-	-	-	-	-	-	-	<u>Europe:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Autriche .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 2
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Belgique .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 8
-	-	-	-	-	-	-	Tchécoslovaquie .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Danemark .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 12
-	-	-	-	-	-	-	Finlande .....	1974 13
-	-	1	-	-	-	1	France .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	Allemagne (République fédérale) .....	1975 16
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	Grèce .....	1975 18
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	Hongrie .....	1975 20
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	Irlande (République) .....	1975 22
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	Italie .....	1975 24
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	Malte .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Norvège .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Pologne .....	1975 32
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	Portugal .....	1975 34
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	Roumanie .....	1975 36
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	Espagne .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	Suède .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Suisse .....	1975 42
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	Turquie .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni .....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	U.R.S.S. ....	1975 48
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	Yougoslavie .....	1975 50
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 52
-	-	-	-	-	-	-	.....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 54
-	-	1	-	-	-	1	Total .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 56
-	-	-	-	-	-	-	<u>Afrique:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 58
-	-	-	-	-	-	-	Égypte .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 60
-	-	-	-	-	-	-	Rhodésie .....	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 62
-	-	-	-	-	-	-	Afrique du Sud .....	1974 63
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 64
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 66
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 68
-	-	-	-	-	-	-	<u>Asie - suite:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Bangladesh .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 70
-	-	-	-	-	-	-	Chine .....	1974 71
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 72
-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong .....	1974 73
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 74
-	-	-	-	-	-	-	Inde .....	1974 75
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months = mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	United States ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
44	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47
45	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
48	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Brazil ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Colombia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
65	New Zealand ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
69	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	Grand total ..... 1974	-	-	-	4	7	23	34
72	..... 1975	-	3	21	4	9	10	47

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	NC
-	-	-	-	-	-	-	<u>Asie - fin:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Israël .....	1974 1
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	
-	-	-	-	-	-	-	Japon .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque .....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	
-	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
565	585	794	2	7	-	1,987	États-Unis .....	1975 42
465	1,072	-	-	-	-	-	1974 43	
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	1974 45	
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	
565	585	794	2	7	-	1,987	Total .....	1974 47
465	1,072	-	-	-	-	-	1975 48	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Sud:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Argentine .....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	
-	-	-	-	-	-	-	Brésil .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
-	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	1975 56	
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	1975 60	
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	1975 62	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Australie .....	1974 63
-	-	-	-	-	-	-	1975 64	
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975 66	
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975 68	
-	-	-	-	-	-	-	Total .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	1975 70	
565	585	795	2	7	-	1,988	Total global .....	1974 71
465	1,072	-	-	-	-	-	1975 72	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	-	-	108	-	-	-	108
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Private ..... 1974	-	-	-	2	2	-	4
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Total air ..... 1974	-	-	108	-	-	-	108
26	..... 1975	-	-	-	2	2	-	4
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	-	-	108	-	-	-	108
34	..... 1975	-	-	-	2	2	-	4
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>								
37	Returning direct ..... 1974	71	-	-	210	-	-	281
38	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
39	Returning via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air ..... 1974	71	-	-	210	-	-	281
42	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total ..... 1974	71	-	-	210	-	-	281
50	..... 1975	-	-	-	220	-	3	223
51	Grand total ..... 1974	71	-	108	210	-	-	389
52	..... 1975	-	-	-	222	2	3	227

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>	
Rentrée des États-Unis(1)									
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Automobile .....	1974 1	
-	-	-	-	-	-	-	1975 2	2	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 3	3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit .....	1974 5	5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6	
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus .....	1974 7	7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8	
-	-	-	-	-	-	-	Autocar .....	1974 9	9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 11	11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus .....	1974 13	13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15	15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16	
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens .....	1974 17	17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre .....	1974 19	19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20	
-	-	-	-	-	-	108	<u>Par air:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 21	21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	22	
2	13	-	6	-	6	14	Privé .....	1974 23	23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	24	
2	-	-	6	-	6	122	Total, par air .....	1974 25	25
-	13	-	-	-	-	-	1975 26	26	
20	-	16	-	-	-	36	<u>Par mer:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27	27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28	
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29	29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	30	
20	-	16	-	-	-	36	Total, par mer .....	1974 31	31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	32	
22	-	16	6	-	6	158	Total .....	1974 33	33
-	13	-	-	-	-	-	1975 34	34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)									
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>		
-	-	-	-	-	-	-	1974 .....	35	
-	-	-	-	-	-	-	1975 .....	36	
-	-	-	-	-	-	281	<u>Par air:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 37	37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39	39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40	
-	-	-	-	-	-	281	Total, par air .....	1974 41	41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	42	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par mer:</u>		
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43	43
-	-	-	-	-	-	-	1975 44	44	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45	45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47	47
-	-	-	-	-	-	-	1975 48	48	
-	-	-	-	-	-	281	Total .....	1974 49	49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	50	
22	-	16	6	-	6	439	Total global .....	1974 51	51
-	13	-	-	-	-	-	1975 52	52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

PRINCE EDWARD ISLAND

TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
6		1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
10		1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
12		1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
14		1975	-	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
18		1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
20		1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
22		1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
26		1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
34		1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
36		1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-	-



TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD

J	A	S	O	N	D	Year Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 1
							1975 2	
							Une nuit .....	1974 3
							1975 4	
							Deux nuits ou plus .....	1974 5
							1975 6	
							Total .....	1974 7
							1975 8	
							Camions commerciaux .....	1974 9
							1975 10	
							Autres véhicules .....	1974 11
							1975 12	
							Total .....	1974 13
							1975 14	
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 15
							1975 16	
							Une nuit .....	1974 17
							1975 18	
							Deux nuits ou plus .....	1974 19
							1975 20	
							Total .....	1974 21
							1975 22	
							Camions commerciaux .....	1974 23
							1975 24	
							Autres véhicules .....	1974 25
							1975 26	
							Total .....	1974 27
							1975 28	
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
							Même jour .....	1974 29
							1975 30	
							Une nuit .....	1974 31
							1975 32	
							Deux nuits ou plus .....	1974 33
							1975 34	
							Total .....	1974 35
							1975 36	
							Camions commerciaux .....	1974 37
							1975 38	
							Autres véhicules .....	1974 39
							1975 40	
							Total .....	1974 41
							1975 42	

NOVA SCOTIA

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	157	127	312	983	2,090	9,696	13,365
2	1975	227	110	306	665	2,656	11,283	15,247
3	Same day .....	-	-	-	-	-	-	-
4	1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night .....	-	-	-	3	-	122	125
6	1975	7	-	-	-	-	296	303
7	Two or more nights .....	157	127	312	980	2,090	9,574	13,240
8	1975	220	110	306	665	2,656	10,987	14,944
9	Bus .....	-	-	-	166	216	1,546	1,928
10	1975	-	33	-	132	104	1,702	1,971
11	Same day .....	-	-	-	-	-	3	3
12	1975	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights .....	-	-	-	166	216	1,543	1,925
14	1975	-	33	-	132	104	1,702	1,971
15	Rail .....	-	-	-	-	-	-	-
16	1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other Methods .....	56	87	212	1,049	1,418	2,907	5,729
18	1975	59	76	385	594	1,103	2,634	4,851
19	Total land .....	213	214	524	2,198	3,724	14,149	21,022
20	1975	286	219	691	1,391	3,863	15,619	22,069
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	968	1,141	1,319	1,481	2,204	3,370	10,483
22	1975	1,594	1,516	1,267	1,621	2,041	3,892	11,931
23	Private .....	94	76	94	66	139	200	669
24	1975	58	38	61	35	129	189	510
25	Total air .....	1,062	1,217	1,413	1,547	2,343	3,570	11,152
26	1975	1,652	1,554	1,328	1,656	2,170	4,081	12,441
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	-	6	-	1	-	3	10
28	1975	-	-	-	2	-	3	5
29	Private .....	-	1	-	-	8	43	52
30	1975	-	-	-	-	6	59	65
31	Total marine .....	-	7	-	1	8	46	62
32	1975	-	-	-	2	6	62	70
33	Total .....	1,275	1,438	1,937	3,746	6,075	17,765	32,236
34	1975	1,938	1,773	2,019	3,049	6,039	19,762	34,580
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day .....	-	-	-	-	-	4	4
36	1975	-	-	-	-	-	6	6
37	One or more nights .....	-	4	7	-	6	55	72
38	1975	5	-	1	-	-	72	78
39	Total land .....	-	4	7	-	6	59	76
40	1975	5	-	1	-	-	78	84
<u>Air:</u>								
41	Entering direct .....	373	400	498	380	1,117	1,405	4,173
42	1975	586	607	362	533	812	1,684	4,584
43	Entering via the U.S.A. ....	88	55	111	120	335	302	1,011
44	1975	176	115	192	276	250	281	1,290
45	Total air .....	461	455	609	500	1,452	1,707	5,184
46	1975	762	722	554	809	1,062	1,965	5,874
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct .....	6	-	-	-	6	33	45
48	1975	2	1	3	1	18	13	38
49	Entering via the U.S.A. ....	-	-	-	-	-	-	-
50	1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine .....	6	-	-	-	6	33	45
52	1975	2	1	3	1	18	13	38
53	Total .....	467	459	616	500	1,464	1,799	5,305
54	1975	769	723	558	810	1,080	2,056	5,996
55	Grand total .....	1,742	1,897	2,553	4,246	7,539	19,564	37,541
56	1975	2,707	2,496	2,577	3,859	7,119	21,818	40,576

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Résidents des États-Unis								
22,108	25,068	8,881	3,221	500	425	73,568	<u>Par terre:</u>	
25,542	26,992	—	—	—	—	7	Automobile .....	1974 1
3	4	—	—	—	—	—	.....	1975 2
176	69	59	—	—	—	429	Même jour .....	1974 3
34	508	—	—	—	—	—	.....	1975 4
21,929	24,995	8,822	3,221	500	425	73,132	Une nuit .....	1974 5
25,508	26,484	—	—	—	—	—	.....	1975 6
4,637	5,178	1,564	625	—	—	13,932	Deux nuits ou plus .....	1974 7
4,893	5,322	—	—	—	—	92	.....	1975 8
—	89	—	—	—	—	—	Autocar .....	1974 9
4,637	5,089	1,564	625	—	—	13,840	.....	1975 10
4,893	5,322	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 13
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 14
5,693	7,897	2,332	1,500	140	90	23,381	Chemin de fer .....	1974 15
5,575	6,976	—	—	—	—	—	.....	1975 16
32,438	38,143	12,777	5,346	640	515	110,881	Autres moyens .....	1974 17
36,010	39,290	—	—	—	—	—	.....	1975 18
7,120	7,344	3,437	2,310	1,851	2,514	35,059	Total, par terre .....	1974 19
6,491	6,186	—	—	—	—	—	.....	1975 20
232	448	110	101	91	69	1,720	<u>Par air:</u>	
245	347	—	—	—	—	—	Commercial .....	1974 21
7,352	7,792	3,547	2,411	1,942	2,583	36,779	.....	1975 22
6,736	6,533	—	—	—	—	—	Privé .....	1974 23
3	1,238	790	—	—	—	2,041	.....	1975 24
5	1	—	—	—	—	—	Total, par air .....	1974 25
164	99	19	9	—	—	343	.....	1975 26
1,040	250	—	—	—	—	—	<u>Par mer:</u>	
167	1,337	809	9	—	—	2,384	Commercial .....	1974 27
1,045	251	—	—	—	—	—	.....	1975 28
39,957	47,272	17,133	7,766	2,582	3,098	150,044	Privé .....	1974 29
43,791	46,074	—	—	—	—	—	.....	1975 30
Résidents des pays autres que les États-Unis								
19	33	8	—	—	—	64	<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
38	61	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 35
80	117	18	6	5	2	300	.....	1975 36
123	145	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus .....	1974 37
99	150	26	6	5	2	364	.....	1975 38
161	206	—	—	—	—	—	Total, par terre .....	1974 39
1,739	1,951	1,466	863	519	735	11,446	.....	1975 40
1,718	1,738	—	—	—	—	—	<u>Par air:</u>	
366	398	346	232	157	210	2,720	Entrée directe .....	1974 41
308	346	—	—	—	—	—	.....	1975 42
2,105	2,349	1,812	1,095	676	945	14,166	Entrée via les É.U. ....	1974 43
2,026	2,084	—	—	—	—	—	.....	1975 44
30	32	13	12	5	6	143	Total, par air .....	1974 45
23	28	—	—	—	—	—	.....	1975 46
—	—	—	—	—	—	—	<u>Par mer:</u>	
—	20	—	—	—	—	—	Entrée directe .....	1974 47
30	32	13	12	5	6	143	.....	1975 48
23	48	—	—	—	—	—	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
2,234	2,531	1,851	1,113	686	953	14,673	.....	1975 50
2,210	2,338	—	—	—	—	—	Total, par mer .....	1974 51
42,191	49,803	18,984	8,879	3,268	4,051	164,717	.....	1975 52
46,001	48,412	—	—	—	—	—	Total .....	1974 53
							.....	1975 54
							Total global .....	1974 55
							.....	1975 56

NOVA SCOTIA

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria ..... 1974	-	-	-	-	2	1	3
2	..... 1975	1	1	6	4	8	2	22
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	6	4	1	-	1	15	27
6	..... 1975	2	2	2	6	2	21	35
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	2	-	-	-	2
9	Czechoslovakia ..... 1974	2	-	2	-	-	-	4
10	..... 1975	-	1	-	-	1	4	6
11	Denmark ..... 1974	3	3	4	2	8	19	39
12	..... 1975	-	3	5	2	3	10	23
13	Finland ..... 1974	-	-	1	-	1	5	7
14	..... 1975	-	16	-	-	1	-	17
15	France ..... 1974	90	27	13	33	44	82	289
16	..... 1975	66	16	46	41	41	78	288
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	7	44	18	20	26	64	179
18	..... 1975	10	25	16	24	45	105	225
19	Greece ..... 1974	2	3	4	7	7	15	38
20	..... 1975	10	4	8	22	22	9	75
21	Hungary ..... 1974	-	-	-	5	-	1	6
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) ..... 1974	1	1	3	3	19	7	34
24	..... 1975	2	9	1	9	23	12	56
25	Italy ..... 1974	-	5	20	2	12	15	54
26	..... 1975	7	3	3	11	5	8	37
27	Malta ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
29	Netherlands, The ..... 1974	7	14	11	7	64	142	245
30	..... 1975	5	5	6	15	39	112	182
31	Norway ..... 1974	3	6	-	5	20	43	77
32	..... 1975	7	8	1	6	9	21	52
33	Poland ..... 1974	-	3	1	-	1	-	5
34	..... 1975	2	-	1	5	1	4	13
35	Portugal ..... 1974	1	2	1	11	4	7	26
36	..... 1975	3	4	1	-	3	3	14
37	Rumania ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	2
39	Spain ..... 1974	15	9	23	19	41	17	124
40	..... 1975	21	10	17	6	10	5	69
41	Sweden ..... 1974	3	3	2	7	10	37	62
42	..... 1975	6	17	3	12	10	31	79
43	Switzerland ..... 1974	1	1	1	3	6	10	22
44	..... 1975	11	2	2	2	7	22	46
45	Turkey ..... 1974	-	-	2	-	-	-	2
46	..... 1975	-	1	-	5	1	-	7
47	United Kingdom ..... 1974	186	130	263	238	772	821	2,410
48	..... 1975	359	302	123	298	424	997	2,503
49	U.S.S.R. .... 1974	-	1	-	-	-	2	3
50	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
51	Yugoslavia ..... 1974	3	-	8	-	1	1	13
52	..... 1975	5	2	1	-	4	-	12
53	Other ..... 1974	1	-	-	-	-	3	6
54	..... 1975	1	-	-	-	2	1	4
55	Total ..... 1974	331	256	378	362	1,041	1,307	3,675
56	..... 1975	518	416	244	468	663	1,447	3,756
<b>Africa:</b>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt ..... 1974	-	-	2	-	-	-	2
60	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
63	South Africa ..... 1974	-	2	3	4	4	8	21
64	..... 1975	2	1	1	1	4	16	24
65	Other ..... 1974	2	12	12	6	27	6	65
66	..... 1975	2	2	5	2	10	28	49
67	Total ..... 1974	2	14	17	10	31	14	88
68	..... 1975	4	3	6	3	14	46	76
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	1	-	-	1	1	3
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong ..... 1974	-	2	2	-	3	2	9
74	..... 1975	4	5	1	4	5	4	23
75	India ..... 1974	1	6	13	3	16	16	55
76	..... 1975	5	5	5	10	13	13	51

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<u>Europe:</u>	
8	10	7	5	-	1	34	Autriche .....	1974 1
24	11	-	-	-	-	-	1975 2	
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	
15	11	4	3	2	8	70	Belgique .....	1974 5
17	8	-	-	-	-	-	1975 6	
1	-	-	-	-	-	1	Bulgarie .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	
1	3	-	1	-	-	9	Tchécoslovaquie .....	1974 9
-	2	-	-	-	-	-	1975 10	
17	15	15	15	4	5	110	Danemark .....	1974 11
9	30	-	-	-	-	-	1975 12	
15	12	2	2	-	4	42	Finlande .....	1974 13
6	4	-	-	-	-	-	1975 14	
95	237	172	45	24	80	942	France .....	1974 15
105	92	-	-	-	-	-	1975 16	
117	91	48	53	18	45	551	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
114	100	-	-	-	-	-	1975 18	
11	20	14	15	11	14	123	Grèce .....	1974 19
9	12	-	-	-	-	-	1975 20	
1	-	2	-	-	-	9	Hongrie .....	1974 21
-	1	-	-	-	-	-	1975 22	
9	14	14	8	5	4	88	Irlande (République) .....	1974 23
17	9	-	-	-	-	-	1975 24	
11	12	20	6	4	6	113	Italie .....	1974 25
11	25	-	-	-	-	-	1975 26	
-	-	1	-	-	-	1	Malte .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
98	42	41	22	13	34	495	Pays-Bas .....	1974 29
69	48	-	-	-	-	-	1975 30	
29	18	20	13	7	2	166	Norvège .....	1974 31
14	21	-	-	-	-	-	1975 32	
1	4	2	1	-	1	14	Pologne .....	1974 33
2	2	-	-	-	-	-	1975 34	
2	3	7	4	4	10	56	Portugal .....	1974 35
1	3	-	-	-	-	-	1975 36	
-	-	-	-	-	1	1	Roumanie .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	
7	14	6	13	2	12	178	Espagne .....	1974 39
18	8	-	-	-	-	-	1975 40	
24	15	13	13	14	11	152	Suède .....	1974 41
22	18	-	-	-	-	-	1975 42	
16	9	259	3	-	9	318	Suisse .....	1974 43
24	26	-	-	-	-	-	1975 44	
1	-	1	2	1	7	14	Turquie .....	1974 45
-	1	-	-	-	-	-	1975 46	
1,064	1,291	582	454	264	314	6,379	Royaume-Uni .....	1974 47
966	939	-	-	-	-	-	1975 48	
-	-	-	-	-	-	3	U.R.S.S. .....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	
6	3	-	3	1	9	35	Yougoslavie .....	1974 51
-	5	-	-	-	-	-	1975 52	
-	-	7	-	-	-	-	1974 53	
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	
1,549	1,826	1,237	681	374	577	9,919	Total .....	1974 55
1,428	1,365	-	-	-	-	-	1975 56	
							<u>Afrique:</u>	
-	-	2	-	2	-	4	Algérie .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	
-	4	-	1	-	-	7	Égypte .....	1974 59
5	12	-	-	-	-	-	1975 60	
1	-	-	-	-	-	1	Rhodésie .....	1974 61
-	1	-	-	-	-	-	1975 62	
8	11	14	5	2	7	68	Afrique du Sud .....	1974 63
13	16	-	-	-	-	-	1975 64	
31	25	27	5	7	4	164	Autres .....	1974 65
18	22	-	-	-	-	-	1975 66	
40	40	43	11	11	11	244	Total .....	1974 67
36	51	-	-	-	-	-	1975 68	
							<u>Asie - suite:</u>	
1	-	-	-	-	-	4	Bangladesh .....	1974 69
1	4	-	-	-	-	-	1975 70	
-	2	-	-	-	-	2	Chine .....	1974 71
2	-	-	-	-	-	-	1975 72	
7	12	9	2	1	2	42	Hong-Kong .....	1974 73
8	32	-	-	-	-	-	1975 74	
15	11	17	2	8	10	118	Inde .....	1974 75
26	20	-	-	-	-	-	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

NOVA SCOTIA

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel .....	1974	1	1	2	1	-	5
2	1975	-	3	-	1	2	4	10
3	Japan .....	1974	3	7	10	14	8	66
4	1975	22	19	29	31	8	94	203
5	Korea, South .....	1974	-	1	-	1	1	3
6	1975	-	2	2	1	1	1	7
7	Lebanon .....	1974	-	1	4	1	3	9
8	1975	3	3	1	2	2	1	12
9	Pakistan .....	1974	2	3	-	3	6	22
10	1975	3	3	1	-	8	4	19
11	Philippines .....	1974	-	-	-	1	7	13
12	1975	3	3	1	2	2	7	18
13	Sri Lanka .....	1974	-	-	-	-	1	1
14	1975	-	-	-	-	1	-	1
15	Syria .....	1974	-	-	-	-	-	-
16	1975	1	-	-	-	-	-	1
17	Taiwan .....	1974	1	-	1	1	5	20
18	1975	5	4	6	7	8	3	33
19	Other .....	1974	2	4	5	3	19	40
20	1975	2	5	1	9	5	9	31
21	Total .....	1974	10	25	38	27	69	246
22	1975	48	52	47	67	55	140	409
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua .....	1974	-	-	-	2	-	4
24	1975	1	-	3	-	1	3	9
25	Bahamas .....	1974	-	-	-	-	-	-
26	1975	-	-	2	-	4	4	10
27	Barbados .....	1974	3	1	2	1	2	13
28	1975	4	4	2	1	4	3	18
29	Bermuda .....	1974	10	31	20	3	40	152
30	1975	14	19	16	12	38	39	138
31	Cuba .....	1974	-	-	-	-	-	-
32	1975	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti .....	1974	3	2	2	3	7	22
34	1975	8	9	6	13	4	3	43
35	Jamaica .....	1974	1	6	5	5	12	39
36	1975	8	14	4	11	9	16	62
37	Mexico .....	1974	1	1	-	-	3	13
38	1975	1	1	5	3	2	3	15
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	74	85	108	47	167	701
40	1975	63	120	150	107	192	229	861
41	Trinidad and Tobago .....	1974	4	6	8	9	8	47
42	1975	5	9	3	15	15	9	56
43	United States .....	1974	1,275	1,438	1,937	3,746	6,075	32,236
44	1975	1,938	1,773	2,019	3,049	6,039	19,762	34,580
45	Other .....	1974	7	10	13	5	14	74
46	1975	25	30	27	37	20	31	170
47	Total .....	1974	1,378	1,580	2,095	3,821	6,328	33,301
48	1975	2,067	1,980	2,237	3,249	6,328	20,102	35,963
<b>South America:</b>								
49	Argentina .....	1974	-	1	-	-	6	12
50	1975	6	9	1	6	3	4	29
51	Brazil .....	1974	1	3	5	1	3	18
52	1975	6	-	4	3	11	8	32
53	Colombia .....	1974	2	5	9	6	12	47
54	1975	7	7	7	22	5	15	76
55	Guyana .....	1974	-	1	-	2	4	10
56	1975	5	4	1	3	9	2	24
57	Venezuela .....	1974	-	-	4	-	3	7
58	1975	-	5	3	4	3	-	24
59	Other .....	1974	-	7	2	8	10	39
60	1975	18	9	22	12	12	20	93
61	Total .....	1974	3	17	20	17	38	133
62	1975	55	34	38	50	43	58	278
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia .....	1974	18	5	5	7	22	82
64	1975	10	10	4	22	11	18	75
65	New Zealand .....	1974	-	-	-	2	9	15
66	1975	5	1	1	-	4	7	18
67	Other .....	1974	-	-	-	-	1	1
68	1975	-	-	-	-	1	-	1
69	Total .....	1974	18	5	5	9	32	98
70	1975	15	11	5	22	16	25	94
71	Grand total .....	1974	1,742	1,897	2,553	4,246	7,539	37,541
72	1975	2,707	2,496	2,577	3,859	7,119	21,818	40,576

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<b>Asie - fin:</b>	
3	18	5	3	-	1	35	Israël .....	1974 1
19	17						Israël .....	1975 2
37	63	24	71	10	29	300	Japon .....	1974 3
44	107						Japon .....	1975 4
-	-	2	1	2	-	8	Corée du Sud .....	1974 5
6	4						Corée du Sud .....	1975 6
5	4	3	1	-	1	23	Liban .....	1974 7
7	11						Liban .....	1975 8
6	7	1	3	1	-	40	Pakistan .....	1974 9
4	6						Pakistan .....	1975 10
2	16	2	4	2	-	39	Philippines .....	1974 11
3	3						Philippines .....	1975 12
-	2	2	-	5	4	14	Sri Lanka .....	1974 13
-	3						Sri Lanka .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	1						Syrie .....	1975 16
18	4	10	5	3	7	67	Taiwan .....	1974 17
6	8						Taiwan .....	1975 18
12	14	10	3	8	4	91	Autres .....	1974 19
16	18						Autres .....	1975 20
106	153	85	95	40	58	783	Total .....	1974 21
142	234						Total .....	1975 22
							<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et</b>	
							<b>Antilles:</b>	
2	3	4	5	4	-	22	Antigua .....	1974 23
-	3						Antigua .....	1975 24
2	1	1	-	-	1	5	Bahamas .....	1974 25
2	-						Bahamas .....	1975 26
7	6	5	7	3	6	47	Barbade .....	1974 27
9	12						Barbade .....	1975 28
63	103	76	27	16	46	483	Bermudes .....	1974 29
73	94						Bermudes .....	1975 30
-	-	-	-	1	-	1	Cuba .....	1974 31
-	-						Cuba .....	1975 32
7	4	10	1	2	6	52	Haiti .....	1974 33
8	12						Haiti .....	1975 34
17	21	15	13	9	11	125	Jamaïque .....	1974 35
13	9						Jamaïque .....	1975 36
3	3	4	1	1	5	30	Mexique .....	1974 37
3	15						Mexique .....	1975 38
258	186	236	159	150	130	1,820	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
280	360						St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
25	36	25	6	8	10	157	Trinité et Tobago .....	1974 41
27	28						Trinité et Tobago .....	1975 42
39,957	47,272	17,133	7,766	2,582	3,098	150,044	États-Unis .....	1974 43
43,791	46,074						États-Unis .....	1975 44
43	47	35	35	26	36	296	Autres .....	1974 45
88	48						Autres .....	1975 46
40,384	47,682	17,544	8,020	2,802	3,349	153,082	Total .....	1974 47
44,294	46,655						Total .....	1975 48
							<b>Amérique du Sud:</b>	
6	17	3	6	4	6	54	Argentine .....	1974 49
11	6						Argentine .....	1975 50
18	3	3	3	-	3	48	Brésil .....	1974 51
6	7						Brésil .....	1975 52
21	12	15	13	4	11	123	Colombie .....	1974 53
7	10						Colombie .....	1975 54
3	5	6	6	8	4	42	Cuyane .....	1974 55
8	6						Cuyane .....	1975 56
8	-	3	1	2	2	23	Venezuela .....	1974 57
7	22						Venezuela .....	1975 58
22	19	27	12	8	18	145	Autres .....	1974 59
17	27						Autres .....	1975 60
78	56	57	41	26	44	435	Total .....	1974 61
56	78						Total .....	1975 62
							<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
20	38	13	18	14	11	196	Australie .....	1974 63
38	19						Australie .....	1975 64
13	4	5	13	1	1	52	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
5	9						Nouvelle-Zélande .....	1975 66
1	4	-	-	-	-	6	Autres .....	1974 67
2	1						Autres .....	1975 68
34	46	18	31	15	12	254	Total .....	1974 69
45	29						Total .....	1975 70
42,191	49,803	18,984	8,879	3,268	4,051	164,717	Total global .....	1974 71
46,001	48,412						Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

NOVA SCOTIA

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	92	87	197	324	410	1,095	2,205
2		1975	243	76	366	447	550	1,251	2,933
3	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-	-
5	One night .....	1974	-	1	-	-	-	27	28
6		1975	7	2	2	-	5	51	67
7	Two or more nights .....	1974	92	86	197	324	410	1,068	2,177
8		1975	236	74	364	447	545	1,200	2,866
9	Bus .....	1974	-	-	25	-	23	125	173
10		1975	6	-	-	30	39	43	118
11	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
12		1975	6	-	-	-	-	-	6
13	One or more nights .....	1974	-	-	25	-	23	125	173
14		1975	-	-	-	30	39	43	112
15	Rail .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods .....	1974	38	50	115	76	111	193	583
18		1975	79	25	123	102	58	286	673
19	Total land .....	1974	130	137	337	400	544	1,413	2,961
20		1975	328	101	489	579	647	1,580	3,724
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	1,920	1,153	2,912	2,012	2,363	1,886	12,246
22		1975	2,879	2,151	4,222	3,703	2,066	1,772	16,793
23	Private .....	1974	132	12	21	3	14	26	208
24		1975	37	27	40	45	28	23	200
25	Total air .....	1974	2,052	1,165	2,933	2,015	2,377	1,912	12,454
26		1975	2,916	2,178	4,262	3,748	2,094	1,795	16,993
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	1	1
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	8	-	10	-	8	26
30		1975	-	-	-	10	4	26	40
31	Total marine .....	1974	-	8	-	10	-	9	27
32		1975	-	-	-	10	4	26	40
33	Total .....	1974	2,182	1,310	3,270	2,425	2,921	3,334	15,442
34		1975	3,244	2,279	4,751	4,337	2,745	3,401	20,757
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		-	-	-	-	-	-	-
36	1975 .....		-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	1,676	1,472	4,707	2,150	1,965	1,502	13,472
38		1975	1,263	1,386	3,673	2,828	1,889	1,810	12,849
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	12	9	11	7	9	2	50
40		1975	10	11	4	15	27	4	71
41	Total air .....	1974	1,688	1,481	4,718	2,157	1,974	1,504	13,522
42		1975	1,273	1,397	3,677	2,843	1,916	1,814	12,920
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	4	5	2	31	2	87	131
44		1975	-	-	3	9	2	8	22
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	1	-	-	-	1
47	Total marine .....	1974	4	5	2	31	2	87	131
48		1975	-	-	4	9	2	8	23
49	Total .....	1974	1,692	1,486	4,720	2,188	1,976	1,591	13,653
50		1975	1,273	1,397	3,681	2,852	1,918	1,822	12,943
51	Grand total .....	1974	3,874	2,796	7,990	4,613	4,897	4,925	29,095
52		1975	4,517	3,676	8,432	7,189	4,663	5,223	33,700

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.



TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
<b>Rentrée des États-Unis(1)</b>								
							<b>Par terre:</b>	
2,385	2,248	1,052	798	195	263	9,146	Automobile .....	1974 1
2,988	2,819	—	—	—	—	—	.....	1975 2
—	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 3
25	23	5	13	—	9	103	.....	1975 4
9	49	—	—	—	—	—	Une nuit .....	1974 5
2,360	2,225	1,047	785	195	254	9,043	.....	1975 6
2,979	2,770	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus .....	1974 7
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 8
259	386	134	32	—	—	984	Autocar .....	1974 9
367	485	—	—	—	—	36	.....	1975 10
36	—	—	—	—	—	—	Même jour .....	1974 11
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 12
223	386	134	32	—	—	948	Une nuit ou plus .....	1974 13
367	485	—	—	—	—	—	.....	1975 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer .....	1974 15
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 16
427	531	277	179	75	41	2,113	Autres moyens .....	1974 17
479	595	—	—	—	—	—	.....	1975 18
3,071	3,165	1,463	1,009	270	304	12,243	Total, par terre .....	1974 19
3,834	3,899	—	—	—	—	—	.....	1975 20
							<b>Par air:</b>	
1,912	2,600	2,297	2,245	2,201	2,117	25,618	Commercial .....	1974 21
1,831	1,981	—	—	—	—	—	.....	1975 22
36	18	19	12	6	12	311	Privé .....	1974 23
50	18	—	—	—	—	—	.....	1975 24
1,948	2,618	2,316	2,257	2,207	2,129	25,929	Total, par air .....	1974 25
1,881	1,999	—	—	—	—	—	.....	1975 26
							<b>Par mer:</b>	
2	—	—	—	—	—	3	Commercial .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1975 28
9	7	—	—	—	—	42	Privé .....	1974 29
32	—	—	—	—	—	—	.....	1975 30
11	7	—	—	—	—	45	Total, par mer .....	1974 31
32	—	—	—	—	—	—	.....	1975 32
5,030	5,790	3,779	3,266	2,477	2,433	38,217	Total .....	1974 33
5,747	5,898	—	—	—	—	—	.....	1975 34
<b>Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)</b>								
							<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
—	—	—	—	—	—	—	1974 .....	35
—	—	—	—	—	—	—	1975 .....	36
2,565	3,399	2,009	1,306	1,210	700	24,661	Rentrée directe .....	1974 37
2,297	3,197	—	—	—	—	—	.....	1975 38
22	16	33	4	9	1	135	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
26	49	—	—	—	—	—	.....	1975 40
2,587	3,415	2,042	1,310	1,219	701	24,796	Total, par air .....	1974 41
2,323	3,246	—	—	—	—	—	.....	1975 42
							<b>Par mer:</b>	
9	28	16	—	—	11	195	Rentrée directe .....	1974 43
7	43	—	—	—	—	—	.....	1975 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
—	8	—	—	—	—	—	.....	1975 46
9	28	16	—	—	11	195	Total, par mer .....	1974 47
7	51	—	—	—	—	—	.....	1975 48
2,596	3,443	2,058	1,310	1,219	712	24,991	Total .....	1974 49
2,330	3,297	—	—	—	—	—	.....	1975 50
7,626	9,233	5,837	4,576	3,696	3,145	63,208	Total global .....	1974 51
8,077	9,195	—	—	—	—	—	.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

NOVA SCOTIA

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>United States vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
2		1975	-	-	-	-	-	-	-
3	One night .....	1974	-	-	-	1	-	45	46
4		1975	5	-	-	-	-	126	131
5	Two or more nights .....	1974	66	60	145	387	887	3,611	5,156
6		1975	98	54	127	272	1,146	4,270	5,967
7	Total .....	1974	66	60	145	388	887	3,656	5,202
8		1975	103	54	127	272	1,146	4,396	6,098
9	Trucks used commercially .....	1974	151	149	155	155	132	140	882
10		1975	144	96	153	134	146	120	793
11	Other vehicles .....	1974	-	-	2	8	119	381	510
12		1975	-	1	4	7	82	336	430
13	Total .....	1974	217	209	302	551	1,138	4,177	6,594
14		1975	247	151	284	413	1,374	4,852	7,321
<b>Canadian vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	One night .....	1974	-	1	-	-	-	9	10
18		1975	4	1	1	-	3	22	31
19	Two or more nights .....	1974	45	37	64	141	170	395	852
20		1975	92	37	124	199	244	456	1,152
21	Total .....	1974	45	38	64	141	170	404	862
22		1975	96	38	125	199	247	478	1,183
23	Trucks used commercially .....	1974	107	78	93	106	91	135	610
24		1975	131	83	92	118	136	120	680
25	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	1	31	32
26		1975	-	-	-	1	1	11	13
27	Total .....	1974	152	116	157	247	262	570	1,504
28		1975	227	121	217	318	384	609	1,876
<b>Total vehicles</b>									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	One night .....	1974	-	1	-	1	-	54	56
32		1975	9	1	1	-	3	148	162
33	Two or more nights .....	1974	111	97	209	528	1,057	4,006	6,008
34		1975	190	91	251	471	1,390	4,726	7,119
35	Total .....	1974	111	98	209	529	1,057	4,060	6,064
36		1975	199	92	252	471	1,393	4,874	7,281
37	Trucks used commercially .....	1974	258	227	248	261	223	275	1,492
38		1975	275	179	245	252	282	240	1,473
39	Other vehicles .....	1974	-	-	2	8	120	412	542
40		1975	-	1	4	8	83	347	443
41	Total .....	1974	369	325	459	798	1,400	4,747	8,098
42		1975	474	272	501	731	1,758	5,461	9,197

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

NOUVELLE-ÉCOSSE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	ND
Véhicules des États-Unis								
							<u>Automobile:</u>	
2	2	-	-	-	-	4	Même jour .....	1974 1
-	-						1975	2
65	28	26	-	-	-	165	Une nuit .....	1974 3
15	172						1975	4
7,845	8,871	3,756	1,351	230	175	27,384	Deux nuits ou plus .....	1974 5
9,136	9,381						1975	6
7,912	8,901	3,782	1,351	230	175	27,553	Total .....	1974 7
9,151	9,553						1975	8
126	143	103	172	250	102	1,778	Camions commerciaux .....	1974 9
164	198						1975	10
850	991	130	14	-	-	2,495	Autres véhicules .....	1974 11
984	1,131						1975	12
8,888	10,035	4,015	1,537	480	277	31,826	Total .....	1974 13
10,299	10,882						1975	14
Véhicules du Canada								
							<u>Automobile:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Même jour .....	1974 15
-	1						1975	16
9	7	3	5	-	3	37	Une nuit .....	1974 17
5	16						1975	18
793	740	422	305	89	105	3,306	Deux nuits ou plus .....	1974 19
978	920						1975	20
802	747	425	310	89	108	3,343	Total .....	1974 21
983	937						1975	22
124	152	136	138	118	172	1,450	Camions commerciaux .....	1974 23
159	151						1975	24
35	37	7	3	-	-	114	Autres véhicules .....	1974 25
45	29						1975	26
961	936	568	451	207	280	4,907	Total .....	1974 27
1,187	1,117						1975	28
Total, véhicules								
							<u>Automobile:</u>	
2	2	-	-	-	-	4	Même jour .....	1974 29
-	1						1975	30
74	35	29	5	-	3	202	Une nuit .....	1974 31
20	188						1975	32
8,638	9,611	4,178	1,656	319	280	30,690	Deux nuits ou plus .....	1974 33
10,114	10,301						1975	34
8,714	9,648	4,207	1,661	319	283	30,896	Total .....	1974 35
10,134	10,490						1975	36
250	295	239	310	368	274	3,228	Camions commerciaux .....	1974 37
323	349						1975	38
885	1,028	137	17	-	-	2,609	Autres véhicules .....	1974 39
1,029	1,160						1975	40
9,849	10,971	4,583	1,988	687	557	36,733	Total .....	1974 41
11,486	11,999						1975	42

NEW BRUNSWICK

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	189,765	178,830	190,476	208,671	237,644	296,061	1,301,447
2	..... 1975	167,105	159,295	191,630	196,092	248,452	303,664	1,266,238
3	Same day ..... 1974	172,898	163,715	177,482	187,389	209,548	231,798	1,142,830
4	..... 1975	153,821	144,923	172,775	175,392	214,482	233,974	1,095,367
5	One night ..... 1974	3,501	2,787	2,366	3,134	3,783	6,401	21,972
6	..... 1975	1,851	2,034	2,252	2,775	4,128	5,832	18,872
7	Two or more nights ..... 1974	13,366	12,328	10,628	18,148	24,313	57,862	136,645
8	..... 1975	11,433	12,338	16,603	17,925	29,842	63,858	151,999
9	Bus ..... 1974	910	1,776	1,106	1,047	2,992	3,127	10,958
10	..... 1975	1,072	1,403	1,070	1,693	4,793	4,277	14,308
11	Same day ..... 1974	425	1,038	586	705	1,729	1,550	6,033
12	..... 1975	476	908	528	963	3,191	2,478	8,544
13	One or more nights ..... 1974	485	738	520	342	1,263	1,577	4,925
14	..... 1975	596	495	542	730	1,602	1,799	5,764
15	Rail ..... 1974	22	33	23	117	18	47	260
16	..... 1975	16	46	21	21	18	9	131
17	Other Methods ..... 1974	3,273	3,363	3,666	5,633	7,157	10,105	33,197
18	..... 1975	3,357	3,515	4,432	5,271	9,882	10,004	36,461
19	Total land ..... 1974	193,970	184,002	195,271	215,468	247,811	309,340	1,345,862
20	..... 1975	171,550	164,259	197,153	203,077	263,145	317,954	1,317,138
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	708	778	826	946	602	928	4,788
22	..... 1975	325	569	304	364	812	1,112	3,486
23	Private ..... 1974	86	62	68	171	257	532	1,176
24	..... 1975	123	194	166	315	422	590	1,810
25	Total air ..... 1974	794	840	894	1,117	859	1,460	5,964
26	..... 1975	448	763	470	679	1,234	1,702	5,296
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	10	2	16	39	67
30	..... 1975	-	-	-	-	12	29	41
31	Total marine ..... 1974	-	-	10	2	16	39	67
32	..... 1975	-	-	-	-	12	29	41
33	Total ..... 1974	194,766	184,842	196,175	216,587	248,686	310,839	1,351,893
34	..... 1975	171,998	165,022	197,623	203,756	264,391	319,685	1,322,475
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day ..... 1974	2	2	11	4	14	57	90
36	..... 1975	8	2	7	-	25	60	102
37	One or more nights ..... 1974	10	6	8	20	36	114	194
38	..... 1975	19	6	45	11	86	157	324
39	Total land ..... 1974	12	8	19	24	50	171	284
40	..... 1975	27	8	52	11	111	217	426
<u>Air:</u>								
41	Entering direct ..... 1974	-	-	-	22	-	50	72
42	..... 1975	-	-	102	-	-	-	102
43	Entering via the U.S.A. .... 1974	75	33	74	123	18	91	414
44	..... 1975	31	45	6	20	20	37	159
45	Total air ..... 1974	75	33	74	145	18	141	486
46	..... 1975	31	45	108	20	20	37	261
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	10	10
48	..... 1975	3	-	1	-	-	2	6
49	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	3	1	-	-	4
51	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	10	10
52	..... 1975	3	-	4	1	-	2	10
53	Total ..... 1974	87	41	93	169	68	322	780
54	..... 1975	61	53	164	32	131	256	697
55	Grand total ..... 1974	194,851	184,883	196,268	216,756	248,754	311,161	1,352,673
56	..... 1975	172,059	165,075	197,787	203,788	264,522	319,941	1,323,172

TABLEAU 7A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
<b>Résidents des États-Unis</b>								
418,923	414,674	261,651	221,020	196,854	212,687	3,027,256	<u>Par terre:</u> Automobile .....	1974 1
457,280	468,374						1975 2	2
291,880	281,263	210,929	187,379	174,458	189,356	2,478,095	Même jour .....	1974 3
308,272	314,198						1975 4	4
10,069	10,930	5,375	3,774	2,942	2,956	58,018	Une nuit .....	1974 5
11,127	13,285						1975 6	5
116,974	122,481	45,347	29,867	19,454	20,375	491,143	Deux nuits ou plus .....	1974 7
137,881	140,891						1975 8	8
5,737	6,235	3,051	2,175	890	689	29,735	Autocar .....	1974 9
5,903	5,633						1975 10	10
1,182	1,942	914	985	512	486	12,054	Même jour .....	1974 11
1,336	1,459						1975 12	12
4,555	4,293	2,137	1,190	378	203	17,681	Une nuit ou plus .....	1974 13
4,567	4,174						1975 14	14
34	35	7	25	19	25	405	Chemin de fer .....	1974 15
74	31						1975 16	16
12,480	12,037	7,092	5,033	4,378	3,740	77,957	Autres moyens .....	1974 17
16,589	13,281						1975 18	18
437,174	432,981	271,801	228,253	202,141	217,141	3,135,353	Total, par terre .....	1974 19
479,846	487,319						1975 20	20
							<u>Par air:</u> Commercial .....	1974 21
1,174	1,601	707	579	241	328	9,418	1975 22	21
1,420	1,653						1974 23	22
685	578	310	234	146	103	3,232	Privé .....	1974 23
814	709						1975 24	24
1,859	2,179	1,017	813	387	431	12,650	Total, par air .....	1974 25
2,234	2,362						1975 26	26
							<u>Par mer:</u> Commercial .....	1974 27
-	2	-	-	-	-	2	1975 28	27
-	-						1974 29	28
156	323	32	5	-	3	586	Privé .....	1974 29
273	293						1975 30	30
156	325	32	5	-	3	588	Total, par mer .....	1974 31
273	293						1975 32	32
439,189	435,485	272,850	229,071	202,528	217,575	3,148,591	Total .....	1974 33
482,353	489,974						1975 34	34
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
							<u>Par terre (via les É.-U.):</u> Même jour .....	1974 35
71	67	43	21	9	4	305	1975 36	35
94	105						1974 37	36
260	359	159	77	8	13	1,070	Une nuit ou plus .....	1974 37
352	431						1975 38	38
331	426	202	98	17	17	1,375	Total, par terre .....	1974 39
446	536						1975 40	40
							<u>Par air:</u> Entrée directe .....	1974 41
90	-	162	-	-	4	328	1975 42	41
7	1						1974 43	42
51	46	36	25	14	11	597	Entrée via les É.U. ....	1974 43
104	35						1975 44	44
141	46	198	25	14	15	925	Total, par air .....	1974 45
111	36						1975 46	46
							<u>Par mer:</u> Entrée directe .....	1974 47
-	17	-	-	-	-	27	1975 48	47
-	-						1974 49	48
-	2	-	-	-	-	2	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
-	2						1975 50	50
-	19	-	-	-	-	29	Total, par mer .....	1974 51
-	2						1975 52	52
472	491	400	123	31	32	2,329	Total .....	1974 53
557	574						1975 54	54
439,661	435,976	273,250	229,194	202,559	217,607	3,150,920	Total global .....	1974 55
482,910	490,548						1975 56	56

NEW BRUNSWICK

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
6	..... 1975	-	-	-	-	3	1	4
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark ..... 1974	-	-	-	1	1	9	11
12	..... 1975	4	1	6	1	-	3	15
13	Finland ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
14	..... 1975	-	-	-	-	2	3	5
15	France ..... 1974	-	3	1	6	7	20	37
16	..... 1975	3	2	13	3	5	10	36
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	4	1	7	-	8	24	44
18	..... 1975	1	4	10	1	3	21	40
19	Greece ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	11	-	-	-	11
21	Hungary ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
23	Ireland (Republic) ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
24	..... 1975	-	-	-	2	1	6	9
25	Italy ..... 1974	-	-	1	-	2	3	6
26	..... 1975	-	-	8	2	1	3	15
27	Malta ..... 1974	1	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The ..... 1974	1	-	2	2	1	11	17
30	..... 1975	-	4	3	3	2	8	20
31	Norway ..... 1974	3	4	2	1	1	2	13
32	..... 1975	-	1	-	-	-	1	2
33	Poland ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal ..... 1974	1	-	-	-	-	3	4
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain ..... 1974	-	-	-	2	-	-	2
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden ..... 1974	1	-	6	-	2	11	20
42	..... 1975	4	4	-	2	5	5	20
43	Switzerland ..... 1974	1	-	2	1	1	6	11
44	..... 1975	-	-	-	-	2	10	12
45	Turkey ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	1	1	-	-	-	-	2
47	United Kingdom ..... 1974	53	23	52	99	26	128	381
48	..... 1975	18	10	78	10	58	114	288
49	U.S.S.R. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Total ..... 1974	64	31	73	114	49	219	550
56	..... 1975	32	27	129	24	82	188	482
<b>Africa:</b>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa ..... 1974	-	-	-	-	-	3	3
64	..... 1975	-	-	27	-	-	-	27
65	Other ..... 1974	-	-	2	-	-	1	3
66	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
67	Total ..... 1974	-	-	2	-	-	4	6
68	..... 1975	1	-	27	-	-	-	28
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	1	-	-	-	1
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	1	-	-	-	1	2
73	Hong Kong ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1975	1	1	-	-	-	-	2
75	India ..... 1974	1	1	3	2	1	10	17
76	..... 1975	-	-	-	2	6	1	9

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<b>Europe:</b>	
2	3	5	4	—	3	17	Autriche .....	1974 1
2	9	—	—	—	—	—	1975 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores .....	1974 3
—	—	—	—	—	—	—	1975 4	4
3	1	4	—	1	—	10	Belgique .....	1974 5
1	7	—	—	—	—	—	1975 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie .....	1974 7
—	1	—	—	—	—	1	1975 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Tchécoslovaquie .....	1974 9
—	18	1	5	—	—	41	1975 10	10
6	5	—	—	—	—	—	Danemark .....	1974 11
2	6	—	—	—	—	9	1975 12	12
2	—	—	—	—	—	—	Finlande .....	1974 13
2	—	—	—	—	—	—	1975 14	14
46	50	171	2	2	—	308	France .....	1974 15
83	71	—	—	—	—	—	1975 16	16
47	68	16	9	4	1	189	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
57	74	—	—	—	—	—	1975 18	18
2	—	1	—	1	—	4	Grèce .....	1974 19
4	1	—	—	—	—	—	1975 20	20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie .....	1974 21
2	—	—	—	—	—	—	1975 22	22
5	2	1	—	—	—	9	Irlande (République) .....	1974 23
11	5	—	—	—	—	—	1975 24	24
1	—	2	7	—	—	16	Italie .....	1974 25
7	10	—	—	—	—	—	1975 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Malte .....	1974 27
—	—	—	—	—	—	—	1975 28	28
26	13	4	3	1	—	64	Pays-Bas .....	1974 29
12	9	—	—	—	—	—	1975 30	30
2	14	3	1	—	2	35	Norvège .....	1974 31
6	6	—	—	—	—	—	1975 32	32
2	—	1	—	—	—	4	Pologne .....	1974 33
4	—	—	—	—	—	—	1975 34	34
4	—	—	—	—	—	8	Portugal .....	1974 35
2	—	—	—	—	—	—	1975 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie .....	1974 37
—	2	—	—	—	—	—	1975 38	38
2	5	1	3	—	—	13	Espagne .....	1974 39
4	2	—	—	—	—	—	1975 40	40
5	15	6	7	—	—	53	Suède .....	1974 41
11	14	—	—	—	—	—	1975 42	42
5	12	4	5	2	—	39	Suisse .....	1974 43
12	16	—	—	—	—	—	1975 44	44
1	—	—	—	—	—	1	Turquie .....	1974 45
—	—	—	—	—	—	—	1975 46	46
221	177	110	40	8	12	949	Royaume-Uni .....	1974 47
209	225	—	—	—	—	—	1975 48	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S. ....	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie .....	1974 51
—	1	—	—	—	—	—	1975 52	52
—	—	2	—	—	—	2	Autres .....	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	1975 54	54
382	385	332	86	19	18	1,772	Total .....	1974 55
431	457	—	—	—	—	—	1975 56	56
							<b>Afrique:</b>	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie .....	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	1975 58	58
—	—	2	—	—	—	2	Égypte .....	1974 59
—	—	—	—	—	—	—	1975 60	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie .....	1974 61
—	—	—	—	—	—	—	1975 62	62
4	—	3	2	—	—	12	Afrique du Sud .....	1974 63
2	2	—	—	—	—	—	1975 64	64
—	—	—	6	—	—	9	Autres .....	1974 65
2	4	—	—	—	—	—	1975 66	66
4	—	5	8	—	—	23	Total .....	1974 67
4	6	—	—	—	—	—	1975 68	68
							<b>Asie - suite:</b>	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh .....	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	1975 70	70
1	1	—	—	—	—	2	Chine .....	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975 72	72
—	—	2	—	—	—	2	Hong-Kong .....	1974 73
2	—	—	—	—	—	—	1975 74	74
11	6	8	1	—	5	48	Inde .....	1974 75
8	9	—	—	—	—	—	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	3	9	12
3	Japan ..... 1974	1	-	2	32	4	7	46
4	..... 1975	13	11	-	4	2	8	38
5	Korea, South ..... 1974	-	-	1	2	-	-	3
6	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
7	Lebanon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan ..... 1974	-	-	-	1	1	6	8
10	..... 1975	-	-	1	-	-	6	7
11	Philippines ..... 1974	-	-	-	1	-	1	2
12	..... 1975	-	-	-	-	1	2	3
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
19	Other ..... 1974	2	-	-	-	-	2	4
20	..... 1975	-	1	-	1	-	2	4
21	Total ..... 1974	3	1	6	38	6	26	80
22	..... 1975	15	14	2	7	12	30	80
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	1	-	1
26	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
27	Barbados ..... 1974	1	2	-	-	-	-	3
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda ..... 1974	-	-	1	1	2	37	41
30	..... 1975	-	2	-	-	3	2	7
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	2	-	2
32	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	1	-	1
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica ..... 1974	1	-	2	-	-	2	5
36	..... 1975	2	-	1	-	2	3	8
37	Mexico ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	1	1	-	9	1	12
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	1	1	2	-	-	-	4
42	..... 1975	-	-	1	-	2	1	4
43	United States ..... 1974	194,764	184,842	196,175	216,587	248,686	310,839	1,351,893
44	..... 1975	171,998	165,022	197,623	203,756	264,391	319,685	1,322,475
45	Other ..... 1974	10	-	1	2	2	11	26
46	..... 1975	2	-	1	-	2	1	6
47	Total ..... 1974	194,777	184,845	196,181	216,590	248,694	310,889	1,351,976
48	..... 1975	172,002	165,026	197,627	203,756	264,411	319,693	1,322,515
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	-	1	1	-	2	4	8
50	..... 1975	1	2	-	-	-	-	3
51	Brazil ..... 1974	2	-	2	2	-	-	6
52	..... 1975	4	-	1	-	1	6	12
53	Colombia ..... 1974	-	2	1	2	1	-	6
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	1
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
56	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	3	-	-	-	-	3
59	Other ..... 1974	2	-	1	7	-	1	11
60	..... 1975	-	1	-	1	-	1	3
61	Total ..... 1974	4	3	5	11	3	5	31
62	..... 1975	6	6	1	1	1	8	23
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	2	3	1	3	2	14	25
64	..... 1975	2	-	-	-	13	10	28
65	New Zealand ..... 1974	1	2	1	-	-	4	5
66	..... 1975	-	-	-	-	3	12	16
67	Other ..... 1974	1	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
69	Total ..... 1974	3	3	1	3	2	18	30
70	..... 1975	3	2	1	-	16	22	44
71	Grand total ..... 1974	194,851	184,883	196,268	216,756	248,754	311,161	1,352,673
72	..... 1975	172,059	165,075	197,787	203,788	264,522	319,941	1,323,172

(1) Additional data are available by country on request.



TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
							<b>Asia - fin:</b>	
2	1	4	-	-	-	7	Israël .....	1974 1
9	9	-	-	-	-	-	Israël .....	1975 2
12	35	6	4	5	3	111	Japon .....	1974 3
19	24	-	-	-	-	-	Japon .....	1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1974 5
5	3	1	-	-	-	1	Corée du Sud .....	1975 6
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
6	-	-	-	-	-	14	Liban .....	1975 8
4	2	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1974 9
1	2	2	-	-	-	7	Pakistan .....	1975 10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	1	1	-	-	-	2	Philippines .....	1975 12
2	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	1	-	-	-	1	Syrie .....	1975 16
3	1	1	-	-	-	1	Taiwan .....	1974 17
2	3	2	-	-	-	11	Taiwan .....	1975 18
3	5	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 20
35	49	27	5	5	8	209	Total .....	1974 21
35	53	-	-	-	-	-	Total .....	1975 22
							<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	<b>Antilles:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
1	3	-	-	-	-	5	Antigua .....	1975 24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	3	Barbade .....	1974 27
5	6	2	-	-	-	54	Barbade .....	1975 28
1	4	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	2	Cuba .....	1974 31
1	-	1	-	-	-	3	Cuba .....	1975 32
-	1	-	-	-	-	-	Haiti .....	1974 33
1	4	2	1	-	-	13	Haiti .....	1975 34
6	-	-	-	-	-	-	Jamaïque .....	1974 35
1	1	4	-	-	-	6	Jamaïque .....	1975 36
5	3	-	-	-	-	-	Mexique .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	Mexique .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
1	-	1	-	-	-	6	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 40
4	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
439,189	435,485	272,850	229,071	202,528	217,575	3,148,591	Trinité et Tobago .....	1975 42
482,353	489,974	-	-	-	-	-	États-Unis .....	1974 43
6	1	7	1	-	3	44	États-Unis .....	1975 44
5	8	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 46
439,205	435,500	272,867	229,073	202,528	217,578	3,148,727	Total .....	1974 47
482,374	489,990	-	-	-	-	-	Total .....	1975 48
							<b>Amérique du Sud:</b>	
2	3	1	2	-	-	16	Argentine .....	1974 49
3	1	-	-	-	-	-	Argentine .....	1975 50
2	-	1	2	-	-	11	Brésil .....	1974 51
6	2	-	-	-	-	-	Brésil .....	1975 52
2	1	-	2	-	-	11	Colombie .....	1974 53
1	-	-	-	-	-	-	Colombie .....	1975 54
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1975 56
5	2	2	-	-	-	9	Venezuela .....	1974 57
5	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1975 58
1	4	1	-	1	1	19	Autres .....	1974 59
6	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 60
12	10	5	6	1	1	66	Total .....	1974 61
21	3	-	-	-	-	-	Total .....	1975 62
							<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
18	15	12	10	6	2	88	Australie .....	1974 63
3	26	-	-	-	-	-	Australie .....	1975 64
5	17	2	6	-	-	35	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
22	13	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1975 66
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 68
23	32	14	16	6	2	123	Total .....	1974 69
25	39	-	-	-	-	-	Total .....	1975 70
439,661	435,976	273,250	229,194	202,559	217,607	3,150,920	Total global .....	1974 71
482,910	490,348	-	-	-	-	-	Total global .....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	315,351	295,142	355,255	379,514	422,557	447,641	2,215,460
2		1975	307,855	298,339	386,287	374,612	469,626	485,389	2,322,108
3	Same day .....	1974	298,444	281,959	339,508	359,429	398,998	419,720	2,098,058
4		1975	293,607	286,111	358,156	353,371	439,504	448,198	2,178,947
5	One night .....	1974	2,813	2,039	1,560	2,176	2,609	4,033	15,230
6		1975	1,361	1,396	1,877	2,190	3,094	4,633	14,551
7	Two or more nights .....	1974	14,094	11,144	14,187	17,909	20,950	23,888	102,172
8		1975	12,887	10,832	26,254	19,051	27,028	32,558	128,610
9	Bus .....	1974	737	487	1,147	741	939	1,513	5,564
10		1975	893	968	1,452	987	1,449	1,663	7,412
11	Same day .....	1974	265	257	250	171	401	674	2,018
12		1975	605	514	537	196	696	1,086	3,634
13	One or more nights .....	1974	472	230	897	570	538	839	3,546
14		1975	288	454	915	791	753	577	3,778
15	Rail .....	1974	31	18	55	30	12	28	174
16		1975	20	31	44	9	19	7	130
17	Other methods .....	1974	6,816	6,753	8,500	11,679	15,209	20,202	69,159
18		1975	6,454	6,372	8,350	10,537	20,815	21,170	73,698
19	Total land .....	1974	322,935	302,400	364,957	391,964	438,717	469,384	2,290,357
20		1975	315,222	305,710	396,133	386,145	491,909	508,229	2,403,348
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	1,062	912	1,589	1,672	336	452	6,023
22		1975	370	473	538	412	1,103	815	3,711
23	Private .....	1974	76	88	129	153	130	129	705
24		1975	132	162	284	337	342	295	1,552
25	Total air .....	1974	1,138	1,000	1,718	1,825	466	581	6,728
26		1975	502	635	822	749	1,445	1,110	5,263
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	12	13	-	2	-	27
30		1975	-	-	-	2	1	8	11
31	Total marine .....	1974	-	12	13	-	2	-	27
32		1975	-	-	-	2	1	8	11
33	Total .....	1974	324,073	303,412	366,688	393,789	439,185	469,965	2,297,112
34		1975	315,724	306,345	396,955	386,896	493,355	509,347	2,408,622
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		1	11	16	1	-	5	34
36	1975 .....		-	-	-	-	2	2	4
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	-	-	122	507	2	71	702
38		1975	8	-	1,589	252	8	3	1,860
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	67	17	63	133	1	10	291
40		1975	4	1	729	1	13	15	763
41	Total air .....	1974	67	17	185	640	3	81	993
42		1975	12	1	2,318	253	21	18	2,623
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	-	-	-	-	-	2	2
44		1975	-	-	-	1	-	-	1
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	2	2
48		1975	-	-	-	1	-	-	1
49	Total .....	1974	68	28	201	641	3	88	1,029
50		1975	12	1	2,318	254	23	20	2,628
51	Grand total .....	1974	324,141	303,440	366,889	394,430	439,188	470,053	2,298,141
52		1975	315,736	306,346	399,273	387,150	493,378	509,367	2,411,250

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
512,278	525,792	412,625	388,402	352,309	376,235	4,783,101	Par terre:	
575,657	624,728						Automobile .....	1974 1
449,847	454,492	375,666	352,471	330,465	357,943	4,418,942	Même jour .....	1975 2
496,903	527,013						1974 3	
7,308	7,820	3,532	3,061	2,127	1,946	41,024	1975 4	
9,351	10,008						Une nuit .....	1974 5
55,123	63,480	33,427	32,870	19,717	16,346	323,135	1975 6	
69,403	87,707						Deux nuits ou plus .....	1974 7
							1975 8	
1,693	1,818	1,698	898	837	568	13,076	Autocar .....	1974 9
1,669	1,318						1975 10	
747	806	670	323	516	149	5,229	Même jour .....	1974 11
675	609						1975 12	
946	1,012	1,028	575	321	419	7,847	Une nuit ou plus .....	1974 13
994	709						1975 14	
21	21	14	18	16	33	297	Chemin de fer .....	1974 15
32	36						1975 16	
20,218	21,340	13,120	10,036	8,595	7,509	149,977	Autres moyens .....	1974 17
26,165	25,288						1975 18	
534,210	548,971	427,457	399,354	361,757	384,345	4,946,451	Total, par terre .....	1974 19
603,523	651,370						1975 20	
							Par air:	
757	1,014	614	386	229	257	9,280	Commercial .....	1974 21
834	1,089						1975 22	
118	165	122	136	97	126	1,469	Privé .....	1974 23
191	327						1975 24	
875	1,179	736	522	326	383	10,749	Total, par air .....	1974 25
1,025	1,416						1975 26	
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-						1975 28	
4	31	8	2	-	6	78	Privé .....	1974 29
10	61						1975 30	
4	31	8	2	-	6	78	Total, par mer .....	1974 31
10	61						1975 32	
535,089	550,181	428,201	399,878	362,083	384,734	4,957,278	Total .....	1974 33
604,558	652,847						1975 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							Par terre (via les É.-U.):	
15	7	1	4	-	-	61	1974 .....	35
3	-						1975 .....	36
							Par air:	
85	-	8	206	1	88	1,090	Rentrée directe .....	1974 37
43	42						1975 38	
-	13	5	2	-	-	311	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
15	9						1975 40	
85	13	13	208	1	88	1,401	Total, par air .....	1974 41
58	51						1975 42	
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	2	Rentrée directe .....	1974 43
-	1						1975 44	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-						1975 46	
-	-	-	-	-	-	2	Total, par mer .....	1974 47
-	1						1975 48	
100	20	14	212	1	88	1,464	Total .....	1974 49
61	52						1975 50	
535,189	550,201	428,215	400,090	362,084	384,822	4,958,742	Total global .....	1974 51
604,619	652,899						1975 52	

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

NEW BRUNSWICK

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - more
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	80,404	75,868	83,190	85,848	96,090	102,051	523,451
2		1975	74,085	69,001	80,567	81,504	98,311	103,342	506,810
3	One night .....	1974	1,520	1,243	1,123	1,455	1,740	2,650	9,731
4		1975	911	965	1,052	1,231	1,838	2,492	8,489
5	Two or more nights .....	1974	4,842	4,361	4,019	6,582	9,165	20,331	49,300
6		1975	4,191	4,415	6,146	6,715	11,331	22,779	55,577
7	Total .....	1974	86,766	81,472	88,332	93,885	106,995	125,032	582,482
8		1975	79,187	74,381	87,765	89,450	111,480	128,613	570,876
9	Trucks used commercially .....	1974	5,534	4,510	4,871	4,675	5,005	6,092	30,687
10		1975	4,267	3,696	3,921	4,362	5,476	6,602	28,324
11	Other vehicles .....	1974	10	56	127	825	2,038	3,965	7,021
12		1975	15	53	142	751	3,374	3,902	8,237
13	Total .....	1974	92,310	86,038	93,330	99,385	114,038	135,089	620,190
14		1975	83,469	78,130	91,828	94,563	120,330	139,117	607,437
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	139,850	132,339	154,904	161,210	178,481	180,987	947,771
16		1975	136,779	131,505	158,494	158,095	190,685	190,083	965,641
17	One night .....	1974	1,153	886	723	984	1,177	1,613	6,536
18		1975	663	700	882	946	1,341	1,844	6,376
19	Two or more nights .....	1974	5,244	4,343	5,323	6,583	7,759	8,850	38,102
20		1975	4,800	4,201	8,743	6,851	9,620	11,641	45,856
21	Total .....	1974	146,247	137,568	160,950	168,777	187,417	191,450	992,409
22		1975	142,242	136,406	168,119	165,892	201,646	203,568	1,017,873
23	Trucks used commercially .....	1974	11,277	9,752	9,465	7,137	7,603	8,331	53,565
24		1975	9,769	8,036	7,959	6,592	7,402	9,788	49,546
25	Other vehicles .....	1974	109	113	417	1,990	4,819	7,450	14,898
26		1975	47	142	355	2,094	7,682	7,956	18,276
27	Total .....	1974	157,633	147,433	170,832	177,904	199,839	207,231	1,060,872
28		1975	152,058	144,584	176,433	174,578	216,730	221,312	1,085,695
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	220,254	208,207	238,094	247,058	274,571	283,038	1,471,222
30		1975	210,864	200,506	239,061	239,599	288,996	293,425	1,472,451
31	One night .....	1974	2,673	2,129	1,846	2,439	2,917	4,263	16,267
32		1975	1,574	1,665	1,934	2,177	3,179	4,336	14,865
33	Two or more nights .....	1974	10,086	8,704	9,342	13,165	16,924	29,181	87,402
34		1975	8,991	8,616	14,889	13,566	20,951	34,420	101,433
35	Total .....	1974	233,013	219,040	249,282	262,662	294,412	316,482	1,574,891
36		1975	221,429	210,787	255,884	255,342	313,126	332,181	1,588,749
37	Trucks used commercially .....	1974	16,811	14,262	14,336	11,812	12,608	14,423	84,252
38		1975	14,036	11,732	11,880	10,954	12,878	16,390	77,870
39	Other vehicles .....	1974	119	169	544	2,815	6,857	11,415	21,919
40		1975	62	195	497	2,845	11,056	11,858	26,513
41	Total .....	1974	249,943	233,471	264,162	277,289	313,877	342,320	1,681,062
42		1975	235,527	222,714	268,261	269,141	337,060	360,429	1,693,132

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

NOUVEAU-BRUNSWICK

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	№	
Véhicules des États-Unis									
119,004 124,953	115,646 127,152	93,984	87,320	81,528	85,631	1,106,564	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	1 2
3,936 4,313	4,152 4,912	2,313	1,699	1,357	1,331	24,519	Une nuit .....	1974 1975	3 4
38,867 45,774	41,110 47,346	17,556	11,513	7,248	7,033	172,627	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	5 6
161,807 175,040	160,908 179,410	113,853	100,532	90,133	93,995	1,303,710	Total .....	1974 1975	7 8
6,094 6,802	5,412 7,891	4,697	4,518	4,213	4,134	59,755	Camions commerciaux .....	1974 1975	9 10
4,763 5,272	3,899 4,433	1,535	443	139	4	17,804	Autres véhicules .....	1974 1975	11 12
172,664 187,114	170,219 191,734	120,085	105,493	94,485	98,133	1,381,269	Total .....	1974 1975	13 14
Véhicules du Canada									
186,178 201,479	187,030 212,895	165,378	159,560	150,282	160,075	1,956,274	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	15 16
2,647 3,385	2,841 3,603	1,459	1,336	934	901	16,654	Une nuit .....	1974 1975	17 18
17,963 22,296	20,304 27,954	12,026	11,906	7,411	6,173	113,885	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	19 20
206,788 227,160	210,175 244,452	178,863	172,802	158,627	167,149	2,086,813	Total .....	1974 1975	21 22
9,728 10,150	9,919 12,257	8,586	9,601	7,774	9,059	108,232	Camions commerciaux .....	1974 1975	23 24
7,112 8,914	6,904 8,157	3,527	1,478	505	60	34,484	Autres véhicules .....	1974 1975	25 26
223,628 246,224	226,998 264,866	190,976	183,881	166,906	176,268	2,229,529	Total .....	1974 1975	27 28
Total, véhicules									
305,182 326,432	302,676 340,047	259,362	246,880	231,810	245,706	3,062,838	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	29 30
6,583 7,698	6,993 8,515	3,772	3,035	2,291	2,232	41,173	Une nuit .....	1974 1975	31 32
56,830 68,070	61,414 75,300	29,582	23,419	14,659	13,206	286,512	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	33 34
368,595 402,200	371,083 423,862	292,716	273,334	248,760	261,144	3,390,523	Total .....	1974 1975	35 36
15,822 16,952	15,331 20,148	13,283	14,119	11,987	13,193	167,987	Camions commerciaux .....	1974 1975	37 38
11,875 14,186	10,803 12,590	5,062	1,921	644	64	52,288	Autres véhicules .....	1974 1975	39 40
396,292 433,338	397,217 456,600	311,061	289,374	261,391	274,401	3,610,798	Total .....	1974 1975	41 42

QUEBEC

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	142,734	161,592	164,460	188,623	216,337	288,015	1,161,761
2		1975	141,474	149,667	165,741	150,868	216,651	280,070	1,104,471
3	Same day .....	1974	102,644	116,866	120,365	118,451	132,048	156,382	746,756
4		1975	102,921	97,070	108,432	98,094	128,943	151,556	687,016
5	One night .....	1974	5,350	5,045	6,069	7,169	8,766	12,421	44,820
6		1975	4,990	5,704	6,551	6,145	9,688	11,951	45,029
7	Two or more nights .....	1974	34,740	39,681	38,026	63,003	75,523	119,212	370,185
8		1975	33,563	46,893	50,758	46,629	78,020	116,563	372,426
9	Bus .....	1974	8,375	16,670	10,970	21,525	23,309	29,295	110,144
10		1975	8,062	17,302	10,573	17,087	22,078	25,265	100,367
11	Same day .....	1974	1,348	4,028	1,562	2,780	4,369	10,140	24,227
12		1975	1,814	5,327	1,268	3,055	4,926	6,875	23,265
13	One or more nights .....	1974	7,027	12,642	9,408	18,745	18,940	19,155	85,917
14		1975	6,248	11,975	9,305	14,032	17,152	18,390	77,102
15	Rail .....	1974	2,300	2,381	2,122	2,215	2,768	3,659	15,445
16		1975	2,261	2,635	2,108	2,086	3,088	2,817	14,995
17	Other Methods .....	1974	3,672	4,232	4,145	4,473	4,689	6,191	27,402
18		1975	3,765	3,181	3,524	3,512	4,992	5,931	24,905
19	Total land .....	1974	157,081	184,875	181,697	216,836	247,103	327,160	1,314,752
20		1975	155,562	172,785	181,946	173,553	246,809	314,083	1,244,738
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	23,493	24,151	30,917	26,359	32,973	43,328	181,221
22		1975	25,588	20,700	25,280	25,850	35,723	40,464	173,605
23	Private .....	1974	1,085	1,265	1,353	1,544	2,035	2,372	9,654
24		1975	1,080	1,109	986	1,367	1,766	2,728	9,036
25	Total air .....	1974	24,578	25,416	32,270	27,903	35,008	45,700	190,875
26		1975	26,668	21,809	26,266	27,217	37,489	43,192	182,641
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	9	4	58	184	255
28		1975	3	-	3	52	54	66	178
29	Private .....	1974	-	-	-	50	348	1,105	1,503
30		1975	-	-	-	25	722	1,400	2,147
31	Total marine .....	1974	-	-	9	54	406	1,289	1,758
32		1975	3	-	3	77	776	1,466	2,325
33	Total .....	1974	181,659	210,291	213,976	244,793	282,517	374,149	1,507,385
34		1975	182,233	194,594	208,215	200,847	285,074	358,741	1,429,704
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	108	145	132	278	318	646	1,627
36		1975	164	303	265	234	428	783	2,177
37	One or more nights .....	1974	1,010	725	1,023	1,821	2,481	3,453	10,513
38		1975	1,191	933	1,477	1,493	2,846	4,248	12,188
39	Total land .....	1974	1,118	870	1,155	2,099	2,799	4,099	12,140
40		1975	1,355	1,236	1,742	1,727	3,274	5,031	14,365
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	7,325	7,269	11,003	9,003	14,172	25,255	74,027
42		1975	8,235	6,975	10,980	9,652	14,968	28,793	79,603
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	2,567	2,332	3,061	3,721	5,106	5,825	22,612
44		1975	3,323	2,559	3,711	4,343	5,636	7,552	27,124
45	Total air .....	1974	9,892	9,601	14,064	12,724	19,278	31,080	96,639
46		1975	11,558	9,534	14,691	13,995	20,604	36,345	106,727
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	1	1	2	321	264	505	1,094
48		1975	2	1	3	324	415	287	1,032
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	6	-	6
50		1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine .....	1974	1	1	2	321	270	505	1,100
52		1975	2	1	3	324	415	287	1,032
53	Total .....	1974	11,011	10,472	15,221	15,144	22,347	35,684	109,879
54		1975	12,915	10,771	16,436	16,046	24,293	41,663	122,124
55	Grand total .....	1974	192,670	220,763	229,197	259,937	304,864	409,833	1,617,264
56		1975	195,148	205,365	224,651	216,893	309,367	400,404	1,551,828



QUEBEC

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria .....	1974 77	99	134	109	204	318	941
2	.....	1975 83	74	110	101	185	265	818
3	Azores .....	1974 -	-	-	-	-	-	-
4	.....	1975 -	1	-	-	-	-	1
5	Belgium .....	1974 287	233	371	458	617	1,219	3,185
6	.....	1975 235	225	536	300	643	1,050	2,989
7	Bulgaria .....	1974 4	4	1	9	6	69	93
8	.....	1975 -	7	4	1	19	70	101
9	Czechoslovakia .....	1974 51	42	112	86	325	345	961
10	.....	1975 65	71	136	148	432	490	1,342
11	Denmark .....	1974 178	157	204	145	258	586	1,528
12	.....	1975 198	178	173	185	251	594	1,579
13	Finland .....	1974 52	72	43	63	72	103	405
14	.....	1975 81	93	44	52	67	142	479
15	France .....	1974 1,680	1,852	2,816	1,963	3,009	6,040	17,360
16	.....	1975 1,969	1,797	3,057	2,229	3,860	7,874	20,786
17	Germany (Federal Republic) .....	1974 1,121	757	1,120	876	1,927	2,482	8,283
18	.....	1975 720	743	1,039	1,019	1,692	2,861	8,074
19	Greece .....	1974 377	403	590	473	749	827	3,419
20	.....	1975 372	400	450	576	630	887	3,315
21	Hungary .....	1974 50	35	77	49	95	240	546
22	.....	1975 28	14	59	41	79	123	344
23	Ireland (Republic) .....	1974 126	112	122	156	316	786	1,618
24	.....	1975 146	96	176	144	309	758	1,629
25	Italy .....	1974 468	428	778	740	878	1,659	4,951
26	.....	1975 723	507	801	631	873	1,712	5,247
27	Malta .....	1974 -	1	1	2	3	4	11
28	.....	1975 -	1	-	-	3	2	6
29	Netherlands, The .....	1974 396	400	584	614	588	1,064	3,646
30	.....	1975 274	307	404	386	879	1,296	3,546
31	Norway .....	1974 122	118	171	118	241	360	1,130
32	.....	1975 148	142	158	184	285	437	1,354
33	Poland .....	1974 93	108	141	553	477	603	1,975
34	.....	1975 129	210	131	381	451	483	1,785
35	Portugal .....	1974 184	181	291	213	323	482	1,674
36	.....	1975 243	298	396	376	393	706	2,412
37	Rumania .....	1974 5	19	15	19	35	45	138
38	.....	1975 9	18	13	11	21	16	88
39	Spain .....	1974 201	228	285	405	341	707	2,167
40	.....	1975 288	274	401	287	428	582	2,198
41	Sweden .....	1974 360	277	323	300	392	909	2,561
42	.....	1975 503	344	565	371	462	973	3,218
43	Switzerland .....	1974 419	368	693	795	1,034	1,680	4,989
44	.....	1975 469	405	841	670	932	1,319	4,636
45	Turkey .....	1974 39	21	35	24	74	130	323
46	.....	1975 44	17	50	34	75	94	314
47	United Kingdom .....	1974 1,610	1,675	2,496	2,630	3,500	5,701	17,612
48	.....	1975 2,193	1,615	2,454	2,871	4,293	8,153	21,579
49	U.S.S.R. ....	1974 60	95	83	91	195	243	767
50	.....	1975 166	96	116	116	206	163	863
51	Yugoslavia .....	1974 57	58	51	69	100	140	475
52	.....	1975 57	47	47	34	96	128	409
53	Other .....	1974 16	13	32	29	43	59	192
54	.....	1975 13	10	16	21	38	70	168
55	Total .....	1974 8,033	7,756	11,569	10,989	15,802	26,801	80,950
56	.....	1975 9,156	7,928	12,177	11,169	17,602	31,248	89,280
<u>Africa:</u>								
57	Algeria .....	1974 27	24	19	32	46	78	226
58	.....	1975 39	25	19	33	62	82	260
59	Egypt .....	1974 25	22	35	50	118	171	421
60	.....	1975 52	35	45	56	92	184	464
61	Rhodesia .....	1974 2	1	3	2	9	8	25
62	.....	1975 2	2	-	7	9	13	33
63	South Africa .....	1974 98	47	89	110	221	299	864
64	.....	1975 87	60	114	138	216	304	919
65	Other .....	1974 235	211	289	306	476	831	2,348
66	.....	1975 261	171	361	952	478	964	3,187
67	Total .....	1974 387	305	435	500	870	1,387	3,884
68	.....	1975 441	293	539	1,186	857	1,547	4,863
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh .....	1974 8	-	6	6	21	25	66
70	.....	1975 12	5	8	12	15	22	74
71	China .....	1974 -	9	-	-	2	17	28
72	.....	1975 -	-	-	-	2	5	15
73	Hong Kong .....	1974 41	27	60	66	67	102	363
74	.....	1975 62	36	49	48	91	133	419
75	India .....	1974 112	62	173	217	394	461	1,419
76	.....	1975 138	135	151	214	460	642	1,740

See footnote(s) at end of table.



TABLEAU 88. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
353	292	177	235	102	95	2,195	Autriche .....	1974 1
241	261						1975 2	2
-	2	-	-	-	-	2	Açores .....	1974 3
-	3						1975 4	4
1,719	1,881	752	571	347	399	8,854	Belgique .....	1974 5
1,665	845						1975 6	6
17	51	10	10	7	3	191	Bulgarie .....	1974 7
40	25						1975 8	8
261	282	213	280	128	191	2,316	Tchécoslovaquie .....	1974 9
263	280						1975 10	10
374	436	305	429	198	212	3,482	Danemark .....	1974 11
322	315						1975 12	12
79	109	101	161	29	109	993	Finlande .....	1974 13
121	161						1975 14	14
8,164	9,860	5,129	3,914	2,437	2,767	49,631	France .....	1974 15
8,409	9,549						1975 16	16
3,552	3,002	2,051	1,683	956	986	20,513	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
3,302	2,460						1975 18	18
603	910	732	701	574	390	7,329	Grèce .....	1974 19
765	695						1975 20	20
211	180	114	83	46	38	1,218	Hongrie .....	1974 21
258	148						1975 22	22
547	548	544	421	132	239	4,049	Irlande (République) .....	1974 23
511	590						1975 24	24
1,649	2,202	1,306	1,207	716	694	12,725	Italie .....	1974 25
1,511	1,962						1975 26	26
3	10	3	2	1	4	34	Malte .....	1974 27
3	1						1975 28	28
2,234	973	773	697	338	394	9,055	Pays-Bas .....	1974 29
1,853	1,002						1975 30	30
302	304	233	216	191	159	2,535	Norvège .....	1974 31
262	208						1975 32	32
689	548	672	492	419	268	5,063	Pologne .....	1974 33
560	551						1975 34	34
498	392	415	414	354	337	4,084	Portugal .....	1974 35
652	793						1975 36	36
42	49	30	38	23	17	337	Roumanie .....	1974 37
40	48						1975 38	38
665	629	501	507	363	385	5,217	Espagne .....	1974 39
753	831						1975 40	40
618	640	598	596	488	541	6,042	Suède .....	1974 41
540	528						1975 42	42
1,756	1,459	1,274	1,146	573	562	11,759	Suisse .....	1974 43
1,745	1,164						1975 44	44
87	144	118	115	75	50	912	Turquie .....	1974 45
82	91						1975 46	46
5,775	6,103	5,222	4,210	2,280	2,390	43,592	Royaume-Uni .....	1974 47
7,293	7,354						1975 48	48
183	397	208	217	156	175	2,103	U.R.S.S. ....	1974 49
297	471						1975 50	50
141	123	78	112	95	98	1,122	Yougoslavie .....	1974 51
99	142						1975 52	52
72	131	63	39	19	18	534	Autres .....	1974 53
63	101						1975 54	54
30,594	31,657	21,622	18,496	11,047	11,521	205,887	Total .....	1974 55
31,650	30,579						1975 56	56
							<u>Afrique:</u>	
79	121	92	21	25	40	604	Algérie .....	1974 57
59	93						1975 58	58
486	301	145	214	73	67	1,707	Égypte .....	1974 59
580	290						1975 60	60
3	3	10	5	3	14	63	Rhodésie .....	1974 61
12	8						1975 62	62
227	218	430	144	69	145	2,097	Afrique du Sud .....	1974 63
187	276						1975 64	64
1,016	1,952	1,117	513	236	392	7,574	Autres .....	1974 65
1,033	1,021						1975 66	66
1,811	2,595	1,794	897	406	658	12,045	Total .....	1974 67
1,871	1,688						1975 68	68
							<u>Asie - suite:</u>	
12	18	24	13	4	14	151	Bangladesh .....	1974 69
17	20						1975 70	70
19	28	-	-	-	-	75	Chine .....	1974 71
3	1						1975 72	72
107	227	114	63	34	90	998	Hong-Kong .....	1974 73
133	283						1975 74	74
529	516	547	346	189	166	3,712	Inde .....	1974 75
507	543						1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

QUEBEC

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence (1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	212	276	477	469	671	1,424	3,529
2	..... 1975	556	410	818	466	738	1,446	4,414
3	Japan ..... 1974	190	205	283	378	535	611	2,202
4	..... 1975	257	243	298	315	431	962	2,506
5	Korea, South ..... 1974	10	24	27	32	23	53	169
6	..... 1975	25	29	36	27	48	66	231
7	Lebanon ..... 1974	49	41	53	76	113	176	508
8	..... 1975	69	65	107	93	147	191	672
9	Pakistan ..... 1974	42	25	46	44	68	106	351
10	..... 1975	52	46	57	49	87	100	391
11	Philippines ..... 1974	30	21	25	31	46	78	231
12	..... 1975	13	17	20	53	68	136	307
13	Sri Lanka ..... 1974	6	1	18	15	15	17	72
14	..... 1975	13	6	8	4	20	12	63
15	Syria ..... 1974	5	8	4	10	14	21	62
16	..... 1975	5	6	14	13	7	15	60
17	Taiwan ..... 1974	18	15	16	19	30	59	157
18	..... 1975	26	20	40	46	123	95	350
19	Other ..... 1974	171	102	167	196	372	428	1,436
20	..... 1975	211	119	283	242	385	574	1,814
21	Total ..... 1974	894	816	1,355	1,559	2,371	3,578	10,573
22	..... 1975	1,439	1,137	1,889	1,570	2,622	4,399	13,056
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	5	2	6	15	14	10	52
24	..... 1975	10	4	3	11	5	23	56
25	Bahamas ..... 1974	25	29	33	20	45	54	206
26	..... 1975	21	33	19	17	36	52	178
27	Barbados ..... 1974	25	16	46	49	65	105	286
28	..... 1975	55	23	41	26	54	89	288
29	Bermuda ..... 1974	72	43	89	56	71	88	419
30	..... 1975	33	51	54	45	90	106	379
31	Cuba ..... 1974	15	14	18	39	28	32	146
32	..... 1975	17	13	15	11	37	19	112
33	Haiti ..... 1974	76	84	129	97	138	207	731
34	..... 1975	144	86	128	154	167	229	908
35	Jamaica ..... 1974	56	84	136	84	139	136	635
36	..... 1975	67	37	70	83	109	172	538
37	Mexico ..... 1974	201	196	174	317	693	700	2,281
38	..... 1975	213	222	386	453	712	684	2,670
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	9	5	2	4	8	7	35
40	..... 1975	3	7	2	12	14	13	51
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	59	112	131	107	110	184	703
42	..... 1975	80	67	90	87	115	189	628
43	United States ..... 1974	181,659	210,291	213,976	244,793	282,517	374,149	1,507,385
44	..... 1975	182,233	194,594	208,215	200,847	285,074	358,741	1,429,704
45	Other ..... 1974	210	226	235	246	473	439	1,829
46	..... 1975	169	126	180	178	279	368	1,300
47	Total ..... 1974	182,412	211,102	214,975	245,827	284,281	376,111	1,514,708
48	..... 1975	183,045	195,263	209,203	201,924	286,692	360,685	1,436,812
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	98	79	90	95	168	176	706
50	..... 1975	174	151	117	141	252	304	1,139
51	Brazil ..... 1974	201	176	118	137	272	238	1,142
52	..... 1975	189	119	157	158	250	600	1,473
53	Colombia ..... 1974	77	55	84	92	128	189	625
54	..... 1975	68	36	55	45	137	123	464
55	Guyana ..... 1974	28	29	40	44	29	79	249
56	..... 1975	47	18	41	29	42	70	247
57	Venezuela ..... 1974	101	51	67	101	134	172	626
58	..... 1975	115	70	96	137	169	230	817
59	Other ..... 1974	119	139	174	189	304	286	1,211
60	..... 1975	123	143	141	215	229	284	1,135
61	Total ..... 1974	624	529	573	658	1,035	1,140	4,559
62	..... 1975	716	537	607	725	1,079	1,611	5,275
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	269	229	238	332	432	661	2,161
64	..... 1975	282	177	194	255	404	746	2,058
65	New Zealand ..... 1974	46	26	45	61	57	112	347
66	..... 1975	59	21	37	45	93	117	372
67	Other ..... 1974	5	-	7	11	16	43	82
68	..... 1975	10	9	5	19	18	51	112
69	Total ..... 1974	320	255	290	404	505	816	2,590
70	..... 1975	351	207	236	319	515	914	2,542
71	Grand total ..... 1974	192,670	220,763	229,197	259,937	304,864	409,833	1,617,264
72	..... 1975	195,148	205,365	224,651	216,893	309,367	400,404	1,551,828

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
1,945	2,003	1,524	1,421	755	527	11,704	<u>Asie - fin:</u>	
1,367	1,441						Israël .....	1974 1
610	828	854	591	407	207	5,699	Japon .....	1975 2
627	1,043						Corée du Sud .....	1974 3
29	52	45	71	21	18	405	Liban .....	1975 4
33	47						Pakistan .....	1974 5
259	389	252	149	113	102	1,772	Philippines .....	1975 6
250	327						Sri Lanka .....	1974 7
107	112	122	75	73	66	886	Syrie .....	1975 8
150	154						Taiwan .....	1974 9
85	58	78	73	37	45	607	Autres .....	1975 10
84	143						Total .....	1974 11
12	20	18	13	26	20	181		1975 12
19	14							1974 13
38	46	44	30	15	17	252		1975 14
45	43							1974 15
62	69	74	41	27	44	474		1975 16
73	161							1974 17
452	857	780	344	221	269	4,359		1975 18
518	711							1974 19
								1975 20
4,266	5,223	4,476	3,230	1,922	1,585	31,275		1974 21
3,826	4,931							1975 22
							<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
							<u>Antilles:</u>	
11	12	24	8	6	13	126	Antigua .....	1974 23
46	25						Bahamas .....	1975 24
62	88	61	42	40	38	537	Barbade .....	1974 25
68	113						Bermudes .....	1975 26
164	190	115	63	28	45	891	Cuba .....	1974 27
202	196						États-Unis .....	1975 28
123	188	128	113	52	162	1,185	Autres .....	1974 29
146	270						Total .....	1975 30
59	55	56	31	21	13	381		1974 31
38	29							1975 32
395	574	374	203	112	76	2,465		1974 33
498	598							1975 34
200	259	151	112	69	76	1,502		1974 35
189	234							1975 36
1,068	904	727	531	264	356	6,131		1974 37
1,334	1,316							1975 38
3	5	28	8	5	-	84		1974 39
17	15							1975 40
272	389	214	149	91	115	1,933		1974 41
310	349							1975 42
552,296	646,607	341,817	306,363	224,093	212,576	3,791,137		1974 43
519,721	587,847							1975 44
411	569	377	319	194	196	3,895		1974 45
362	420							1975 46
555,064	649,840	344,072	307,942	224,975	213,666	3,810,267		1974 47
522,931	591,412							1975 48
							<u>Amérique du Sud:</u>	
254	191	211	181	121	107	1,771	Argentine .....	1974 49
248	173						Brésil .....	1975 50
547	251	275	358	177	191	2,941	Colombie .....	1974 51
454	296						Guyane .....	1975 52
205	209	166	117	113	71	1,506	Venezuela .....	1974 53
162	196						Autres .....	1975 54
99	84	72	61	34	61	660		1974 55
85	94							1975 56
203	347	254	172	95	268	1,965		1974 57
322	547							1975 58
282	290	316	270	187	155	2,711		1974 59
288	246							1975 60
1,590	1,372	1,294	1,159	727	853	11,554		1974 61
1,559	1,552							1975 62
							<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
745	677	647	501	257	221	5,209	Australie .....	1974 63
625	596						Nouvelle-Zélande .....	1975 64
98	133	161	94	56	34	923	Autres .....	1974 65
100	136							1975 66
35	91	23	13	12	15	271		1974 67
41	54							1975 68
878	901	831	608	325	270	6,403		1974 69
766	786							1975 70
594,203	691,588	374,089	332,332	239,402	228,553	4,077,431		1974 71
562,603	630,948							1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

QUEBEC

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	160,275	147,767	175,289	236,640	296,307	504,727	1,521,005
2		1975	201,963	177,029	258,193	217,327	365,726	548,996	1,769,234
3	Same day .....	1974	115,623	109,876	129,172	169,915	210,166	320,142	1,054,894
4		1975	129,260	126,210	165,996	155,438	253,639	335,534	1,166,077
5	One night .....	1974	5,943	5,509	6,821	8,171	13,129	25,804	65,377
6		1975	7,167	6,634	10,077	7,749	17,540	30,494	79,661
7	Two or more nights .....	1974	38,709	32,382	39,296	58,554	73,012	158,781	400,734
8		1975	65,536	44,185	82,120	54,140	94,547	182,968	523,496
9	Bus .....	1974	12,789	10,754	14,093	26,374	27,945	29,842	121,797
10		1975	12,403	12,617	19,701	13,876	16,293	24,125	99,015
11	Same day .....	1974	3,380	4,405	4,165	12,467	19,276	19,680	63,373
12		1975	2,773	5,964	4,598	2,987	7,166	14,189	37,677
13	One or more nights .....	1974	9,409	6,349	9,928	13,907	8,669	10,162	58,424
14		1975	9,630	6,653	15,103	10,889	9,127	9,936	61,338
15	Rail .....	1974	1,142	1,185	1,028	1,932	1,172	744	7,203
16		1975	1,219	678	1,078	1,088	832	964	5,859
17	Other methods .....	1974	3,767	3,247	3,800	5,424	6,268	9,968	32,474
18		1975	3,000	2,877	3,420	3,899	7,116	9,529	29,841
19	Total land .....	1974	177,973	162,953	194,210	270,370	331,692	545,281	1,682,479
20		1975	218,585	193,201	282,392	236,190	389,967	583,614	1,903,949
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	46,865	35,606	57,990	38,992	27,392	23,260	230,105
22		1975	53,724	40,272	61,214	45,193	30,868	22,775	254,046
23	Private .....	1974	697	647	795	981	897	900	4,917
24		1975	590	652	753	919	887	881	4,682
25	Total air .....	1974	47,562	36,253	58,785	39,973	28,289	24,160	235,022
26		1975	54,314	40,924	61,967	46,112	31,755	23,656	258,728
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	2	2
29	Private .....	1974	-	-	-	7	110	799	916
30		1975	-	-	-	4	268	1,797	2,069
31	Total marine .....	1974	-	-	-	7	110	799	916
32		1975	-	-	-	4	268	1,799	2,071
33	Total .....	1974	225,535	199,206	252,995	310,350	360,091	570,240	1,918,417
34		1975	272,899	234,125	344,359	282,306	421,990	609,069	2,164,748
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		1,060	355	199	49	77	304	2,044
36	1975 .....		7	61	73	79	18	4	242
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	43,166	27,683	50,812	28,126	26,470	29,385	205,642
38		1975	43,833	30,863	50,268	36,055	28,067	29,759	218,845
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	4,328	3,025	6,134	3,927	1,629	1,369	20,412
40		1975	4,197	3,004	4,000	2,898	2,207	1,513	17,819
41	Total air .....	1974	47,494	30,708	56,946	32,053	28,099	30,754	226,054
42		1975	48,030	33,867	54,268	38,953	30,274	31,272	236,664
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	1	8	11	71	99	294	484
44		1975	1	1	10	190	159	103	464
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	3	3
47	Total marine .....	1974	1	8	11	71	99	294	484
48		1975	1	1	10	190	159	105	467
49	Total .....	1974	48,555	31,071	57,156	32,173	28,275	31,352	228,582
50		1975	48,038	33,929	54,351	39,222	30,451	31,382	237,373
51	Grand total .....	1974	274,090	230,277	310,151	342,523	388,366	601,592	2,146,999
52		1975	320,937	268,054	398,710	321,528	452,441	640,451	2,402,121

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Rentrée des États-Unis(1)								
906,167	745,745	429,929	300,400	199,309	193,088	4,295,643	Par terre:	
940,474	811,957						Automobile .....	1974 1
424,312	363,166	233,565	193,076	142,495	138,819	2,550,327	Même jour .....	1975 2
419,875	378,382						Une nuit .....	1974 3
37,840	34,190	20,507	13,670	7,907	6,783	186,274	Deux nuits ou plus .....	1975 4
40,807	40,362							1974 5
444,015	348,389	175,857	93,654	48,907	47,486	1,559,042		1975 6
479,792	393,213							1974 7
								1975 8
33,395	29,796	18,882	15,321	7,444	10,569	237,204	Autocar .....	1974 9
33,553	31,488							1975 10
11,589	10,417	7,643	5,269	2,787	2,640	103,718	Même jour .....	1974 11
13,227	11,315						Une nuit ou plus .....	1975 12
21,806	19,379	11,239	10,052	4,657	7,929	133,486		1974 13
20,326	20,173							1975 14
831	1,286	817	1,127	1,034	1,169	13,467	Chemín de fer .....	1974 15
1,868	1,732							1975 16
10,209	9,941	6,052	4,254	3,752	3,036	69,718	Autres moyens .....	1974 17
10,310	9,491							1975 18
950,602	786,768	455,680	321,102	211,539	207,862	4,616,032	Total, par terre .....	1974 19
986,205	854,668							1975 20
22,768	23,955	21,658	26,275	27,077	26,116	377,954	Par air:	
24,869	27,440						Commercial .....	1974 21
1,014	807	821	887	703	530	9,679	Privé .....	1975 22
537	666							1974 23
								1975 24
23,782	24,762	22,479	27,162	27,780	26,646	387,633	Total, par air .....	1974 25
25,406	28,106							1975 26
43	18	-	1	-	-	62	Par mer:	
4	-						Commercial .....	1974 27
2,663	2,422	831	377	7	-	7,216	Privé .....	1975 28
3,095	3,046							1974 29
								1975 30
2,706	2,440	831	378	7	-	7,278	Total, par mer .....	1974 31
3,099	3,046							1975 32
977,090	813,970	478,990	348,642	239,326	234,508	5,010,943	Total .....	1974 33
1,014,710	885,820							1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
135	19	113	33	52	30	2,426	Par terre (via les É.-U.):	
22	33						1974 .....	35
							1975 .....	36
35,829	58,270	44,198	30,467	19,931	16,363	410,700	Par air:	
36,769	61,869						Rentrée directe .....	1974 37
1,677	2,834	1,634	1,285	1,700	1,674	31,216	Rentrée via les É.-U. ....	1975 38
1,968	3,029							1974 39
								1975 40
37,506	61,104	45,832	31,752	21,631	18,037	441,916	Total, par air .....	1974 41
38,737	64,898							1975 42
1,340	2,433	638	276	89	73	5,333	Par mer:	
386	2,727						Rentrée directe .....	1974 43
29	1	-	-	-	-	30	Rentrée via les É.-U. ....	1975 44
-	-							1974 45
								1975 46
1,369	2,434	638	276	89	73	5,363	Total, par mer .....	1974 47
386	2,727							1975 48
39,010	63,557	46,583	32,061	21,772	18,140	449,705	Total .....	1974 49
39,145	67,658							1975 50
1,016,100	877,525	525,573	380,703	261,098	252,648	5,460,648	Total global .....	1974 51
1,053,855	953,478							1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaí, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

QUEBEC

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	44,719	49,797	52,136	49,965	55,926	62,352	314,895
2		1975	44,573	41,252	45,605	42,740	54,200	60,447	288,817
3	One night .....	1974	2,200	2,104	2,526	2,885	3,656	4,941	18,312
4		1975	2,207	2,445	2,787	2,642	4,080	4,871	19,032
5	Two or more nights .....	1974	13,320	14,302	14,996	22,885	28,498	42,762	136,763
6		1975	13,492	16,859	18,863	18,002	29,816	42,621	139,653
7	Total .....	1974	60,239	66,203	69,658	75,735	88,080	110,055	469,970
8		1975	60,272	60,556	67,255	63,384	88,096	107,939	447,502
9	Trucks used commercially .....	1974	14,094	13,406	14,746	12,716	13,238	11,997	80,197
10		1975	14,375	12,429	11,419	10,585	11,828	12,513	73,149
11	Other vehicles .....	1974	44	387	289	631	716	2,097	4,164
12		1975	79	219	202	333	1,260	1,951	4,044
13	Total .....	1974	74,377	79,996	84,693	89,082	102,034	124,149	554,331
14		1975	74,726	73,204	78,876	74,302	101,184	122,403	524,695
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	51,693	48,606	56,283	71,496	85,873	117,876	431,827
16		1975	56,428	54,943	68,435	66,047	99,749	123,597	469,199
17	One night .....	1974	2,567	2,421	2,893	3,369	5,218	9,890	26,358
18		1975	2,927	2,822	4,007	3,322	7,056	11,755	31,889
19	Two or more nights .....	1974	14,233	12,456	14,900	21,283	26,862	53,806	143,540
20		1975	22,480	16,286	28,613	20,270	34,266	63,851	185,766
21	Total .....	1974	68,493	63,483	74,076	96,148	117,953	181,572	601,725
22		1975	81,835	74,051	101,055	89,639	141,071	199,203	686,854
23	Trucks used commercially .....	1974	23,415	22,616	20,424	14,758	14,573	14,108	109,894
24		1975	15,628	13,090	11,184	10,791	12,626	14,298	77,617
25	Other vehicles .....	1974	15	82	140	1,023	1,567	4,568	7,395
26		1975	58	80	122	527	2,515	4,013	7,315
27	Total .....	1974	91,923	86,181	94,640	111,929	134,093	200,248	719,014
28		1975	97,521	87,221	112,361	100,957	156,212	217,514	771,786
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	96,412	98,403	108,419	121,461	141,799	180,228	746,722
30		1975	101,001	96,195	114,040	108,787	153,949	184,044	758,016
31	One night .....	1974	4,767	4,525	5,419	6,254	8,874	14,831	44,670
32		1975	5,134	5,267	6,794	5,964	11,136	16,626	50,921
33	Two or more nights .....	1974	27,553	26,758	29,896	44,168	55,360	96,568	280,303
34		1975	35,972	33,145	47,476	38,272	64,082	106,472	325,419
35	Total .....	1974	128,732	129,686	143,734	171,883	206,033	291,627	1,071,695
36		1975	142,107	134,607	168,310	153,023	229,167	307,142	1,134,356
37	Trucks used commercially .....	1974	37,509	36,022	35,170	27,474	27,811	26,105	190,091
38		1975	30,003	25,519	22,603	21,376	24,454	26,811	150,766
39	Other vehicles .....	1974	59	469	429	1,654	2,283	6,665	11,559
40		1975	137	299	324	860	3,775	5,964	11,359
41	Total .....	1974	166,300	166,177	179,333	201,011	236,127	324,397	1,273,345
42		1975	172,247	160,425	191,237	175,259	257,396	339,917	1,296,481

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

QUÉBEC

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>	
Véhicules des États-Unis									
73,738 69,399	77,434 72,602	61,911	57,462	51,041	47,954	684,435	Automobile: Même jour .....	1974 1975	1 2
6,304 6,384	7,316 8,091	4,344	4,437	3,132	2,461	46,306	Une nuit .....	1974 1975	3 4
79,292 75,729	94,329 87,426	40,901	36,030	21,131	19,762	428,208	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	5 6
159,334 151,512	179,079 168,119	107,156	97,929	75,304	70,177	1,158,949	Total .....	1974 1975	7 8
12,963 13,907	12,899 14,133	13,009	15,073	12,189	12,449	158,779	Camions commerciaux .....	1974 1975	9 10
2,835 3,082	2,798 2,855	1,150	314	62	12	11,335	Autres véhicules .....	1974 1975	11 12
175,132 168,501	194,776 185,107	121,315	113,316	87,555	82,638	1,329,063	Total .....	1974 1975	13 14
Véhicules du Canada									
143,289 142,348	127,363 131,024	91,518	79,640	62,541	59,778	995,956	Automobile: Même jour .....	1974 1975	15 16
13,919 15,389	12,876 15,102	7,842	5,488	3,368	2,865	72,716	Une nuit .....	1974 1975	17 18
138,589 149,770	110,812 125,920	59,920	33,931	19,160	17,833	523,785	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	19 20
295,797 307,507	251,051 272,046	159,280	119,059	85,069	80,476	1,592,457	Total .....	1974 1975	21 22
16,619 14,132	18,255 15,550	16,273	20,276	17,861	13,708	212,886	Camions commerciaux .....	1974 1975	23 24
4,532 4,623	3,774 3,836	1,816	492	108	21	18,138	Autres véhicules .....	1974 1975	25 26
316,948 326,262	273,080 291,432	177,369	139,827	103,038	94,205	1,823,481	Total .....	1974 1975	27 28
Total, véhicules									
217,027 211,747	204,797 203,626	153,429	137,102	113,582	107,732	1,680,391	Automobile: Même jour .....	1974 1975	29 30
20,223 21,773	20,192 23,193	12,186	9,925	6,500	5,326	119,022	Une nuit .....	1974 1975	31 32
217,881 225,499	205,141 213,346	100,821	69,961	40,291	37,595	951,993	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	33 34
455,131 459,019	430,130 440,165	266,436	216,988	160,373	150,653	2,751,406	Total .....	1974 1975	35 36
29,582 28,039	31,154 29,683	29,282	35,349	30,050	26,157	371,665	Camions commerciaux .....	1974 1975	37 38
7,367 7,705	6,572 6,691	2,966	806	170	33	29,473	Autres véhicules .....	1974 1975	39 40
492,080 494,763	467,856 476,539	298,684	253,143	190,593	176,843	3,152,544	Total .....	1974 1975	41 42

ONTARIO

TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	748,421	757,119	936,325	1,216,505	1,636,518	2,281,492	7,576,380
2		1975	790,755	790,755	1,006,996	1,006,448	1,776,506	2,338,577	7,710,037
3	Same day .....	1974	647,715	633,232	774,437	968,254	1,184,553	1,485,051	5,693,242
4		1975	672,558	668,706	822,723	830,673	1,256,123	1,522,637	5,773,420
5	One night .....	1974	31,850	32,766	44,371	64,696	99,018	164,203	436,904
6		1975	34,490	35,956	44,883	49,308	98,735	165,782	429,154
7	Two or more nights .....	1974	68,856	91,121	117,517	183,555	352,947	632,238	1,446,234
8		1975	83,707	86,093	139,390	126,467	421,648	650,158	1,507,463
9	Bus .....	1974	35,643	40,108	49,018	71,146	152,318	145,987	494,220
10		1975	37,076	40,435	45,768	53,547	131,787	140,510	449,123
11	Same day .....	1974	22,447	23,737	29,334	39,590	95,287	100,351	310,746
12		1975	21,683	24,082	25,920	38,692	84,950	98,217	293,544
13	One or more nights .....	1974	13,196	16,371	19,684	31,556	57,031	45,636	183,474
14		1975	15,393	16,353	19,848	14,855	46,837	42,293	155,579
15	Rail .....	1974	269	323	289	434	333	526	2,176
16		1975	298	310	291	277	291	424	1,891
17	Other Methods .....	1974	3,837	3,140	5,000	12,886	21,032	31,068	76,963
18		1975	3,227	3,433	5,159	7,520	24,435	33,397	77,171
19	Total land .....	1974	788,170	800,692	990,632	1,300,971	1,810,201	2,459,073	8,149,739
20		1975	831,356	834,933	1,058,214	1,067,792	1,933,019	2,512,908	8,238,222
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	39,764	40,968	50,754	53,240	62,050	75,556	322,332
22		1975	40,735	35,337	42,149	50,564	53,391	69,516	291,692
23	Private .....	1974	2,699	2,837	3,363	4,206	8,558	11,610	33,273
24		1975	2,587	2,502	2,827	3,529	7,530	9,979	28,954
25	Total air .....	1974	42,463	43,805	54,117	57,446	70,608	87,166	355,605
26		1975	43,322	37,839	44,976	54,093	60,921	79,495	320,646
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	16,660	133,807	150,467
28		1975	-	-	-	-	19,927	135,224	155,151
29	Private .....	1974	10	-	1	263	12,244	33,041	45,559
30		1975	16	-	8	151	15,317	40,338	55,830
31	Total marine .....	1974	10	-	1	263	28,904	166,848	196,026
32		1975	16	-	8	151	35,244	175,562	210,981
33	Total .....	1974	830,643	844,497	1,044,750	1,358,680	1,909,713	2,713,087	8,701,370
34		1975	874,694	872,772	1,103,198	1,122,036	2,029,184	2,767,965	8,769,849
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	3,033	2,521	4,278	11,207	12,709	15,285	49,033
36		1975	2,831	3,073	6,997	8,154	16,856	15,752	53,663
37	One or more nights .....	1974	2,656	1,903	3,878	9,406	9,515	13,153	40,511
38		1975	2,794	2,337	5,502	5,906	12,976	12,966	42,481
39	Total land .....	1974	5,689	4,424	8,156	20,613	22,224	28,438	89,544
40		1975	5,625	5,410	12,499	14,060	29,832	28,718	96,144
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	5,269	5,167	8,431	14,432	26,966	46,448	106,713
42		1975	7,342	6,421	11,493	11,964	29,177	55,356	121,753
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	4,467	3,905	4,904	6,732	9,195	11,058	40,261
44		1975	4,899	4,123	5,359	6,020	9,641	10,804	40,846
45	Total air .....	1974	9,736	9,072	13,335	21,164	36,161	57,506	146,974
46		1975	12,241	10,544	16,852	17,984	38,818	66,160	162,599
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	10	10
50		1975	-	-	-	-	-	6	6
51	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	10	10
52		1975	-	-	-	-	-	6	6
53	Total .....	1974	15,425	13,496	21,491	41,777	58,385	85,954	236,528
54		1975	17,866	15,954	29,351	32,044	68,650	94,884	258,749
55	Grand total .....	1974	846,068	857,993	1,066,241	1,400,457	1,968,098	2,799,041	8,937,898
56		1975	892,560	888,726	1,132,549	1,154,080	2,097,834	2,862,849	9,028,598



TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N°
<b>Résidents des États-Unis</b>								
							<u>Par terre:</u>	
3,558,731	3,853,149	1,727,376	1,304,797	1,043,890	892,220	19,956,543	Automobile .....	1974 1
3,487,152	3,705,642						1975 2	
2,249,283	2,335,900	1,187,392	945,058	831,034	735,319	13,977,228	Même jour .....	1974 3
2,195,276	2,273,651						1975 4	
287,197	313,430	142,504	91,658	56,685	39,501	1,367,879	Une nuit .....	1974 5
265,989	294,861						1975 6	
1,022,251	1,203,819	397,480	268,081	156,171	117,400	4,611,436	Deux nuits ou plus .....	1974 7
1,025,887	1,137,130						1975 8	
135,353	128,939	82,563	85,680	51,988	34,073	1,012,816	Autocar .....	1974 9
141,285	171,835						1975 10	
71,188	67,369	46,332	50,199	37,296	20,528	603,658	Même jour .....	1974 11
82,137	90,176						1975 12	
64,165	61,570	36,231	35,481	14,692	13,545	409,158	Une nuit ou plus .....	1974 13
59,148	81,659						1975 14	
453	1,937	553	440	458	501	6,520	Chemin de fer .....	1974 15
676	1,405						1975 16	
58,465	61,449	19,901	12,012	5,529	4,035	238,354	Autres moyens .....	1974 17
63,001	59,942						1975 18	
3,753,004	4,045,474	1,830,393	1,402,929	1,101,865	930,829	21,214,233	Total, par terre .....	1974 19
3,692,114	3,938,824						1975 20	
							<u>Par air:</u>	
73,647	86,390	64,140	63,057	45,457	46,077	701,100	Commercial .....	1974 21
70,279	74,212						1975 22	
10,835	11,492	9,000	6,215	3,669	2,430	76,914	Privé .....	1974 23
10,530	10,875						1975 24	
84,482	97,882	73,140	69,272	49,126	48,507	778,014	Total, par air .....	1974 25
80,809	85,087						1975 26	
							<u>Par mer:</u>	
216,764	225,015	15,904	171	-	-	608,321	Commercial .....	1974 27
179,833	159,897						1975 28	
60,268	58,607	17,169	2,973	457	51	185,084	Privé .....	1974 29
59,514	52,247						1975 30	
277,032	283,622	33,073	3,144	457	51	793,405	Total, par mer .....	1974 31
239,347	212,144						1975 32	
4,114,518	4,426,978	1,936,606	1,475,345	1,151,448	979,387	22,785,652	Total .....	1974 33
4,012,270	4,236,055						1975 34	
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
21,001	21,182	18,258	14,468	6,637	3,361	133,940	Même jour .....	1974 35
22,187	27,976						1975 36	
22,710	23,398	18,185	11,907	5,441	3,744	125,896	Une nuit ou plus .....	1974 37
25,697	38,999						1975 38	
43,711	44,580	36,443	26,375	12,078	7,105	259,836	Total, par terre .....	1974 39
47,884	66,975						1975 40	
							<u>Par air:</u>	
73,128	50,380	35,592	17,728	10,208	20,915	314,664	Entrée directe .....	1974 41
71,728	50,419						1975 42	
11,364	15,480	11,342	9,390	6,693	5,779	100,309	Entrée via les É.U. ....	1974 43
13,352	15,602						1975 44	
84,492	65,860	46,934	27,118	16,901	26,694	414,973	Total, par air .....	1974 45
85,080	66,021						1975 46	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Par mer:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 47
7	8						1975 48	
-	13					25	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
							1975 50	
7	8					25	Total, par mer .....	1974 51
-	13						1975 52	
128,210	110,448	83,377	53,493	28,979	33,799	674,834	Total .....	1974 53
132,964	133,009						1975 54	
4,242,728	4,537,426	2,019,983	1,528,838	1,180,427	1,013,186	23,460,486	Total global .....	1974 55
4,145,234	4,369,064						1975 56	

ONTARIO

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Europe:</u>									
1	Austria .....	1974	81	100	100	610	531	710	2,132
2		1975	102	114	218	198	420	519	1,571
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	3	-	3
5	Belgium .....	1974	97	109	107	557	340	706	1,916
6		1975	115	103	144	320	659	966	2,307
7	Bulgaria .....	1974	1	4	6	2	2	5	20
8		1975	-	2	3	2	4	1	12
9	Czechoslovakia .....	1974	16	13	37	29	53	94	242
10		1975	11	5	27	18	54	207	322
11	Denmark .....	1974	66	46	120	340	369	991	1,932
12		1975	93	111	159	229	357	997	1,946
13	Finland .....	1974	62	65	98	348	124	1,103	1,800
14		1975	78	142	199	235	185	1,594	2,433
15	France .....	1974	406	364	833	1,507	2,219	1,823	7,152
16		1975	458	502	1,151	1,218	2,385	1,806	7,520
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	1,320	1,347	3,008	5,234	6,628	10,795	28,332
18		1975	1,433	1,561	3,842	3,417	8,675	12,207	31,135
19	Greece .....	1974	211	187	172	361	404	428	1,763
20		1975	281	275	279	338	474	570	2,217
21	Hungary .....	1974	41	23	59	54	94	898	1,169
22		1975	29	34	68	25	256	803	1,215
23	Ireland (Republic) .....	1974	86	63	133	166	250	411	1,109
24		1975	83	33	137	137	260	395	1,045
25	Italy .....	1974	850	743	1,332	2,731	3,275	3,675	12,606
26		1975	801	865	1,802	1,899	2,896	4,005	12,268
27	Malta .....	1974	7	10	8	8	31	19	83
28		1975	32	9	25	15	21	42	144
29	Netherlands, The .....	1974	356	269	328	907	3,210	6,054	11,124
30		1975	511	432	812	1,092	4,496	5,608	12,951
31	Norway .....	1974	22	43	76	136	146	308	731
32		1975	55	58	64	96	156	399	828
33	Poland .....	1974	33	43	70	86	227	291	750
34		1975	35	62	39	71	213	246	666
35	Portugal .....	1974	52	124	191	309	400	480	1,556
36		1975	316	287	450	505	471	476	2,505
37	Rumania .....	1974	4	4	4	8	18	19	57
38		1975	6	5	2	8	8	12	41
39	Spain .....	1974	468	143	407	1,883	267	853	4,021
40		1975	154	174	559	445	634	514	2,480
41	Sweden .....	1974	291	225	438	761	800	1,464	3,989
42		1975	263	245	573	691	979	1,664	4,415
43	Switzerland .....	1974	254	254	448	857	815	1,228	3,856
44		1975	245	490	411	945	1,791	1,528	5,810
45	Turkey .....	1974	12	24	44	66	113	117	376
46		1975	8	29	46	72	61	117	333
47	United Kingdom .....	1974	4,106	3,786	5,543	12,066	19,929	30,016	75,446
48		1975	5,142	4,425	8,219	8,972	21,050	36,133	83,941
49	U.S.S.R. ....	1974	7	29	4	19	7	6	72
50		1975	5	1	25	11	7	18	67
51	Yugoslavia .....	1974	268	86	267	324	389	861	2,195
52		1975	482	190	554	199	522	567	2,514
53	Other .....	1974	5	16	19	37	56	124	257
54		1975	7	12	25	41	48	103	236
55	Total .....	1974	9,122	8,130	13,852	29,406	40,697	63,479	164,686
56		1975	10,745	10,166	20,233	21,199	47,085	71,497	180,925
<u>Africa:</u>									
57	Algeria .....	1974	3	1	6	11	7	6	34
58		1975	2	4	-	2	6	8	22
59	Egypt .....	1974	11	3	14	20	13	54	115
60		1975	24	8	7	9	32	72	152
61	Rhodesia .....	1974	3	2	2	7	18	14	46
62		1975	7	8	10	8	31	20	84
63	South Africa .....	1974	180	134	195	291	492	639	1,931
64		1975	192	195	176	338	601	591	2,093
65	Other .....	1974	141	98	112	268	334	585	1,538
66		1975	148	115	187	211	398	484	1,543
67	Total .....	1974	338	238	329	597	864	1,298	3,664
68		1975	373	330	380	568	1,068	1,175	3,894
<u>Asia - Continued:</u>									
69	Bangladesh .....	1974	1	4	1	5	8	7	26
70		1975	5	1	17	5	8	16	52
71	China .....	1974	-	1	3	-	11	54	69
72		1975	1	1	6	1	9	38	56
73	Hong Kong .....	1974	197	216	212	270	345	521	1,761
74		1975	291	154	285	229	435	582	1,976
75	India .....	1974	245	225	372	788	1,343	1,954	4,927
76		1975	363	304	462	646	2,030	2,048	5,853

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
<u>Europe:</u>								
1,592	899	538	766	214	200	6,341	Autriche .....	1974 1
1,223	975						1975 2	
-	-	46	3	-	1	50	Açores .....	1974 3
21	3						1975 4	
2,390	1,271	405	338	183	223	6,726	Belgique .....	1974 5
2,639	990						1975 6	
5	8	-	16	2	7	58	Bulgarie .....	1974 7
7	15						1975 8	
54	57	26	58	19	60	516	Tchécoslovaquie .....	1974 9
195	231						1975 10	
928	592	445	547	163	109	4,716	Danemark .....	1974 11
1,113	568						1975 12	
1,155	294	320	183	201	255	4,208	Finlande .....	1974 13
952	708						1975 14	
3,398	4,461	2,494	1,253	1,059	621	20,438	France .....	1974 15
3,385	6,200						1975 16	
18,006	13,729	11,085	6,898	3,368	2,690	84,108	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
19,609	14,919						1975 18	
611	579	553	490	202	614	4,812	Grèce .....	1974 19
660	822						1975 20	
1,035	286	145	99	84	148	2,966	Hongrie .....	1974 21
827	425						1975 22	
652	613	705	386	176	86	3,727	Irlande (République) .....	1974 23
784	845						1975 24	
4,712	4,962	3,693	2,236	1,412	1,710	31,331	Italie .....	1974 25
4,734	5,028						1975 26	
282	180	57	26	22	42	692	Malte .....	1974 27
513	161						1975 28	
12,369	4,660	3,768	1,719	716	1,669	36,025	Pays-Bas .....	1974 29
11,459	5,116						1975 30	
287	200	190	227	79	78	1,792	Norvège .....	1974 31
324	253						1975 32	
230	357	159	327	99	111	2,033	Pologne .....	1974 33
408	334						1975 34	
526	574	612	653	396	618	4,935	Portugal .....	1974 35
857	890						1975 36	
18	46	21	27	15	16	200	Roumanie .....	1974 37
24	43						1975 38	
677	932	434	415	893	219	7,591	Espagne .....	1974 39
466	1,078						1975 40	
1,296	837	574	1,078	372	285	8,431	Suède .....	1974 41
1,810	981						1975 42	
1,551	1,133	1,307	1,512	539	479	10,377	Suisse .....	1974 43
2,276	1,521						1975 44	
105	131	99	65	23	49	848	Turquie .....	1974 45
174	143						1975 46	
44,554	37,578	29,866	15,540	7,259	12,045	222,288	Royaume-Uni .....	1974 47
40,894	41,264						1975 48	
12	10	96	4	11	31	236	U.R.S.S. ....	1974 49
50	57						1975 50	
1,682	467	386	312	410	741	6,193	Yougoslavie .....	1974 51
1,817	817						1975 52	
101	118	84	131	39	25	755	Autres .....	1974 53
81	125						1975 54	
98,228	74,974	58,108	35,309	17,956	23,132	472,393	Total .....	1974 55
97,302	84,512						1975 56	
<u>Afrique:</u>								
3	11	4	2	9	44	107	Algérie .....	1974 57
37	15						1975 58	
54	106	44	42	33	26	420	Égypte .....	1974 59
138	160						1975 60	
22	17	4	7	3	13	112	Rhodésie .....	1974 61
18	18						1975 62	
660	509	606	462	248	438	4,854	Afrique du Sud .....	1974 63
600	808						1975 64	
575	627	573	394	225	281	4,213	Autres .....	1974 65
662	913						1975 66	
1,314	1,270	1,231	907	518	802	9,706	Total .....	1974 67
1,455	1,914						1975 68	
<u>Asie - suite:</u>								
10	12	22	18	9	7	104	Bangladesh .....	1974 69
32	35						1975 70	
91	30	43	3	22	6	264	Chine .....	1974 71
6	18						1975 72	
800	1,671	680	279	242	569	6,002	Hong-Kong .....	1974 73
955	2,416						1975 74	
1,772	1,561	1,514	1,311	713	517	12,315	Inde .....	1974 75
2,331	3,277						1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

ONTARIO

TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence (1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel .....	176	154	271	538	620	1,076	2,835
2	1975 .....	169	197	326	374	643	828	2,537
3	Japan .....	866	844	1,306	2,415	3,319	4,082	12,832
4	1975 .....	720	848	1,575	2,020	3,765	3,584	12,512
5	Korea, South .....	59	29	70	89	176	200	623
6	1975 .....	59	73	96	92	176	316	812
7	Lebanon .....	28	11	30	40	45	77	231
8	1975 .....	24	21	33	52	59	69	258
9	Pakistan .....	97	60	87	103	185	202	734
10	1975 .....	94	94	166	101	435	274	1,164
11	Philippines .....	49	71	68	165	190	255	798
12	1975 .....	107	133	203	170	430	324	1,367
13	Sri Lanka .....	9	6	24	23	26	38	126
14	1975 .....	5	11	8	19	48	43	134
15	Syria .....	-	16	4	9	16	17	62
16	1975 .....	1	1	2	9	7	8	28
17	Taiwan .....	54	34	106	93	202	273	762
18	1975 .....	69	49	107	111	207	268	811
19	Other .....	186	132	254	345	662	932	2,511
20	1975 .....	191	92	382	346	688	888	2,587
21	Total .....	1,967	1,803	2,808	4,883	7,148	9,688	28,297
22	1975 .....	2,099	1,979	3,668	4,175	8,940	9,286	30,147
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua .....	19	14	18	30	46	75	202
24	1975 .....	22	30	26	38	135	84	335
25	Bahamas .....	138	145	136	322	307	519	1,567
26	1975 .....	159	128	173	179	269	437	1,345
27	Barbados .....	75	43	167	171	348	291	1,095
28	1975 .....	90	60	100	211	312	346	1,119
29	Bermuda .....	222	219	188	220	340	369	1,558
30	1975 .....	259	182	186	193	274	403	1,497
31	Cuba .....	1	6	12	7	4	5	35
32	1975 .....	7	2	13	24	20	11	77
33	Haiti .....	31	22	52	53	89	80	327
34	1975 .....	37	19	24	25	19	50	174
35	Jamaica .....	649	473	752	815	1,354	1,586	5,629
36	1975 .....	820	512	817	1,098	1,697	2,161	7,105
37	Mexico .....	354	347	628	1,102	1,896	1,671	5,998
38	1975 .....	467	333	985	607	2,432	1,940	6,764
39	St. Pierre and Miquelon .....	4	-	-	6	-	-	10
40	1975 .....	-	-	-	5	1	-	6
41	Trinidad and Tobago .....	263	174	402	490	832	1,131	3,292
42	1975 .....	343	220	416	576	1,009	1,135	3,699
43	United States .....	830,643	844,497	1,044,750	1,358,680	1,909,713	2,713,087	8,701,370
44	1975 .....	874,694	872,772	1,103,198	1,122,036	2,029,184	2,767,965	8,769,849
45	Other .....	188	186	225	394	447	619	2,059
46	1975 .....	175	175	269	316	521	673	2,129
47	Total .....	832,587	846,126	1,047,330	1,362,290	1,915,376	2,719,433	8,723,142
48	1975 .....	877,073	874,433	1,106,207	1,125,308	2,035,873	2,775,205	8,794,099
<b>South America:</b>								
49	Argentina .....	176	149	161	269	313	353	1,421
50	1975 .....	314	301	201	310	458	637	2,221
51	Brazil .....	368	271	242	401	556	601	2,439
52	1975 .....	417	316	275	391	790	793	2,982
53	Colombia .....	95	47	164	168	222	344	1,040
54	1975 .....	81	67	74	79	160	220	681
55	Guyana .....	181	158	207	230	313	413	1,502
56	1975 .....	245	174	227	235	312	502	1,695
57	Venezuela .....	68	84	84	202	180	286	904
58	1975 .....	63	76	145	154	288	289	1,015
59	Other .....	292	321	366	457	491	611	2,538
60	1975 .....	307	291	308	398	704	593	2,601
61	Total .....	1,180	1,030	1,224	1,727	2,075	2,608	9,844
62	1975 .....	1,427	1,225	1,230	1,567	2,712	3,034	11,195
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia .....	752	490	577	1,161	1,507	2,047	6,534
64	1975 .....	717	492	674	983	1,675	2,022	6,563
65	New Zealand .....	110	162	102	370	404	468	1,616
66	1975 .....	106	94	138	269	472	607	1,686
67	Other .....	12	14	19	23	27	20	115
68	1975 .....	20	7	19	11	9	23	89
69	Total .....	874	666	698	1,554	1,938	2,535	8,265
70	1975 .....	843	593	831	1,263	2,156	2,652	8,338
71	Grand total .....	846,068	857,993	1,066,241	1,400,457	1,968,098	2,799,041	8,937,898
72	1975 .....	892,560	888,726	1,132,549	1,154,080	2,097,834	2,862,849	9,028,598

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	n°
							<b>Asie - fin:</b>	
1,157	1,088	872	577	405	231	7,165	Israël .....	1974 1
1,695	2,623						1975 2	
3,625	6,663	5,395	4,794	2,371	879	36,559	Japon .....	1974 3
3,658	8,080						1975 4	
260	188	206	161	125	81	1,644	Corée du Sud .....	1974 5
194	343						1975 6	
74	139	132	68	47	65	756	Liban .....	1974 7
129	125						1975 8	
202	253	258	179	101	151	1,878	Pakistan .....	1974 9
416	770						1975 10	
231	238	236	196	213	127	2,039	Philippines .....	1974 11
377	712						1975 12	
37	69	21	18	33	24	328	Sri Lanka .....	1974 13
43	60						1975 14	
12	16	10	4	3	13	120	Syrie .....	1974 15
36	59						1975 16	
265	352	271	275	207	149	2,281	Taiwan .....	1974 17
466	758						1975 18	
1,025	1,407	775	393	252	385	6,748	Autres .....	1974 19
1,654	2,547						1975 20	
9,561	13,687	10,435	8,276	4,743	3,204	78,203	Total .....	1974 21
11,992	21,823						1975 22	
							<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et</b>	
							<b>Antilles:</b>	
86	131	96	67	46	42	670	Antigua .....	1974 23
96	99						1975 24	
480	575	460	306	185	268	3,841	Bahamas .....	1974 25
470	576						1975 26	
1,048	942	408	206	117	190	4,006	Barbade .....	1974 27
1,080	722						1975 28	
814	1,133	541	359	338	531	5,274	Bermudes .....	1974 29
714	971						1975 30	
12	39	81	10	9	4	190	Cuba .....	1974 31
50	12						1975 32	
158	171	115	48	49	33	901	Haiti .....	1974 33
89	105						1975 34	
3,393	4,535	2,621	1,388	998	1,214	19,778	Jamaïque .....	1974 35
4,049	5,668						1975 36	
2,560	2,659	1,343	1,062	791	900	15,313	Mexique .....	1974 37
3,832	3,913						1975 38	
-	1	5	2	-	-	18	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-						1975 40	
2,945	2,740	1,546	649	357	735	12,264	Trinité et Tobago .....	1974 41
3,804	3,487						1975 42	
4,114,518	4,426,978	1,936,606	1,475,345	1,151,448	4,979,387	22,785,652	États-Unis .....	1974 43
4,012,270	4,236,055						1975 44	
897	981	625	366	254	319	5,501	Autres .....	1974 45
842	1,106						1975 46	
4,126,911	4,440,885	1,944,447	1,479,808	1,154,592	983,623	22,853,408	Total .....	1974 47
4,027,296	4,252,714						1975 48	
							<b>Amérique du Sud:</b>	
543	387	491	429	203	188	3,662	Argentine .....	1974 49
616	564						1975 50	
1,612	525	624	595	395	274	6,464	Brsil .....	1974 51
1,565	541						1975 52	
479	351	201	171	146	112	2,500	Colombie .....	1974 53
425	489						1975 54	
592	901	678	386	411	356	4,826	Guyane .....	1974 55
798	1,155						1975 56	
327	564	335	204	113	198	2,645	Venezuela .....	1974 57
426	1,264						1975 58	
598	733	745	630	343	343	5,930	Autres .....	1974 59
719	905						1975 60	
4,151	3,461	3,074	2,415	1,611	1,471	26,027	Total .....	1974 61
4,549	4,918						1975 62	
							<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
1,928	2,553	2,184	1,687	779	725	16,390	Australie .....	1974 63
2,017	2,427						1975 64	
598	548	465	419	203	203	4,052	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
568	689						1975 66	
37	48	39	17	25	26	307	Autres .....	1974 67
55	67						1975 68	
2,563	3,149	2,688	2,123	1,007	954	20,749	Total .....	1974 69
2,640	3,183						1975 70	
4,242,728	4,537,426	2,019,983	1,528,838	1,180,427	1,013,166	23,460,486	Total global .....	1974 71
4,145,234	4,369,064						1975 72	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

ONTARIO

TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months. — mois	
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	634,757	585,168	785,337	814,543	822,459	909,144	4,551,408
2		1975	746,690	657,640	1,002,595	821,302	932,333	929,173	5,089,733
3	Same day .....	1974	542,615	512,875	634,305	663,487	681,388	755,549	3,790,219
4		1975	594,309	547,838	710,647	640,330	737,573	750,403	3,981,100
5	One night .....	1974	18,483	16,723	21,558	25,906	28,790	35,366	146,826
6		1975	22,171	20,548	28,594	21,166	30,853	37,277	160,609
7	Two or more nights .....	1974	73,659	55,570	129,474	125,150	112,281	118,229	614,363
8		1975	130,210	89,254	263,354	159,806	163,907	141,493	948,024
9	Bus .....	1974	63,172	64,942	79,630	78,146	87,300	108,115	481,305
10		1975	64,094	68,833	80,196	67,100	97,359	96,591	474,173
11	Same day .....	1974	50,174	52,137	54,835	53,735	67,354	92,783	371,018
12		1975	50,002	51,990	53,581	50,884	74,898	82,892	364,247
13	One or more nights .....	1974	12,998	12,805	24,795	24,411	19,946	15,332	110,287
14		1975	14,092	16,843	26,615	16,216	22,461	13,699	109,926
15	Rail .....	1974	338	163	603	679	581	587	2,951
16		1975	330	351	621	420	609	459	2,990
17	Other methods .....	1974	9,749	4,499	10,129	12,850	13,970	15,943	67,140
18		1975	6,217	5,431	8,075	9,411	16,327	19,831	65,292
19	Total land .....	1974	708,016	654,772	875,699	906,218	924,310	1,033,789	5,102,804
20		1975	817,531	732,255	1,091,487	898,233	1,046,628	1,046,054	5,632,188
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	73,224	65,073	111,177	72,814	58,650	47,984	428,922
22		1975	87,049	72,492	115,474	85,011	61,677	46,408	468,111
23	Private .....	1974	2,150	2,175	2,591	3,061	3,254	3,292	16,523
24		1975	2,247	1,962	2,642	2,775	3,243	3,012	15,881
25	Total air .....	1974	75,374	67,248	113,768	75,875	61,904	51,276	445,445
26		1975	89,296	74,454	118,116	87,786	64,920	49,420	483,992
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	—	—	—	—	475	27,973	28,448
28		1975	—	—	—	—	6,789	31,685	38,474
29	Private .....	1974	4	—	5	59	574	2,186	2,828
30		1975	—	—	—	11	1,380	7,765	9,156
31	Total marine .....	1974	4	—	5	59	1,049	30,159	31,276
32		1975	—	—	—	11	8,169	39,450	47,630
33	Total .....	1974	783,394	722,020	989,472	982,152	987,263	1,115,224	5,579,525
34		1975	906,827	806,709	1,209,603	986,030	1,119,717	1,134,924	6,163,810
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		950	648	3,303	4,251	756	1,428	11,336
36	1975 .....		1,310	1,341	1,881	1,270	1,350	815	7,967
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	54,906	40,892	80,508	43,898	39,893	39,846	299,943
38		1975	70,904	51,438	80,545	56,297	48,880	42,834	350,898
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	10,325	7,101	10,760	8,562	3,783	3,062	43,593
40		1975	8,254	5,784	9,520	6,317	4,080	3,098	37,053
41	Total air .....	1974	65,231	47,993	91,268	52,460	43,676	42,908	343,536
42		1975	79,158	57,222	90,065	62,614	52,960	45,932	387,951
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
44		1975	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	—	—	—	—	—	—	—
46		1975	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine .....	1974	—	—	—	—	—	—	—
48		1975	—	—	—	—	—	—	—
49	Total .....	1974	66,181	48,641	94,571	56,711	44,432	44,336	354,872
50		1975	80,468	58,563	91,946	63,884	54,310	46,747	395,918
51	Grand total .....	1974	849,575	770,661	1,084,043	1,038,863	1,031,695	1,159,560	5,934,397
52		1975	987,295	865,272	1,301,549	1,049,914	1,174,027	1,181,671	6,559,728

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Rentrée des États-Unis(1)								
1,144,762	1,274,436	895,805	923,828	741,053	768,373	10,299,665	Par terre:	
1,209,598	1,373,718						Automobile .....	1974 1
858,667	909,351	696,625	712,901	618,850	632,427	8,219,040	Même jour .....	1975 2
881,965	952,651						Une nuit .....	1974 3
49,069	38,763	39,593	30,989	24,392	22,444	372,076	Deux nuits ou plus .....	1975 4
52,019	39,813							1974 5
237,026	306,322	159,587	179,938	97,811	113,502	1,708,549		1975 6
275,614	361,254							1974 7
								1975 8
68,389	83,195	67,584	79,710	66,633	55,257	902,073	Autocar .....	1974 9
78,146	81,522							1975 10
51,778	59,543	53,184	58,862	54,949	43,216	692,550	Même jour .....	1974 11
58,603	55,823						Une nuit ou plus .....	1975 12
16,611	23,652	14,400	20,848	11,684	12,041	209,523		1974 13
19,543	25,699							1975 14
1,420	1,503	736	651	566	710	8,537	Chemin de fer .....	1974 15
779	1,162							1975 16
21,682	24,194	15,217	12,037	7,853	7,160	155,283	Autres moyens .....	1974 17
28,140	25,909							1975 18
1,236,253	1,383,328	979,342	1,016,226	816,105	831,500	11,365,558	Total, par terre .....	1974 19
1,316,663	1,482,311							1975 20
							Par air:	
46,498	56,400	49,502	57,368	56,844	56,066	751,600	Commercial .....	1974 21
45,568	56,555							1975 22
3,253	3,460	3,088	2,963	2,293	2,040	33,620	Privé .....	1974 23
3,178	2,998							1975 24
49,751	59,860	52,590	60,331	59,137	58,106	785,220	Total, par air .....	1974 25
48,746	59,653							1975 26
							Par mer:	
57,981	64,196	13,036	115	-	-	163,776	Commercial .....	1974 27
68,797	63,775							1975 28
5,526	5,977	1,748	323	88	30	16,520	Privé .....	1974 29
5,646	6,313							1975 30
63,507	70,173	14,784	438	88	30	180,296	Total, par mer .....	1974 31
74,443	70,088							1975 32
1,349,511	1,513,361	1,046,716	1,076,995	875,330	889,636	12,331,074	Total .....	1974 33
1,439,852	1,612,052							1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							Par terre (via les É.-U.):	
1,440	2,297	1,585	1,106	916	660	19,340	1974 .....	35
1,850	2,356						1975 .....	36
							Par air:	
48,920	84,260	60,823	43,953	32,816	32,368	603,083	Rentrée directe .....	1974 37
54,801	92,010							1975 38
3,461	7,503	5,342	3,292	4,281	3,805	71,277	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
3,040	6,156							1975 40
52,381	91,763	66,165	47,245	37,097	36,173	674,360	Total, par air .....	1974 41
57,841	98,166							1975 42
							Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-		1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-		1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-		1975 48
53,821	94,060	67,750	48,351	38,013	36,833	693,700	Total .....	1974 49
59,691	100,522							1975 50
1,403,332	1,607,421	1,114,466	1,125,346	913,343	926,469	13,024,774	Total global .....	1974 51
1,499,543	1,712,574							1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

ONTARIO

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	296,242	284,964	344,021	398,281	489,207	580,911	2,393,626
2		1975	310,713	303,990	351,006	357,698	508,685	585,944	2,418,036
3	One night .....	1974	14,774	15,030	19,719	26,516	42,242	70,113	188,394
4		1975	16,316	16,346	19,969	21,334	41,871	70,963	186,799
5	Two or more nights .....	1974	29,113	36,990	48,032	68,932	130,892	218,653	532,612
6		1975	35,580	35,706	54,257	51,185	154,880	226,954	558,562
7	Total .....	1974	340,129	336,984	411,772	493,729	662,341	869,677	3,114,632
8		1975	362,609	356,042	425,232	430,217	705,436	883,861	3,163,397
9	Trucks used commercially .....	1974	40,720	39,484	45,225	44,655	44,925	43,091	257,100
10		1975	40,190	37,483	40,182	40,351	42,965	43,929	245,100
11	Other vehicles .....	1974	62	59	205	2,334	4,071	5,672	12,403
12		1975	87	173	447	1,253	5,362	6,608	13,930
13	Total .....	1974	380,911	375,527	457,202	540,718	711,337	918,440	3,384,135
14		1975	402,886	393,698	465,861	471,821	753,763	934,398	3,422,427
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	294,845	275,010	326,356	338,799	352,258	372,587	1,959,855
16		1975	312,357	288,058	346,545	331,291	360,731	366,416	2,005,398
17	One night .....	1974	8,672	7,801	10,323	11,955	13,181	16,081	68,013
18		1975	10,273	9,619	12,905	10,520	14,341	16,424	74,082
19	Two or more nights .....	1974	27,009	22,478	45,429	49,165	44,778	45,943	234,802
20		1975	45,352	34,539	88,270	60,788	62,821	54,176	345,946
21	Total .....	1974	330,526	305,289	382,108	399,919	410,217	434,611	2,262,670
22		1975	367,982	332,216	447,720	402,599	437,893	437,016	2,425,426
23	Trucks used commercially .....	1974	57,532	51,601	58,228	58,160	59,782	55,690	340,993
24		1975	48,299	47,133	50,686	51,545	48,536	45,705	291,904
25	Other vehicles .....	1974	41	55	220	1,386	1,862	2,147	5,711
26		1975	146	167	314	1,052	2,759	2,423	6,861
27	Total .....	1974	388,099	356,945	440,556	459,465	471,861	492,448	2,609,374
28		1975	416,427	379,516	498,720	455,196	489,188	485,144	2,724,191
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	591,087	559,974	670,377	737,080	841,465	953,498	4,353,481
30		1975	623,070	592,048	697,551	688,989	869,416	952,360	4,423,434
31	One night .....	1974	23,446	22,831	30,042	38,471	55,423	86,194	256,407
32		1975	26,589	25,965	32,874	31,854	56,212	87,387	260,881
33	Two or more nights .....	1974	56,122	59,468	93,461	118,097	175,670	264,596	767,414
34		1975	80,932	70,245	142,527	111,973	217,701	281,130	904,508
35	Total .....	1974	670,655	642,273	793,880	893,648	1,072,558	1,304,288	5,377,302
36		1975	730,591	688,258	872,952	832,816	1,143,329	1,320,877	5,588,823
37	Trucks used commercially .....	1974	98,252	90,085	103,453	102,815	104,707	98,781	598,093
38		1975	88,489	84,616	90,868	91,896	91,501	89,634	537,004
39	Other vehicles .....	1974	103	114	425	3,720	5,933	7,819	18,114
40		1975	233	340	761	2,305	8,121	9,031	20,791
41	Total .....	1974	769,010	732,472	897,758	1,000,183	1,183,198	1,410,888	5,993,509
42		1975	819,313	773,214	964,581	927,017	1,242,951	1,419,542	6,146,618



TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ONTARIO

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
800,685	811,797	479,521	405,655	363,937	324,243	5,579,464	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1
773,490	804,191						1975 2	
117,441	121,709	61,344	39,821	25,155	17,900	571,764	Une nuit .....	1974 3
107,771	114,958						1975 4	
339,668	397,344	156,963	106,760	62,841	46,867	1,643,055	Deux nuits ou plus .....	1974 5
341,068	382,434						1975 6	
1,257,794	1,330,850	697,828	552,236	451,933	389,010	7,794,283	Total .....	1974 7
1,222,329	1,301,603						1975 8	
39,963	40,136	42,063	46,729	40,739	34,509	501,239	Camions commerciaux .....	1974 9
42,571	40,423						1975 10	
10,185	8,031	2,912	1,039	447	76	35,093	Autres véhicules .....	1974 11
12,229	8,698						1975 12	
1,307,942	1,379,017	742,803	600,004	493,119	423,595	8,330,615	Total .....	1974 13
1,277,129	1,350,724						1975 14	
Véhicules du Canada								
393,271	400,052	346,671	362,007	316,119	312,122	4,090,097	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 15
393,588	409,817						1975 16	
20,042	23,386	16,069	14,283	11,796	10,040	163,629	Une nuit .....	1974 17
21,280	23,949						1975 18	
80,710	101,342	61,463	66,494	39,013	43,780	627,604	Deux nuits ou plus .....	1974 19
92,082	117,949						1975 20	
494,023	524,780	424,203	442,784	366,928	365,942	4,881,330	Total .....	1974 21
506,950	551,715						1975 22	
51,060	52,432	52,758	60,236	53,795	42,590	653,864	Camions commerciaux .....	1974 23
43,163	42,863						1975 24	
3,113	2,897	1,402	708	319	57	14,207	Autres véhicules .....	1974 25
3,635	3,373						1975 26	
548,196	580,109	478,363	503,728	421,042	408,589	5,549,401	Total .....	1974 27
553,748	597,951						1975 28	
Total, véhicules								
1,193,956	1,211,849	826,192	767,662	680,056	636,365	9,669,561	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 29
1,167,078	1,214,008						1975 30	
137,483	145,095	77,413	54,104	36,951	27,940	735,393	Une nuit .....	1974 31
129,051	138,907						1975 32	
420,378	498,686	218,426	173,254	101,854	90,647	2,270,659	Deux nuits ou plus .....	1974 33
433,150	500,403						1975 34	
1,751,817	1,855,630	1,122,031	995,020	818,861	754,952	12,675,613	Total .....	1974 35
1,729,279	1,853,318						1975 36	
91,023	92,568	94,821	106,965	94,534	77,099	1,155,103	Camions commerciaux .....	1974 37
85,734	83,286						1975 38	
13,298	10,928	4,314	1,747	766	133	49,300	Autres véhicules .....	1974 39
15,864	12,071						1975 40	
1,856,138	1,959,126	1,221,166	1,103,732	914,161	832,184	13,880,016	Total .....	1974 41
1,830,877	1,948,675						1975 42	

MANITOBA

TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	35,788	34,389	41,845	43,128	59,848	115,907	330,905
2		1975	33,083	33,397	38,710	38,315	72,388	141,839	357,732
3	Same day .....	1974	23,341	22,713	26,006	26,763	32,478	53,409	184,710
4		1975	20,476	22,104	24,953	23,239	37,424	53,740	181,936
5	One night .....	1974	2,982	2,394	3,480	2,952	4,245	8,664	24,717
6		1975	2,366	2,363	2,755	2,636	5,810	10,157	26,087
7	Two or more nights .....	1974	9,465	9,282	12,359	13,413	23,125	53,834	121,478
8		1975	10,241	8,930	11,002	12,440	29,154	77,942	149,709
9	Bus .....	1974	1,011	1,561	1,989	2,532	5,811	6,165	19,069
10		1975	829	1,345	1,112	2,726	5,111	7,988	19,111
11	Same day .....	1974	446	454	494	556	2,946	1,487	6,383
12		1975	241	511	438	732	2,409	2,153	6,484
13	One or more nights .....	1974	565	1,107	1,495	1,976	2,865	4,678	12,686
14		1975	588	834	674	1,994	2,702	5,835	12,627
15	Rail .....	1974	6	5	2	2	16	2	33
16		1975	10	7	2	15	50	4	88
17	Other Methods .....	1974	97	39	85	78	222	454	975
18		1975	32	72	32	59	233	557	985
19	Total land .....	1974	36,902	35,994	43,921	45,740	65,897	122,528	350,982
20		1975	33,954	34,821	39,856	41,115	77,782	150,388	377,916
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	1,868	2,226	2,899	2,916	3,124	7,258	20,291
22		1975	2,171	2,722	3,223	3,113	4,136	8,186	23,551
23	Private .....	1974	128	139	169	216	498	1,102	2,252
24		1975	150	127	161	204	413	1,446	2,501
25	Total air .....	1974	1,996	2,365	3,068	3,132	3,622	8,360	22,543
26		1975	2,321	2,849	3,384	3,317	4,549	9,632	26,052
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total .....	1974	38,898	38,359	46,989	48,872	69,519	130,888	373,525
34		1975	36,275	37,670	43,240	44,432	82,331	160,020	403,968
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	49	25	6	30	89	196	395
36		1975	103	19	20	37	189	316	684
37	One or more nights .....	1974	194	356	15	317	181	116	1,179
38		1975	146	49	45	327	146	152	865
39	Total land .....	1974	243	381	21	347	270	312	1,574
40		1975	249	68	65	364	335	468	1,549
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	149	171	572	452	701	1,918	3,963
42		1975	62	116	457	297	1,098	1,778	3,808
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	166	59	93	332	196	405	1,251
44		1975	337	234	312	411	410	611	2,315
45	Total air .....	1974	315	230	665	784	897	2,323	5,214
46		1975	399	350	769	708	1,508	2,389	6,123
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total .....	1974	558	611	686	1,131	1,167	2,635	6,788
54		1975	648	418	834	1,072	1,843	2,857	7,672
55	Grand total .....	1974	39,456	38,970	47,675	50,003	70,686	133,523	380,313
56		1975	36,923	38,088	44,074	45,504	84,174	162,877	411,640



MANITOBA

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Europe:</b>								
1	Austria ..... 1974	2	-	-	1	1	11	15
2	..... 1975	2	1	6	-	6	3	18
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	-	2	8	-	9	15	34
6	..... 1975	-	-	6	4	-	20	30
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia ..... 1974	-	-	-	-	2	-	2
10	..... 1975	29	-	-	2	-	8	39
11	Denmark ..... 1974	3	1	3	10	3	4	24
12	..... 1975	8	3	5	15	11	30	72
13	Finland ..... 1974	2	-	3	7	4	17	33
14	..... 1975	29	5	3	4	6	14	61
15	France ..... 1974	91	14	7	11	10	17	150
16	..... 1975	42	9	7	6	26	22	112
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	36	19	206	83	336	802	1,482
18	..... 1975	59	52	215	114	461	680	1,581
19	Greece ..... 1974	4	-	6	6	5	6	27
20	..... 1975	-	4	11	4	7	3	29
21	Hungary ..... 1974	5	-	-	-	-	2	7
22	..... 1975	2	-	-	-	2	13	17
23	Ireland (Republic) ..... 1974	2	-	-	10	8	8	28
24	..... 1975	2	3	8	2	10	12	37
25	Italy ..... 1974	6	2	-	1	1	6	21
26	..... 1975	8	11	23	26	4	11	83
27	Malta ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
28	..... 1975	-	-	1	-	-	1	2
29	Netherlands, The ..... 1974	3	7	3	13	18	45	89
30	..... 1975	10	7	9	12	51	201	290
31	Norway ..... 1974	-	-	4	13	10	150	177
32	..... 1975	2	4	4	10	11	63	94
33	Poland ..... 1974	-	-	2	1	1	-	4
34	..... 1975	-	1	3	1	-	11	16
35	Portugal ..... 1974	-	-	2	-	1	-	3
36	..... 1975	2	-	1	10	2	-	15
37	Rumania ..... 1974	-	1	-	-	-	-	1
38	..... 1975	-	-	-	3	1	-	4
39	Spain ..... 1974	1	-	1	1	3	-	6
40	..... 1975	2	-	-	8	3	-	13
41	Sweden ..... 1974	10	1	22	16	8	31	88
42	..... 1975	21	4	6	8	21	35	95
43	Switzerland ..... 1974	5	-	6	15	6	20	52
44	..... 1975	5	-	11	11	21	34	82
45	Turkey ..... 1974	-	-	-	3	-	-	3
46	..... 1975	-	-	-	1	-	-	1
47	United Kingdom ..... 1974	190	302	332	383	463	1,166	2,836
48	..... 1975	160	111	312	272	851	1,269	2,975
49	U.S.S.R. .... 1974	-	-	-	-	-	1	1
50	..... 1975	28	1	-	2	-	-	31
51	Yugoslavia ..... 1974	2	-	2	4	2	14	24
52	..... 1975	4	5	1	1	-	7	18
53	Other ..... 1974	-	-	4	1	2	6	13
54	..... 1975	6	3	-	2	11	4	26
55	Total ..... 1974	362	349	616	580	893	2,321	5,121
56	..... 1975	421	224	632	518	1,505	2,441	5,741
<b>Africa:</b>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	2	-	-	-	2
59	Egypt ..... 1974	-	-	-	2	-	1	3
60	..... 1975	-	-	1	-	-	1	2
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	1	-	-	1
63	South Africa ..... 1974	21	16	3	26	40	10	116
64	..... 1975	28	5	7	78	20	17	155
65	Other ..... 1974	4	1	12	36	9	23	85
66	..... 1975	6	12	13	15	16	17	79
67	Total ..... 1974	25	17	15	64	49	34	204
68	..... 1975	34	17	23	94	36	35	239
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong ..... 1974	4	-	1	12	11	40	68
74	..... 1975	8	3	3	5	1	5	25
75	India ..... 1974	6	8	5	7	20	5	51
76	..... 1975	7	12	11	11	28	64	133

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
5	3	14	3	-	1	41	Autriche .....	1974 1
19	15	-	-	-	-	-	1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
22	12	2	2	8	7	87	Belgique .....	1974 5
27	19	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	1	1	Bulgarie .....	1974 7
7	4	4	4	2	4	27	Tchécoslovaquie .....	1975 8
5	8	-	-	-	-	-	1974 9	9
14	11	14	28	-	7	98	Danemark .....	1975 10
7	23	-	-	-	-	-	1974 11	11
2	5	7	2	4	5	58	Finlande .....	1975 12
26	11	16	192	8	102	524	France .....	1974 13
21	35	442	461	53	79	4,854	Allemagne (République fédérale) .....	1975 14
66	49	2	1	1	-	35	1974 15	15
1,383	954	-	-	-	-	-	1975 16	16
1,147	524	-	-	-	-	-	1974 17	17
4	-	2	1	1	-	3	Grèce .....	1975 18
13	9	-	-	-	-	-	1974 19	19
9	4	-	-	-	-	-	1975 20	20
8	10	-	-	-	-	3	Hongrie .....	1974 21
17	13	5	2	-	2	67	1975 22	22
8	45	-	-	-	-	-	Irlande (République) .....	1974 23
19	16	10	10	4	2	82	1975 24	24
33	34	-	-	-	-	-	Italie .....	1974 25
-	-	-	1	-	-	2	1975 26	26
2	-	-	-	-	-	-	Malte .....	1974 27
77	40	26	13	-	14	259	1975 28	28
212	107	12	4	1	7	278	Pays-Bas .....	1974 29
42	35	4	4	1	7	20	1975 30	30
61	26	4	2	-	2	16	Norvège .....	1974 31
2	6	1	-	-	-	-	1975 32	32
9	6	1	-	-	4	2	Pologne .....	1974 33
7	1	-	-	-	-	-	1975 34	34
-	3	-	-	-	-	-	Portugal .....	1974 35
-	1	-	-	-	-	-	1975 36	36
5	8	2	4	-	5	30	Roumanie .....	1974 37
4	4	22	104	3	46	330	1975 38	38
53	14	22	104	3	46	330	Espagne .....	1974 39
55	18	17	5	-	4	137	1975 40	40
17	42	17	5	-	4	137	Suède .....	1974 41
60	24	1	-	-	-	6	1975 42	42
2	-	1	-	-	-	6	Suisse .....	1974 43
-	1	-	-	-	-	-	1975 44	44
1,489	1,296	723	378	155	374	7,251	Turquie .....	1974 45
1,574	852	1	-	-	-	2	1975 46	46
-	-	1	-	-	-	2	Royaume-Uni .....	1974 47
-	-	1	-	-	-	2	1975 48	48
20	22	4	3	1	3	77	U.R.S.S. .....	1974 49
29	5	4	3	1	3	77	1975 50	50
2	1	3	2	-	1	22	Yougoslavie .....	1974 51
926	39	3	2	-	1	22	1975 52	52
3,219	2,523	1,332	1,221	240	673	14,329	Autres .....	1974 53
4,291	1,832	-	-	-	-	-	1975 54	54
							<u>Afrique:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	58
-	1	4	-	-	-	8	Égypte .....	1974 59
2	6	-	-	-	1	7	1975 60	60
1	5	-	-	-	-	-	Rhodésie .....	1974 61
-	5	-	-	-	-	-	1975 62	62
80	61	16	19	7	19	318	Afrique du Sud .....	1974 63
32	19	34	4	5	16	215	1975 64	64
23	48	34	4	5	16	215	Autres .....	1974 65
39	24	-	-	-	-	-	1975 66	66
104	115	54	23	12	36	548	Total .....	1974 67
73	54	-	-	-	-	-	1975 68	68
							<u>Asie - suite:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Bangladesh .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	1975 70	70
1	-	-	-	-	-	2	Chine .....	1974 71
4	-	-	-	-	-	-	1975 72	72
5	13	28	-	5	7	126	Hong-Kong .....	1974 73
19	17	-	-	-	-	-	1975 74	74
22	9	32	15	8	12	149	Inde .....	1974 75
22	16	-	-	-	-	-	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

MANITOBA

TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	3	-	2	2	-	13	20
2	..... 1975	6	5	2	9	10	10	42
3	Japan ..... 1974	3	4	12	23	28	18	88
4	..... 1975	10	27	24	33	32	45	171
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	1	-	2	3
6	..... 1975	3	1	-	1	1	3	9
7	Lebanon ..... 1974	1	-	-	1	-	-	2
8	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
9	Pakistan ..... 1974	-	1	2	1	-	3	7
10	..... 1975	-	6	4	2	4	4	20
11	Philippines ..... 1974	1	-	-	4	5	4	14
12	..... 1975	5	4	4	4	11	6	34
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	7	1	-	8
18	..... 1975	2	7	4	1	-	-	14
19	Other ..... 1974	4	-	13	20	3	11	51
20	..... 1975	2	5	15	4	7	18	51
21	Total ..... 1974	22	13	35	78	68	97	313
22	..... 1975	43	70	67	70	94	160	504
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	2	-	-	1	1	4
27	Barbados ..... 1974	15	4	-	11	6	3	39
28	..... 1975	7	-	5	17	2	2	33
29	Bermuda ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
30	..... 1975	1	-	-	2	2	1	6
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
32	..... 1975	-	3	-	-	-	-	3
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
35	Jamaica ..... 1974	-	1	-	6	4	-	11
36	..... 1975	2	1	5	12	6	2	28
37	Mexico ..... 1974	3	3	3	16	18	13	56
38	..... 1975	12	1	18	12	22	24	89
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	5	-	-	-	-	11	16
42	..... 1975	5	2	-	-	2	7	16
43	United States ..... 1974	38,898	38,359	46,989	48,872	69,519	130,888	373,525
44	..... 1975	36,275	37,670	43,240	44,432	82,331	160,020	403,968
45	Other ..... 1974	-	2	-	1	8	19	30
46	..... 1975	2	2	2	9	8	33	56
47	Total ..... 1974	38,921	38,369	46,992	48,907	69,555	130,935	373,679
48	..... 1975	36,304	37,682	43,270	44,484	82,374	160,091	404,205
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	-	3	10	2	15
50	..... 1975	1	5	2	1	8	7	24
51	Brazil ..... 1974	1	4	-	3	-	3	11
52	..... 1975	2	7	4	19	17	8	57
53	Colombia ..... 1974	-	1	-	3	1	2	7
54	..... 1975	1	1	1	-	1	7	11
55	Guyana ..... 1974	-	-	2	-	-	1	3
56	..... 1975	-	-	1	1	3	2	7
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	8	8
58	..... 1975	-	1	1	4	4	4	14
59	Other ..... 1974	3	1	2	2	4	9	21
60	..... 1975	6	16	21	10	29	16	98
61	Total ..... 1974	4	6	4	11	15	25	65
62	..... 1975	10	30	30	35	62	44	211
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	70	125	11	224	58	56	544
64	..... 1975	52	39	27	206	47	75	446
65	New Zealand ..... 1974	52	91	2	138	48	55	386
66	..... 1975	59	26	25	97	54	28	289
67	Other ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
68	..... 1975	-	-	-	-	2	3	5
69	Total ..... 1974	122	216	13	363	106	111	931
70	..... 1975	111	65	52	303	103	106	740
71	Grand total ..... 1974	39,456	38,970	47,675	50,003	70,686	133,523	380,313
72	..... 1975	36,923	38,088	44,074	45,504	84,174	162,877	411,640

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<b>Asie - fin:</b>	
20	23	4	2	1	23	93	Israël .....	1974 1
26	25						1975 2	
19	44	64	32	11	23	281	Japon .....	1974 3
52	85						1975 4	
2	3	1	-	1	2	12	Corée du Sud .....	1974 5
1	1						1975 6	
8	-	2	1	-	1	14	Liban .....	1974 7
1	2						1975 8	
6	5	9	8	5	4	44	Pakistan .....	1974 9
12	16						1975 10	
2	2	7	1	6	6	38	Philippines .....	1974 11
12	5						1975 12	
1	-	-	3	-	2	6	Sri Lanka .....	1974 13
1	1						1975 14	
1	-	-	-	-	-	1	Syrie .....	1974 15
-	-						1975 16	
14	10	3	1	-	2	19	Taiwan .....	1974 17
25	12	23	3	2	11	127	Autres .....	1975 18
10	23						1974 19	
							1975 20	
112	116	173	66	39	93	912	Total .....	1974 21
174	201						1975 22	
							<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et</b>	
							<b>Antilles:</b>	
-	-	-	-	-	2	2	Antigua .....	1974 23
1	1						1975 24	
-	-	-	-	-	1	1	Bahamas .....	1974 25
6	3						1975 26	
11	6	-	4	-	8	68	Barbade .....	1974 27
8	2						1975 28	
2	-	-	-	-	6	9	Bermudes .....	1974 29
-	3						1975 30	
-	-	-	-	-	-	1	Cuba .....	1974 31
-	-		4	-	-	4	Haiti .....	1975 32
-	-						1974 33	
16	10	1	2	4	1	45	Jamaïque .....	1975 34
19	11						1974 35	
26	38	12	10	2	5	149	Mexique .....	1975 36
57	46						1974 37	
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 38
-	-						1974 39	
11	10	4	1	-	1	43	Trinité et Tobago .....	1974 41
8	20						1975 42	
176,457	165,986	74,804	57,888	47,348	46,768	942,776	États-Unis .....	1974 43
192,547	167,553						1975 44	
37	9	4	1	1	2	84	Autres .....	1974 45
31	7						1975 46	
176,560	166,059	74,825	57,910	47,355	46,794	943,182	Total .....	1974 47
192,677	167,646						1975 48	
							<b>Amérique du Sud:</b>	
4	1	3	-	3	6	32	Argentine .....	1974 49
10	3						1975 50	
2	4	1	1	1	9	29	Brésil .....	1974 51
12	11						1975 52	
2	4	3	-	-	3	19	Colombie .....	1974 53
2	-						1975 54	
3	1	1	1	1	3	13	Guyane .....	1974 55
2	13						1975 56	
4	4	5	1	-	4	26	Venezuela .....	1974 57
8	2						1975 58	
25	5	7	4	-	18	80	Autres .....	1974 59
30	12						1975 60	
40	19	20	7	5	43	199	Total .....	1974 61
64	41						1975 62	
							<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
133	211	67	100	42	17	1,114	Australie .....	1974 63
73	58						1975 64	
81	88	32	56	15	8	666	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
31	24						1975 66	
2	74	2	-	-	-	79	Autres .....	1974 67
2	3						1975 68	
216	373	101	156	57	25	1,859	Total .....	1974 69
106	85						1975 70	
180,251	169,205	76,505	59,383	47,708	47,664	961,029	Total global .....	1974 71
197,385	169,859						1975 72	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

MANITOBA

TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	34,157	32,380	46,437	55,231	62,815	75,570	306,590
2	..... 1975	41,021	38,616	53,855	61,688	78,125	92,589	365,894
3	Same day ..... 1974	22,123	21,388	28,351	34,000	37,824	50,517	194,203
4	..... 1975	23,489	23,918	32,534	34,699	44,687	55,305	214,632
5	One night ..... 1974	1,895	1,609	2,357	2,580	3,341	4,023	15,805
6	..... 1975	2,105	1,807	2,636	2,736	3,871	5,861	19,016
7	Two or more nights ..... 1974	10,139	9,383	15,729	18,651	21,650	21,030	96,582
8	..... 1975	15,427	12,891	18,685	24,253	29,567	31,423	132,246
9	Bus ..... 1974	4,034	3,184	3,467	3,394	3,209	3,970	21,258
10	..... 1975	3,364	3,602	3,771	4,359	4,015	4,582	23,695
11	Same day ..... 1974	1,720	1,648	1,413	1,523	1,861	3,029	11,194
12	..... 1975	2,087	2,009	1,889	1,933	2,390	2,884	13,192
13	One or more nights ..... 1974	2,314	1,536	2,054	1,871	1,348	961	10,064
14	..... 1975	1,277	1,593	1,884	2,426	1,625	1,698	10,503
15	Rail ..... 1974	219	203	361	267	398	322	1,770
16	..... 1975	295	225	343	370	1,137	316	2,686
17	Other methods ..... 1974	114	270	127	278	428	512	1,729
18	..... 1975	112	217	114	80	377	489	1,389
19	Total land ..... 1974	38,524	36,037	50,392	59,170	66,850	80,374	331,347
20	..... 1975	44,792	42,660	58,085	66,497	83,654	97,976	393,664
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	5,406	4,849	6,692	5,074	3,853	2,825	28,699
22	..... 1975	7,801	6,839	7,376	7,180	4,372	3,704	37,272
23	Private ..... 1974	72	90	118	155	119	214	768
24	..... 1975	142	132	154	180	208	230	1,046
25	Total air ..... 1974	5,478	4,939	6,810	5,229	3,972	3,039	29,467
26	..... 1975	7,943	6,971	7,530	7,360	4,580	3,934	38,318
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	44,002	40,976	57,202	64,399	70,822	83,413	360,814
34	..... 1975	52,735	49,631	65,615	73,857	88,234	101,910	431,982
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	132	-	145	1	4	-	282
<u>Air:</u>								
37	Returning direct ..... 1974	1,303	1,976	2,386	2,062	719	1,209	9,655
38	..... 1975	1,437	1,641	3,132	2,752	1,230	1,674	11,866
39	Returning via the U.S.A. .... 1974	343	301	253	218	63	57	1,235
40	..... 1975	177	380	716	85	126	138	1,622
41	Total air ..... 1974	1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
42	..... 1975	1,614	2,021	3,848	2,837	1,356	1,812	13,488
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total ..... 1974	1,646	2,277	2,639	2,280	782	1,266	10,890
50	..... 1975	1,746	2,021	3,993	2,838	1,360	1,812	13,770
51	Grand total ..... 1974	45,648	43,253	59,841	66,679	71,604	84,679	371,704
52	..... 1975	54,481	51,652	69,608	76,695	89,594	103,722	445,752

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.



TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
Rentrée des États-Unis(1)								
125,255	154,076	80,871	70,745	57,306	51,828	846,671	Automobile .....	1974 1
143,741	176,785						.....	1975 2
71,484	75,503	41,125	38,323	33,173	32,845	486,656	Même jour .....	1974 3
78,748	82,300						.....	1975 4
7,611	8,854	4,337	3,385	2,905	3,007	45,904	Une nuit .....	1974 5
9,624	12,953						.....	1975 6
46,160	69,719	35,409	29,037	21,228	15,976	314,111	Deux nuits ou plus .....	1974 7
55,369	81,522						.....	1975 8
4,000	5,302	2,557	3,921	2,496	3,050	42,584	Autocar .....	1974 9
4,007	3,997						.....	1975 10
2,464	3,415	1,594	2,225	1,515	1,821	24,228	Même jour .....	1974 11
2,645	2,584						.....	1975 12
1,536	1,887	963	1,696	981	1,229	18,356	Une nuit ou plus .....	1974 13
1,362	1,413						.....	1975 14
508	544	334	314	333	414	4,217	Chemin de fer .....	1974 15
493	464						.....	1975 16
657	528	188	108	29	57	3,296	Autres moyens .....	1974 17
681	676						.....	1975 18
130,420	160,450	83,950	75,088	60,164	55,349	896,768	Total, par terre .....	1974 19
148,922	181,922						.....	1975 20
2,497	3,201	3,196	3,920	4,116	3,939	49,568	Commercial .....	1974 21
3,372	3,722						.....	1975 22
223	237	129	198	141	123	1,819	Privé .....	1974 23
210	294						.....	1975 24
2,720	3,438	3,325	4,118	4,257	4,062	51,387	Total, par air .....	1974 25
3,582	4,016						.....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 32
133,140	163,888	87,275	79,206	64,421	59,411	948,155	Total .....	1974 33
152,504	185,938						.....	1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
2	2	1	-	-	-	5	Par terre (via les É.-U.):	
3	-						1974 .....	35
							1975 .....	36
2,805	3,241	2,480	2,116	942	168	21,407	Rentrée directe .....	1974 37
3,024	3,359						.....	1975 38
50	68	24	34	37	68	1,516	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
125	242						.....	1975 40
2,855	3,309	2,594	2,150	979	236	22,923	Total, par air .....	1974 41
3,149	3,601						.....	1975 42
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 48
2,857	3,311	2,505	2,150	979	236	22,928	Total .....	1974 49
3,152	3,601						.....	1975 50
135,997	167,199	89,780	81,356	65,400	59,647	971,083	Total global .....	1974 51
155,656	189,539						.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

MANITOBA

TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles								
<u>Automobile:</u>								
1	Same day .....	1974 9,665	9,541	10,878	10,990	12,900	19,361	73,335
2		1975 8,618	9,292	10,386	9,856	14,994	19,342	72,488
3	One night .....	1974 1,049	895	1,331	1,122	1,564	3,024	8,985
4		1975 900	872	995	976	2,079	3,477	9,299
5	Two or more nights .....	1974 3,170	3,232	4,326	4,571	7,772	17,020	40,091
6		1975 3,562	3,163	3,878	4,301	9,810	25,059	49,773
7	Total .....	1974 13,884	13,668	16,535	16,683	22,236	39,405	122,411
8		1975 13,080	13,327	15,259	15,133	26,883	47,878	131,560
9	Trucks used commercially .....	1974 3,440	3,655	3,997	3,886	4,659	5,061	24,698
10		1975 3,353	3,602	3,668	4,867	5,158	4,889	25,537
11	Other vehicles .....	1974 72	18	59	21	111	324	605
12		1975 16	31	14	46	167	429	703
13	Total .....	1974 17,396	17,341	20,591	20,590	27,006	44,790	147,714
14		1975 16,449	16,960	18,941	20,046	32,208	53,196	157,800
Canadian vehicles								
<u>Automobile:</u>								
15	Same day .....	1974 8,934	8,953	11,495	13,512	14,994	18,672	76,560
16		1975 9,518	10,049	12,954	13,797	17,323	20,110	83,751
17	One night .....	1974 695	631	885	999	1,272	1,509	5,991
18		1975 798	688	963	1,022	1,491	2,172	7,134
19	Two or more nights .....	1974 3,383	3,307	5,215	6,352	7,382	7,374	33,013
20		1975 4,940	4,430	6,235	7,735	9,997	10,533	43,870
21	Total .....	1974 13,012	12,891	17,595	20,863	23,648	27,555	115,564
22		1975 15,256	15,167	20,152	22,554	28,811	32,815	134,755
23	Trucks used commercially .....	1974 2,513	2,361	2,823	2,899	2,976	3,814	17,386
24		1975 2,597	2,580	2,613	3,190	3,120	3,330	17,430
25	Other vehicles .....	1974 85	248	48	140	274	421	1,216
26		1975 96	154	94	62	278	401	1,085
27	Total .....	1974 15,610	15,500	20,466	23,902	26,898	31,790	134,166
28		1975 17,949	17,901	22,859	25,806	32,209	36,546	153,270
Total vehicles								
<u>Automobile:</u>								
29	Same day .....	1974 18,599	18,494	22,373	24,502	27,894	38,033	149,895
30		1975 18,136	19,341	23,340	23,653	32,317	39,452	156,239
31	One night .....	1974 1,744	1,526	2,216	2,121	2,836	4,533	14,976
32		1975 1,698	1,560	1,958	1,998	3,570	5,649	16,433
33	Two or more nights .....	1974 6,553	6,539	9,541	10,923	15,154	24,394	73,104
34		1975 8,502	7,593	10,113	12,036	19,807	35,592	93,643
35	Total .....	1974 26,896	26,559	34,130	37,546	45,884	66,960	237,975
36		1975 28,336	28,494	35,411	37,687	55,694	80,693	266,315
37	Trucks used commercially .....	1974 5,953	6,016	6,820	6,785	7,635	8,875	42,084
38		1975 5,950	6,182	6,281	8,057	8,278	8,219	42,967
39	Other vehicles .....	1974 157	266	107	161	385	745	1,821
40		1975 112	185	108	108	445	830	1,788
41	Total .....	1974 33,006	32,841	41,057	44,492	53,904	76,580	281,880
42		1975 34,398	34,861	41,800	45,852	64,417	89,742	311,070

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

MANITOBA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	n°	
Véhicules des États-Unis									
23,573 25,728	21,643 21,844	13,362	12,098	10,987	10,583	165,581	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	1 2
4,355 5,291	4,226 5,358	1,697	1,272	1,247	1,060	22,842	Une nuit .....	1974 1975	3 4
22,643 25,161	23,614 23,385	9,797	6,962	4,799	4,740	112,646	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	5 6
50,571 56,180	49,483 50,587	24,856	20,332	17,033	16,383	301,069	Total .....	1974 1975	7 8
4,304 4,430	3,814 3,421	3,352	4,033	3,249	3,086	46,536	Camions commerciaux .....	1974 1975	9 10
565 707	355 436	50	13	6	7	1,601	Autres véhicules .....	1974 1975	11 12
55,440 61,317	53,652 54,444	28,258	24,378	20,288	19,476	349,206	Total .....	1974 1975	13 14
Véhicules du Canada									
23,862 26,562	25,247 27,615	15,898	15,145	13,274	12,754	182,740	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	15 16
2,557 3,302	2,971 4,350	1,574	1,299	1,112	1,065	16,569	Une nuit .....	1974 1975	17 18
14,048 17,115	20,865 24,449	11,454	9,586	7,088	5,203	101,257	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	19 20
40,467 46,979	49,083 56,414	28,926	26,030	21,474	19,022	300,566	Total .....	1974 1975	21 22
3,131 3,699	3,033 3,964	3,107	3,693	3,098	2,511	35,959	Camions commerciaux .....	1974 1975	23 24
541 568	404 554	109	70	9	33	2,382	Autres véhicules .....	1974 1975	25 26
44,139 51,246	52,520 60,932	32,142	29,793	24,581	21,566	338,907	Total .....	1974 1975	27 28
Total, véhicules									
47,435 52,290	46,890 49,459	29,260	27,243	24,261	23,337	348,321	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	29 30
6,912 8,593	7,197 9,708	3,271	2,571	2,359	2,125	39,411	Une nuit .....	1974 1975	31 32
36,691 42,276	44,479 47,834	21,251	16,548	11,887	9,943	213,903	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	33 34
91,038 103,159	98,566 107,001	53,782	46,362	38,507	35,405	601,635	Total .....	1974 1975	35 36
7,435 8,129	6,847 7,385	6,459	7,726	6,347	5,597	82,495	Camions commerciaux .....	1974 1975	37 38
1,106 1,275	759 990	159	83	15	40	3,983	Autres véhicules .....	1974 1975	39 40
99,579 112,563	106,172 115,376	60,400	54,171	44,869	41,042	688,113	Total .....	1974 1975	41 42

SASKATCHEWAN

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois	
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	8,400	8,086	11,036	12,369	17,760	29,889	87,540
2		1975	9,043	8,579	11,268	9,722	18,032	30,050	86,694
3	Same day .....	1974	6,539	5,967	8,305	8,672	10,967	12,743	53,193
4		1975	6,914	6,413	8,343	6,809	11,151	12,270	51,900
5	One night .....	1974	483	588	671	770	973	1,702	5,187
6		1975	491	499	578	440	882	1,114	4,004
7	Two or more nights .....	1974	1,378	1,531	2,060	2,927	5,820	15,444	29,160
8		1975	1,638	1,667	2,347	2,473	5,999	16,666	30,790
9	Bus .....	1974	116	153	380	100	852	447	2,048
10		1975	127	124	169	124	1,103	420	2,067
11	Same day .....	1974	-	76	95	9	489	45	714
12		1975	54	41	84	35	531	50	795
13	One or more nights .....	1974	116	77	285	91	363	402	1,334
14		1975	73	83	85	89	572	370	1,272
15	Rail .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
16		1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other Methods .....	1974	266	247	306	355	428	603	2,205
18		1975	194	168	239	221	441	480	1,743
19	Total land .....	1974	8,782	8,486	11,722	12,824	19,040	30,939	91,793
20		1975	9,364	8,871	11,676	10,067	19,576	30,950	90,504
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	-	-	15	-	19	-	34
22		1975	-	-	-	-	-	74	74
23	Private .....	1974	59	73	103	159	392	1,235	2,021
24		1975	94	158	122	94	403	973	1,844
25	Total air .....	1974	59	73	118	159	411	1,235	2,055
26		1975	94	158	122	94	403	1,047	1,918
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total .....	1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,451	32,174	93,848
34		1975	9,458	9,029	11,798	10,161	19,979	31,997	92,422
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	1	-	1	-	5	15	22
36		1975	-	-	1	-	7	13	21
37	One or more nights .....	1974	4	1	1	7	19	65	97
38		1975	2	-	1	11	31	90	135
39	Total land .....	1974	5	1	2	7	24	80	119
40		1975	2	-	2	11	38	103	156
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
44		1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
52		1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total .....	1974	5	1	2	7	24	80	119
54		1975	2	-	2	11	38	103	156
55	Grand total .....	1974	8,846	8,560	11,842	12,990	19,475	32,254	93,967
56		1975	9,460	9,029	11,800	10,172	20,017	32,100	92,578

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
<b>Résidents des États-Unis</b>								
35,813	32,327	19,499	17,387	12,224	11,759	216,549	<b>Par terre:</b>	
40,466	35,076						Automobile .....	1974 1
14,216	13,900	11,126	9,946	9,043	8,495	119,919	Même jour .....	1975 2
15,668	15,708						Même jour .....	1974 3
2,040	2,038	1,054	986	730	726	12,761	Une nuit .....	1975 4
1,892	1,563						Une nuit .....	1974 5
19,557	16,389	7,319	6,455	2,451	2,538	83,869	Deux nuits ou plus .....	1975 6
22,906	17,805						Deux nuits ou plus .....	1974 7
							Deux nuits ou plus .....	1975 8
961	622	78	48	273	28	4,058	Autocar .....	1974 9
924	481						Autocar .....	1975 10
146	221	-	-	129	5	1,215	Même jour .....	1974 11
58	15						Même jour .....	1975 12
815	401	78	48	144	23	2,843	Une nuit ou plus .....	1974 13
866	466						Une nuit ou plus .....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1975 16
875	611	421	353	278	246	4,989	Autres moyens .....	1974 17
522	492						Autres moyens .....	1975 18
37,649	33,560	19,998	17,788	12,775	12,033	225,596	Total, par terre .....	1974 19
41,912	36,049						Total, par terre .....	1975 20
218	22	74	12	11	7	378	<b>Par air:</b>	
-	6						Commercial .....	1974 21
662	629	436	435	142	97	4,422	Commercial .....	1975 22
635	589						Privé .....	1974 23
							Privé .....	1975 24
880	651	510	447	153	104	4,800	Total, par air .....	1974 25
635	595						Total, par air .....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1975 32
38,529	34,211	20,508	18,235	12,928	12,137	230,396	Total .....	1974 33
42,547	36,644						Total .....	1975 34
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
16	14	17	4	-	-	73	<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
26	9						Même jour .....	1974 35
135	104	45	14	4	-	399	Même jour .....	1975 36
142	111						Une nuit ou plus .....	1974 37
							Une nuit ou plus .....	1975 38
151	118	62	18	4	-	472	Total, par terre .....	1974 39
168	120						Total, par terre .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par air:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1975 42
-	-	2	-	-	-	2	Entrée via les É.U. ....	1974 43
-	-						Entrée via les É.U. ....	1975 44
-	-	2	-	-	-	2	Total, par air .....	1974 45
-	-						Total, par air .....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe .....	1975 48
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les É.-U. ....	1975 50
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1975 52
151	118	64	18	4	-	474	Total .....	1974 53
168	120						Total .....	1975 54
38,680	34,329	20,572	18,253	12,932	12,137	230,870	Total global .....	1974 55
42,715	36,764						Total global .....	1975 56

SASKATCHEWAN

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Europe:</u>								
1	Austria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	1	3	-	4
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	1	-	-	-	-	1	2
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark ..... 1974	-	-	-	2	-	1	3
12	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
13	Finland ..... 1974	1	-	-	-	-	-	1
14	..... 1975	-	-	-	1	-	-	1
15	France ..... 1974	-	-	-	-	-	2	2
16	..... 1975	-	-	-	-	-	3	3
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	-	-	1	-	2	5	8
18	..... 1975	-	-	1	2	1	17	21
19	Greece ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Italy ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Malta ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The ..... 1974	-	1	-	-	-	6	7
30	..... 1975	-	-	-	-	2	5	7
31	Norway ..... 1974	1	-	-	-	-	14	15
32	..... 1975	-	-	-	-	2	11	13
33	Poland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden ..... 1974	-	-	1	-	-	1	2
42	..... 1975	-	-	-	-	6	7	13
43	Switzerland ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
44	..... 1975	-	-	-	1	1	1	3
45	Turkey ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom ..... 1974	3	-	-	2	18	22	45
48	..... 1975	-	-	-	6	12	38	56
49	U.S.S.R. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
54	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
55	Total ..... 1974	5	1	2	4	20	55	87
56	..... 1975	1	-	1	11	27	84	124
<u>Africa:</u>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
65	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
66	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
67	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
68	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
75	India ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
76	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<u>Europe:</u>	
2	-	1	-	-	-	3	Autriche .....	1974 1
2	-	-	-	-	-	-	1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
7	-	-	-	-	-	-	Belgique .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Tchécoslovaquie .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10
3	3	2	1	-	-	12	Danemark .....	1974 11
18	2	-	-	-	-	-	1975 12	12
1	-	-	-	-	-	2	Finlande .....	1974 13
-	3	-	-	-	-	-	1975 14	14
-	3	1	2	-	-	8	France .....	1974 15
-	2	-	-	-	-	-	1975 16	16
29	19	9	6	-	-	71	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17
40	10	-	-	-	-	-	1975 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Grèce .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	20
-	1	-	-	-	-	1	Hongrie .....	1974 21
-	-	-	-	-	-	-	1975 22	22
6	-	2	-	-	-	8	Irlande (République) .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	24
-	3	-	-	-	-	3	Italie .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Malte .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28
22	2	1	-	-	-	32	Pays-Bas .....	1974 29
4	2	-	-	-	-	-	1975 30	30
7	4	3	1	-	-	30	Norvège .....	1974 31
17	-	-	-	-	-	-	1975 32	32
1	-	-	-	-	-	1	Pologne .....	1974 33
1	-	-	-	-	-	-	1975 34	34
5	1	-	-	-	-	-	Portugal .....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	36
-	-	-	-	-	-	-	Roumanie .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	1975 38	38
-	-	-	-	-	-	-	Espagne .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40
1	2	4	-	2	-	11	Suède .....	1974 41
9	2	-	-	-	-	-	1975 42	42
6	-	3	2	-	-	15	Suisse .....	1974 43
2	4	-	-	-	-	-	1975 44	44
-	-	-	-	-	-	-	Turquie .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46
52	48	22	2	-	-	169	Royaume-Uni .....	1974 47
46	56	-	-	-	-	-	1975 48	48
-	-	-	-	-	-	-	U.R.S.S. ....	1974 49
-	-	-	-	-	-	-	1975 50	50
1	1	-	-	-	-	2	Yougoslavie .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	52
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	54
131	86	48	14	2	-	368	Total .....	1974 55
151	82	-	-	-	-	-	1975 56	56
							<u>Afrique:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	58
-	2	-	-	-	-	2	Égypte .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	1975 60	60
-	-	-	-	-	-	-	Rhodésie .....	1974 61
-	-	-	-	-	-	-	1975 62	62
3	1	1	-	-	-	5	Afrique du Sud .....	1974 63
-	-	-	-	-	-	-	1975 64	64
-	4	-	-	-	-	5	Autres .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975 66	66
3	7	1	-	-	-	12	Total .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975 68	68
							<u>Asie - suite:</u>	
-	-	1	-	-	-	1	Bangladesh .....	1974 69
-	-	-	-	-	-	-	1975 70	70
-	-	-	-	-	-	-	Chine .....	1974 71
1	-	-	-	-	-	-	1975 72	72
-	-	4	-	-	-	4	Hong-Kong .....	1974 73
-	-	-	-	-	-	-	1975 74	74
-	-	-	-	-	-	-	Inde .....	1974 75
2	5	-	-	-	-	-	1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

SASKATCHEWAN

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan ..... 1974	-	-	-	-	-	2	2
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines ..... 1974	-	-	-	-	-	7	7
12	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
19	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
21	- Total ..... 1974	-	-	-	-	-	13	13
22	..... 1975	-	-	-	-	-	5	5
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	2	2
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	-	-	-	-	1	-	1
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	United States ..... 1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,451	32,174	93,848
44	..... 1975	9,458	9,029	11,798	10,161	19,979	31,997	92,422
45	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
46	..... 1975	1	-	-	-	-	-	1
47	- Total ..... 1974	8,841	8,559	11,840	12,983	19,452	32,175	93,850
48	..... 1975	9,459	9,029	11,798	10,161	19,979	31,999	92,425
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
50	..... 1975	-	-	1	-	-	-	1
51	Brazil ..... 1974	-	-	-	1	-	1	2
52	..... 1975	-	-	-	-	1	5	6
53	Colombia ..... 1974	-	-	-	-	1	-	1
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	- Total ..... 1974	-	-	-	2	1	1	4
62	..... 1975	-	-	1	-	1	5	7
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	-	-	-	1	-	7	8
64	..... 1975	-	-	-	-	9	3	12
65	New Zealand ..... 1974	-	-	-	-	2	2	4
66	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
67	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
69	- Total ..... 1974	-	-	-	1	2	9	12
70	..... 1975	-	-	-	-	10	3	13
71	Grand total ..... 1974	8,846	8,560	11,842	12,990	19,475	32,254	93,967
72	..... 1975	9,460	9,029	11,800	10,172	20,017	32,100	92,578

(1) Additional data are available by country on request.



TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
-	2	-	-	-	-	6	<b>Asie - fin:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Israël .....	1974 1
5	12	1	-	2	-	22	Japon .....	1975 2
5	10	-	-	-	-	-	1974 3	1975 4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1975 8
-	1	-	-	-	-	1	Pakistan .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	
-	5	-	-	-	-	12	Philippines .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	
-	1	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
1	2	-	-	-	-	-	1975 18	
3	-	-	-	-	-	3	Autres .....	1974 19
-	-	-	-	-	-	-	1975 20	
6	22	6	-	2	-	49	Total .....	1974 21
11	16	-	-	-	-	-	1975 22	
-	-	-	-	-	-	-	<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et</b>	
-	-	-	-	-	-	-	<b>Antilles:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	
-	-	-	-	-	-	-	Haïti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	
2	-	1	-	-	-	3	Jamaïque .....	1974 35
3	1	3	2	-	-	9	Mexique .....	1975 36
2	-	-	-	-	-	-	1974 37	
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	1974 39	
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	1974 41	
38,529	34,211	20,508	18,235	12,928	12,137	230,396	États-Unis .....	1975 42
42,547	36,644	-	-	-	-	-	1974 43	
4	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	1974 45	
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	
38,538	34,212	20,512	18,237	12,928	12,137	230,414	Total .....	1974 47
42,549	36,644	-	-	-	-	-	1975 48	
-	-	-	-	-	-	-	<b>Amérique du Sud:</b>	
-	-	-	-	-	-	1	Argentine .....	1974 49
1	-	-	-	-	-	3	1975 50	
1	-	-	-	-	-	-	Brazil .....	1974 51
-	-	-	-	-	-	-	1975 52	
-	-	-	-	-	-	1	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	1975 56	
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela .....	1974 57
-	-	-	-	-	-	-	1975 58	
-	-	1	-	-	-	1	Autres .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	1975 60	
1	-	1	-	-	-	6	Total .....	1974 61
1	-	-	-	-	-	-	1975 62	
-	1	4	2	-	-	15	<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
3	11	-	-	-	-	6	Australie .....	1974 63
1	1	-	-	-	-	-	1975 64	
-	11	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
-	-	-	-	-	-	-	1975 66	
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975 68	
1	2	4	2	-	-	21	Total .....	1974 69
3	22	-	-	-	-	-	1975 70	
38,680	34,329	20,572	18,253	12,932	12,137	230,870	Total global .....	1974 71
42,715	36,764	-	-	-	-	-	1975 72	

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

SASKATCHEWAN

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile .....	13,408	13,275	15,926	24,960	23,410	25,731	116,710
2	.....	17,779	14,700	21,354	21,558	23,673	28,686	127,750
3	Same day .....	10,007	9,632	11,821	16,234	16,507	18,361	82,562
4	.....	10,643	9,387	13,647	12,025	16,041	18,155	79,898
5	One night .....	501	907	658	1,093	1,436	1,550	6,145
6	.....	820	995	1,070	1,057	1,235	1,705	6,882
7	Two or more nights .....	2,900	2,736	3,447	7,633	5,467	5,820	28,003
8	.....	6,316	4,318	6,637	8,476	6,397	8,826	40,970
9	Bus .....	124	182	2	144	386	402	1,240
10	.....	168	496	160	99	116	378	1,417
11	Same day .....	-	-	-	75	83	160	318
12	.....	-	28	81	-	34	157	300
13	One or more nights .....	124	182	2	69	303	242	922
14	.....	168	468	79	99	82	221	1,117
15	Rail .....	-	-	-	-	-	-	-
16	.....	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods .....	449	411	521	567	692	848	3,488
18	.....	377	341	436	378	581	822	2,935
19	Total land .....	13,981	13,868	16,449	25,671	24,488	26,981	121,438
20	.....	18,324	15,537	21,950	22,035	24,370	29,886	132,102
<u>Air:</u>								
21	Commercial .....	-	-	188	231	1	-	420
22	.....	94	76	181	39	-	116	506
23	Private .....	80	52	114	111	104	134	595
24	.....	128	179	146	118	166	152	889
25	Total air .....	80	52	302	342	105	134	1,015
26	.....	222	255	327	157	166	268	1,395
<u>Marine:</u>								
27	Commercial .....	-	-	-	-	-	-	-
28	.....	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	-	-	-	-	-	-	-
30	.....	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	-	-	-	-	-	-	-
32	.....	-	-	-	-	-	-	-
33	Total .....	14,061	13,920	16,751	26,013	24,593	27,115	122,453
34	.....	18,546	15,792	22,277	22,192	24,536	30,154	133,497
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 .....	45	36	42	40	7	4	174
36	1975 .....	16	22	5	3	7	7	60
<u>Air:</u>								
37	Returning direct .....	-	-	-	175	-	-	175
38	.....	-	-	-	-	242	-	242
39	Returning via the U.S.A. ....	-	-	38	32	-	-	70
40	.....	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air .....	-	-	38	207	-	-	245
42	.....	-	-	-	-	242	-	242
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct .....	-	-	-	-	-	-	-
44	.....	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. ....	-	-	-	-	-	-	-
46	.....	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine .....	-	-	-	-	-	-	-
48	.....	-	-	-	-	-	-	-
49	Total .....	45	36	80	247	7	4	419
50	.....	16	22	5	3	249	7	302
51	Grand total .....	14,106	13,956	16,831	26,260	24,600	27,119	122,872
52	.....	18,562	15,814	22,282	22,195	24,785	30,161	133,799

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	n°
Rentrée des États-Unis(1)								
38,001	44,431	26,254	23,325	21,362	20,782	290,865	<u>Par terre:</u>	
44,068	53,906						Automobile .....	1974 1
18,048	21,856	16,849	14,911	14,467	14,683	183,376	.....	1975 2
19,346	24,430						Même jour .....	1974 3
1,995	2,243	1,385	1,172	1,104	1,046	15,090	.....	1975 4
2,198	2,313						Une nuit .....	1974 5
17,958	20,332	8,020	7,242	5,791	5,053	92,399	.....	1975 6
22,524	27,163						Deux nuits ou plus .....	1974 7
							.....	1975 8
448	314	67	150	6	186	2,411	Autocar .....	1974 9
548	316						.....	1975 10
65	64	-	115	-	120	682	Même jour .....	1974 11
58	55						.....	1975 12
383	250	67	35	6	66	1,729	Une nuit ou plus .....	1974 13
490	261						.....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15
-	-						.....	1975 16
949	888	594	576	418	503	7,416	Autres moyens .....	1974 17
769	734						.....	1975 18
39,398	45,633	26,915	24,051	21,786	21,471	300,692	Total, par terre .....	1974 19
45,385	54,956						.....	1975 20
							<u>Par air:</u>	
37	-	94	30	19	5	605	Commercial .....	1974 21
40	45						.....	1975 22
108	155	97	92	114	85	1,246	Privé .....	1974 23
177	190						.....	1975 24
145	155	191	122	133	90	1,851	Total, par air .....	1974 25
217	235						.....	1975 26
							<u>Par mer:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-						.....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29
-	-						.....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 31
-	-						.....	1975 32
39,543	45,788	27,106	24,173	21,919	21,561	302,543	Total .....	1974 33
45,602	55,191						.....	1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
							<u>Par terre (via les É.-U.):</u>	
11	8	-	2	1	-	196	1974 .....	35
5	4						1975 .....	36
							<u>Par air:</u>	
143	189	-	-	-	-	507	Rentrée directe .....	1974 37
-	302						.....	1975 38
-	-					70	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
-	-						.....	1975 40
143	189	-	-	-	-	577	Total, par air .....	1974 41
-	302						.....	1975 42
							<u>Par mer:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-						.....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-						.....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47
-	-						.....	1975 48
154	197	-	2	1	-	773	Total .....	1974 49
5	306						.....	1975 50
39,697	45,985	27,106	24,175	21,920	21,561	303,316	Total global .....	1974 51
45,607	55,497						.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

SASKATCHEWAN

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day	1974	3,000	2,738	3,553	3,793	4,718	5,289	23,091
2		1975	3,224	2,891	3,636	3,123	5,075	5,108	23,057
3	One night	1974	203	215	276	291	389	627	2,001
4		1975	218	224	246	202	381	450	1,721
5	Two or more nights	1974	515	579	816	1,110	2,109	4,992	10,121
6		1975	657	612	925	1,010	2,301	5,541	11,046
7	Total	1974	3,718	3,532	4,645	5,194	7,216	10,908	35,213
8		1975	4,099	3,727	4,807	4,335	7,757	11,099	35,824
9	Trucks used commercially	1974	2,174	1,515	1,301	1,451	1,275	1,130	8,846
10		1975	1,230	1,043	1,151	1,119	1,372	1,421	7,336
11	Other vehicles	1974	13	16	18	73	121	169	419
12		1975	11	6	7	41	220	274	559
13	Total	1974	5,905	5,063	5,964	6,718	8,612	12,207	44,469
14		1975	5,340	4,776	5,965	5,495	9,349	12,794	43,719
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day	1974	4,354	4,049	4,866	6,305	6,494	7,189	33,257
16		1975	4,655	4,097	5,687	5,137	6,891	7,332	33,799
17	One night	1974	208	326	281	435	549	600	2,399
18		1975	331	385	452	428	501	618	2,715
19	Two or more nights	1974	955	972	1,278	2,495	1,921	2,051	9,672
20		1975	1,952	1,552	2,458	2,855	2,344	3,054	14,215
21	Total	1974	5,517	5,347	6,425	9,235	8,964	9,840	45,328
22		1975	6,938	6,034	8,597	8,420	9,736	11,004	50,729
23	Trucks used commercially	1974	2,233	2,041	2,217	1,856	1,823	1,756	11,926
24		1975	1,675	1,754	1,899	1,714	1,825	1,583	10,450
25	Other vehicles	1974	4	17	4	68	173	244	510
26		1975	12	16	7	12	172	178	397
27	Total	1974	7,754	7,405	8,646	11,159	10,960	11,840	57,764
28		1975	8,625	7,804	10,503	10,146	11,733	12,765	61,576
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day	1974	7,354	6,787	8,419	10,098	11,212	12,478	56,348
30		1975	7,879	6,988	9,323	8,260	11,966	12,440	56,856
31	One night	1974	411	541	557	726	938	1,227	4,400
32		1975	549	609	698	630	882	1,068	4,436
33	Two or more nights	1974	1,470	1,551	2,094	3,605	4,030	7,043	19,793
34		1975	2,609	2,164	3,283	3,865	4,645	8,595	25,261
35	Total	1974	9,235	8,879	11,070	14,429	16,180	20,748	80,541
36		1975	11,037	9,761	13,404	12,755	17,493	22,103	86,553
37	Trucks used commercially	1974	4,407	3,556	3,518	3,307	3,098	2,886	20,772
38		1975	2,905	2,797	3,050	2,833	3,197	3,004	17,786
39	Other vehicles	1974	17	33	22	141	294	413	920
40		1975	23	22	14	53	392	452	956
41	Total	1974	13,659	12,468	14,610	17,877	19,572	24,047	102,233
42		1975	13,965	12,580	16,468	15,641	21,082	25,559	105,295

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

SASKATCHEWAN

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
5,525 6,310	5,434 6,493	5,049	4,496	4,001	3,770	51,366	Automobile: Même jour .....	1974 1975
671 695	736 571	448	389	318	316	4,879	Une nuit .....	1974 1975
6,264 7,318	5,384 5,908	2,858	2,354	1,019	994	28,994	Deux nuits ou plus .....	1974 1975
12,460 14,323	11,554 12,972	8,355	7,239	5,338	5,080	85,239	Total .....	1974 1975
1,279 1,379	1,294 1,162	1,256	1,399	1,277	1,217	16,568	Camions commerciaux .....	1974 1975
340 245	222 184	66	14	20	24	1,096	Autres véhicules .....	1974 1975
14,079 15,947	13,070 14,318	9,677	8,652	6,635	6,321	102,903	Total .....	1974 1975
Véhicules du Canada								
6,720 7,342	7,946 8,780	6,621	6,172	5,869	6,118	72,703	Automobile: Même jour .....	1974 1975
707 773	768 848	559	472	458	446	5,809	Une nuit .....	1974 1975
5,230 6,544	5,973 7,858	2,782	2,478	1,992	1,755	29,882	Deux nuits ou plus .....	1974 1975
12,657 14,659	14,687 17,486	9,962	9,122	8,319	8,319	108,394	Total .....	1974 1975
1,142 1,171	1,761 1,485	1,627	1,737	1,732	1,904	21,829	Camions commerciaux .....	1974 1975
303 278	263 175	94	79	24	22	1,295	Autres véhicules .....	1974 1975
14,102 16,108	16,711 19,146	11,683	10,938	10,075	10,245	131,518	Total .....	1974 1975
Total, véhicules								
12,245 13,652	13,380 15,273	11,670	10,668	9,870	9,888	124,069	Automobile: Même jour .....	1974 1975
1,378 1,468	1,504 1,419	1,007	861	776	762	10,688	Une nuit .....	1974 1975
11,494 13,862	11,357 13,766	5,640	4,832	3,011	2,749	58,876	Deux nuits ou plus .....	1974 1975
25,117 28,982	26,241 30,458	18,317	16,361	13,657	13,399	193,633	Total .....	1974 1975
2,421 2,550	3,055 2,647	2,883	3,136	3,009	3,121	38,397	Camions commerciaux .....	1974 1975
643 523	485 359	160	93	44	46	2,391	Autres véhicules .....	1974 1975
28,181 32,055	29,781 33,464	21,360	19,590	16,710	16,566	234,421	Total .....	1974 1975

ALBERTA

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	11,997	13,438	15,907	20,193	24,848	56,762	143,145
2	..... 1975	10,368	8,059	11,554	14,278	28,509	61,240	134,008
3	Same day ..... 1974	7,023	7,903	9,302	11,148	13,634	22,594	71,604
4	..... 1975	5,513	4,590	6,119	6,587	13,767	25,487	62,063
5	One night ..... 1974	1,290	1,331	1,576	1,678	2,130	4,214	12,219
6	..... 1975	860	608	809	993	2,001	2,749	8,020
7	Two or more nights ..... 1974	3,684	4,204	5,029	7,367	9,084	29,954	59,322
8	..... 1975	3,995	2,861	4,626	6,698	12,741	33,004	63,925
9	Bus ..... 1974	340	197	316	196	607	2,935	4,591
10	..... 1975	252	218	258	207	1,117	1,835	3,887
11	Same day ..... 1974	175	35	35	58	72	1,293	1,668
12	..... 1975	51	36	71	43	318	803	1,322
13	One or more nights ..... 1974	165	162	281	138	535	1,642	2,923
14	..... 1975	201	182	187	164	799	1,032	2,565
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other Methods ..... 1974	301	263	375	544	587	1,030	3,100
18	..... 1975	86	39	73	75	368	548	1,189
19	Total land ..... 1974	12,638	13,898	16,598	20,933	26,042	60,727	150,836
20	..... 1975	10,706	8,316	11,885	14,560	29,994	63,623	139,084
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	2,341	2,324	3,516	3,493	3,845	7,606	23,125
22	..... 1975	3,357	3,413	4,365	4,155	5,065	10,438	30,793
23	Private ..... 1974	316	363	374	586	608	1,063	3,310
24	..... 1975	311	146	375	543	587	944	2,906
25	Total air ..... 1974	2,657	2,687	3,890	4,079	4,453	8,669	26,435
26	..... 1975	3,668	3,559	4,740	4,698	5,652	11,382	33,699
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271
34	..... 1975	14,374	11,875	16,625	19,258	35,646	75,005	172,783
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day ..... 1974	1	1	-	5	26	62	95
36	..... 1975	1	-	4	3	37	80	125
37	One or more nights ..... 1974	28	29	54	110	239	639	1,099
38	..... 1975	24	29	22	74	326	559	1,034
39	Total land ..... 1974	29	30	54	115	265	701	1,194
40	..... 1975	25	29	26	77	363	639	1,159
<u>Air:</u>								
41	Entering direct ..... 1974	310	674	546	1,096	2,847	6,523	11,996
42	..... 1975	568	516	1,053	931	2,941	8,058	14,067
43	Entering via the U.S.A. .... 1974	110	99	175	415	591	486	1,876
44	..... 1975	185	208	269	413	665	985	2,725
45	Total air ..... 1974	420	773	721	1,511	3,438	7,009	13,872
46	..... 1975	753	724	1,322	1,344	3,606	9,043	16,792
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total ..... 1974	449	803	775	1,626	3,703	7,710	15,066
54	..... 1975	778	753	1,348	1,421	3,969	9,682	17,951
55	Grand total ..... 1974	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337
56	..... 1975	15,152	12,628	17,973	20,679	39,615	84,687	190,734



ALBERTA

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence		J	F	M	A	M	J	6 months - moia
<b>Europe:</b>									
1	Austria .....	1974	3	7	10	11	24	82	137
2		1975	7	6	6	9	16	69	113
3	Azores .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
4		1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	1974	5	2	3	11	39	44	104
6		1975	4	6	6	12	7	37	72
7	Bulgaria .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
8		1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia .....	1974	-	8	4	6	9	17	44
10		1975	7	1	3	6	14	31	62
11	Denmark .....	1974	7	29	35	124	100	556	851
12		1975	9	14	31	150	49	326	579
13	Finland .....	1974	2	4	6	11	24	19	66
14		1975	7	4	10	6	6	22	55
15	France .....	1974	16	18	21	45	74	104	278
16		1975	11	16	27	24	41	89	208
17	Germany (Federal Republic) .....	1974	52	141	130	236	753	1,364	2,676
18		1975	90	101	178	188	517	2,112	3,186
19	Greece .....	1974	1	1	2	1	13	19	37
20		1975	5	10	5	5	6	11	42
21	Hungary .....	1974	5	7	2	13	29	29	85
22		1975	3	3	8	13	11	18	56
23	Ireland (Republic) .....	1974	-	5	3	4	5	24	41
24		1975	5	-	4	5	7	13	34
25	Italy .....	1974	5	10	6	17	21	65	120
26		1975	5	27	35	27	18	36	148
27	Malta .....	1974	-	-	-	1	-	-	1
28		1975	-	-	-	-	-	8	8
29	Netherlands, The .....	1974	83	104	98	146	567	1,477	2,475
30		1975	112	84	177	171	590	1,490	2,624
31	Norway .....	1974	9	9	15	19	47	142	241
32		1975	9	15	9	25	18	114	190
33	Poland .....	1974	-	1	7	3	6	17	34
34		1975	3	-	7	5	6	25	46
35	Portugal .....	1974	-	-	-	1	1	3	5
36		1975	-	12	-	2	2	2	18
37	Rumania .....	1974	2	-	2	-	1	-	5
38		1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain .....	1974	3	4	5	3	8	2	25
40		1975	-	2	1	5	2	13	23
41	Sweden .....	1974	6	19	13	54	62	187	341
42		1975	20	11	23	50	61	122	287
43	Switzerland .....	1974	11	9	26	39	147	213	445
44		1975	15	17	61	59	77	144	373
45	Turkey .....	1974	3	7	2	2	1	3	18
46		1975	1	1	-	3	1	5	11
47	United Kingdom .....	1974	127	259	246	500	1,307	2,595	5,034
48		1975	251	231	486	381	1,932	4,004	7,285
49	U.S.S.R. ....	1974	-	-	-	-	-	1	1
50		1975	-	2	1	1	-	-	4
51	Yugoslavia .....	1974	13	12	15	13	20	48	121
52		1975	11	12	12	23	9	49	116
53	Other .....	1974	-	-	-	2	2	14	18
54		1975	2	1	1	2	1	15	22
55	Total .....	1974	349	656	651	1,262	3,260	7,025	13,203
56		1975	577	576	1,091	1,172	3,391	8,735	15,562
<b>Africa:</b>									
57	Algeria .....	1974	-	2	-	-	4	5	11
58		1975	-	1	-	1	2	1	5
59	Egypt .....	1974	-	1	-	2	1	-	4
60		1975	-	-	3	2	1	15	21
61	Rhodesia .....	1974	-	-	-	-	-	3	3
62		1975	2	-	3	-	2	-	7
63	South Africa .....	1974	10	1	5	14	9	23	62
64		1975	4	3	2	9	20	34	72
65	Other .....	1974	11	31	6	24	19	65	156
66		1975	6	14	16	8	30	57	131
67	Total .....	1974	21	35	11	40	33	96	236
68		1975	12	18	24	20	55	107	236
<b>Asia - Continued:</b>									
69	Bangladesh .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
70		1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China .....	1974	-	-	-	-	2	3	5
72		1975	-	1	-	-	-	-	1
73	Hong Kong .....	1974	4	3	1	5	9	10	32
74		1975	12	5	11	12	18	27	85
75	India .....	1974	-	1	2	14	10	29	56
76		1975	6	1	11	6	25	15	64

See footnote(s) at end of table.



TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
							<u>Europe:</u>	
60	76	13	26	5	10	327	Autriche .....	1974 1
88	28						1975 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores .....	1974 3
90	52	19	9	6	15	295	Belgique .....	1975 4
110	53						1974 5	5
-	-	-	3	-	-	3	Bulgarie .....	1975 6
-	-						1974 7	7
16	11	8	14	3	8	104	Tchécoslovaquie .....	1975 8
26	11						1974 9	9
296	121	42	147	20	26	1,503	Danemark .....	1975 10
556	82						1974 11	11
38	9	6	63	1	6	189	Finlande .....	1975 12
7	18						1974 13	13
159	175	83	53	30	28	806	France .....	1975 14
174	192						1974 15	15
2,569	1,078	728	328	102	181	7,662	Allemagne (République fédérale) .....	1975 16
2,710	936						1974 17	17
7	11	12	8	5	1	81	Grèce .....	1975 18
12	11						1974 19	19
21	19	5	21	13	11	175	Hongrie .....	1975 20
175	10						1974 21	21
16	12	14	25	2	7	117	Irlande (République) .....	1975 22
19	20						1974 23	23
25	64	49	49	16	19	342	Italie .....	1975 24
85	120						1974 25	25
-	1	4	-	-	-	6	Malte .....	1975 26
6	1						1974 27	27
2,835	464	276	280	137	468	6,935	Pays-Bas .....	1975 28
2,303	620						1974 29	29
106	64	32	40	15	12	510	Norvège .....	1975 30
98	64						1974 31	31
12	10	9	13	2	6	86	Pologne .....	1975 32
15	3						1974 33	33
-	6	2	4	1	-	18	Portugal .....	1975 34
2	11						1974 35	35
-	1	3	1	-	-	10	Roumanie .....	1975 36
1	1						1974 37	37
7	21	-	14	3	2	72	Espagne .....	1975 38
12	21						1974 39	39
116	65	45	100	11	30	708	Suède .....	1975 40
105	66						1974 41	41
260	153	76	138	21	21	1,114	Suisse .....	1975 42
181	157						1974 43	43
6	4	-	3	2	3	36	Turquie .....	1975 44
10	1						1974 45	45
3,705	2,314	1,663	988	449	600	14,753	Royaume-Uni .....	1975 46
4,051	3,317						1974 47	47
1	-	3	-	2	-	7	U.R.S.S. ....	1975 48
-	1						1974 49	49
36	24	12	25	21	24	263	Yougoslavie .....	1975 50
45	25						1974 51	51
10	6	6	5	4	2	51	Autres .....	1975 52
7	142						1974 53	53
							1975 54	54
10,391	4,761	3,110	2,357	871	1,480	36,173	Total .....	1974 55
10,798	5,911						1975 56	56
							<u>Afrique:</u>	
2	-	-	3	1	1	18	Algérie .....	1974 57
5	1						1975 58	58
1	1	-	-	2	4	12	Égypte .....	1974 59
5	3						1975 60	60
-	6	-	-	4	-	13	Rhodésie .....	1974 61
2	6						1975 62	62
28	50	15	29	6	13	203	Afrique du Sud .....	1974 63
49	36						1975 64	64
28	74	12	34	16	24	344	Autres .....	1974 65
51	50						1975 66	66
59	131	27	66	29	42	590	Total .....	1974 67
112	96						1975 68	68
							<u>Asie - suite:</u>	
-	-	-	1	-	-	1	Bangladesh .....	1974 69
-	2						1975 70	70
2	2	-	2	-	-	11	Chine .....	1974 71
-	-						1975 72	72
19	63	7	15	9	19	164	Hong-Kong .....	1974 73
44	104						1975 74	74
19	27	10	111	20	16	259	Inde .....	1974 75
34	15						1975 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

ALBERTA

TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>								
1	Israel ..... 1974	1	1	-	3	15	29	49
2	..... 1975	2	3	15	8	8	28	64
3	Japan ..... 1974	5	14	17	62	98	176	372
4	..... 1975	16	48	81	51	132	208	536
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	4	1	-	5
6	..... 1975	2	1	7	6	17	1	34
7	Lebanon ..... 1974	-	3	-	1	-	8	12
8	..... 1975	5	1	-	-	-	1	7
9	Pakistan ..... 1974	2	4	3	6	2	5	22
10	..... 1975	4	3	1	1	2	15	26
11	Philippines ..... 1974	-	-	2	3	1	3	9
12	..... 1975	3	1	-	4	4	13	25
13	Sri Lanka ..... 1974	-	1	-	-	-	2	3
14	..... 1975	-	1	-	-	-	-	1
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	1	11	6	3	21
18	..... 1975	-	1	4	-	8	6	19
19	Other ..... 1974	1	16	8	10	20	34	89
20	..... 1975	36	6	17	25	35	66	185
21	Total ..... 1974	13	43	34	119	164	302	675
22	..... 1975	86	72	147	113	249	380	1,047
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	2	-	2
26	..... 1975	-	-	-	-	-	4	4
27	Barbados ..... 1974	-	-	-	-	3	2	5
28	..... 1975	-	-	-	-	3	5	8
29	Bermuda ..... 1974	1	-	-	-	-	2	3
30	..... 1975	1	-	-	1	-	-	2
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
35	Jamaica ..... 1974	-	-	3	-	6	2	11
36	..... 1975	-	-	1	1	1	11	14
37	Mexico ..... 1974	2	6	4	41	37	11	101
38	..... 1975	4	5	5	9	17	32	72
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	1	-	-	2	5	4	12
42	..... 1975	-	-	5	-	5	3	13
43	United States ..... 1974	15,295	16,585	20,488	25,012	30,495	69,396	177,271
44	..... 1975	14,374	11,875	16,625	19,258	35,646	75,005	172,783
45	Other ..... 1974	-	2	5	2	13	19	41
46	..... 1975	2	2	2	5	7	21	39
47	Total ..... 1974	15,299	16,593	20,500	25,057	30,561	69,436	177,446
48	..... 1975	14,381	11,882	16,638	19,274	35,679	75,082	172,936
<b>South America:</b>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	1	6	8	10	25
50	..... 1975	2	4	-	2	9	5	22
51	Brazil ..... 1974	2	1	5	5	2	10	25
52	..... 1975	1	3	-	2	3	11	20
53	Colombia ..... 1974	-	1	1	-	-	4	6
54	..... 1975	-	3	8	1	1	5	18
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	1	-	-	1
56	..... 1975	-	-	3	-	-	1	4
57	Venezuela ..... 1974	4	-	-	-	4	16	24
58	..... 1975	-	1	1	4	4	19	29
59	Other ..... 1974	8	1	4	28	13	10	64
60	..... 1975	-	2	7	5	11	20	45
61	Total ..... 1974	14	3	11	40	27	50	145
62	..... 1975	3	13	19	14	28	61	138
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>								
63	Australia ..... 1974	27	37	39	68	96	134	401
64	..... 1975	67	53	40	64	169	224	617
65	New Zealand ..... 1974	21	15	17	46	55	63	217
66	..... 1975	26	13	10	20	40	73	182
67	Other ..... 1974	-	6	-	6	2	-	14
68	..... 1975	-	1	4	2	4	5	16
69	Total ..... 1974	48	58	56	120	153	197	632
70	..... 1975	93	67	54	86	213	302	815
71	Grand total ..... 1974	15,744	17,388	21,263	26,638	34,198	77,106	192,337
72	..... 1975	15,152	12,628	17,973	20,679	39,615	84,687	190,734

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
52	22	26	18	7	8	182	<u>Asie - fin:</u>	
65	69						Israël .....	1974 1
245	380	39	151	34	54	1,275	.....	1975 2
350	625						Japon .....	1974 3
3	44	2	2	11	2	69	.....	1975 4
53	35						Corée du Sud .....	1974 5
1	8	2	2	-	-	25	.....	1975 6
13	5						Liban .....	1974 7
9	11	5	7	2	6	62	.....	1975 8
4	9						Pakistan .....	1974 9
9	12	14	22	-	-	66	.....	1975 10
4	11						Philippines .....	1974 11
-	2	-	-	-	-	6	.....	1975 12
1	2						Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 14
-	4						Syrie .....	1974 15
5	14	5	16	5	4	70	.....	1975 16
3	18						Taiwan .....	1974 17
58	77	15	51	18	23	331	.....	1975 18
148	87						Autres .....	1974 19
							.....	1975 20
422	662	125	398	106	133	2,521	Total .....	1974 21
719	986						.....	1975 22
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
4	-	-	3	-	1	10	<u>Antilles:</u>	
5	1						Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	5	.....	1975 24
2	-	-	-	-	-		Bahamas .....	1974 25
-	3	-	5	-	-	11	.....	1975 26
4	2						Barbade .....	1974 27
-	1	-	-	-	-	1	.....	1975 28
4	-	-	-	-	-		Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-		.....	1975 30
2	-	-	-	-	-		Cuba .....	1974 31
4	15	4	2	1	1	38	.....	1975 32
12	5						Haiti .....	1974 33
351	61	7	22	9	11	562	.....	1975 34
224	65						Jamaïque .....	1974 35
-	-	-	-	-	-		.....	1975 36
6	6	10	-	-	2	36	Mexique .....	1974 37
4	5						.....	1975 38
118,292	94,438	44,461	23,508	20,225	18,256	496,451	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
147,932	120,318						.....	1975 40
24	23	3	7	21	19	138	Trinité et Tobago .....	1974 41
123	14						.....	1975 42
							États-Unis .....	1974 43
							.....	1975 44
							Autres .....	1974 45
							.....	1975 46
118,681	94,547	44,485	23,547	20,256	18,290	497,252	Total .....	1974 47
148,312	120,410						.....	1975 48
9	5	5	-	7	4	55	<u>Amérique du Sud:</u>	
4	3						Argentine .....	1974 49
15	8	13	3	-	1	65	.....	1975 50
39	8						Brazil .....	1974 51
7	-	-	3	2	-	18	.....	1975 52
4	5						Colombie .....	1974 53
3	1	-	1	-	-	6	.....	1975 54
2	1						Guyane .....	1974 55
5	1	-	6	1	-	37	.....	1975 56
12	26						Venezuela .....	1974 57
9	8	5	5	4	7	102	.....	1975 58
14	20						Autres .....	1974 59
							.....	1975 60
48	23	23	18	14	12	283	Total .....	1974 61
75	63						.....	1975 62
223	226	98	235	64	70	1,317	<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
233	329						Australie .....	1974 63
91	78	28	92	39	17	562	.....	1975 64
63	94						Nouvelle-Zélande .....	1974 65
2	1	6	45	4	6	78	.....	1975 66
9	3						Autres .....	1974 67
							.....	1975 68
316	305	132	372	107	93	1,957	Total .....	1974 69
305	426						.....	1975 70
129,917	100,429	47,902	26,758	21,383	20,050	538,776	Total global .....	1974 71
160,321	127,892						.....	1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

ALBERTA

TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	15,074	17,670	20,161	32,988	33,755	44,026	163,674
2	..... 1975	17,055	13,703	21,261	27,257	38,067	50,607	167,950
3	Same day ..... 1974	8,747	10,740	12,024	16,871	19,411	25,891	93,684
4	..... 1975	7,996	6,824	9,504	11,670	18,915	28,346	83,255
5	One night ..... 1974	1,112	1,623	1,899	2,031	2,431	3,459	12,495
6	..... 1975	823	624	1,053	1,080	2,362	2,751	8,693
7	Two or more nights ..... 1974	5,215	5,307	6,298	14,086	11,913	14,676	57,495
8	..... 1975	8,236	6,255	10,704	14,507	16,790	19,510	76,002
9	Bus ..... 1974	792	586	839	1,073	828	755	4,873
10	..... 1975	927	988	1,015	1,154	1,169	1,011	6,264
11	Same day ..... 1974	161	27	64	72	91	263	678
12	..... 1975	115	41	77	76	84	251	644
13	One or more nights ..... 1974	631	559	775	1,001	737	492	4,195
14	..... 1975	812	947	938	1,078	1,085	760	5,620
15	Rail ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods ..... 1974	417	493	606	832	850	1,246	4,444
18	..... 1975	179	103	152	194	589	507	1,724
19	Total land ..... 1974	16,283	18,749	21,606	34,893	35,433	46,027	172,991
20	..... 1975	18,161	14,794	22,428	28,605	39,825	52,125	175,938
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	9,917	8,685	9,229	12,711	5,780	5,592	51,914
22	..... 1975	15,403	13,097	14,441	16,556	8,614	7,664	75,775
23	Private ..... 1974	287	402	308	609	400	408	2,414
24	..... 1975	379	130	355	410	373	395	2,042
25	Total air ..... 1974	10,204	9,087	9,537	13,320	6,180	6,000	54,328
26	..... 1975	15,782	13,227	14,796	16,966	8,987	8,059	77,817
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	26,487	27,836	31,163	48,213	41,613	52,027	227,319
34	..... 1975	33,943	28,021	37,224	45,571	48,812	60,184	253,755
Returning from countries other than the United States(2)								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	1974 ..... 1974	4	9	25	10	21	61	130
36	..... 1975	1	2	-	-	-	-	3
<u>Air:</u>								
37	Returning direct ..... 1974	5,131	4,519	4,593	5,277	3,689	4,723	27,932
38	..... 1975	6,569	6,379	4,242	4,330	3,203	4,745	29,448
39	Returning via the U.S.A. .... 1974	306	139	1,732	980	31	32	3,220
40	..... 1975	233	555	2,135	1,907	248	112	5,190
41	Total air ..... 1974	5,437	4,658	6,325	6,257	3,720	4,755	31,152
42	..... 1975	6,782	6,934	6,377	6,237	3,451	4,857	34,638
<u>Marine:</u>								
43	Returning direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total ..... 1974	5,441	4,667	6,350	6,267	3,741	4,816	31,282
50	..... 1975	6,783	6,936	6,377	6,237	3,451	4,857	34,641
51	Grand total ..... 1974	31,928	32,503	37,493	54,480	45,354	56,843	258,601
52	..... 1975	40,726	34,957	43,601	51,808	52,263	65,041	288,396

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N <sup>o</sup>
<b>Rentrée des États-Unis(1)</b>								
64,035	64,452	38,424	29,129	23,801	17,803	401,318	<b>Par terre:</b>	
80,264	88,005						Automobile .....	1974 1
27,950	24,358	19,346	14,830	13,206	9,772	203,146	.....	1975 2
35,950	33,285						Même jour .....	1974 3
5,205	4,175	2,615	1,736	1,685	949	28,860	.....	1975 4
4,081	5,687						Une nuit .....	1974 5
30,880	35,919	16,463	12,563	8,910	7,082	169,312	Deux nuits ou plus .....	1975 6
40,233	49,033						.....	1974 7
							.....	1975 8
1,670	1,098	794	457	512	468	9,872	Autocar .....	1974 9
1,941	1,154						.....	1975 10
378	344	68	81	210	61	1,820	Même jour .....	1974 11
472	153						.....	1975 12
1,292	754	726	376	302	407	8,052	Une nuit ou plus .....	1974 13
1,469	1,001						.....	1975 14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 16
1,090	847	530	402	464	170	7,947	Autres moyens .....	1974 17
815	822						.....	1975 18
66,795	66,397	39,748	29,988	24,777	18,441	419,137	Total, par terre .....	1974 19
83,020	89,981						.....	1975 20
5,686	7,005	5,771	7,095	6,631	8,165	92,267	<b>Par air:</b>	
8,284	10,863						Commercial .....	1974 21
326	398	417	404	321	366	4,644	.....	1975 22
373	406						Privé .....	1974 23
							.....	1975 24
6,010	7,403	6,188	7,499	6,952	8,531	96,911	Total, par air .....	1974 25
8,657	11,269						.....	1975 26
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 32
72,805	73,800	45,936	37,487	31,729	26,972	516,048	Total .....	1974 33
91,677	101,250						.....	1975 34
<b>Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)</b>								
67	2	4	8	8	1	220	<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
4	13						1974 .....	35
							1975 .....	36
6,308	8,160	5,400	5,468	2,116	1,735	57,119	<b>Par air:</b>	
6,677	8,916						Rentrée directe .....	1974 37
41	101	51	72	230	172	3,887	.....	1975 38
110	360						Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
							.....	1975 40
6,349	8,261	5,451	5,540	2,346	1,907	61,006	Total, par air .....	1974 41
6,787	9,276						.....	1975 42
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	.....	1975 48
6,416	8,263	5,455	5,548	2,354	1,908	61,226	Total .....	1974 49
6,791	9,289						.....	1975 50
79,221	82,063	51,391	43,035	34,083	28,880	577,274	Total global .....	1974 51
98,468	110,539						.....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

ALBERTA

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	2,961	3,443	3,953	4,782	5,513	8,628	29,280
2		1975	2,384	1,994	2,614	2,757	5,545	9,804	25,098
3	One night .....	1974	484	539	694	698	912	1,662	4,989
4		1975	326	241	327	371	816	1,109	3,190
5	Two or more nights .....	1974	1,507	1,564	2,038	2,947	3,654	10,463	22,173
6		1975	1,612	1,144	1,829	2,694	5,203	11,879	24,361
7	Total .....	1974	4,952	5,546	6,685	8,427	10,079	20,753	56,442
8		1975	4,322	3,379	4,770	5,822	11,564	22,792	52,649
9	Trucks used commercially .....	1974	1,624	1,865	2,502	2,473	2,687	3,160	14,311
10		1975	1,916	2,062	2,487	2,729	3,542	3,657	16,393
11	Other vehicles .....	1974	-	2	8	39	78	309	436
12		1975	2	1	1	4	121	194	323
13	Total .....	1974	6,576	7,413	9,195	10,939	12,844	24,222	71,189
14		1975	6,240	5,442	7,258	8,555	15,227	26,643	69,365
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	3,704	4,513	5,064	6,928	7,675	9,673	37,557
16		1975	3,515	2,936	4,000	4,876	7,498	10,835	33,660
17	One night .....	1974	476	684	783	880	1,003	1,405	5,231
18		1975	345	256	435	457	945	1,035	3,473
19	Two or more nights .....	1974	1,890	2,042	2,472	4,946	4,510	5,547	21,407
20		1975	2,808	2,262	4,015	5,030	6,248	7,095	27,458
21	Total .....	1974	6,070	7,239	8,319	12,754	13,188	16,625	64,195
22		1975	6,668	5,454	8,450	10,363	14,691	18,965	64,591
23	Trucks used commercially .....	1974	931	1,340	1,482	1,528	1,673	1,732	8,686
24		1975	887	1,102	1,226	1,159	2,103	2,136	8,613
25	Other vehicles .....	1974	-	17	17	114	135	267	550
26		1975	2	-	12	23	211	176	424
27	Total .....	1974	7,001	8,596	9,818	14,396	14,996	18,624	73,431
28		1975	7,557	6,556	9,688	11,545	17,005	21,277	73,628
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	6,665	7,956	9,017	11,710	13,188	18,301	66,837
30		1975	5,899	4,930	6,614	7,633	13,043	20,639	58,758
31	One night .....	1974	960	1,223	1,477	1,578	1,915	3,067	10,220
32		1975	671	497	762	828	1,761	2,144	6,663
33	Two or more nights .....	1974	3,397	3,606	4,510	7,893	8,164	16,010	43,580
34		1975	4,420	3,406	5,844	7,724	11,451	18,974	51,819
35	Total .....	1974	11,022	12,785	15,004	21,181	23,267	37,378	120,637
36		1975	10,990	8,833	13,220	16,185	26,255	41,757	117,240
37	Trucks used commercially .....	1974	2,555	3,205	3,984	4,001	4,360	4,892	22,997
38		1975	2,803	3,164	3,713	3,888	5,645	5,793	25,006
39	Other vehicles .....	1974	-	19	25	153	213	576	986
40		1975	4	1	13	27	332	370	747
41	Total .....	1974	13,577	16,009	19,013	25,335	27,840	42,846	144,620
42		1975	13,797	11,998	16,946	20,100	32,232	47,920	142,993

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

ALBERTA

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	No	
Véhicules des États-Unis									
9,741 12,846	8,048 10,760	4,985	3,777	3,557	2,765	62,153	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	1 2
2,424 2,051	1,844 2,163	959	563	535	493	11,807	Une nuit .....	1974 1975	3 4
20,554 26,724	16,752 22,201	8,238	3,095	2,450	1,895	75,157	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	5 6
32,719 41,621	26,644 35,124	14,182	7,435	6,542	5,153	149,117	Total .....	1974 1975	7 8
2,538 3,656	2,897 3,326	2,487	2,700	2,414	2,046	29,393	Camions commerciaux .....	1974 1975	9 10
661 683	559 404	88	22	8	-	1,774	Autres véhicules .....	1974 1975	11 12
35,918 45,960	30,100 38,854	16,757	10,157	8,964	7,199	180,284	Total .....	1974 1975	13 14
Véhicules du Canada									
10,194 13,075	8,865 12,072	7,451	5,998	5,486	4,164	79,715	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	15 16
1,898 1,512	1,567 2,069	1,058	712	687	396	11,549	Une nuit .....	1974 1975	17 18
10,093 12,901	11,470 15,703	6,069	4,556	3,476	2,642	59,713	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	19 20
22,185 27,488	21,902 29,844	14,578	11,266	9,649	7,202	150,977	Total .....	1974 1975	21 22
1,324 2,183	1,940 1,923	1,425	1,301	1,107	1,008	16,791	Camions commerciaux .....	1974 1975	23 24
299 395	368 297	168	33	24	-	1,442	Autres véhicules .....	1974 1975	25 26
23,808 30,066	24,210 32,064	16,171	12,600	10,780	8,210	169,210	Total .....	1974 1975	27 28
Total, véhicules									
19,935 25,921	16,913 22,832	12,436	9,775	9,043	6,929	141,868	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1975	29 30
4,322 3,563	3,411 4,232	2,017	1,275	1,222	889	23,356	Une nuit .....	1974 1975	31 32
30,647 39,625	28,222 37,904	14,307	7,651	5,926	4,537	134,870	Deux nuits ou plus .....	1974 1975	33 34
54,904 69,109	48,546 64,968	28,760	18,701	16,191	12,355	300,094	Total .....	1974 1975	35 36
3,862 5,839	4,837 5,249	3,912	4,001	3,521	3,054	46,184	Camions commerciaux .....	1974 1975	37 38
960 1,078	927 701	256	55	32	-	3,216	Autres véhicules .....	1974 1975	39 40
59,726 76,026	54,310 70,918	32,928	22,757	19,744	15,409	349,494	Total .....	1974 1975	41 42

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	102,010	122,050	160,865	175,240	218,784	320,736	1,099,685
2		1975	104,221	105,029	175,352	160,441	220,911	314,201	1,080,155
3	Same day .....	1974	75,638	82,931	103,440	106,955	118,209	135,139	622,312
4		1975	73,544	68,815	113,129	102,999	120,901	133,334	612,722
5	One night .....	1974	7,148	9,509	14,081	14,581	17,326	24,953	87,598
6		1975	8,032	9,086	14,430	12,627	19,114	24,086	87,375
7	Two or more nights .....	1974	19,224	29,610	43,344	53,704	83,249	160,644	389,775
8		1975	22,645	27,128	47,793	44,815	80,896	156,781	380,058
9	Bus .....	1974	7,506	7,667	10,539	11,479	17,781	18,137	73,109
10		1975	7,941	6,973	9,326	11,253	22,162	16,362	74,017
11	Same day .....	1974	3,413	3,461	4,201	6,779	3,203	3,203	25,428
12		1975	3,942	3,388	4,023	5,636	9,777	5,456	32,222
13	One or more nights .....	1974	4,093	4,206	6,338	7,108	11,002	14,934	47,681
14		1975	3,999	3,585	5,303	5,617	12,385	10,906	41,795
15	Rail .....	1974	534	696	924	688	940	1,035	4,817
16		1975	309	298	461	403	441	678	2,590
17	Other Methods .....	1974	1,525	1,812	3,368	4,728	16,292	28,825	56,550
18		1975	1,554	1,648	3,401	4,006	10,754	28,191	49,554
19	Total land .....	1974	111,575	132,225	175,696	192,135	253,797	368,733	1,234,161
20		1975	114,025	113,948	188,540	176,103	254,268	359,432	1,206,316
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	9,203	8,767	11,110	7,413	14,817	22,328	73,638
22		1975	8,094	8,954	10,171	11,518	15,417	22,695	76,849
23	Private .....	1974	725	884	1,045	1,666	2,466	3,682	10,468
24		1975	648	668	742	1,504	2,530	3,828	9,920
25	Total air .....	1974	9,928	9,651	12,155	9,079	17,283	26,010	84,106
26		1975	8,742	9,622	10,913	13,022	17,947	26,523	86,769
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	61	41	357	367	1,249	5,632	7,707
28		1975	-	38	20	591	2,305	11,684	14,638
29	Private .....	1974	42	89	261	597	2,281	4,274	7,544
30		1975	50	77	322	306	2,477	3,033	6,265
31	Total marine .....	1974	103	130	618	964	3,530	9,906	15,251
32		1975	50	115	342	897	4,782	14,717	20,903
33	Total .....	1974	121,606	142,006	188,469	202,178	274,610	404,649	1,333,518
34		1975	122,817	123,685	199,795	190,022	276,997	400,672	1,313,988
Residents of countries other than the United States									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	Same day .....	1974	199	111	191	242	585	1,201	2,529
36		1975	174	121	354	288	404	1,036	2,377
37	One or more nights .....	1974	546	506	859	1,518	2,115	3,830	9,374
38		1975	966	614	1,048	1,295	2,482	5,193	11,598
39	Total land .....	1974	745	617	1,050	1,760	2,700	5,031	11,903
40		1975	1,140	735	1,402	1,583	2,886	6,229	13,975
<u>Air:</u>									
41	Entering direct .....	1974	1,734	1,696	2,797	2,474	7,219	11,064	26,984
42		1975	1,880	1,937	3,347	4,885	9,996	18,998	41,043
43	Entering via the U.S.A. ....	1974	1,812	1,488	2,044	3,525	3,384	4,728	16,981
44		1975	2,105	1,716	2,088	3,206	4,216	5,910	19,241
45	Total air .....	1974	3,546	3,184	4,841	5,999	10,603	15,792	43,965
46		1975	3,985	3,653	5,435	8,091	14,212	24,908	60,284
<u>Marine:</u>									
47	Entering direct .....	1974	9	1	18	71	275	1,162	1,536
48		1975	-	-	5	345	13	5	368
49	Entering via the U.S.A. ....	1974	-	2	125	6	78	250	461
50		1975	-	1,499	1	31	27	762	2,320
51	Total marine .....	1974	9	3	143	77	353	1,412	1,997
52		1975	-	1,499	6	376	40	767	2,688
53	Total .....	1974	4,300	3,804	6,034	7,836	13,656	22,235	57,865
54		1975	5,125	5,887	6,843	10,050	17,138	31,904	76,947
55	Grand total .....	1974	125,906	145,810	194,503	210,014	288,266	426,884	1,391,383
56		1975	127,942	129,572	206,638	200,072	294,135	432,576	1,390,935



TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Moyen de transport	n <sup>o</sup>
<b>Résidents des États-Unis</b>								
449,282	534,455	269,691	186,533	151,242	135,633	2,826,521	<b>Par terre:</b>	
421,375	477,422						Automobile .....	1974 1
163,706	199,292	121,417	104,440	93,049	87,629	1,391,845	Même jour .....	1975 2
156,757	195,898						Même jour .....	1974 3
34,809	45,033	23,505	19,941	17,729	9,954	238,569	Une nuit .....	1975 4
30,164	36,290						Une nuit .....	1974 5
250,767	290,130	124,769	62,152	40,464	38,050	1,196,107	Deux nuits ou plus .....	1975 6
234,454	245,234						Deux nuits ou plus .....	1974 7
							Deux nuits ou plus .....	1975 8
21,329	23,695	13,624	9,231	6,906	7,100	154,994	Autocar .....	1974 9
21,269	22,373						Autocar .....	1975 10
4,043	6,011	3,837	3,854	3,558	3,168	49,899	Même jour .....	1974 11
4,238	5,506						Même jour .....	1975 12
17,286	17,684	9,787	5,377	3,348	3,932	105,095	Une nuit ou plus .....	1974 13
17,031	16,867						Une nuit ou plus .....	1975 14
1,238	1,618	1,069	474	476	296	9,988	Chemin de fer .....	1974 15
750	1,038						Chemin de fer .....	1975 16
43,112	55,221	23,200	4,291	2,492	1,918	186,784	Autres moyens .....	1974 17
57,048	67,608						Autres moyens .....	1975 18
514,961	614,989	307,584	200,529	161,116	144,947	3,178,287	Total, par terre .....	1974 19
500,442	568,441						Total, par terre .....	1975 20
							<b>Par air:</b>	
27,136	28,018	19,906	13,615	9,589	11,321	183,223	Commercial .....	1974 21
26,318	28,556						Commercial .....	1975 22
5,074	7,637	3,367	1,635	872	633	29,686	Privé .....	1974 23
5,599	7,920						Privé .....	1975 24
32,210	35,655	23,273	15,250	10,461	11,954	212,909	Total, par air .....	1974 25
31,917	36,476						Total, par air .....	1975 26
							<b>Par mer:</b>	
19,095	14,093	7,848	1,609	124	—	50,476	Commercial .....	1974 27
19,285	19,877						Commercial .....	1975 28
13,852	11,508	1,908	298	132	96	35,338	Privé .....	1974 29
14,540	12,458						Privé .....	1975 30
32,947	25,601	9,756	1,907	256	96	85,814	Total, par mer .....	1974 31
33,825	32,335						Total, par mer .....	1975 32
580,118	676,245	340,613	217,686	171,833	156,997	3,477,010	Total .....	1974 33
566,184	637,252						Total .....	1975 34
<b>Résidents des pays autres que les États-Unis</b>								
							<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
2,208	2,594	1,072	535	222	275	9,435	Même jour .....	1974 35
2,043	1,849						Même jour .....	1975 36
8,649	9,565	4,699	2,277	1,042	1,142	36,748	Une nuit ou plus .....	1974 37
10,583	10,349						Une nuit ou plus .....	1975 38
10,857	12,159	5,771	2,812	1,264	1,417	46,183	Total, par terre .....	1974 39
12,626	12,198						Total, par terre .....	1975 40
							<b>Par air:</b>	
16,673	10,839	7,987	3,975	2,459	4,304	73,221	Entrée directe .....	1974 41
20,371	16,130						Entrée directe .....	1975 42
6,399	8,889	5,240	3,713	2,129	2,773	46,124	Entrée via les É.U. ....	1974 43
7,086	9,642						Entrée via les É.U. ....	1975 44
23,072	19,728	13,227	7,688	4,588	7,077	119,345	Total, par air .....	1974 45
27,457	25,772						Total, par air .....	1975 46
							<b>Par mer:</b>	
—	5	1	—	—	—	1,542	Entrée directe .....	1974 47
—	—						Entrée directe .....	1975 48
61	328	21	5	1	—	877	Entrée via les É.-U. ....	1974 49
282	151						Entrée via les É.-U. ....	1975 50
61	333	22	5	1	—	2,419	Total, par mer .....	1974 51
282	151						Total, par mer .....	1975 52
33,990	32,220	19,020	10,505	5,853	8,494	167,947	Total .....	1974 53
40,365	38,121						Total .....	1975 54
614,108	708,465	359,633	228,191	177,686	165,491	3,644,957	Total global .....	1974 55
606,549	675,433						Total global .....	1975 56

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mo. to
<b>Europe:</b>								
1	Austria .....	3	29	13	25	65	79	214
2	1975	6	40	12	14	73	113	258
3	Azores .....	-	-	-	-	-	-	-
4	1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium .....	11	3	15	29	40	62	160
6	1975	8	5	16	27	42	59	157
7	Bulgaria .....	-	-	-	-	-	-	-
8	1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia .....	1	3	5	1	11	24	45
10	1975	6	2	4	6	27	41	86
11	Denmark .....	40	49	31	89	86	258	553
12	1975	28	47	43	102	144	284	648
13	Finland .....	11	11	24	45	26	641	758
14	1975	66	19	18	27	38	612	780
15	France .....	47	49	64	96	118	234	608
16	1975	41	71	70	65	114	249	610
17	Germany (Federal Republic) .....	145	118	537	492	669	1,622	3,583
18	1975	149	141	336	308	1,086	2,980	5,000
19	Greece .....	9	11	12	19	27	54	132
20	1975	23	13	27	60	33	22	178
21	Hungary .....	5	-	4	5	20	101	135
22	1975	4	-	7	5	18	119	153
23	Ireland (Republic) .....	8	14	9	18	29	40	118
24	1975	8	6	29	28	40	63	174
25	Italy .....	31	24	37	57	51	92	292
26	1975	39	65	36	67	63	152	422
27	Malta .....	-	-	-	1	2	-	3
28	1975	-	-	-	2	3	10	15
29	Netherlands, The .....	203	67	189	302	554	1,448	2,763
30	1975	164	88	148	287	769	1,444	2,900
31	Norway .....	44	56	84	96	107	521	908
32	1975	59	46	54	120	160	470	909
33	Poland .....	3	3	7	10	12	2	37
34	1975	-	3	3	7	3	15	31
35	Portugal .....	4	1	23	6	15	21	70
36	1975	10	14	9	12	21	26	92
37	Rumania .....	-	1	1	-	-	5	7
38	1975	-	1	-	-	-	2	3
39	Spain .....	13	9	8	12	19	27	88
40	1975	2	7	23	24	14	25	95
41	Sweden .....	78	61	105	119	141	286	790
42	1975	79	71	71	140	168	531	1,060
43	Switzerland .....	27	12	43	87	137	273	579
44	1975	35	71	66	94	212	338	816
45	Turkey .....	5	6	7	8	5	15	46
46	1975	-	5	7	3	4	8	27
47	United Kingdom .....	424	580	718	1,733	4,730	6,372	14,557
48	1975	761	2,183	1,274	2,229	4,958	11,525	22,930
49	U.S.S.R. ....	5	1	3	-	5	7	21
50	1975	-	1	54	5	9	2	71
51	Yugoslavia .....	10	6	46	17	14	41	134
52	1975	13	6	9	12	28	65	131
53	Other .....	1	1	7	13	7	33	62
54	1975	-	4	3	3	20	36	66
55	Total .....	1,128	1,115	1,992	3,280	6,890	12,258	26,663
56	1975	1,501	2,909	2,319	3,647	8,045	19,191	37,612
<b>Africa:</b>								
57	Algeria .....	-	-	-	-	1	2	3
58	1975	-	-	1	1	-	2	4
59	Egypt .....	-	-	2	-	1	10	13
60	1975	2	4	2	-	-	8	16
61	Rhodesia .....	1	-	1	1	1	5	9
62	1975	-	6	1	4	9	7	27
63	South Africa .....	16	29	30	63	119	283	540
64	1975	42	29	50	60	112	161	454
65	Other .....	24	12	19	35	85	57	232
66	1975	45	28	37	30	77	67	284
67	Total .....	41	41	52	99	207	357	797
68	1975	89	67	91	95	198	245	785
<b>Asia - Continued:</b>								
69	Bangladesh .....	-	-	-	-	-	3	3
70	1975	5	-	1	-	1	1	8
71	China .....	-	-	1	-	4	48	53
72	1975	2	3	-	6	12	12	35
73	Hong Kong .....	465	218	401	354	711	878	3,027
74	1975	526	312	527	522	742	1,055	3,684
75	India .....	53	70	62	54	84	142	465
76	1975	60	59	51	62	179	85	496

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N°	
							<u>Europe:</u>		
227	128	64	46	15	20	714	Autriche .....	1974 1	
212	134						1975 2	2	
-	1	-	-	-	-	1	Açores .....	1974 3	3
-	-	-	-	-	-		1975 4	4	
134	88	33	31	8	14	468	Belgique .....	1974 5	5
123	92						1975 6	6	
-	-	-	-	4	-	4	Bulgarie .....	1974 7	7
-	-	-	-	-	-		1975 8	8	
20	42	8	13	6	6	140	Tchécoslovaquie .....	1974 9	9
30	19						1975 10	10	
588	158	89	142	44	72	1,646	Danemark .....	1974 11	11
742	175						1975 12	12	
311	83	28	61	33	24	1,298	Finlande .....	1974 13	13
386	79						1975 14	14	
406	621	297	104	64	57	2,157	France .....	1974 15	15
481	610						1975 16	16	
2,978	2,618	1,570	527	186	277	11,739	Allemagne (République fédérale) .....	1974 17	17
4,312	2,952						1975 18	18	
44	51	52	26	9	13	327	Grèce .....	1974 19	19
20	37						1975 20	20	
130	58	22	15	11	6	377	Hongrie .....	1974 21	21
26	38						1975 22	22	
156	106	83	29	15	30	537	Irlande (République) .....	1974 23	23
129	86						1975 24	24	
136	212	110	48	49	41	888	Italie .....	1974 25	25
246	296						1975 26	26	
1	2	3	-	-	-	10	Malte .....	1974 27	27
6	4						1975 28	28	
3,640	1,440	836	350	86	115	9,230	Pays-Bas .....	1974 29	29
3,138	1,259						1975 30	30	
491	216	86	111	83	79	1,974	Norvège .....	1974 31	31
710	180						1975 32	32	
14	13	8	6	3	2	83	Pologne .....	1974 33	33
23	16						1975 34	34	
21	35	30	5	11	9	181	Portugal .....	1974 35	35
33	15						1975 36	36	
2	5	-	-	-	-	14	Roumanie .....	1974 37	37
3	1						1975 38	38	
56	62	42	21	10	13	292	Espagne .....	1974 39	39
49	83						1975 40	40	
467	275	124	148	84	122	2,010	Suède .....	1974 41	41
428	200						1975 42	42	
568	403	264	180	50	59	2,103	Suisse .....	1974 43	43
687	440						1975 44	44	
8	11	10	21	7	4	107	Turquie .....	1974 45	45
11	6						1975 46	46	
11,146	9,302	6,278	2,267	956	1,929	46,435	Royaume-Uni .....	1974 47	47
10,740	8,774						1975 48	48	
-	33	5	8	1	1	69	U.R.S.S. ....	1974 49	49
2	1						1975 50	50	
41	150	13	28	11	31	408	Yougoslavie .....	1974 51	51
59	33						1975 52	52	
16	11	11	8	4	3	115	Autres .....	1974 53	53
484	192						1975 54	54	
21,601	16,124	10,066	4,195	1,750	2,928	83,327	Total .....	1974 55	55
23,080	15,722						1975 56	56	
							<u>Afrique:</u>		
-	-	-	-	-	2	5	Algérie .....	1974 57	57
4	9						1975 58	58	
10	7	6	4	1	3	44	Égypte .....	1974 59	59
9	11						1975 60	60	
2	4	4	-	2	4	25	Rhodésie .....	1974 61	61
8	8						1975 62	62	
146	159	162	77	45	89	1,218	Afrique du Sud .....	1974 63	63
185	203						1975 64	64	
100	106	61	122	25	50	696	Autres .....	1974 65	65
127	126						1975 66	66	
258	276	233	203	73	148	1,988	Total .....	1974 67	67
333	357						1975 68	68	
							<u>Asie - suite:</u>		
9	1	5	2	1	-	21	Bangladesh .....	1974 69	69
6	-						1975 70	70	
5	49	4	40	12	3	166	Chine .....	1974 71	71
4	19						1975 72	72	
1,294	2,709	1,135	460	432	971	10,028	Hong-Kong .....	1974 73	73
1,879	2,900						1975 74	74	
191	222	161	116	117	106	1,378	Inde .....	1974 75	75
169	175						1975 76	76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<b>Asia - Concluded:</b>									
1	Israel .....	1974	5	7	15	17	25	78	147
2		1975	16	14	26	25	54	73	208
3	Japan .....	1974	1,306	1,303	1,663	1,947	2,091	3,003	11,313
4		1975	1,196	1,064	2,006	2,863	3,261	5,693	16,083
5	Korea, South .....	1974	37	31	85	41	69	74	337
6		1975	80	38	71	81	117	82	469
7	Lebanon .....	1974	1	-	1	1	1	7	11
8		1975	2	1	3	-	17	4	27
9	Pakistan .....	1974	6	9	12	5	6	29	67
10		1975	4	7	4	2	12	18	47
11	Philippines .....	1974	65	62	76	101	136	179	619
12		1975	84	78	50	98	202	220	732
13	Sri Lanka .....	1974	1	5	2	2	-	7	17
14		1975	1	-	-	4	1	4	10
15	Syria .....	1974	-	-	-	1	3	-	4
16		1975	-	-	-	1	-	2	3
17	Taiwan .....	1974	91	22	70	42	109	197	531
18		1975	48	105	88	81	110	132	564
19	Other .....	1974	89	112	103	149	229	357	1,039
20		1975	112	87	107	152	277	425	1,160
21	Total .....	1974	2,119	1,839	2,491	2,714	3,468	5,002	17,633
22		1975	2,136	1,768	2,934	3,897	4,985	7,806	23,526
<b>North America, Central America and Caribbean:</b>									
23	Antigua .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
24		1975	-	2	-	-	-	-	2
25	Bahamas .....	1974	1	1	-	2	12	2	18
26		1975	-	1	1	-	3	5	10
27	Barbados .....	1974	1	4	-	1	-	3	9
28		1975	-	-	3	1	2	3	9
29	Bermuda .....	1974	8	-	5	-	10	6	29
30		1975	3	6	7	6	3	3	28
31	Cuba .....	1974	1	-	3	-	2	3	9
32		1975	-	8	2	1	6	6	23
33	Haiti .....	1974	-	-	1	1	1	-	3
34		1975	-	-	1	1	3	-	5
35	Jamaica .....	1974	1	1	28	9	4	29	72
36		1975	7	7	22	8	6	17	67
37	Mexico .....	1974	115	105	261	243	383	372	1,479
38		1975	157	165	281	338	855	588	2,384
39	St. Pierre and Miquelon .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago .....	1974	14	8	4	2	23	13	64
42		1975	5	7	3	15	16	11	57
43	United States .....	1974	121,606	142,006	188,469	202,178	274,610	404,649	1,333,518
44		1975	122,817	123,685	199,795	190,022	276,997	400,672	1,313,988
45	Other .....	1974	43	36	43	36	66	83	307
46		1975	53	37	53	34	56	108	341
47	Total .....	1974	121,790	142,161	188,814	202,472	275,111	405,160	1,335,508
48		1975	123,042	123,918	200,168	190,426	277,947	401,413	1,316,914
<b>South America:</b>									
49	Argentina .....	1974	34	34	28	15	54	50	215
50		1975	91	88	48	71	76	119	493
51	Brazil .....	1974	15	21	24	21	86	112	279
52		1975	48	35	14	31	46	78	252
53	Colombia .....	1974	9	12	9	10	10	36	86
54		1975	13	11	21	20	17	16	98
55	Guyana .....	1974	7	1	2	1	2	2	15
56		1975	3	1	1	1	2	1	9
57	Venezuela .....	1974	12	5	11	7	9	18	62
58		1975	7	13	10	17	10	35	92
59	Other .....	1974	112	79	132	82	103	172	680
60		1975	105	63	119	86	111	196	681
61	Total .....	1974	189	152	206	136	264	390	1,337
62		1975	268	211	213	226	262	445	1,625
<b>Oceania and other Ocean Islands:</b>									
63	Australia .....	1974	484	362	709	940	1,749	2,786	7,030
64		1975	706	465	640	1,129	1,950	2,324	7,214
65	New Zealand .....	1974	106	114	172	285	484	697	1,858
66		1975	116	160	193	538	580	930	2,517
67	Other .....	1974	49	26	67	88	93	234	557
68		1975	84	74	80	114	168	222	742
69	Total .....	1974	639	502	948	1,313	2,326	3,717	9,445
70		1975	906	699	913	1,781	2,698	3,476	10,473
71	Grand total .....	1974	125,906	145,810	194,503	210,014	288,266	426,884	1,391,383
72		1975	127,942	129,572	206,638	200,072	294,135	432,576	1,390,935

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 133. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	n°
113	170	96	53	24	21	624	<b>Asie - fin:</b>	
126	199						Israël .....	1974 1
5,196	7,165	3,414	3,042	1,572	1,539	33,241	Japon .....	1975 2
8,652	11,583						Corée du Sud .....	1974 3
97	80	113	77	130	72	906	Liban .....	1975 4
139	148						Pakistan .....	1974 5
8	4	11	27	5	7	73	Philippines .....	1975 6
11	21						Sri Lanka .....	1974 7
8	12	10	1	1	13	112	Syrie .....	1975 8
23	19						Taiwan .....	1974 9
187	185	237	131	119	111	1,589	Autres .....	1975 10
212	225						Total .....	1974 11
3	7	4	6	1	1	39		1975 12
6	3							1974 13
1	1	-	1	-	2	9		1975 14
6	1							1974 15
157	235	131	133	104	61	1,352		1975 16
111	155							1974 17
352	503	358	159	129	245	2,785		1975 18
405	671							1974 19
								1975 20
7,621	11,343	5,679	4,248	2,647	3,152	52,323		1974 21
11,749	16,119							1975 22
-	-	-	-	-	-	-	<b>Amérique du Nord, Amérique centrale et</b>	
-	1						<b>Antilles:</b>	
8	5	1	12	2	2	48	Antigua .....	1974 23
4	6						Bahamas .....	1975 24
9	3	5	3	-	-	29	Barbade .....	1974 25
4	3						Bermudes .....	1975 26
13	8	10	5	5	2	72	Cuba .....	1974 27
6	9						Haiti .....	1975 28
3	6	9	3	5	4	39	Jamaïque .....	1974 29
15	11						Mexique .....	1975 30
4	5	4	4	2	-	22	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 31
-	6						Trinité et Tobago .....	1975 32
38	30	20	10	5	5	180	États-Unis .....	1974 33
35	52						Autres .....	1975 34
808	989	587	406	219	275	4,763	Total .....	1974 35
1,439	1,460							1975 36
-	-	-	-	-	-	-		1974 37
29	29	31	6	10	16	185		1975 38
27	35							1974 39
580,118	676,245	340,613	217,686	171,833	156,997	3,477,010		1975 40
566,184	637,252							1974 41
53	82	59	45	44	61	651		1975 42
115	122							1974 43
								1975 44
581,083	677,402	341,339	218,180	172,125	157,362	3,482,999		1974 45
567,829	638,957							1975 46
61	42	49	47	43	61	518	<b>Amérique du Sud:</b>	
55	62						Argentine .....	1974 49
111	47	71	50	35	18	611	Brésil .....	1975 50
98	57						Colombie .....	1974 51
38	25	13	12	11	17	202	Guyane .....	1975 52
27	41						Venezuela .....	1974 53
8	2	4	7	3	3	42	Autres .....	1975 54
3	7						Total .....	1974 55
22	55	25	6	11	12	193		1975 56
57	96							1974 57
165	137	131	124	153	119	1,509		1975 58
178	205							1974 59
								1975 60
405	308	293	246	256	230	3,075		1974 61
418	468							1975 62
2,233	2,182	1,396	839	644	1,344	15,668	<b>Océanie et autres îles océaniques:</b>	
2,254	2,474						Australie .....	1974 63
815	673	450	214	114	228	4,352	Nouvelle-Zélande .....	1975 64
739	955						Autres .....	1974 65
92	157	177	66	77	99	1,225	Total .....	1975 66
147	321							1974 67
								1975 68
3,140	3,012	2,023	1,119	835	1,671	21,245		1974 69
3,140	3,750							1975 70
614,108	708,465	359,633	228,191	177,686	165,491	3,644,957	<b>Total global .....</b>	1974 71
606,549	675,373							1975 72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	263,425	258,533	356,350	432,378	441,693	535,894	2,288,273
2		1975	296,636	264,464	483,115	432,498	508,870	548,734	2,534,317
3	Same day .....	1974	213,137	214,578	289,522	339,833	333,888	413,945	1,804,903
4		1975	228,185	208,238	371,002	314,098	385,688	418,142	1,925,353
5	One night .....	1974	17,522	17,233	22,351	26,038	28,222	36,969	148,335
6		1975	20,375	16,500	27,251	26,212	31,449	35,953	157,740
7	Two or more nights .....	1974	32,766	26,722	44,477	66,507	79,583	84,980	335,035
8		1975	48,076	39,726	84,862	92,188	91,733	94,639	451,224
9	Bus .....	1974	16,737	15,597	23,629	27,097	25,959	24,778	133,797
10		1975	17,275	14,953	18,366	22,099	18,976	17,014	108,683
11	Same day .....	1974	4,670	4,685	5,893	5,414	6,717	6,241	33,620
12		1975	5,934	5,293	5,966	4,918	6,554	7,978	36,643
13	One or more nights .....	1974	12,067	10,912	17,736	21,683	19,242	18,537	100,177
14		1975	11,341	9,660	12,400	17,181	12,422	9,036	72,040
15	Rail .....	1974	342	566	846	645	557	517	3,473
16		1975	400	393	486	921	460	416	3,076
17	Other methods .....	1974	2,307	2,306	3,939	5,533	6,247	9,612	29,944
18		1975	2,187	2,234	3,760	4,381	6,276	10,767	29,605
19	Total land .....	1974	282,811	277,002	384,764	465,653	474,456	570,801	2,455,487
20		1975	316,498	282,044	505,727	459,899	534,582	576,931	2,675,681
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	22,229	18,174	24,312	16,993	15,138	13,907	110,753
22		1975	28,093	21,896	27,452	28,184	17,891	16,685	140,201
23	Private .....	1974	315	459	697	1,317	985	954	4,727
24		1975	428	600	852	901	1,126	962	4,869
25	Total air .....	1974	22,544	18,633	25,009	18,310	16,123	14,861	115,480
26		1975	28,521	22,496	28,304	29,085	19,017	17,647	145,070
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	2	-	3	204	7,458	7,667
28		1975	-	-	3	-	544	1,484	2,031
29	Private .....	1974	105	66	141	364	767	973	2,416
30		1975	56	48	265	409	940	1,013	2,731
31	Total marine .....	1974	105	68	141	367	971	8,431	10,083
32		1975	56	48	268	409	1,484	2,497	4,762
33	Total .....	1974	305,460	295,703	409,914	484,330	491,550	594,093	2,581,050
34		1975	345,075	304,588	534,299	489,393	555,083	597,075	2,825,513
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		36	414	546	870	190	49	2,105
36	1975 .....		141	82	58	239	108	42	670
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	14,912	13,209	16,986	6,499	6,678	7,549	65,833
38		1975	16,027	15,015	17,383	13,850	10,262	10,254	82,791
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	4,085	4,242	5,380	6,573	2,060	1,227	23,567
40		1975	4,216	4,445	4,404	3,201	2,169	1,335	19,770
41	Total air .....	1974	18,997	17,451	22,366	13,072	8,738	8,776	89,400
42		1975	20,243	19,460	21,787	17,051	12,431	11,589	102,561
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	2	-	20	117	11	-	150
44		1975	-	177	5	402	45	1	630
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	476	742	357	3	881	920	3,379
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine .....	1974	478	742	377	120	892	920	3,529
48		1975	-	177	5	402	45	1	630
49	Total .....	1974	19,511	18,607	23,289	14,062	9,820	9,745	95,034
50		1975	20,384	19,719	21,850	17,692	12,584	11,632	103,861
51	Grand total .....	1974	324,971	314,310	433,203	498,392	501,370	603,838	2,676,084
52		1975	365,459	324,307	556,149	507,085	567,667	608,707	2,929,374

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawaii, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N°
<b>Rentrée des États-Unis(1)</b>								
719,676	750,273	527,936	413,609	363,364	326,675	5,389,806	<b>Par terre:</b>	
758,549	792,046						Automobile .....	1974 1
481,994	492,118	376,161	302,953	279,212	252,033	3,989,374	Même jour .....	1975 2
537,365	520,253						Même jour .....	1974 3
52,843	52,014	36,202	26,962	26,923	18,327	361,606	Une nuit .....	1975 4
45,919	45,934						Deux nuits ou plus .....	1974 5
184,839	206,141	115,573	83,694	57,229	56,315	1,038,826	Deux nuits ou plus .....	1975 6
175,265	225,859						Autocar .....	1974 7
22,647	22,941	18,632	25,673	19,201	14,597	257,488	Autocar .....	1975 8
16,270	17,421						Même jour .....	1974 9
5,851	7,582	6,272	6,741	7,604	7,078	74,748	Même jour .....	1975 10
5,697	4,753	12,360	18,932	11,597	7,519	182,740	Une nuit ou plus .....	1974 11
16,796	15,359						Une nuit ou plus .....	1975 12
10,573	12,668						Chemin de fer .....	1974 13
801	1,016	599	445	459	365	7,158	Chemin de fer .....	1975 14
416	767						Autres moyens .....	1974 15
13,690	13,771	7,064	4,184	2,743	2,562	73,958	Autres moyens .....	1975 16
17,220	17,771						Total, par terre .....	1974 17
756,814	788,001	554,231	443,911	385,767	344,199	5,728,410	Total, par terre .....	1975 18
792,455	828,005							1974 19
								1975 20
15,650	15,927	14,740	18,471	16,797	16,133	208,471	<b>Par air:</b>	
17,809	21,096						Commercial .....	1974 21
1,117	1,140	918	672	377	378	9,329	Privé .....	1975 22
1,097	1,313						Privé .....	1974 23
							Privé .....	1975 24
16,767	17,067	15,658	19,143	17,174	16,511	217,800	Total, par air .....	1974 25
18,906	22,409						Total, par air .....	1975 26
1,886	1,528	915	911	-	-	12,907	<b>Par mer:</b>	
1,431	1,637						Commercial .....	1974 27
1,970	2,203	1,058	240	118	114	8,119	Commercial .....	1975 28
2,826	2,629						Privé .....	1974 29
							Privé .....	1975 30
3,856	3,731	1,973	1,151	118	114	21,026	Total, par mer .....	1974 31
4,257	4,266						Total, par mer .....	1975 32
777,437	808,799	571,862	464,205	403,059	360,824	5,967,236	Total .....	1974 33
815,618	854,680						Total .....	1975 34
<b>Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)</b>								
236	83	70	42	170	53	2,759	<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
43	41						1974 .....	1974 35
							1975 .....	1975 36
9,057	10,635	9,734	9,005	7,393	6,100	117,757	<b>Par air:</b>	
12,138	15,548						Rentrée directe .....	1974 37
1,324	2,053	1,205	1,294	2,230	2,224	33,897	Rentrée directe .....	1975 38
1,124	2,159						Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
							Rentrée via les É.-U. ....	1975 40
10,381	12,688	10,939	10,299	9,623	8,324	151,654	Total, par air .....	1974 41
13,262	17,707						Total, par air .....	1975 42
6	26	-	-	42	-	224	<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	3,379	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	3,379	Rentrée directe .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	3,379	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
6	26	-	-	42	-	3,603	Rentrée via les É.-U. ....	1975 46
-	-	-	-	-	-	3,603	Total, par mer .....	1974 47
							Total, par mer .....	1975 48
10,623	12,797	11,009	10,341	9,835	8,377	158,016	Total .....	1974 49
13,305	17,748						Total .....	1975 50
788,060	821,596	532,871	474,546	412,894	360,201	6,125,252	<b>Total global .....</b>	1974 51
828,923	872,428						<b>Total global .....</b>	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

BRITISH COLUMBIA

TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	32,552	35,279	42,841	43,945	48,550	51,518	254,685
2		1975	32,677	30,288	46,492	43,635	49,855	51,725	254,672
3	One night .....	1974	3,194	4,063	5,856	6,117	7,200	9,422	35,852
4		1975	3,574	3,862	6,012	5,471	7,873	9,219	36,011
5	Two or more nights .....	1974	8,601	12,422	17,961	21,962	33,312	58,090	152,348
6		1975	10,064	11,871	19,485	19,242	33,027	57,506	151,195
7	Total .....	1974	44,347	51,764	66,658	72,024	89,062	119,030	442,885
8		1975	46,315	46,021	71,989	68,348	90,755	118,450	441,878
9	Trucks used commercially .....	1974	5,555	6,473	7,424	7,779	7,728	7,714	42,673
10		1975	6,174	5,681	6,725	8,253	7,109	6,731	40,673
11	Other vehicles .....	1974	63	71	349	425	800	2,358	4,066
12		1975	41	44	165	276	800	1,826	3,152
13	Total .....	1974	49,965	58,308	74,431	80,228	97,590	129,102	489,624
14		1975	52,530	51,746	78,879	76,877	98,664	127,007	485,703
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	90,486	89,536	117,608	138,210	135,561	162,451	733,852
16		1975	95,828	87,798	149,546	128,051	155,852	166,468	783,543
17	One night .....	1974	9,276	8,890	11,325	13,129	14,295	18,417	75,332
18		1975	10,357	8,764	13,326	13,209	16,117	17,451	79,224
19	Two or more nights .....	1974	13,013	11,229	17,551	26,324	30,598	32,770	131,485
20		1975	18,882	16,432	33,626	34,515	36,141	37,739	177,335
21	Total .....	1974	112,775	109,655	146,484	177,663	180,454	213,638	940,669
22		1975	125,067	112,994	196,498	175,775	208,110	221,658	1,040,102
23	Trucks used commercially .....	1974	3,562	3,955	4,788	5,210	4,863	4,925	27,303
24		1975	4,267	4,106	5,872	6,505	6,011	10,474	37,235
25	Other vehicles .....	1974	335	449	842	1,583	1,721	2,561	7,491
26		1975	286	276	929	1,268	2,222	2,481	7,462
27	Total .....	1974	116,672	114,059	152,114	184,456	187,038	221,124	975,463
28		1975	129,620	117,376	203,299	183,548	216,343	234,613	1,084,799
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	123,038	124,815	160,449	182,155	184,111	213,969	988,537
30		1975	128,505	118,086	196,029	171,686	205,707	218,193	1,038,215
31	One night .....	1974	12,470	12,953	17,181	19,246	21,495	27,839	111,184
32		1975	13,931	12,626	19,337	18,680	23,990	26,670	115,235
33	Two or more nights .....	1974	21,614	23,651	35,512	48,286	63,910	90,860	283,833
34		1975	28,946	28,303	53,122	53,757	69,168	95,245	328,530
35	Total .....	1974	157,122	161,419	213,142	249,687	269,516	332,668	1,383,554
36		1975	171,382	159,015	268,488	244,123	298,865	340,108	1,481,980
37	Trucks used commercially .....	1974	9,117	10,428	12,212	12,989	12,591	12,639	69,976
38		1975	10,441	9,787	12,596	14,758	13,120	17,205	77,908
39	Other vehicles .....	1974	398	520	1,191	2,008	2,521	4,919	11,557
40		1975	327	320	1,094	1,544	3,022	4,307	10,614
41	Total .....	1974	166,637	172,367	226,545	264,684	284,628	350,226	1,465,087
42		1975	182,150	169,122	282,178	260,425	315,007	361,620	1,570,502



TABLEAU 130. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

COLOMBIE-BRITANNIQUE

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
59,416	68,776	49,161	44,660	39,589	37,521	553,808	<u>Automobile:</u>	
58,267	69,313						Même jour .....	1974 1
							1975 2	
12,600	15,942	9,830	7,836	6,527	4,327	92,914	Une nuit .....	1974 3
11,227	13,142						1975 4	
86,658	99,630	52,449	26,244	16,820	15,385	449,534	Deux nuits ou plus .....	1974 5
82,333	89,218						1975 6	
158,674	184,348	111,440	78,740	62,936	57,233	1,096,256	Total .....	1974 7
151,827	171,673						1975 8	
7,128	6,549	7,182	6,936	5,735	5,499	81,702	Camions commerciaux .....	1974 9
7,288	6,343						1975 10	
3,647	3,676	1,489	286	81	35	13,280	Autres véhicules .....	1974 11
3,492	3,277						1975 12	
169,449	194,573	120,111	85,962	68,752	62,767	1,191,238	Total .....	1974 13
162,607	181,293						1975 14	
Véhicules du Canada								
181,193	187,002	149,336	124,737	115,330	104,876	1,596,326	<u>Automobile:</u>	
203,883	197,825						Même jour .....	1974 15
							1975 16	
26,239	25,572	17,818	13,702	12,293	9,556	180,512	Une nuit .....	1974 17
22,993	23,028						1975 18	
63,498	70,403	46,001	33,266	23,018	22,301	389,972	Deux nuits ou plus .....	1974 19
62,077	78,360						1975 20	
270,930	282,977	213,155	171,705	150,641	136,733	2,166,810	Total .....	1974 21
288,953	299,213						1975 22	
4,531	4,639	5,068	5,118	4,074	3,685	54,418	Camions commerciaux .....	1974 23
5,216	5,151						1975 24	
4,127	3,901	2,138	1,104	498	255	19,514	Autres véhicules .....	1974 25
4,515	3,741						1975 26	
279,588	291,517	220,361	177,927	155,213	140,673	2,240,742	Total .....	1974 27
298,684	308,105						1975 28	
Total, véhicules								
240,609	255,778	198,497	169,397	154,919	142,397	2,150,134	<u>Automobile:</u>	
262,150	267,138						Même jour .....	1974 29
							1975 30	
38,839	41,514	27,648	21,538	18,820	13,883	273,426	Une nuit .....	1974 31
34,220	36,170						1975 32	
150,156	170,033	98,450	59,510	39,838	37,686	839,506	Deux nuits ou plus .....	1974 33
144,410	167,578						1975 34	
429,604	467,325	324,595	250,445	213,577	193,966	3,263,066	Total .....	1974 35
440,780	470,886						1975 36	
11,659	11,188	12,250	12,054	9,809	9,184	136,120	Camions commerciaux .....	1974 37
12,504	11,494						1975 38	
7,774	7,577	3,627	1,390	579	290	32,794	Autres véhicules .....	1974 39
8,007	7,018						1975 40	
449,037	486,090	340,472	263,889	223,965	203,440	3,431,980	Total .....	1974 41
461,291	489,398						1975 42	

YUKON

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Residents of the United States								
<u>Land:</u>								
1	Automobile ..... 1974	1,914	1,720	2,702	3,632	6,070	13,438	29,476
2	..... 1975	2,199	2,389	3,280	4,152	6,766	14,725	33,511
3	Same day ..... 1974	706	699	1,036	1,156	1,736	2,772	8,105
4	..... 1975	528	569	685	778	1,372	2,742	6,674
5	One night ..... 1974	273	226	267	881	1,275	1,834	4,756
6	..... 1975	694	789	1,108	1,303	1,703	3,850	9,447
7	Two or more nights ..... 1974	935	795	1,399	1,595	3,059	8,832	16,615
8	..... 1975	977	1,031	1,487	2,071	3,691	8,133	17,390
9	Bus ..... 1974	-	8	273	2	307	2,494	3,084
10	..... 1975	13	12	116	467	518	1,927	3,053
11	Same day ..... 1974	-	-	100	1	-	94	195
12	..... 1975	2	6	37	280	256	60	641
13	One or more nights ..... 1974	-	8	173	1	307	2,400	2,889
14	..... 1975	11	6	79	187	262	1,867	2,412
15	Rail ..... 1974	30	71	93	260	1,588	7,148	9,190
16	..... 1975	67	73	115	225	1,652	6,331	8,463
17	Other Methods ..... 1974	2	2	-	9	40	87	140
18	..... 1975	-	3	8	18	53	240	322
19	Total land ..... 1974	1,946	1,801	3,068	3,903	8,005	23,167	41,890
20	..... 1975	2,279	2,477	3,519	4,862	8,989	23,223	45,349
<u>Air:</u>								
21	Commercial ..... 1974	24	135	117	99	180	524	1,079
22	..... 1975	28	132	85	131	172	914	1,462
23	Private ..... 1974	51	48	80	118	284	326	907
24	..... 1975	66	56	103	104	299	389	1,017
25	Total air ..... 1974	75	183	197	217	464	850	1,986
26	..... 1975	94	188	188	235	471	1,303	2,479
<u>Marine:</u>								
27	Commercial ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total ..... 1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017	43,876
34	..... 1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	24,526	47,828
Residents of countries other than the United States								
<u>Land (via the U.S.A.):</u>								
35	Same day ..... 1974	-	-	-	-	-	18	18
36	..... 1975	-	-	1	-	7	19	27
37	One or more nights ..... 1974	-	-	-	-	10	124	134
38	..... 1975	1	1	5	7	47	310	371
39	Total land ..... 1974	-	-	-	-	10	142	152
40	..... 1975	1	1	6	7	54	329	398
<u>Air:</u>								
41	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
<u>Marine:</u>								
47	Entering direct ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
53	Total ..... 1974	-	-	-	-	10	142	152
54	..... 1975	1	1	6	7	54	329	398
55	Grand total ..... 1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,479	24,159	44,028
56	..... 1975	2,374	2,666	3,713	5,104	9,514	24,855	48,226



YUKON

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - more
<u>Europe:</u>								
1	Austria ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
2	..... 1975	-	-	-	-	1	-	1
3	Azores ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Bulgaria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Finland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	France ..... 1974	-	-	-	-	2	5	7
16	..... 1975	-	-	1	-	1	9	11
17	Germany (Federal Republic) ..... 1974	-	-	-	-	-	60	65
18	..... 1975	-	-	2	-	6	202	210
19	Greece ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
22	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Italy ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Malta ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	1	-	-	8	9
31	Norway ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	4	-	4
33	Poland ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
40	..... 1975	-	-	-	-	-	11	11
41	Sweden ..... 1974	-	-	-	-	-	3	4
42	..... 1975	-	-	-	-	1	11	13
43	Switzerland ..... 1974	-	-	-	-	2	32	40
44	..... 1975	1	-	-	-	7	-	-
45	Turkey ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom ..... 1974	-	-	-	-	1	24	25
48	..... 1975	-	1	-	-	9	17	27
49	U.S.S.R. .... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
53	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Total ..... 1974	-	-	-	-	10	115	125
56	..... 1975	1	1	4	-	29	274	309
<u>Africa:</u>								
57	Algeria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
62	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
63	South Africa ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
64	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
65	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
67	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
<u>Asia - Continued:</u>								
69	Bangladesh ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
70	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
71	China ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
74	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
75	India ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
76	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

YUKON

J	A	S	O	N	D	Year — Année	Pays de résidence	N°
							<u>Europe:</u>	
14	2	5	—	—	—	25	Autriche .....	1974 1
19	10	—	—	—	—	—	1975 2	
—	—	—	—	—	—	—	1974 3	
—	5	—	—	—	—	5	Belgique .....	1975 4
9	2	—	—	—	—	—	1974 5	
—	—	—	—	—	—	—	1975 6	
—	—	—	—	—	—	—	1974 7	
1	—	—	—	—	—	1	Tchécoslovaquie .....	1975 8
—	—	—	—	—	—	—	1974 9	
3	—	6	—	1	—	10	Danemark .....	1975 10
4	1	—	—	—	—	—	1974 11	
—	3	1	—	—	—	4	Finlande .....	1975 12
—	1	—	—	—	—	—	1974 13	
20	9	4	3	—	—	43	France .....	1975 14
30	17	—	—	—	—	—	1974 15	
231	315	109	4	1	1	726	Allemagne (République fédérale) .....	1975 16
280	284	—	—	—	—	—	1974 17	
—	—	—	—	—	—	—	1975 18	
—	—	—	—	—	—	—	Grèce .....	1974 19
—	—	—	—	—	—	—	1975 20	
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie .....	1974 21
1	—	—	—	—	—	1	Irlande (République) .....	1975 22
—	2	—	—	—	—	—	1974 23	
6	5	—	—	—	—	11	Italie .....	1975 24
1	15	—	—	—	—	—	1974 25	
—	—	—	—	—	—	—	1975 26	
—	—	—	—	—	—	—	Malte .....	1974 27
2	3	—	2	—	—	7	Pays-Bas .....	1975 28
18	10	—	—	—	—	—	1974 29	
3	—	—	—	—	—	3	Norvège .....	1975 30
2	—	—	—	—	—	—	1974 31	
—	11	—	—	—	—	11	Pologne .....	1975 32
—	—	—	—	—	—	—	1974 33	
—	—	—	—	—	—	—	Portugal .....	1975 34
—	—	—	—	—	—	—	1974 35	
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie .....	1975 36
—	—	—	—	—	—	—	1974 37	
3	—	—	—	—	—	3	Espagne .....	1975 38
8	—	—	—	—	—	—	1974 39	
6	4	—	2	—	—	23	Suède .....	1975 40
15	5	—	—	—	—	—	1974 41	
39	27	19	2	—	—	100	Suisse .....	1975 42
52	43	—	—	—	—	—	1974 43	
—	—	—	—	—	—	—	1975 44	
—	—	—	—	—	—	—	Turquie .....	1974 45
25	28	22	3	1	—	104	Royaume-Uni .....	1975 46
28	29	—	—	—	—	—	1974 47	
—	—	—	—	—	—	—	1975 48	
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S. ....	1974 49
—	—	—	—	—	—	—	1975 50	
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie .....	1974 51
2	—	—	—	—	—	—	1975 52	
—	—	—	—	—	—	—	Autres .....	1974 53
—	—	—	—	—	—	—	1975 54	
354	412	166	16	3	1	1,077	Total .....	1974 55
468	419	—	—	—	—	—	1975 56	
							<u>Afrique:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie .....	1974 57
—	—	—	—	—	—	—	1975 58	
—	—	—	—	—	—	—	Égypte .....	1974 59
—	—	—	—	—	—	—	1975 60	
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie .....	1974 61
3	2	1	2	—	—	8	Afrique du Sud .....	1975 62
—	4	—	—	—	—	—	1974 63	
1	—	—	—	—	—	1	Autres .....	1975 64
—	—	—	—	—	—	—	1974 65	
—	—	—	—	—	—	—	1975 66	
4	2	1	2	—	—	9	Total .....	1974 67
—	4	—	—	—	—	—	1975 68	
							<u>Asie - suite:</u>	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh .....	1974 69
—	—	—	—	—	—	—	1975 70	
—	—	—	—	—	—	—	Chine .....	1974 71
—	—	—	—	—	—	—	1975 72	
—	—	—	—	—	—	—	Hong-Kong .....	1974 73
—	—	—	—	—	—	—	1975 74	
—	—	—	—	—	—	—	Inde .....	1974 75
—	—	—	—	—	—	—	1975 76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

YUKON

TABLE 143. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	J	F	M	A	M	J	6 months - mois
<u>Asia - Concluded:</u>								
1	Israel ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
3	Japan ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
4	..... 1975	-	-	-	6	4	8	18
5	Korea, South ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1975	-	-	1	-	-	-	1
19	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1975	-	-	-	-	-	1	1
21	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	4	4
22	..... 1975	-	-	1	6	4	9	20
<u>North America, Central America and Caribbean:</u>								
23	Antigua ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1975	-	-	-	-	-	12	12
39	St. Pierre and Miquelon ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
43	United States ..... 1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017	43,876
44	..... 1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	24,526	47,828
45	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total ..... 1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,469	24,017	43,876
48	..... 1975	2,373	2,665	3,707	5,097	9,460	24,538	47,840
<u>South America:</u>								
49	Argentina ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
51	Brazil ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
52	..... 1975	-	-	-	-	3	-	3
53	Colombia ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
55	Guyana ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
57	Venezuela ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
59	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
60	..... 1975	-	-	-	-	2	-	2
61	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	1	1
62	..... 1975	-	-	-	-	7	-	7
<u>Oceania and other Ocean Islands:</u>								
63	Australia ..... 1974	-	-	-	-	-	19	19
64	..... 1975	-	-	1	1	10	23	35
65	New Zealand ..... 1974	-	-	-	-	-	3	3
66	..... 1975	-	-	-	-	4	10	14
67	Other ..... 1974	-	-	-	-	-	-	-
68	..... 1975	-	-	-	-	-	-	-
69	Total ..... 1974	-	-	-	-	-	22	22
70	..... 1975	-	-	1	1	14	33	49
71	Grand total ..... 1974	2,021	1,984	3,265	4,120	8,479	24,159	44,028
72	..... 1975	2,374	2,666	3,713	5,104	9,514	24,855	48,226

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 148. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

YUKON

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Pays de résidence	N <sup>o</sup>
-	-	1	-	-	-	1	<u>Asie - fin:</u>	
2	1	-	-	-	-	1	Israël .....	1974 1
26	18	1	1	-	-	50	1975 2	2
80	13	-	-	-	-	-	Japon .....	1974 3
-	-	-	-	-	-	-	1975 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud .....	1974 5
-	-	-	-	-	-	-	1975 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Liban .....	1974 7
-	-	-	-	-	-	-	1975 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan .....	1974 9
-	-	-	-	-	-	-	1975 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines .....	1974 11
-	-	-	-	-	-	-	1975 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka .....	1974 13
-	-	-	-	-	-	-	1975 14	14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie .....	1974 15
-	-	-	-	-	-	-	1975 16	16
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan .....	1974 17
-	-	-	-	-	-	-	1975 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 19
2	1	-	-	-	-	-	1975 20	20
26	18	2	1	-	-	51	Total .....	1974 21
84	15	-	-	-	-	-	1975 22	22
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Nord, Amérique centrale et</u>	
-	-	-	-	-	-	-	<u>Antilles:</u>	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua .....	1974 23
-	-	-	-	-	-	-	1975 24	24
3	-	-	-	-	-	-	Bahamas .....	1974 25
-	-	-	-	-	-	-	1975 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	1975 28	28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	1975 30	30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	1975 32	32
-	-	-	-	-	-	-	Haiti .....	1974 33
-	-	-	-	-	-	-	1975 34	34
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque .....	1974 35
-	-	-	-	-	-	-	1975 36	36
-	4	-	-	-	-	4	Mexique .....	1974 37
21	21	-	-	-	-	-	1975 38	38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon .....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	1975 40	40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	1975 42	42
35,289	34,013	17,782	6,440	3,708	3,779	144,887	États-Unis .....	1974 43
38,827	36,314	-	-	-	-	-	1975 44	44
1	1	-	-	-	-	1	Autres .....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	1975 46	46
35,290	34,017	17,782	6,440	3,708	3,779	144,892	Total .....	1974 47
38,851	36,336	-	-	-	-	-	1975 48	48
-	-	-	-	-	-	-	<u>Amérique du Sud:</u>	
1	-	-	-	-	-	1	Argentine .....	1974 49
2	2	-	-	-	-	-	1975 50	50
2	2	-	-	-	-	5	Bésil .....	1974 51
1	4	-	-	-	-	-	1975 52	52
-	4	1	-	-	-	1	Colombie .....	1974 53
-	-	-	-	-	-	-	1975 54	54
-	-	-	-	-	-	-	Guyane .....	1974 55
-	-	-	-	-	-	-	1975 56	56
1	-	-	-	-	-	1	Venezuela .....	1974 57
-	3	-	-	-	-	-	1975 58	58
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 59
-	-	-	-	-	-	-	1975 60	60
4	2	1	-	-	-	8	Total .....	1974 61
3	9	-	-	-	-	-	1975 62	62
-	-	-	-	-	-	-	<u>Océanie et autres îles océaniques:</u>	
13	17	6	1	-	-	56	Australie .....	1974 63
32	21	-	-	-	-	-	1975 64	64
2	12	2	1	-	-	20	Nouvelle-Zélande .....	1974 65
14	11	-	-	-	-	-	1975 66	66
-	-	-	-	-	-	-	Autres .....	1974 67
-	-	-	-	-	-	-	1975 68	68
15	29	8	2	-	-	76	Total .....	1974 69
46	32	-	-	-	-	-	1975 70	70
35,693	34,480	17,960	6,461	3,711	3,780	146,113	Total global .....	1974 71
39,452	36,815	-	-	-	-	-	1975 72	72

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

YUKON

TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
Returning from the United States(1)									
<u>Land:</u>									
1	Automobile .....	1974	131	175	154	714	1,398	1,755	4,327
2		1975	91	139	299	343	1,652	1,849	4,373
3	Same day .....	1974	73	61	82	231	304	445	1,196
4		1975	28	41	50	56	211	467	853
5	One night .....	1974	21	18	23	157	199	361	779
6		1975	6	14	52	63	251	299	685
7	Two or more nights .....	1974	37	96	49	326	895	949	2,352
8		1975	57	84	197	224	1,190	1,083	2,835
9	Bus .....	1974	-	-	2	353	43	186	584
10		1975	2	23	709	1	49	388	1,172
11	Same day .....	1974	-	-	-	22	1	21	44
12		1975	2	11	323	1	2	-	339
13	One or more nights .....	1974	-	-	2	331	42	165	540
14		1975	-	12	386	-	47	388	833
15	Rail .....	1974	94	90	55	160	274	298	971
16		1975	40	65	215	60	142	561	1,083
17	Other methods .....	1974	-	-	-	2	1	9	12
18		1975	-	-	-	-	12	15	27
19	Total land .....	1974	225	265	211	1,229	1,716	2,248	5,894
20		1975	133	227	1,223	404	1,855	2,813	6,655
<u>Air:</u>									
21	Commercial .....	1974	17	180	438	51	42	53	781
22		1975	38	75	46	86	64	114	423
23	Private .....	1974	41	6	39	45	70	20	221
24		1975	16	3	5	28	42	54	148
25	Total air .....	1974	58	186	477	96	112	73	1,002
26		1975	54	78	51	114	106	168	571
<u>Marine:</u>									
27	Commercial .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
28		1975	-	-	-	-	-	-	-
29	Private .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
30		1975	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
32		1975	-	-	-	-	-	-	-
33	Total .....	1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321	6,896
34		1975	187	305	1,274	518	1,961	2,981	7,226
Returning from countries other than the United States(2)									
<u>Land (via the U.S.A.):</u>									
35	1974 .....		-	-	-	-	-	-	-
36	1975 .....		-	-	-	-	-	-	-
<u>Air:</u>									
37	Returning direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
38		1975	-	-	-	-	-	-	-
39	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
40		1975	-	28	-	-	-	-	28
41	Total air .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
42		1975	-	28	-	-	-	-	-
<u>Marine:</u>									
43	Returning direct .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
44		1975	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. ....	1974	-	-	-	-	-	-	-
46		1975	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
48		1975	-	-	-	-	-	-	-
49	Total .....	1974	-	-	-	-	-	-	-
50		1975	-	28	-	-	-	-	28
51	Grand total .....	1974	283	451	688	1,325	1,828	2,321	6,896
52		1975	187	333	1,274	518	1,961	2,981	7,254

(1) Continental United States and Alaska.

(2) Includes Hawai, Puerto Rico, Philippines and other U.S. protectorates.



TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

YUKON

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Moyen de transport	N°
Rentrée des États-Unis(1)								
3,488	2,840	966	833	155	180	12,789	<b>Par terre:</b>	
3,258	2,970						Automobile .....	1974 1
558	512	248	146	63	78	2,801	Même jour .....	1975 2
478	460						Même jour .....	1974 3
699	586	231	111	18	21	2,445	Une nuit .....	1975 4
582	565						Une nuit .....	1974 5
2,231	1,742	487	576	74	81	7,543	Deux nuits ou plus .....	1975 6
2,198	1,945						Deux nuits ou plus .....	1974 7
							Deux nuits ou plus .....	1975 8
751	595	60	24	8	46	2,068	Autocar .....	1974 9
472	473						Autocar .....	1975 10
1	9	-	-	-	-	54	Même jour .....	1974 11
3	4						Même jour .....	1975 12
750	586	60	24	8	46	2,014	Une nuit ou plus .....	1974 13
469	469						Une nuit ou plus .....	1975 14
465	623	180	80	31	67	2,417	Chemin de fer .....	1974 15
591	748						Chemin de fer .....	1975 16
14	6	5	-	-	-	37	Autres moyens .....	1974 17
14	17						Autres moyens .....	1975 18
4,718	4,064	1,211	937	194	293	17,311	Total, par terre .....	1974 19
4,335	4,208						Total, par terre .....	1975 20
							<b>Par air:</b>	
58	98	49	72	43	32	1,133	Commercial .....	1974 21
66	122						Commercial .....	1975 22
85	76	19	23	19	7	450	Privé .....	1974 23
82	38						Privé .....	1975 24
143	174	68	95	62	39	1,583	Total, par air .....	1974 25
148	160						Total, par air .....	1975 26
							<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1974 27
-	-	-	-	-	-	-	Commercial .....	1975 28
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1974 29
-	-	-	-	-	-	-	Privé .....	1975 30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 31
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1975 32
4,861	4,238	1,279	1,032	256	332	18,894	Total .....	1974 33
4,483	4,368						Total .....	1975 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	<b>Par terre (via les É.-U.):</b>	
-	2						1974 .....	35
							1975 .....	36
							<b>Par air:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 37
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1975 38
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 39
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1975 40
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air .....	1974 41
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air .....	1975 42
							<b>Par mer:</b>	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1974 43
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe .....	1975 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1974 45
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les É.-U. ....	1975 46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1974 47
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer .....	1975 48
-	2	-	-	-	-	-	Total .....	1974 49
							Total .....	1975 50
4,861	4,238	1,279	1,032	256	332	18,894	Total global .....	1974 51
4,483	4,370						Total global .....	1975 52

(1) États-Unis continentaux et Alaska.

(2) Comprend Hawaï, Porto-Rico, Philippines et les autres protections des États-Unis.

YUKON

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		J	F	M	A	M	J	6 months - mois
United States vehicles									
<u>Automobile:</u>									
1	Same day .....	1974	310	297	456	533	802	1,028	3,426
2		1975	232	258	301	351	596	1,092	2,830
3	One night .....	1974	129	100	112	380	533	669	1,923
4		1975	325	357	518	573	698	1,435	3,906
5	Two or more nights .....	1974	376	339	555	642	1,149	2,889	5,950
6		1975	406	419	621	824	1,465	2,869	6,604
7	Total .....	1974	815	736	1,123	1,555	2,484	4,586	11,299
8		1975	963	1,034	1,440	1,748	2,759	5,396	13,340
9	Trucks used commercially .....	1974	151	173	284	303	153	445	1,509
10		1975	393	599	829	768	748	813	4,150
11	Other vehicles .....	1974	-	-	-	4	22	55	81
12		1975	-	-	5	8	23	61	97
13	Total .....	1974	966	909	1,407	1,862	2,659	5,086	12,889
14		1975	1,356	1,633	2,274	2,524	3,530	6,270	17,587
Canadian vehicles									
<u>Automobile:</u>									
15	Same day .....	1974	34	29	46	97	144	181	531
16		1975	16	20	25	27	82	170	340
17	One night .....	1974	8	9	12	60	74	134	297
18		1975	3	7	20	29	91	114	264
19	Two or more nights .....	1974	11	31	20	121	287	359	829
20		1975	20	41	79	81	404	416	1,041
21	Total .....	1974	53	69	78	278	505	674	1,657
22		1975	39	68	124	137	577	700	1,645
23	Trucks used commercially .....	1974	143	224	211	45	156	403	1,182
24		1975	246	254	430	325	283	327	1,865
25	Other vehicles .....	1974	-	-	-	-	-	4	4
26		1975	-	-	-	-	3	3	6
27	Total .....	1974	196	293	289	323	661	1,081	2,843
28		1975	285	322	554	462	863	1,030	3,516
Total vehicles									
<u>Automobile:</u>									
29	Same day .....	1974	344	326	502	630	946	1,209	3,957
30		1975	248	278	326	378	678	1,262	3,170
31	One night .....	1974	137	109	124	440	607	803	2,220
32		1975	328	364	538	602	789	1,549	4,170
33	Two or more nights .....	1974	387	370	575	763	1,436	3,248	6,779
34		1975	426	460	700	905	1,869	3,285	7,645
35	Total .....	1974	868	805	1,201	1,833	2,989	5,260	12,956
36		1975	1,002	1,102	1,564	1,885	3,336	6,096	14,985
37	Trucks used commercially .....	1974	294	397	495	348	309	848	2,691
38		1975	639	853	1,259	1,093	1,031	1,140	6,015
39	Other vehicles .....	1974	-	-	-	4	22	59	85
40		1975	-	-	5	8	26	64	103
41	Total .....	1974	1,162	1,202	1,696	2,185	3,320	6,167	15,732
42		1975	1,641	1,955	2,828	2,986	4,393	7,300	21,103

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

YUKON

J	A	S	O	N	D	Year - Année	Genre de véhicule	N <sup>o</sup>
Véhicules des États-Unis								
1,680	1,339	988	437	249	307	8,426	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 1
1,229	1,070						1975 2	2
1,076	1,214	874	561	372	330	6,350	Une nuit .....	1974 3
1,804	1,497						1975 4	4
4,134	4,004	2,302	1,287	872	834	19,383	Deux nuits ou plus .....	1974 5
4,667	5,109						1975 6	6
6,890	6,557	4,164	2,285	1,493	1,471	34,159	Total .....	1974 7
7,700	7,676						1975 8	8
739	907	880	849	600	437	5,921	Camions commerciaux .....	1974 9
749	858						1975 10	10
137	73	19	3	-	-	313	Autres véhicules .....	1974 11
63	53						1975 12	12
7,766	7,537	5,063	3,137	2,093	1,908	40,393	Total .....	1974 13
8,512	8,587						1975 14	14
Véhicules du Canada								
201	207	108	57	33	48	1,185	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 15
159	172						1975 16	16
238	224	83	43	7	7	899	Une nuit .....	1974 17
207	208						1975 18	18
721	609	204	187	35	27	2,612	Deux nuits ou plus .....	1974 19
715	675						1975 20	20
1,160	1,040	395	287	75	82	4,696	Total .....	1974 21
1,081	1,055						1975 22	22
212	358	588	635	380	284	3,639	Camions commerciaux .....	1974 23
278	314						1975 24	24
8	2	2	-	-	-	16	Autres véhicules .....	1974 25
7	7						1975 26	26
1,380	1,400	985	922	455	366	8,351	Total .....	1974 27
1,366	1,376						1975 28	28
Total, véhicules								
1,881	1,546	1,096	494	282	355	9,611	<u>Automobile:</u> Même jour .....	1974 29
1,388	1,242						1975 30	30
1,314	1,438	957	604	379	337	7,249	Une nuit .....	1974 31
2,011	1,705						1975 32	32
4,855	4,613	2,506	1,474	907	861	21,995	Deux nuits ou plus .....	1974 33
5,382	5,784						1975 34	34
8,050	7,597	4,559	2,572	1,568	1,553	38,855	Total .....	1974 35
8,781	8,731						1975 36	36
951	1,265	1,468	1,484	980	721	9,560	Camions commerciaux .....	1974 37
1,027	1,172						1975 38	38
145	75	21	3	-	-	329	Autres véhicules .....	1974 39
70	60						1975 40	40
9,146	8,937	6,048	4,059	2,548	2,274	48,744	Total .....	1974 41
9,878	9,963						1975 42	42



## **SECTION 3**

**PORT OF ENTRY DETAIL**

---

**DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE**

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

August 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobile	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
	<u>Newfoundland(1) — Terre-Neuve(1)</u>				
	<u>Prince Edward Island(1) — Île-du-Prince-Édouard(1)</u>				
	<u>Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):</u>				
1	Yarmouth .....	9,553	198	1,131	10,882
2	Total .....	9,553	198	1,131	10,882
	<u>New Brunswick — Nouveau-Brunswick:</u>				
3	Andover .....	10,291	179	126	10,596
4	Beaconsfield .....	92	6	2	100
5	Bloomfield .....	178	23	1	202
6	Campobello .....	15,893	131	229	16,253
7	Centreville .....	3,105	228	34	3,367
8	Clair .....	11,003	446	432	11,881
9	Edmundston .....	30,462	1,879	1,039	33,380
10	Forest City .....	526	3	91	620
11	Fosterville .....	1,099	15	48	1,162
12	Four Falls .....	118	—	—	118
13	Gillespie .....	4,094	94	67	4,255
14	Grand Falls .....	3,110	200	80	3,390
15	Lord's Cove .....	665	—	38	703
16	Mars Hill Road .....	73	—	—	73
17	Milltown .....	9,767	212	288	10,267
18	River de Chute .....	402	5	1	408
19	St. Croix .....	6,460	23	295	6,778
20	St. Léonard .....	12,626	375	542	13,543
21	St. Stephen .....	39,193	1,129	783	41,105
22	Woodstock .....	30,253	2,943	337	33,533
23	Total .....	179,410	7,891	4,433	191,734
	<u>Québec:</u>				
24	Abercorn .....	2,615	357	22	2,994
25	Armstrong .....	13,720	2,233	179	16,132
26	Beebe .....	3,451	25	238	3,714
27	Chartierville .....	1,385	11	38	1,434
28	Clarenceville .....	559	17	28	604
29	Covey Hill .....	1,019	191	—	1,210
30	Daaquam .....	320	299	3	622
31	Dundee .....	5,412	41	60	5,513
32	East Hereford .....	2,929	522	47	3,498
33	East Pinnacle .....	317	8	1	326
34	Estcourt .....	963	247	428	1,638
35	Franklin Centre .....	1,054	162	—	1,216
36	Frelighsburg .....	1,561	355	43	1,959
37	Glen Sutton .....	758	108	28	894
38	Hemmingford .....	4,817	450	63	5,330
39	Herdman .....	1,684	160	50	1,894
40	Hereford Road .....	1,823	31	17	1,871
41	Highwater .....	2,793	278	104	3,175
42	Jamieson's Line .....	125	9	8	142
43	Lacolle(2) .....	57,106	2,963	315	60,384

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

AOÛT 1975

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand Total Global	N <sup>o</sup>
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
937	151	29	1,117	11,999	1
937	151	29	1,117	11,999	2
17,410	221	218	17,849	28,445	3
106	3	3	112	212	4
253	8	2	263	465	5
11,718	152	74	11,944	28,197	6
6,852	266	68	7,186	10,553	7
16,134	590	1,211	17,935	29,816	8
50,632	463	1,417	52,512	85,892	9
458	187	257	902	1,522	10
1,809	119	64	1,992	3,154	11
323	2	-	325	443	12
5,438	726	118	6,282	10,537	13
8,898	64	401	9,363	12,753	14
299	-	-	299	1,002	15
81	3	-	84	157	16
20,960	2,495	688	24,143	34,410	17
540	8	-	548	956	18
7,015	120	447	7,582	14,360	19
18,725	497	1,056	20,278	33,821	20
49,417	2,569	1,671	53,657	94,762	21
27,384	3,764	462	31,610	65,143	22
244,452	12,257	8,157	264,866	456,600	23
4,518	155	92	4,765	7,759	24
15,664	2,445	144	18,253	34,385	25
6,277	82	266	6,625	10,339	26
775	37	23	835	2,269	27
4,032	9	124	4,165	4,769	28
1,694	53	20	1,767	2,977	29
789	499	-	1,288	1,910	30
4,215	103	70	4,388	9,901	31
2,918	187	66	3,171	6,669	32
1,012	33	18	1,063	1,389	33
2,591	2,231	403	5,225	6,863	34
1,209	35	48	1,292	2,508	35
4,391	74	75	4,540	6,499	36
1,494	88	60	1,642	2,536	37
4,600	257	71	4,928	10,258	38
4,257	40	83	4,380	6,274	39
2,329	51	74	2,454	4,325	40
5,271	162	91	5,524	8,699	41
77	3	2	82	224	42
109,273	3,899	684	113,856	174,240	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobile	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
<u>Québec - Concluded - fin:</u>					
1	Morses Line .....	401	135	9	545
2	Noyan .....	1,092	46	36	1,174
3	Phillipsburg .....	23,206	2,446	262	25,914
4	Rock Island .....	24,188	725	435	25,348
5	St-Pamphile .....	576	1,228	50	1,854
6	Stanhope .....	8,079	344	102	8,525
7	Trout River .....	3,505	95	143	3,743
8	Woburn .....	2,661	647	146	3,454
9	Total .....	168,119	14,133	2,855	185,107
<u>Ontario:</u>					
10	Cornwall .....	23,310	763	100	24,173
11	Fort Erie(3) .....	364,762	5,570	1,688	372,020
12	Fort Frances .....	34,075	291	439	34,805
13	Lansdowne .....	73,253	1,152	472	74,877
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge .....	99,445	8,332	493	108,270
15	Rainbow Bridge .....	164,605	29	1,275	165,909
16	Whirlpool Bridge .....	35,483	1,247	570	37,300
17	Pelee Island .....	419	-	109	528
18	Pigeon River .....	15,042	597	411	16,050
19	Point Alexandria .....	2,142	-	82	2,224
20	Port Lambton .....	1,955	4	68	2,027
21	Prescott .....	11,632	239	81	11,952
22	Rainy River .....	4,130	6	63	4,199
23	Sarnia(3) .....	95,632	3,781	533	99,946
24	Sault Ste. Marie .....	57,896	460	935	59,291
25	Sombra .....	2,927	85	72	3,084
26	Walpole Island .....	2,182	-	56	2,238
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge .....	154,488	17,023	765	172,276
28	Tunnel .....	158,225	844	486	159,555
29	Total .....	1,301,603	40,423	8,698	1,350,724
<u>Manitoba:</u>					
30	Boissevain .....	4,682	144	50	4,876
31	Cartwright .....	749	8	1	758
32	Coulter .....	625	18	2	645
33	Crystal City .....	517	1	-	518
34	Emerson .....	30,267	2,878	176	33,321
35	Goodlands .....	293	-	-	293
36	Gretna .....	1,684	40	43	1,767
37	Lena .....	1,310	18	29	1,357
38	Lyleton .....	532	6	20	558
39	Piney .....	1,054	75	61	1,190
40	Snowflake .....	156	-	3	159
41	South Junction .....	1,266	44	11	1,321
42	Sprague .....	2,310	53	16	2,379
43	Tolstoi .....	2,515	118	12	2,645
44	Windygates .....	1,299	7	2	1,308
45	Winkler .....	1,328	11	10	1,349
46	Total .....	50,587	3,421	436	54,444

See footnote(s) at end of table.



TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite  
Août 1975

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand Total Global	N <sup>o</sup>
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
928	24	36	988	1,533	1
3,143	1	58	3,202	4,376	2
32,583	2,511	189	35,283	61,197	3
31,066	788	520	32,374	57,722	4
1,049	734	49	1,832	3,686	5
15,961	450	230	16,641	25,166	6
6,476	106	211	6,793	10,536	7
3,454	493	129	4,076	7,530	8
272,046	15,550	3,836	291,432	476,539	9
25,973	333	151	26,457	50,630	10
80,127	9,292	290	89,709	461,729	11
15,061	346	437	15,844	50,649	12
29,619	1,480	214	31,313	106,190	13
38,878	4,498	189	43,565	151,835	14
45,784	214	207	46,205	212,114	15
26,122	1,625	206	27,953	65,253	16
45	-	-	45	573	17
4,629	54	40	4,723	20,773	18
550	-	12	562	2,786	19
1,154	13	22	1,189	3,216	20
12,519	305	120	12,944	24,896	21
4,100	108	205	4,413	8,612	22
65,929	2,184	358	68,471	168,417	23
29,086	399	372	29,857	89,148	24
1,805	67	28	1,900	4,984	25
1,577	-	27	1,604	3,842	26
71,370	19,082	248	90,700	262,976	27
97,387	2,863	247	100,497	260,052	28
551,715	42,863	3,373	597,951	1,948,675	29
7,603	91	114	7,808	12,684	30
562	17	15	594	1,352	31
975	9	4	988	1,633	32
344	13	-	357	875	33
28,992	2,165	232	31,389	64,710	34
725	1	2	728	1,021	35
2,397	84	59	2,540	4,307	36
723	38	18	779	2,136	37
1,021	1	7	1,029	1,587	38
674	115	27	816	2,006	39
295	4	-	299	458	40
1,623	22	4	1,649	2,970	41
5,590	428	36	6,054	8,433	42
2,953	808	20	3,781	6,426	43
996	14	6	1,016	2,324	44
941	154	10	1,105	2,454	45
56,414	3,964	554	60,932	115,376	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded

August 1975

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobile	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
<b>Saskatchewan:</b>					
1	Big Beaver .....	244	-	-	244
2	Carlievale .....	460	50	4	514
3	Climax .....	355	24	-	379
4	Coronach .....	596	17	1	614
5	Estevan .....	1,607	31	20	1,658
6	Monchy .....	276	28	5	309
7	Northgate .....	1,725	18	62	1,805
8	North Portal .....	5,127	688	54	5,869
9	Oungre .....	921	18	15	954
10	Regway .....	1,094	269	4	1,367
11	Torquay .....	201	7	11	219
12	West Poplar River .....	270	10	8	288
13	Willow Creek .....	96	2	-	98
14	<b>Total .....</b>	<b>12,972</b>	<b>1,162</b>	<b>184</b>	<b>14,318</b>
<b>Alberta:</b>					
15	Aden .....	68	-	2	70
16	Carway .....	10,337	17	179	10,533
17	Chief Mountain .....	7,943	-	113	8,056
18	Coutts .....	15,872	3,302	102	19,276
19	Del Bonita .....	630	2	2	634
20	Wild Horse .....	274	5	6	285
21	<b>Total .....</b>	<b>35,124</b>	<b>3,326</b>	<b>404</b>	<b>38,854</b>
<b>British Columbia - Colombie-Britannique:</b>					
22	Aldergrove .....	16,612	816	129	17,557
23	Boundary Bay .....	5,868	109	67	6,044
24	Carson .....	1,558	7	40	1,605
25	Cascade .....	2,084	11	73	2,168
26	Chopaka .....	238	-	7	245
27	Huntingdon .....	15,416	1,561	150	17,127
28	Kingsgate .....	7,868	240	247	8,355
29	Midway .....	292	-	17	309
30	Nelway .....	1,744	175	34	1,953
31	Osoyoos .....	13,279	328	175	13,782
32	Pacific Highway(4) .....	76,599	2,731	452	79,782
33	Paterson .....	1,697	90	32	1,819
34	Prince Rupert .....	1,736	76	69	1,881
35	Roosville .....	3,832	98	94	4,024
36	Rykerts .....	2,714	24	54	2,792
37	Sidney .....	6,719	1	583	7,303
38	Stewart .....	185	9	-	194
39	Victoria .....	12,924	52	1,046	14,022
40	Waneta .....	308	15	8	331
41	<b>Total .....</b>	<b>171,673</b>	<b>6,343</b>	<b>3,277</b>	<b>181,293</b>
<b>Yukon Territory - Territoire du Yukon:</b>					
42	Beaver Creek .....	4,533	636	10	5,179
43	Dawson/Little Gold .....	874	1	5	880
44	Old Crow .....	-	-	-	-
45	Pleasant Camp .....	2,124	221	38	2,383
46	Whitehorse .....	145	-	-	145
47	<b>Total .....</b>	<b>7,676</b>	<b>858</b>	<b>53</b>	<b>8,587</b>
48	<b>Canada .....</b>	<b>1,936,717</b>	<b>77,755</b>	<b>21,471</b>	<b>2,035,943</b>

(1) Most vehicles destined to Newfoundland, Prince Edward Island and Nova Scotia enter Canada through ports in other provinces where they are recorded.

(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.

(3) Estimated on the basis of sample scheme.

(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin

Août 1975

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand Total Global	N°
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
676	2	-	678	922	1
1,022	7	-	1,029	1,543	2
736	121	3	860	1,239	3
1,092	14	-	1,106	1,720	4
1,257	19	17	1,293	2,951	5
758	28	7	793	1,102	6
1,666	841	30	2,537	4,342	7
5,461	384	64	5,909	11,778	8
1,130	23	28	1,181	2,135	9
2,270	36	15	2,321	3,688	10
277	3	7	287	506	11
775	7	4	786	1,074	12
366	-	-	366	464	13
17,486	1,485	175	19,146	33,464	14
93	3	-	96	166	15
8,171	16	108	8,295	18,828	16
2,917	-	29	2,946	11,002	17
17,378	1,894	156	19,428	38,704	18
738	-	3	741	1,375	19
547	10	1	558	843	20
29,844	1,923	297	32,064	70,918	21
23,774	445	136	24,355	41,912	22
62,452	630	1,863	64,945	70,989	23
1,103	33	67	1,203	2,808	24
2,808	114	22	2,944	5,112	25
301	-	2	303	548	26
30,830	614	258	31,702	48,829	27
7,729	301	84	8,114	16,469	28
352	-	20	372	681	29
1,855	11	18	1,884	3,837	30
19,035	102	167	19,304	33,086	31
130,585	2,588	756	133,929	213,711	32
4,284	8	44	4,336	6,155	33
174	-	1	175	2,056	34
4,189	144	60	4,393	8,417	35
5,253	12	63	5,328	8,120	36
799	1	62	862	8,165	37
539	136	2	677	871	38
2,250	7	102	2,359	16,381	39
901	5	14	920	1,251	40
299,213	5,151	3,741	308,105	489,398	41
380	121	-	501	5,680	42
306	97	3	406	1,286	43
-	-	-	-	-	44
358	96	4	458	2,841	45
11	-	-	11	156	46
1,055	314	7	1,376	9,963	47
1,473,162	83,658	20,169	1,576,989	3,612,932	48

(1) La plupart des véhicules à destination de Terre-Neuve, de l'Île-du-Prince-Édouard et de la Nouvelle-Écosse arrivent au Canada par les bureaux situés dans d'autres provinces, où ils sont donc enregistrés.

(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.

(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.

(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

August 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>Newfoundland — Terre-Neuve:</u>								
1	Argentia .....	—	—	—	—	—	—	
2	Botwood .....	—	—	—	—	—	—	
3	Burin .....	—	—	—	—	—	—	
4	Corner Brook .....	—	23	—	—	—	23	
5	Fortune .....	—	—	—	—	162	162	
6	Gander .....	—	139	—	—	—	139	
7	Goose Bay .....	—	108	—	—	—	108	
8	Grand Bank .....	—	—	—	—	—	—	
9	Grand Falls .....	—	—	—	—	—	—	
10	Harbour Grace .....	—	—	—	—	—	—	
11	Lewisporte .....	—	—	—	—	—	—	
12	Port aux Basques .....	—	—	—	—	17	17	
13	St. John's .....	—	47	—	—	12	59	
14	Stephenville .....	—	—	—	—	—	—	
15	Total .....	—	317	—	—	191	508	
<u>Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:</u>								
16	Charlottetown .....	—	59	—	—	1,013	1,072	
17	Montague .....	—	—	—	—	—	—	
18	Summerside .....	—	—	—	—	—	—	
19	Total .....	—	59	—	—	1,013	1,072	
<u>Nova Scotia — Nouvelle- Écosse:</u>								
20	Amherst .....	—	—	—	—	—	—	
21	Annapolis Royal .....	—	—	—	—	—	—	
22	Antigonish .....	—	—	—	—	—	—	
23	Baddeck .....	—	—	—	—	—	—	
24	Barrington Passage .....	—	—	—	—	2	2	
25	Bridgewater .....	—	—	—	—	—	—	
26	Chester .....	—	—	—	—	—	—	
27	Digby .....	—	1	—	—	—	1	
28	Glace Bay .....	—	—	—	—	—	—	
29	Halifax .....	—	4,182	—	—	60	4,242	
30	Kentville .....	—	—	—	—	—	—	
31	Liverpool .....	—	—	—	—	2	2	
32	Lockeport .....	—	—	—	—	—	—	
33	Louisburg .....	—	—	—	—	1	1	
34	Lunenburg .....	—	—	—	—	11	11	
35	Middleton .....	—	—	—	—	—	—	
36	New Glasgow .....	—	—	—	—	—	—	
37	North Sydney .....	—	—	—	—	1	1	
38	Pictou .....	—	—	—	—	—	—	
39	Port Hawkesbury .....	—	—	—	—	—	—	
40	Shelburne .....	—	—	—	—	—	—	
41	Sydney .....	—	218	—	—	—	218	
42	Truro .....	—	—	—	—	—	—	
43	Weymouth .....	—	—	—	—	—	—	
44	Windsor .....	—	—	—	—	—	—	
45	Wolfville .....	—	—	—	—	—	—	
46	Yarmouth .....	26,992	2,132	5,322	—	174	41,596	
47	Total .....	26,992	6,533	5,322	—	251	46,074	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

Août 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	7	-	-	-	-	7	-	-	30	4
-	1	-	-	-	-	1	545	2,372	3,079	5
-	2	-	-	-	-	2	1,188	1,446	2,774	6
-	-	-	-	-	-	-	46	-	156	7
-	-	-	-	-	-	-	-	4	4	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	12
-	-	-	-	4	-	4	-	96	159	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	10	-	-	4	-	14	1,779	3,918	6,219	15
-	13	-	-	-	-	13	-	-	1,085	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	13	-	-	-	-	13	-	-	1,085	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28
-	1,484	-	-	-	-	1,484	1,620	2,424	9,770	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
-	-	-	-	-	-	-	5	-	6	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	28	30	59	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	41	-	-	-	-	41	367	843	1,469	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
2,819	474	485	-	-	595	4,373	318	-	46,287	46
2,819	1,999	485	-	-	595	5,898	2,338	3,297	57,607	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
<u>New Brunswick - Nouveau-Brunswick:</u>								
1	Andover .....	27,579	-	78	-	-	167	27,824
2	Bathurst .....	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield .....	256	-	29	-	-	4	289
4	Black's Harbour .....	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield .....	489	-	-	-	-	16	505
6	Campbellton .....	-	10	-	-	-	-	10
7	Campobello .....	44,842	-	403	-	-	403	45,648
8	Caraquet .....	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville .....	8,692	1	12	-	-	41	8,746
10	Clair .....	28,096	-	52	-	-	1,164	29,312
11	Dalhousie .....	-	23	-	-	-	-	23
12	Edmundston .....	64,330	1	288	-	-	2,754	67,373
13	Fairhaven .....	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City .....	1,339	-	-	-	-	252	1,591
15	Fosterville .....	3,002	-	-	-	-	199	3,201
16	Four Falls .....	295	-	-	-	-	-	295
17	Fredericton .....	-	242	-	-	-	-	242
18	Gillespie .....	11,654	-	46	-	-	86	11,786
19	Grand Falls .....	8,146	4	-	-	-	91	8,241
20	Grand Manan .....	-	-	-	-	72	-	72
21	Lord's Cove .....	2,086	-	-	-	34	278	2,398
22	Mars Hill Road .....	207	-	-	-	-	-	207
23	McAdam .....	-	-	-	31	-	-	31
24	Milltown .....	22,228	-	386	-	-	731	23,345
25	Moncton .....	-	51	-	-	-	-	51
26	Newcastle .....	-	35	-	-	-	-	35
27	River de Chute .....	1,148	-	-	-	-	1	1,149
28	Sackville .....	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John .....	-	1,840	-	-	52	-	1,892
30	St. Andrews .....	-	-	-	-	30	-	30
31	St. Croix .....	17,495	-	9	-	-	1,443	18,947
32	St. Léonard .....	31,034	8	105	-	-	1,578	32,725
33	St. Stephen .....	102,496	59	3,070	-	-	-	108,773
34	Sussex .....	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach .....	-	-	-	-	105	-	105
36	Woodstock .....	92,960	88	1,155	-	-	925	95,128
37	Total .....	468,374	2,362	5,633	31	293	13,281	489,974
<u>Québec:</u>								
38	Abercorn .....	7,010	-	-	-	-	32	7,042
39	Amos .....	-	-	-	-	-	-	-
40	Ancienne Lorette Airport ...	-	1,430	-	-	-	-	1,430
41	Armstrong/Ste. Aurélie .....	42,769	-	951	-	-	713	44,433
42	Baie-Comeau .....	-	73	-	-	-	-	73
43	Beebe .....	8,500	-	72	-	-	1,151	9,723
44	Chambord .....	-	-	-	-	-	-	-
45	Chartierville .....	3,842	-	-	-	-	92	3,934
46	Chicoutimi .....	-	-	-	-	-	-	-
47	Clarenceville .....	1,521	-	-	-	-	48	1,569
48	Covey Hill .....	3,269	-	-	-	-	-	3,269
49	Cowansville .....	-	-	-	-	-	-	-
50	Daquam .....	579	-	-	-	-	5	584
51	Drummondville .....	-	15	-	-	-	-	15
52	Dundee .....	14,732	-	-	-	712	70	15,514
53	East Hereford .....	8,034	-	12	-	-	76	8,122
54	East Pinnacle .....	790	-	-	-	-	3	793
55	Estcourt .....	1,635	3	-	-	-	1,412	3,050
56	Farnham .....	-	-	-	-	-	-	-



TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
	Québec - Concluded - fin:							
1	Franklin Centre .....	2,941	—	—	—	—	—	2,941
2	Frelighsburg .....	4,531	—	—	—	—	54	4,585
3	Gaspé .....	—	—	—	—	—	—	—
4	Glen Sutton .....	1,868	—	—	—	—	119	1,987
5	Granby .....	—	3	—	—	—	—	3
6	Grindstone .....	—	—	—	—	—	—	—
7	Hemmingford .....	16,113	—	179	—	—	77	16,369
8	Herdman .....	4,773	—	52	—	—	67	4,892
9	Hereford Road .....	4,655	—	—	—	—	25	4,680
10	Highwater .....	7,273	—	50	—	—	114	7,437
11	Hull .....	—	—	—	—	—	—	—
12	Huntingdon .....	—	—	—	—	—	—	—
13	Jamieson's Line .....	286	—	—	—	—	8	294
14	Joliette .....	—	—	—	—	—	—	—
15	Lac Mégantic .....	—	—	—	160	—	—	160
16	Lac Memphrémagog .....	—	6	—	—	921	—	927
17	Lachute .....	—	—	—	—	—	—	—
18	Lacolle .....	168,285	6	28,770	7,008	501	647	205,217
19	La Tuque .....	—	—	—	—	—	—	—
20	Lévis .....	—	—	—	—	—	—	—
21	Louiseville .....	—	—	—	—	—	—	—
22	Magog .....	—	—	—	—	—	—	—
23	Marieville .....	—	—	—	—	—	—	—
24	Matane .....	—	—	—	—	—	—	—
25	Mont Joli .....	—	22	—	—	—	—	22
26	Montmagny .....	—	—	—	—	—	—	—
27	Montréal - Dorval .....	—	46,704	—	—	—	—	46,704
28	Montréal - Seaport .....	—	—	—	—	309	—	309
29	Montréal - Ste-Scholastique	—	—	—	—	—	—	—
30	Morses Line .....	1,098	—	—	—	—	13	1,111
31	Nicolet .....	—	—	—	—	—	—	—
32	Noyan .....	3,080	—	—	—	—	44	3,124
33	Paspébiac .....	—	—	—	—	—	—	—
34	Phillipsburg .....	67,316	—	7,702	—	—	354	75,372
35	Port Alfred .....	—	—	—	—	—	—	—
36	Québec .....	—	—	—	—	—	—	—
37	Richmond .....	—	—	—	—	—	—	—
38	Rimouski .....	—	8	—	—	—	—	8
39	Rivière-du-Loup .....	—	13	—	—	—	—	13
40	Rock Island .....	65,815	—	2,354	—	—	1,441	69,610
41	Rouyn .....	—	—	—	—	—	—	—
42	St-Hubert .....	—	138	—	—	—	—	138
43	St-Hyacinthe .....	—	—	—	—	—	—	—
44	St-Jean .....	—	13	—	—	—	—	13
45	St-Jérôme .....	—	—	—	—	—	—	—
46	St-Pamphile .....	956	—	—	—	—	125	1,081
47	Sept-Îles .....	—	158	—	—	—	—	158
48	Shawinigan .....	—	3	—	—	—	—	3
49	Sherbrooke .....	—	70	—	—	—	—	70
50	Sorel .....	—	—	—	—	—	—	—
51	Stanhope .....	22,996	—	228	—	—	141	23,425
52	Sutton .....	—	—	—	—	—	—	—
53	Thetford Mines .....	—	—	—	—	—	—	—
54	Trois-Rivières .....	—	44	—	—	—	—	44
55	Trout River .....	9,148	—	337	—	—	232	9,717
56	Val-d'Or .....	—	15	—	—	—	—	15
57	Valleyfield .....	—	—	—	—	—	—	—
58	Victoriaville .....	—	—	—	—	—	—	—
59	Woburn .....	7,482	—	101	—	—	284	7,867
60	Total .....	481,297	48,724	40,868	7,168	2,443	7,347	587,847



TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Août 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
3,519	-	123	-	-	75	3,717	3	-	6,661	1
12,995	-	90	-	-	115	13,200	43	-	17,828	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
3,766	-	1	-	-	86	3,853	3	-	5,843	4
-	17	-	-	-	-	17	-	-	20	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
13,499	-	53	-	-	84	13,636	19	-	30,024	7
12,036	-	114	-	-	119	12,269	31	-	17,192	8
6,519	-	209	-	-	80	6,808	8	-	11,496	9
15,102	-	119	-	-	118	15,339	111	-	22,887	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
192	-	-	-	-	2	194	-	-	488	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	50	-	-	50	-	-	210	15
-	-	-	-	579	-	579	-	-	1,506	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
342,139	-	19,165	1,682	2,261	1,345	366,592	7,245	29	579,083	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	27,564	-	-	-	-	27,564	31,438	64,599	170,305	27
-	-	-	-	-	-	-	300	2,727	3,336	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
2,680	-	16	-	-	55	2,751	9	-	3,871	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
8,903	-	156	-	-	71	9,130	44	-	2,298	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
95,333	-	7,114	-	-	260	102,707	1,613	3	179,695	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	38
89,512	-	1,803	-	-	2,022	93,337	764	1	163,712	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	130	-	-	-	-	130	-	-	268	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	20	-	-	-	-	20	-	-	33	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
2,019	-	-	-	-	140	2,159	-	-	3,240	46
-	2	-	-	-	-	2	1	-	161	47
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	48
-	18	-	-	-	-	18	-	-	88	49
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50
48,465	-	397	-	-	335	49,197	150	-	72,772	51
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	52
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	53
-	1	-	-	-	-	1	-	-	45	54
18,709	-	289	-	-	407	19,405	151	-	29,273	55
-	-	-	-	-	-	-	-	-	15	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	58
9,254	-	122	-	-	269	9,645	43	-	17,555	59
811,957	28,106	31,488	1,732	3,046	9,491	885,820	43,101	67,658	1,584,426	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	
<u>Ontario:</u>							
1	Acton .....	—	—	—	—	—	—
2	Amherstburg .....	—	—	—	—	125,369	125,369
3	Arnprior .....	—	—	—	—	—	—
4	Barrie .....	—	2	—	—	—	2
5	Basswood Lake .....	—	409	—	—	1,560	1,969
6	Belleville/Napanee .....	—	10	—	—	—	10
7	Bowmanville .....	—	—	—	—	—	—
8	Bracebridge .....	—	289	—	—	—	289
9	Brampton .....	—	—	—	—	—	—
10	Brantford .....	—	21	—	—	—	21
11	Brockville .....	—	19	—	—	3,872	3,891
12	Carleton Place .....	—	—	—	—	—	—
13	Chatham .....	—	28	—	—	1,108	1,136
14	Cobalt .....	—	—	—	—	—	—
15	Cobourg .....	—	—	—	—	12	12
16	Cochrane .....	—	—	—	—	—	—
17	Collingwood .....	—	—	—	—	—	—
18	Cornwall .....	69,315	—	1,068	—	85	70,611
19	Cyclone Island .....	—	141	—	—	1,743	1,884
20	Dunnville .....	—	—	—	—	—	—
21	Fort Erie .....	961,176	—	60,772	1,405	735	1,028,852
22	Fort Frances .....	88,592	748	1,139	—	—	93,081
23	Galt .....	—	—	—	—	—	—
24	Gananoque .....	—	53	—	—	35,418	35,471
25	Georgetown .....	—	—	—	—	—	—
26	Goderich .....	—	8	—	—	20	28
27	Core Bay .....	—	262	—	—	—	262
28	Guelph .....	—	6	—	—	—	6
29	Hamilton .....	—	1,154	—	—	23	1,177
30	Hanover .....	—	—	—	—	—	—
31	Kenora .....	—	857	—	—	—	857
32	Kingston .....	—	181	—	—	753	934
33	Kitchener .....	—	146	—	—	—	146
34	Lansdowne .....	266,311	2	9,944	—	9,325	246,239
35	Leamington .....	—	—	—	—	265	265
36	Lindsay .....	—	—	—	—	—	—
37	Listowel .....	—	—	—	—	—	—
38	Little Current .....	—	—	—	—	56	56
39	London .....	—	2,129	—	—	—	2,129
40	Meldrum Bay .....	—	—	—	—	889	889
41	Midland .....	—	—	—	—	—	—
42	Nanticoke .....	—	—	—	—	307	307
43	Newmarket .....	—	5	—	—	—	5
44	Niagara Falls Rainbow .....	559,859	—	36,904	—	—	631,479
45	" " Whirlpool .....	95,245	—	2,131	—	—	99,725
46	" " Queenston .....	297,836	126	15,786	—	2,854	317,361
47	North Bay .....	—	204	—	—	—	204
48	Oakville .....	—	—	—	—	—	—
49	Orangeville .....	—	—	—	—	—	—
50	Orillia .....	—	5	—	—	—	5
51	Oshawa .....	—	76	—	—	33	109
52	Ottawa .....	—	1,057	—	—	—	1,057
53	Owen Sound .....	—	65	—	—	90	155
54	Paris .....	—	—	—	—	—	—
55	Parry Sound .....	—	—	—	—	—	—
56	Pelee Island .....	1,483	410	—	—	4,117	11,696
57	Pembroke .....	—	26	—	—	—	26
58	Perth .....	—	2	—	—	—	2
59	Peterborough .....	—	67	—	—	—	67
60	Picton .....	—	9	—	—	33	42

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Août 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total - Global	Nº
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	
-	-	-	-	25	-	25	-	-	125,394	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4
-	17	-	-	22	-	39	-	-	2,008	5
-	-	-	-	12	-	12	-	-	22	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	1	-	-	-	-	1	-	-	290	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	21	10
-	8	-	-	269	-	277	-	-	4,168	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	14	-	-	30	-	44	-	-	1,180	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	-	3	-	3	-	-	15	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
76,765	3	1,192	-	6	226	78,192	477	-	149,280	18
-	-	-	-	185	-	185	-	-	2,069	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
185,149	-	13,369	730	38	2,076	201,362	13,167	48	1,243,429	21
40,462	20	124	-	-	3,113	43,719	75	-	136,875	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	1	-	-	55,007	-	55,008	-	-	90,479	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	2	-	-	-	-	2	-	-	30	26
-	25	-	-	-	-	25	-	-	287	27
-	10	-	-	-	-	10	-	-	16	28
-	554	-	-	7	-	561	48	-	1,786	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	6	-	-	-	-	6	-	-	863	31
-	120	-	-	291	-	411	6	-	1,351	32
-	62	-	-	-	-	62	-	-	208	33
90,023	4	2,914	-	9,725	320	102,986	1,210	98	350,533	34
-	-	-	-	25	-	25	-	-	290	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	5	-	5	-	-	61	38
-	572	-	-	-	-	572	118	-	2,819	39
-	-	-	-	41	-	41	-	-	930	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	62	-	62	-	-	369	42
-	16	-	-	-	-	16	-	-	21	43
126,283	-	4,750	-	-	10,197	141,230	33,456	-	806,165	44
61,679	-	791	-	-	2,476	64,946	1,096	7	165,774	45
112,645	97	5,582	-	1,627	249	120,200	9,550	60	447,171	46
-	7	-	-	-	-	7	-	-	211	47
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	50
-	16	-	-	29	-	45	-	-	154	51
-	724	-	-	-	-	724	273	1,182	3,236	52
-	13	-	-	-	-	13	-	-	168	53
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55
130	8	-	-	24	414	576	8	-	12,280	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	26	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	58
-	31	-	-	-	-	-	-	-	98	59
-	-	-	-	26	-	26	-	-	68	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
<u>Ontario - Concluded - fin:</u>								
1	Pigeon River .....	48,414	-	882	-	-	586	49,882
2	Point Alexandria .....	7,300	-	1	-	656	374	8,331
3	Port Colborne .....	-	-	-	-	244	-	244
4	Port Hope .....	-	1	-	-	2	-	3
5	Port Lambton .....	5,925	-	-	-	125	639	6,689
6	Port Metcalfe .....	-	-	-	-	932	-	932
7	Prairie Portage .....	-	-	-	-	5,827	-	5,827
8	Prescott .....	36,541	-	919	-	13	130	37,603
9	Rainy River .....	13,820	215	51	-	6	243	14,335
10	Renfrew .....	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing .....	-	-	-	-	573	-	573
12	Ridgetown .....	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake .....	-	109	-	-	4,001	-	4,110
14	Sand Bay .....	-	294	-	-	463	-	757
15	Sand Point Lake .....	-	1,024	-	-	3,061	-	4,085
16	Sarnia .....	262,137	128	4,208	-	2,965	1,065	270,503
17	Sault Ste. Marie .....	178,200	242	3,929	-	37	1,384	183,792
18	Simcoe .....	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls .....	-	7	-	-	-	-	7
20	Sombra .....	9,889	-	25	-	524	550	10,988
21	Southampton .....	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford .....	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines .....	-	-	-	-	-	-	-
24	St. Thomas .....	-	3	-	-	118	-	121
25	Sudbury .....	-	201	-	-	-	-	201
26	Thorold .....	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay .....	-	664	-	-	66	-	730
28	Tilbury .....	-	-	-	-	2	-	2
29	Tillsonburg .....	-	3	-	-	-	-	3
30	Timmins .....	-	69	-	-	-	-	69
31	Toronto International Airport .....	-	68,644	-	-	-	-	68,644
32	Toronto Seaport/Island Airport .....	-	583	-	-	959	-	1,542
33	Trenton .....	-	133	-	-	183	-	316
34	Wallaceburg .....	-	-	-	-	338	-	338
35	Walkerville .....	-	-	-	-	-	-	-
36	Walpole Island .....	6,824	-	-	-	507	580	7,911
37	Welland .....	-	5	-	-	-	-	5
38	Windsor Ambassador .....	424,579	-	15,921	-	-	2,083	442,583
39	Windsor Tunnel .....	412,196	4,245	18,155	-	1,875	632	437,103
40	Woodstock .....	-	-	-	-	-	-	-
41	Total .....	3,705,642	85,087	171,835	1,405	212,144	59,942	4,236,055
<u>Manitoba:</u>								
42	Boissevain .....	15,660	71	356	-	-	72	16,159
43	Brandon .....	-	68	-	-	-	-	68
44	Cartwright .....	1,966	-	-	-	-	1	1,967
45	Churchill .....	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter .....	1,722	-	48	-	-	3	1,773
47	Crystal City .....	1,491	-	-	-	-	-	1,491
48	Emerson .....	94,410	9	2,714	-	-	226	97,359
49	Goodlands .....	737	-	-	-	-	-	737
50	Gretna .....	4,105	-	-	-	-	44	4,149
51	Lena .....	3,853	-	-	-	-	40	3,893
52	Lyleton .....	1,181	-	-	-	-	21	1,202
53	Piney .....	3,359	-	-	-	-	76	3,435

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Août 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total - Global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
14,482	-	375	-	-	72	14,929	115	2	64,928	1
1,659	-	8	-	16	94	1,777	3	3	10,114	2
-	-	-	-	26	-	26	-	-	270	3
-	-	-	-	15	-	15	-	-	18	4
3,624	-	-	-	56	499	4,179	5	-	10,873	5
-	-	-	-	302	-	302	-	-	1,234	6
-	-	-	-	45	-	45	-	-	5,872	7
36,678	-	444	-	3	193	37,318	312	-	75,233	8
12,579	15	1,265	432	10	753	15,054	17	-	29,406	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	57	-	57	-	-	630	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	8	-	-	248	-	256	-	-	4,366	13
-	8	-	-	4	-	12	-	-	769	14
-	333	-	-	78	-	411	-	-	4,496	15
163,505	86	5,030	-	621	601	169,843	1,111	-	441,457	16
85,811	223	1,689	-	18	508	88,249	67	-	272,108	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	9	19
5,938	-	-	-	158	1,437	7,533	5	-	18,526	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	3	-	-	19	-	22	-	-	143	24
-	16	-	-	-	-	16	-	-	217	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	365	-	-	19	-	384	28	5	1,147	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	29
-	6	-	-	-	-	6	-	-	75	30
-	55,956	-	-	-	-	55,956	64,824	96,117	285,541	31
-	128	-	-	669	-	797	-	-	2,339	32
-	17	-	-	18	-	35	-	227	578	33
-	-	-	-	54	-	54	-	-	392	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
5,331	-	-	-	144	1,629	7,104	1	-	15,016	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	37
153,856	-	6,036	-	-	721	160,613	1,921	2,059	607,176	38
197,119	156	37,953	-	49	331	235,608	5,116	714	678,541	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
1,373,718	59,653	81,522	1,162	70,088	25,909	1,612,052	133,009	100,522	6,081,638	41
26,418	50	909	-	-	144	27,521	295	-	43,975	42
-	15	-	-	-	-	15	-	-	83	43
1,688	-	-	-	-	15	1,703	-	-	3,670	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
2,898	-	-	-	-	5	2,903	13	-	4,689	46
1,081	-	-	-	-	-	1,081	3	-	2,575	47
91,506	6	1,544	-	-	297	93,353	110	-	190,822	48
2,182	-	-	-	-	2	2,184	5	-	2,926	49
7,669	-	11	-	-	63	7,743	14	-	11,906	50
2,140	-	40	-	-	25	2,205	3	-	6,101	51
2,683	-	-	-	-	7	2,690	3	-	3,895	52
1,807	-	-	-	-	28	1,835	5	-	5,275	53

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

August 1975

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	
	<u>Manitoba - Concluded - fin:</u>							
1	Snowflake .....	410	-	-	-	-	5	415
2	Sprague .....	6,906	-	174	13	-	23	7,116
3	South Junction .....	3,810	-	42	-	-	11	3,863
4	The Pas .....	-	-	-	-	-	-	-
5	Tolstoi .....	8,231	-	118	-	-	22	8,371
6	Windygates .....	3,953	-	55	-	-	3	4,011
7	Winkler .....	3,664	16	-	-	-	10	3,690
8	Winnipeg .....	-	7,854	-	-	-	-	7,854
9	Total .....	155,458	8,018	3,507	13	-	557	167,553
	<u>Saskatchewan:</u>							
10	Big Beaver .....	582	-	-	-	-	-	582
11	Carievale .....	1,148	-	-	-	-	5	1,153
12	Climax .....	888	-	34	-	-	-	922
13	Coronach .....	1,366	3	-	-	-	1	1,370
14	Estevan .....	4,400	47	-	-	-	23	4,470
15	Monchy .....	797	-	-	-	-	6	803
16	Moose Jaw .....	-	6	-	-	-	-	6
17	North Battleford .....	-	-	-	-	-	-	-
18	Northgate .....	4,777	-	-	-	-	64	4,841
19	North Portal .....	13,573	-	347	-	-	327	14,247
20	Oungre .....	2,817	-	88	-	-	25	2,930
21	Prince Albert .....	-	43	-	-	-	-	43
22	Regina .....	-	383	-	-	-	-	383
23	Regway .....	3,106	-	12	-	-	6	3,124
24	Saskatoon .....	-	93	-	-	-	-	93
25	Swift Current .....	-	4	-	-	-	-	4
26	Torquay .....	497	-	-	-	-	24	522
27	West Poplar River .....	848	-	-	-	-	10	858
28	Weyburn .....	-	1	-	-	-	-	1
29	Willow Creek .....	277	2	-	-	-	-	279
30	Yorkton .....	-	13	-	-	-	-	13
31	Total .....	35,076	595	481	-	-	492	36,644
	<u>Alberta:</u>							
32	Aden .....	162	-	-	-	-	2	164
33	Calgary .....	-	9,446	-	-	-	-	9,446
34	Carway .....	30,887	-	636	-	-	297	31,820
35	Chief Mountain .....	25,574	-	2,595	-	-	257	28,426
36	Coutts .....	41,924	44	944	-	-	395	43,307
37	Del Bonita .....	1,839	-	-	-	-	2	1,841
38	Edmonton .....	-	4,113	-	-	-	-	4,113
39	Lethbridge .....	-	182	-	-	-	-	182
40	Medicine Hat .....	-	33	-	-	-	-	33
41	Red Deer .....	-	-	-	-	-	-	-
42	Wild Horse .....	911	-	66	-	-	9	986
43	Total .....	101,297	13,818	4,241	-	-	962	120,318

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

Août 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
725	-	-	-	-	-	725	-	-	1,140	1
16,198	-	1,383	464	-	40	18,085	41	-	25,242	2
4,516	-	71	-	-	5	4,592	2	-	8,457	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
9,780	-	39	-	-	24	9,843	21	-	18,235	5
2,794	-	-	-	-	7	2,801	-	-	6,812	6
2,700	21	-	-	-	14	2,735	13	-	6,438	7
-	3,924	-	-	-	-	3,924	1,778	3,601	17,157	8
176,785	4,016	3,997	464	-	676	185,938	2,306	3,601	359,398	9
2,168	-	-	-	-	-	2,168	-	-	2,750	10
2,949	-	-	-	-	-	2,949	4	-	4,106	11
2,265	-	-	-	-	4	2,269	-	-	3,191	12
3,443	-	-	-	-	-	3,443	-	-	4,813	13
3,791	41	-	-	-	19	3,851	2	-	8,323	14
2,728	-	-	-	-	9	2,737	6	-	3,546	15
-	1	-	-	-	-	1	-	-	7	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
4,933	-	10	-	-	35	4,978	-	-	9,819	18
15,496	-	85	-	-	554	16,135	51	-	30,433	19
3,774	-	221	-	-	41	4,036	34	4	7,004	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	43	21
-	166	-	-	-	-	166	-	-	549	22
7,777	-	-	-	-	24	7,801	9	-	10,934	23
-	15	-	-	-	-	15	-	302	410	24
-	4	-	-	-	-	4	-	-	8	25
873	-	-	-	-	43	916	-	-	1,438	26
2,535	-	-	-	-	5	2,540	14	-	3,412	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	28
1,174	5	-	-	-	-	1,179	-	-	1,458	29
-	3	-	-	-	-	3	-	-	16	30
3,906	235	316	-	-	734	55,191	120	306	92,261	31
213	-	-	-	-	-	213	-	-	377	32
-	8,304	-	-	-	-	8,304	3,933	4,259	25,942	33
26,896	-	164	-	-	178	27,238	545	-	59,603	34
9,245	-	-	-	-	80	9,325	384	-	38,135	35
47,484	43	927	-	-	558	49,012	524	13	92,856	36
2,363	-	-	-	-	5	2,368	6	-	4,215	37
-	2,846	-	-	-	-	2,846	2,160	5,017	14,136	38
-	66	-	-	-	-	66	-	-	248	39
-	10	-	-	-	-	10	-	-	43	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
1,804	-	63	-	-	1	1,868	22	-	2,876	42
88,005	1,269	1,154	-	-	822	101,250	7,574	9,289	238,431	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

August 1975

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
<u>British Columbia - Colombie-Britannique:</u>								
1	Aldergrove .....	51,974	—	1,595	—	—	336	53,889
2	Bedwell Harbour .....	—	586	—	—	8,039	—	8,625
3	Boundary Bay .....	12,044	—	37	—	—	155	12,236
4	Campbell River .....	—	70	—	—	9	—	79
5	Carson .....	4,225	—	61	—	—	60	4,346
6	Cascade .....	6,418	18	73	—	—	99	6,608
7	Chemainus .....	—	—	—	—	2	—	2
8	Chilliwack .....	—	52	—	—	—	—	52
9	Chopaka .....	732	—	—	—	—	11	743
10	Courtenay .....	—	—	—	—	—	—	—
11	Cranbrook .....	—	58	—	—	—	—	58
12	Huntingdon .....	43,215	1,728	384	—	—	373	45,700
13	Kamloops .....	—	90	—	—	—	—	90
14	Kelowna .....	—	13	—	—	—	—	13
15	Kingsgate .....	23,437	—	991	—	—	1,161	25,589
16	Kitimat .....	—	—	—	—	—	—	—
17	Midway .....	801	2	—	—	—	32	835
18	Nanaimo .....	—	1,757	—	—	157	—	1,914
19	Nelson .....	—	—	—	—	—	—	—
20	Nelway .....	5,324	—	44	—	—	50	5,418
21	New Westminster .....	—	—	—	—	—	—	—
22	Osoyoos .....	38,261	—	563	—	—	294	39,118
23	Pacific Highway .....	201,308	—	15,202	1,038	—	732	218,280
24	Paterson .....	5,051	—	78	—	—	46	5,175
25	Penticton .....	—	543	—	—	—	—	543
26	Port Alberni .....	—	2	—	—	34	—	36
27	Powell River .....	—	37	—	—	15	—	52
28	Prince George .....	—	20	—	—	—	—	20
29	Prince Rupert .....	4,684	310	467	—	3,701	1,980	11,142
30	Roosville .....	11,725	—	1,113	—	—	265	13,103
31	Rykerts .....	8,154	77	—	—	—	75	8,306
32	Sidney .....	20,979	—	181	—	1,618	4,831	27,609
33	Stewart .....	395	2	—	—	—	—	397
34	Trail .....	—	43	—	—	37	—	80
35	Vancouver Airport .....	—	25,882	—	—	—	—	25,882
36	" Seaport .....	—	—	—	—	12,068	—	12,068
37	Vernon .....	—	4	—	—	—	—	4
38	Victoria .....	37,763	6,184	1,600	—	6,639	57,096	108,280
39	Waneta .....	932	—	—	—	16	12	960
40	Total .....	477,422	36,476	22,373	1,038	32,335	67,608	637,252
<u>Yukon Territory - Territoire du Yukon:</u>								
41	Beaver Creek .....	12,230	4	2,253	—	—	12	14,499
42	Dawson/Little Gold .....	2,514	128	529	—	—	10	3,181
43	Old Crow .....	—	5	—	—	—	—	5
44	Pleasant Camp .....	5,751	—	359	—	—	73	6,183
45	Whitehorse .....	380	2,038	76	9,952	—	—	12,446
46	Total .....	20,875	2,175	3,217	9,952	—	95	36,314
47	Canada .....	5,472,433	204,164	257,477	19,607	248,670	157,260	6,359,611



TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

AOÛT 1975

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand Total Global	N°
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
69,257	-	683	-	-	312	70,252	94	-	124,235	1
-	4	-	-	1,333	-	1,337	-	-	9,962	2
146,173	-	280	-	-	3,634	150,087	7	-	162,330	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	79	4
3,069	-	17	-	-	80	3,166	23	-	7,535	5
8,936	8	55	-	-	44	9,043	43	-	15,694	6
-	-	-	-	3	-	3	-	-	5	7
-	10	-	-	-	-	10	-	-	62	8
901	-	-	-	-	4	905	2	-	1,650	9
-	-	-	-	5	-	5	-	-	5	10
-	20	-	-	-	-	20	-	-	78	11
85,825	199	237	-	-	915	87,176	705	8	133,589	12
-	1	-	-	-	-	1	-	-	91	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	14
24,368	-	354	-	-	931	25,653	227	4	31,473	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
912	-	-	-	-	70	982	-	-	1,817	17
-	35	-	-	2	-	37	-	-	1,951	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
5,514	-	-	-	-	33	5,547	84	-	11,049	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
57,721	-	251	-	-	288	58,260	442	-	97,820	22
334,212	-	14,241	752	-	1,105	350,310	7,686	29	576,305	23
12,899	-	83	-	-	63	13,045	33	-	18,253	24
-	139	-	-	-	-	139	-	-	682	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	36	26
-	8	-	-	-	-	8	-	-	60	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	20	28
480	64	131	-	586	556	1,817	366	-	13,325	29
12,828	-	211	-	-	252	13,291	195	-	26,589	30
11,499	29	31	-	6	95	16,660	72	-	25,038	31
2,343	-	40	-	961	794	4,138	192	-	31,939	32
1,127	-	539	-	-	45	1,711	-	-	2,108	33
-	58	-	-	-	-	58	-	-	138	34
-	19,172	-	-	-	-	19,172	24,924	17,637	87,615	35
-	-	-	-	1,063	-	1,063	95	-	13,226	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	37
6,415	2,662	268	-	307	8,549	18,201	2,923	70	129,474	38
2,567	-	-	-	-	16	2,583	8	-	3,551	39
792,046	22,409	17,421	752	4,266	17,786	854,680	38,121	17,748	1,547,801	40
1,006	-	410	-	-	-	1,416	113	-	16,028	41
906	3	49	-	-	4	963	118	2	4,264	42
-	9	-	-	-	-	9	-	-	14	43
1,027	-	14	-	-	13	1,054	48	-	7,285	44
30	148	-	748	-	-	926	222	-	13,594	45
2,970	160	473	748	-	17	4,368	501	2	41,185	46
3,926,934	129,286	138,174	4,876	77,465	81,336	4,358,071	229,423	206,393	11,153,498	47

TABLE 17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada(1) by Country of Residence and Port of Entry

August 1975.

No.	Country of residence Pays de résidence	Gander Nfld. T.-N.	Halifax N.S.(2) N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montréal Qué.(2)	Phillips- burg Qué.	Fort Erie Ont.	Niagara Falls Ont.
<u>Europe :</u>								
1	Austria - Autriche .....	5	9	62	167	6	196	311
2	Azores - Açores .....	-	-	-	3	-	-	-
3	Belgium - Belgique .....	3	7	91	674	31	74	277
4	Bulgaria - Bulgarie .....	-	-	7	18	-	-	8
5	Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	-	-	19	255	2	34	27
6	Denmark - Danemark .....	12	14	25	260	9	80	164
7	Finland - Finlande .....	1	3	23	86	2	53	206
8	France .....	187	32	1,570	7,076	356	1,001	3,384
9	Germany (Federal Republic) - Allemagne .....	90	76	598	1,431	142	1,682	6,035
10	Greece - Grèce .....	3	11	67	609	10	51	300
11	Hungary - Hongrie .....	-	1	33	105	2	85	77
12	Ireland (Republic) - Irlande .....	3	8	41	528	14	150	284
13	Italy - Italie .....	2	10	319	1,572	40	624	2,143
14	Malta - Malte .....	-	-	-	1	-	33	42
15	Netherlands, The - Pays-Bas .....	145	37	112	812	24	361	1,153
16	Norway - Norvège .....	120	21	19	175	2	48	87
17	Poland - Pologne .....	3	2	67	470	9	67	77
18	Portugal .....	4	1	20	743	12	66	202
19	Rumania - Roumanie .....	-	-	5	43	-	7	5
20	Spain - Espagne .....	6	4	133	643	14	160	728
21	Sweden - Suède .....	10	13	29	449	29	153	519
22	Switzerland - Suisse .....	2	13	166	860	49	182	464
23	Turkey - Turquie .....	-	1	22	49	9	34	63
24	United Kingdom - Royaume-Uni .....	526	892	1,244	5,097	361	2,450	8,991
25	U.S.S.R. - U.R.S.S. .....	-	-	3	466	2	2	8
26	Yugoslavia - Yougoslavie .....	-	5	61	78	2	106	135
27	Other - Autres .....	3	-	7	87	4	14	33
28	Total .....	1,125	1,160	4,743	22,757	1,131	7,713	25,723
<u>Africa - Afrique:</u>								
29	Algeria - Algérie .....	-	-	8	84	1	2	7
30	Egypt - Égypte .....	1	12	68	199	11	10	58
31	Rhodesia - Rhodésie .....	-	1	-	7	-	-	1
32	South Africa - Afrique du Sud .....	2	16	23	227	13	142	116
33	Other - Autres .....	8	22	100	898	14	83	231
34	Total .....	11	51	199	1,415	39	237	413

See footnote(s) at the end of the table.

TABLEAU 17. Résidents de pays autres que les États-Unis entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée

AOÛT 1975

Sarnia Ont.	Toronto Ont.(3)	Windsor Ont.(4)	Winnipeg Man.	Calgary Alta. - Alb.	Edmonton Alta. - Alb.	Pacific Highway B.C. - C.-B.	Vancouver B.C.(2) - C.-B.(2)	Other ports - Autres	Total	NO
6	408	32	15	8	6	38	55	124	1,448	1
-	3	-	-	-	-	-	-	-	6	2
22	525	55	6	16	19	26	32	161	2,019	3
-	5	2	-	-	-	-	-	-	40	4
2	153	10	8	1	10	6	10	14	551	5
14	279	6	16	28	21	65	72	152	1,217	6
5	405	10	11	8	7	33	31	102	986	7
65	612	912	36	80	21	288	162	1,703	17,485	8
231	5,282	1,305	278	374	318	961	1,128	2,425	22,356	9
6	417	31	8	6	5	19	9	38	1,590	10
8	217	21	10	9	1	15	14	34	632	11
14	370	15	39	4	14	32	32	61	1,609	12
15	2,013	196	28	60	35	71	176	196	7,500	13
4	56	26	-	-	1	-	1	3	167	14
128	3,238	62	97	329	233	235	772	583	8,321	15
2	92	9	10	36	8	56	75	122	882	16
-	160	22	6	3	-	2	13	14	915	17
-	595	18	3	7	4	2	10	33	1,720	18
-	29	1	-	-	1	-	-	4	95	19
10	134	27	3	2	8	30	29	111	2,042	20
17	249	20	14	23	28	72	68	149	1,842	21
35	747	39	16	66	31	141	188	403	3,402	22
2	38	2	1	1	-	3	3	15	243	23
314	26,047	2,306	748	1,731	1,110	2,271	5,076	4,188	63,352	24
-	43	4	-	-	-	1	-	1	530	25
-	489	70	5	20	3	5	19	30	1,028	26
-	72	1	11	141	1	164	16	50	604	27
900	42,678	5,202	1,369	2,953	1,885	4,536	7,991	10,716	142,582	28
-	6	-	-	-	1	6	3	-	118	29
-	76	8	6	3	-	-	7	24	483	30
-	16	-	4	3	-	1	7	6	46	31
2	523	8	19	20	10	43	114	89	1,367	32
2	554	20	24	21	26	38	81	46	2,168	33
4	1,175	36	53	47	37	88	212	165	4,182	34

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 17. Residents of Countries Other than the United States Entering Canada(1) by Country of Residence and Port of Entry - Concluded

August 1975

No.	Country of residence Pays de résidence	Gander Nfld. T.-N.	Halifax N.S.(2) N.-É.(2)	Lacolle Qué.	Montréal Qué.(2)	Phillips- burg Qué.	Fort Erie Ont.	Niagara Falls Ont.
<u>Asia - Asie:</u>								
1	Bangladesh .....	-	4	-	19	1	1	21
2	China - Chine .....	-	-	-	-	1	2	1
3	Hong Kong - Hong-Kong .....	1	31	42	231	2	159	244
4	India - Inde .....	7	19	116	375	36	335	2,223
5	Israel - Israël .....	1	6	317	971	64	260	1,661
6	Japan - Japon .....	-	23	300	545	88	1,497	5,509
7	Korea, South - Corée du Sud .....	-	1	17	29	-	17	191
8	Lebanon - Liban .....	-	11	26	290	8	10	41
9	Pakistan .....	1	6	18	128	4	49	434
10	Philippines .....	-	3	52	90	-	108	351
11	Sri Lanka .....	-	1	-	14	-	15	22
12	Syria - Syrie .....	-	1	7	35	-	7	38
13	Taiwan - Taïwan .....	-	2	13	117	6	43	532
14	Other - Autres .....	13	18	87	537	44	209	1,412
15	Total .....	23	126	995	3,381	254	2,712	12,680
<u>North America, Central America and Caribbean - Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:</u>								
16	Antigua .....	-	3	4	21	-	1	-
17	Bahamas .....	-	-	8	104	1	12	15
18	Barbados - Barbade .....	-	11	73	115	5	42	59
19	Bermuda - Bermudes .....	-	89	20	249	-	49	46
20	Cuba .....	-	-	-	29	-	-	8
21	Haiti - Haïti .....	-	11	326	261	9	1	1
22	Jamaica - Jamaïque .....	-	8	53	172	7	227	378
23	Mexico - Mexique .....	-	5	265	997	25	466	1,389
24	St Pierre and Miquelon - Saint-Pierre-et-Miquelon .....	17	9	1	14	-	-	-
25	Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago .....	-	22	121	221	2	383	446
26	Other - Autres .....	1	40	72	326	11	184	239
27	Total .....	18	198	943	2,509	60	1,365	2,581
<u>South America - Amérique du Sud:</u>								
28	Argentina - Argentine .....	-	4	25	136	6	102	260
29	Brazil - Brésil .....	-	3	55	216	4	67	228
30	Colombia - Colombie .....	-	10	30	149	11	110	254
31	Guyana - Guyane .....	-	6	13	80	1	67	43
32	Venezuela .....	-	18	53	410	48	139	677
33	Other - Autres .....	-	18	50	159	12	149	268
34	Total .....	-	59	226	1,150	82	634	1,730
<u>Oceania and Other Ocean Islands - Océanie et autres îles océaniques:</u>								
35	Australia - Australie .....	7	18	120	378	42	391	803
36	New Zealand - Nouvelle-Zélande ...	4	7	11	102	5	108	169
37	Other - Autres .....	-	1	8	46	-	7	3
38	Total .....	11	26	139	526	47	506	975
39	Grand - Total - Global .....	1,188	1,620	7,245	31,738	1,613	13,167	44,102

(1) Entries direct and via the United States.  
 (2) Includes entries by plane and ship.  
 (3) Includes entries by plane only.  
 (4) Includes entries by land and plane.

TABLEAU 17. Résidents de pays autres que les États-Unis entrant au Canada(1), par pays de résidence et bureau d'entrée - fin

Août 1975

Sarnia Ont.	Toronto Ont.(3)	Windsor Ont.(4)	Winnipeg Man.	Calgary Alta. Alb.	Edmonton Alta. Alb.	Pacific Highway B.C. C.-B.	Vancouver B.C.(2) C.-B.(2)	Other ports Autres	Total	N <sup>o</sup>
-	11	1	-	2	-	-	-	1	61	1
-	-	14	-	-	-	4	14	2	38	2
5	1,955	42	15	57	43	222	2,545	159	5,753	3
17	546	128	14	-	12	49	77	113	4,067	4
2	576	81	25	14	12	81	61	253	4,385	5
59	738	213	69	411	30	1,889	8,576	1,627	21,574	6
10	108	10	1	6	29	9	116	37	581	7
-	54	17	2	4	1	7	9	11	491	8
3	196	75	16	5	4	6	13	19	977	9
13	130	103	4	4	2	22	163	54	1,099	10
-	22	1	1	2	-	2	1	2	83	11
-	10	4	-	-	-	1	-	5	108	12
-	131	44	6	5	5	26	117	65	1,112	13
21	741	128	21	35	32	115	481	182	4,076	14
130	5,218	861	174	545	170	2,433	12,173	2,530	44,405	15
-	98	-	-	-	-	-	-	2	129	16
-	543	4	3	-	1	1	5	2	699	17
-	620	1	2	-	-	-	2	5	935	18
-	871	-	3	2	-	-	9	15	1,353	19
-	4	-	-	-	-	-	11	-	52	20
-	81	20	-	-	-	5	-	7	722	21
4	4,604	438	11	-	-	9	36	32	5,979	22
28	1,863	142	28	29	6	177	1,105	314	6,839	23
-	-	-	-	-	-	-	-	351	392	24
-	2,457	192	15	2	2	11	20	30	3,924	25
-	644	20	7	10	4	19	74	76	1,727	26
32	11,785	817	69	43	13	222	1,262	834	22,751	27
1	185	10	3	-	3	8	42	29	814	28
12	209	14	11	2	-	20	33	52	926	29
2	115	5	-	5	-	7	28	15	741	30
1	1,034	4	13	1	-	2	5	6	1,276	31
2	401	24	2	13	5	30	50	88	1,960	32
3	460	8	12	8	8	40	149	71	1,415	33
21	2,404	65	41	29	16	107	307	261	7,132	34
13	1,128	43	48	244	31	179	2,004	526	5,975	35
11	383	9	21	69	8	92	780	168	1,947	36
-	53	4	3	3	-	29	290	2	449	37
24	1,564	56	72	316	39	300	3,074	696	8,371	38
1,111	64,824	7,037	1,778	3,933	2,160	7,686	25,019	15,202	229,423	39

(1) Entrées directement ou via les États-Unis.

(2) Comprend les personnes entrées par avion et par bateau.

(3) Comprend les personnes entrées par avion seulement.

(4) Comprend les personnes entrées par terre et avion.

TABLE 18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry

TABLEAU 18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis par bureau de rentrée

Port and province of re-entry — Bureau et province de rentrée	August - Août					
	1974			1975		
	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total	Direct — Directe- ment	Via U.S. — Via les É.-U.	Total
<b>Newfoundland - Terre-Neuve:</b>						
Fortune .....	3,054	—	3,054	2,372	—	2,372
Gander .....	1,514	—	1,514	1,446	—	1,446
Other - Autres bureaux ...	9	—	9	6	94	100
<b>Total .....</b>	<b>4,577</b>	<b>—</b>	<b>4,577</b>	<b>3,824</b>	<b>94</b>	<b>3,918</b>
<b>Prince Edward Island - Île- du-Prince-Édouard .....</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Nova Scotia - Nouvelle- Écosse:</b>						
Halifax .....	2,413	16	2,429	2,400	24	2,424
North Sydney .....	28	—	28	22	8	30
Sydney .....	986	—	986	818	25	843
Other - Autres bureaux ...	—	—	—	—	—	—
<b>Total .....</b>	<b>3,427</b>	<b>16</b>	<b>3,443</b>	<b>3,240</b>	<b>57</b>	<b>3,297</b>
<b>New Brunswick - Nouveau- Brunswick:</b>						
Moncton .....	—	—	—	42	—	42
Other - Autres bureaux ...	—	20	20	1	9	10
<b>Total .....</b>	<b>—</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>43</b>	<b>9</b>	<b>52</b>
<b>Québec:</b>						
Lacolle .....	—	19	19	—	29	29
Montréal air .....	58,268	2,834	61,102	61,570	3,029	64,599
Montreal sea - Mer .....	2,433	1	2,434	2,727	—	2,727
Other .....	2	—	2	299	4	303
<b>Total .....</b>	<b>60,703</b>	<b>2,854</b>	<b>63,557</b>	<b>64,596</b>	<b>3,062</b>	<b>67,658</b>
<b>Ontario:</b>						
Hamilton .....	—	1	1	—	—	—
Niagara Falls .....	—	34	34	—	67	67
Ottawa air .....	385	48	433	1,152	30	1,182
Toronto air .....	83,518	7,444	90,962	90,021	6,096	96,117
Windsor .....	353	2,079	2,432	610	2,163	2,773
Other .....	4	194	198	227	156	383
<b>Total .....</b>	<b>84,260</b>	<b>9,800</b>	<b>94,060</b>	<b>92,010</b>	<b>8,512</b>	<b>100,522</b>

TABLE 18. Residents of Canada Returning from Countries Other than the United States by Port of Re-entry - Concluded

TABLEAU 18. Résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis par bureau de rentrée - fin

Port and province of re-entry - Bureau et province de rentrée	August - Août					
	1974			1975		
	Direct - Directe- ment	Via U.S. - Via les É.-U.	Total	Direct - Directe- ment	Via U.S. - Via les É.-U.	Total
<b>Manitoba:</b>						
Winnipeg .....	3,241	68	3,309	3,359	242	3,601
Other - Autres bureaux .....	-	2	2	-	-	-
<b>Total .....</b>	<b>3,241</b>	<b>70</b>	<b>3,311</b>	<b>3,359</b>	<b>242</b>	<b>3,601</b>
<b>Saskatchewan:</b>						
Regina .....	189	-	189	-	-	-
Saskatoon .....	-	-	-	302	-	302
Other .....	-	8	8	-	4	4
<b>Total .....</b>	<b>189</b>	<b>8</b>	<b>197</b>	<b>302</b>	<b>4</b>	<b>306</b>
<b>Alberta:</b>						
Calgary .....	3,229	69	3,298	3,965	294	4,259
Coutts .....	-	2	2	-	13	13
Edmonton .....	4,931	32	4,963	4,951	66	5,017
Other - Autres bureaux .....	-	-	-	-	-	-
<b>Total .....</b>	<b>8,160</b>	<b>103</b>	<b>8,263</b>	<b>8,916</b>	<b>373</b>	<b>9,289</b>
<b>British Columbia - Colombie- Britannique:</b>						
Aldergrove .....	-	2	2	-	-	-
Pacific Highway .....	-	55	55	-	29	29
Vancouver air .....	10,635	1,936	12,571	15,548	2,089	17,637
Vancouver sea - Mer .....	-	-	-	-	-	-
Other - Autres bureaux .....	26	143	169	-	82	82
<b>Total .....</b>	<b>10,661</b>	<b>2,136</b>	<b>12,797</b>	<b>15,548</b>	<b>2,200</b>	<b>17,748</b>
<b>Yukon Territory - Territoire du Yukon .....</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>2</b>	<b>2</b>
<b>Grand - Total - Global</b>	<b>175,218</b>	<b>15,007</b>	<b>190,225</b>	<b>191,838</b>	<b>14,555</b>	<b>206,393</b>

METHOD OF COLLECTION

The new programme for the collection and processing of international travel statistics introduced in 1972 and outlined briefly below, has led to a more accurate count of the number of travellers entering and leaving Canada.

The direct involvement of all Customs officers across Canada in the collection of data has enabled the publication of statistics in this report. The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

The data in this publication are gathered from three source documents completed at all points of entry to Canada. All travellers who clear customs are recorded by category (i.e. returning residents, non-residents, etc.) the method of entry and country of residence. The documents listed below are sent directly to Statistics Canada for processing.

E62 Entry Tally - To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States - Canadian border.

This count is normally on a full census basis, however at selected ports sampling techniques linked to total counts at toll points are used. A footnote appears in the port detail tables to identify these points of entry using sampling. The sample is a systematic 25 per cent count by Customs officials of United States and Canadian automobile travellers; samples are weighted monthly by Statistics Canada to total traffic counts available from toll authorities or mechanical counters. All other travellers are counted on a full census basis.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals - To record travellers entering Canada by private plane and boat. This form is also used to record travellers on commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card - To record travellers entering Canada in commercial plane and boat including charter and cruise arrivals.

A 100 per cent count of travellers at airports and seaports is undertaken through the use of this card which serves the needs of a number of other government departments, including Customs clearance. The cards, which are completed by Customs officials, contain information on the category of traveller and country of residence.

The presentation of the statistics has been revised to include monthly statistics to date over a two year period. The section on provincial data has been re-organized to show statistics for each province separately.

Due to the expanded size of the report to accommodate these changes, selected detailed tabulations on non-resident travellers by country have been condensed. If this information is required please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-992-5507).

MÉTHODE DE COLLECTE

Le nouveau programme de collecte et d'exploitation des statistiques sur les voyages internationaux instauré en 1972 et présenté brièvement ci-dessous permet un dénombrement plus exact des voyageurs qui entrent au Canada et qui en sortent.

La participation directe de tous les douaniers du Canada à la collecte des données a permis la publication des statistiques présentées ici. Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Les renseignements de la présente publication proviennent de trois documents remplis à tous les points d'entrée au Canada. Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par catégorie (c.-à-d. les résidents de retour, les non-résidents, etc.), selon le moyen de transport et le pays de résidence. Les documents décrits ci-après sont envoyés directement à Statistique Canada, où ils sont dépouillés.

E62 Feuille de pointage des arrivés, qui sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontalières États-Unis - Canada.

Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral; toutefois, à certains endroits, on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage. Un renvoi est donné au bas des tableaux en cause afin d'identifier les points d'entrée qui utilisent l'échantillonnage. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25 % effectué par les douaniers pour les personnes des États-Unis et du Canada qui voyagent en automobile. Statistique Canada pondère chaque mois les échantillons avec le nombre total de voyageurs fourni par les responsables des postes de péage ou établi par compteur automatique. Tous les autres voyageurs font l'objet d'un dénombrement intégral.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers, qui sert au dénombrement des voyageurs arrivant en avion ou en bateau particulier. Cette formule sert aussi au dénombrement des personnes voyageant à bord de cargos, de traversiers et des navires de croisière.

E64 Referral Card, qui sert au dénombrement de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol nolisé et de croisière.

On procède à un dénombrement intégral des voyageurs aux aéroports et aux ports de mer grâce à cette carte qui répond aux besoins d'un certain nombre d'autres ministères, notamment en ce qui concerne le dédouanement. Les cartes, que remplissent les douaniers, renferment des renseignements sur la catégorie de voyageur et le pays de résidence.

On a modifié la présentation des statistiques de manière à y inclure les données mensuelles depuis deux ans. La partie concernant les données provinciales a été restructurée et donne maintenant les statistiques pour chacune des provinces séparément.

En raison de l'expansion de la publication qu'ont entraîné ces modifications, il a fallu condenser certains tableaux détaillés indiquant les voyageurs non résidents selon le pays. On peut obtenir ces renseignements en s'adressant à M. Mike Valiquette, Chef de la Section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-992-5507).



Definition of Terms

International Traveller. - The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller. - An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller. - An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers. - A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land. - Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air. - Commercial and charter services and private plane.

Marine. - Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods. - Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada. - Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States. - Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States. - In the case of non-residents, this designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii. In the case of Canadian resident travellers, this designation includes Hawaii and all countries other than Continental United States and Alaska.

Définitions des termes

Voyageur international. - Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne entre au Canada plusieurs fois. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories "voyageurs non résidents" et "voyageurs résidents", les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident. - Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire;
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident. - Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons qui ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs. - Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure;
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre. - En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air. - Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

Par eau. - Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

Autres moyens. - À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada. - Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis. - Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance: il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois: comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant au pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraïbes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis. - Pour les non-résidents, cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii. Pour les voyageurs résidents du Canada, cette catégorie comprend Hawaii et tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale) et l'Alaska.



PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Numéro au  
catalogue

Titre

- 66-001 Voyages entre le Canada et les autres pays, M. Bil.
- 66-002 Voyages Internationaux – Renseignements Préliminaires, M. Bil.
- 66-201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.

M. – Mensuel

A. – Annuel

Bil. – Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.



1010495061

PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue number	Title
66-001	Travel Between Canada and Other Countries, M. Bil.
66-002	International Travel — Advance Information, M. Bil.
66-201	Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.

M. — Monthly

A. — Annual

Bil. — Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.